



KÖPRÜLÜ KÜT.  
383  
19. ASIM BY.







حديقة المملوك  
والوزراء تاليف  
عثمان زاده احمد  
تاسيف  
خم

تكملة الفقه احمد  
على كتابه وتوابعه  
هاتفه  
احمد صالح  
و



سلطان عثمان خان غازی جلوس نور	سلطان اورخان جلوس نور	علاء الدین پاشا ۵۰
سلیمان پاشا ۵۰	غازی خداوندگار خان اول جلوس نور	خیر الدین پاشا ۵۱
علی پاشا ۵۱	بلدرم بایزید جلوس نور	دفعه علی پاشا
سلطان محمد خان جلوس نور	ابراہیم پاشا ۵۲	سلطان مراد خان جلوس نور
دفعه ابراهیم پاشا	خلیل پاشا ۵۳	ابوالفتح سلطان محمد جلوس نور

دفعه خلیل پاشا	محمود پاشا مرتین ۵۲	اسحاق پاشا ۵۳
کدک احمد پاشا ۵۵	فرمانی پاشا محمد پاشا ۵۶	سلطان بایزید جلوس نور
دفعه اسحق پاشا	داود پاشا ۵۷	هرسک زاده احمد پاشا ۵۷
ابراہیم پاشا ۵۸	مسح پاشا ۵۹	خادم علی پاشا مرتین ۶۰
نوجه مصطفی پاشا پاشا ۶۰	سلطان سلیم جلوس نور	دفعه هرسک زاده احمد پاشا
خادم سنن پاشا ۶۱	یونس پاشا ۶۱	پیری پاشا ۶۲
دفعه ابراهیم پاشا	خلیل پاشا ۶۳	سلطان سلیمان جلوس نور



اباس باش ۶۴	لطفی باش ۶۷	خادم سلیمان باش ۶۵
سیدم باش مرتب ۶۵	فره احمد باش ۶۷	سمر علی باش ۶۷
طویل محمد باش ۶۸	سلطان سلیم جلو ۹۷ محمد ۸۲ باش ۶۷	دفعه طویل محمد باش ۶۷
سلطان مراد خان جلو ۸۲ محمد ۲۹ باش	دفعه طویل محمد باش ۶۹	احمد باش ۶۹
سنان باش ثالث مراد ۶۹	سیاوش باش ثالث مراد ۷۱	اوزدموراد علی عبدالرشید ۷۱
خادم مسیح باش ۷۲	فرهاد باش ۷۴	سلطان محمد خان جلو ۳۰ محمد ۱۷ باش ۳۱
دفعه فرهاد باش	دفعه سنان باش مرتب	لالا محمد باش ۷۵

ابراہیم

ابراہیم باش ثالث مراد ۷۶	جفاله زاده سنان باش ۷۷	خادم حسن باش ۷۸
جراح محمد باش ۷۸	بیشی حسن باش ۷۹	سلطان احمد خان جلو ۳۱ محمد ۲۲ باش
یاد ز علی باش ۸۰	لالا محمد باش ۸۱	درویش باش ۸۱
فیوجی مراد باش ۸۲	نصوح باش ۸۲	داماد محمد باش ۸۵
خلیل باش ۸۶	سلطان مصطفی خان جلو ۹۷ محمد ۲۹ باش	سلطان عبدالغفار جلو ۲۷ محمد ۱۳ باش
چلبی علی باش ۸۸	حبیب باش ۸۹	دلاور باش ۸۹
دفعه جلوس مصطفی خان جلو ۳۱ محمد ۱۷ باش	داود باش ۸۹	سلطان احمد خان جلو ۳۱ محمد ۱۷ باش

دفعه فرهاد  
محمد باش



لفکلی مصطفی پاشا ۹۱	کورچی محمد پاشا ۹۲	سلطان مراد رابع جلو ۲۳ موت ۱۶ ۲۴
کاکش علی پاشا ۹۲	چرکس محمد پاشا ۹۳	حافظ احمد پاشا مرتب ۹۴
دفعه خلیل پاشا	خسرو پاشا ۹۴	رجب پاشا ۹۵
طیانی یحیی محمد پاشا ۹۶	برام پاشا ۹۷	طیاب محمد پاشا ۹۸
فره مصطفی پاشا ۹۹	سلطان ابراهیم جلو ۲۹ موت ۵۸ ۲۹	دفعه قره مصطفی پاشا
سلطان زاده محمد پاشا ۱۰۰	صالح پاشا ۱۰۱	زار باره احمد پاشا ۱۰۲
دفعه فرهاد پاشا	صوفی محمد پاشا ۱۰۳	فراد پاشا مرتب ۱۰۴

ملک احمد پاشا ۱۰۶	سیادش پاشا مرتب ۱۰۷	کورچی محمد پاشا ۱۰۸
طرخونجی احمد پاشا ۱۰۹	درویش محمد پاشا ۱۱۰	ابشیر پاشا ۱۱۱
ارمنی سلیمان پاشا ۱۱۲	سورنازن مصطفی پاشا ۱۱۳	بوینی اکر محمد پاشا ۱۱۴
کورچی محمد پاشا ۱۱۵	کورچی زاده احمد پاشا ۱۱۵	مفتول مصطفی پاشا ۱۱۶
قره ابراهیم پاشا ۱۱۸	سلیمان پاشا ۱۱۹	سیادش پاشا ۱۲۰
سلطان سلیمان جلو ۱۰۹۹ موت ۱۱۰۴ ۲۳	دفعه سیادش پاشا	اسماعیل پاشا ۱۲۰
نکفور طاعلی مصطفی پاشا ۱۲۱	کورچی زاده مصطفی پاشا ۱۲۲	سلطان احمد خان جلو ۲۳ موت ۵۸ ۲۳




دفعه کوپری زاده مصطفی پاشا	عرب جی علی پاشا	حاجی علی پاشا
۱۲۳	۱۲۲	۱۲۱
بقی مصطفی پاشا	سرمه لی علی پاشا	سلطان مصطفی خلو ۱۱۰۶ محمود ۱۱۰۷ سلطان ۱۱۰۸
۱۲۵	۱۲۵	۱۲۵
دفعه سرمه لی علی پاشا	الاسر محمد پاشا	عموجہ زاده حسین پاشا
۱۲۶	۱۲۶	۱۲۸
دال طبعه مصطفی پاشا	راحی محمد پاشا	
۱۲۹	۱۳۰	



صه كفا هو غري  
به محمد لطف  
عوض عنها



474





مد و سپاس اول مؤلف نسخ و حسن تقویم عزیز  
و کریم حضرت پیر سراد که انا فانا شاهده قدرتی مرآت  
کائنات ده صمد در بیت پادشاهی که پادشاهان را  
پادشاهی از فیض نعمت اوست **نثر** و در و بیقیاس  
اول خواجہ بندر کاه شفاعت فذلک معضلات فطرت  
نتیجہ مقدمات خلقت خاتمہ رسالہ رسالت جنت  
شایان اهدا در که ریزہ شک روضہ مطہرہ سی  
درہ النج شایان ستودہ سیر در **شعر**  
صلوا علیہ وسلموا تسلیما حتی تنالوا جنة و نعماء  
**نثر** و منظومہ صلوات و سلام ترصیب الی و اصحاب  
گرام ابلہ تمیزیل اولین اولی و احرا در که **بیت**  
شدہ ایشان با وجہ شرح انجم با ہم اقتدریم ایستد جمع  
**نثر** و حسن مطلع نصیحة اوصاف سنیہ الی و اصحاب  
نوزانتاب شہ بیت سناش پادشاه عالمین  
ابلہ تمیزیل اولین اولی در کہ اکھد حمد الیما اشتق منه  
اسمہ مضمونی فہرست نسخہ ثانی لری اولمغلہ مدایح اطوار

کتابخانه لری مستغنی اطرا در **نظم**

سنتی خزان عالم حضرت خان جہان  
اوشا ہنشا فاروقی شہید صلا بکیم  
رموز آموز عقل ستاد اول شا کلیم  
کف در بانو الی حبیطہ فرما الی خاتم  
ہلال اوج رفعت نشا نعل شہید  
غنودہ فتنہ دہر اسودہ عالم ستر  
کوثر قطرہ اشک تجر روی عالمیدہ  
عجبی چار سوی دانشک کرم و لک  
دعای مند و دولتی دنیا بہ واجبہ  
کہ اولمشہ جہا سر جملہ بر طوق و ربانی  
ربیع کامرانی در زمان عدل احسان  
فرا طون خردیر ایدش کرد و ربانی  
عطا شای رشک روا معن و ربانی  
جبین صبح دولہد رصباغ انجم کبر  
اولاد نامند وابستہ حکام ربانی  
مکرزادی کربا المیہ لا و جد  
ترواجت بولہد کندجہ کالای سنجد  
کہ بود پادشا جہا اکرہ کانی

مرکز کش منکا خانہ سیم اولہ فتح پایندہ  
اولہ قبالی الیہ مسند طراز تحت عطا

ادام اللہ تعالی ظلال رافتہ و ادام الانام فی کف عدالت  
اما بو عبد کثیر المعایب عثمان زادہ احمد ناب بود جہلہ دیار  
برای عرض مرام اولور کہ کانون طبیعتدن سرزودہ شعلہ  
استعداد خدا داد الیہ بر زمان ایقاد فنا دل کوہر ناب  
صوامع حوامع الکلم کتبہ بردار نحایہ در کار ایکن بعض  
صدہ آہن طینت بی ایجاب موجب کاد ابراز ناد  
شہادت کاد تحریک منفیہ عداوت ایتمہ لہندن ناشی  
نمونہ نمای شہاب ثاقب سیر کشیدہ ظہور اولاد بر قاج  
شرار و بارہ حرف انداز قافتہ رسان خانان سامان  
اولمغین زبانہ کش اشہار اولمشیکن بصوت اللہ تعالی  
زمان بسپردہ ششائہ زلال آیت الہ اطفا و شعر شاعر

اسم مؤلف



استعفا اولوب وادی ایمن فراغه توجیه وجهه عربیت  
و مقتضای سن شیخوخت ایله فیانی مزاجدن بای اوست  
کشیده دامن مسکنت قلندیدی اما مدامنه مناسبت  
صحبت و منادیه موالات والفت ایستدیم ستم  
ظرفیات زمانک لبریز کاسه سامعه مزاج الفتن اولان  
ام انجیانت دسایس و مفریاترینک قطره سی کشیده  
لب خیال و جرمه سی ریخته زمین مقال اولان شیکین  
نیجه کزه استغفار و صندل سایی اعتداله تجویج ایدر  
خاری چکلیدیدی **بیت** هیچ دلدن دله دو شور مرمر  
دین خلقه دو شمسون کیمه **نثر** اندر خلقه ناک اندر  
مثالب اولدجه بن ناکرده هدف سهرم القضا منکر  
مناجات و مجازات مصائب اولوب یونیزک  
چکیده انبیا قلندر اولان تلخا به شور انکیز لری پیمان به پیمان  
دور مجالس ایستدجه بن ینه نامذب ایکن تاب و لمشیدیم  
**ش** غیر جانی وانا المعاقب بهم فکانتی سبابة المتندم **نثر**  
بنابرین اولدجه کویان وفاندانک منادمنه نادم وین  
بعد اولمقوله عصا ره فتنه خیر ایله دین الا اولمق دکل  
اربابی ایله منادله نقل صحبتدن دست شوی فراغ اولمغه  
عن صمیم القلب عازم و جازم اولوب **بیت**  
چون در نیاید از سر صدق و صفا بر روی خلق بسته بابواب  
**نثر** مودا سنجه کاه قریه قاضی ده پیغوله کزین کج غزلت  
و کاه صیغه و سبغه الاراضی ده مشغول امر فلاح  
اولمغل یاران ماراندن بخانب و تبعاد اولوب من صحت

بجا مفادنی دستور العمل فلشیکین ینه زبان ثعبان نشان  
هلاهل نشانندن ره باب رما اوله میوب براده دتمی  
بیان ایچون تجدد ایکان شداد و نکر بر استغفار و جوب  
الاعتماد مفضی اولدنی اجلدیت **نظم**  
خلقتن کو کلک و لمرنه درختی کیم عکسدم دیومر آت نکاه ایلمیم  
**نثر** علم الله تعالی و کفی به شهید اخیلی مدد که اداره  
اوراق کتب اسلافی مداوره سلافه محاوره تبدیل  
و انار لری مطالعه سبله انس روحانی تحصیل ایملکه جریه  
اشعار ای انداخته طاقه فراموشی و زبان ناطقه کار  
مضمون شعاری بده نقل خموشی قیلوب **بیت**  
لب زلفت چنانستم کوی دین بر چهره زخمی بود به شد  
**نثر** قلته کمد بواثنا ده تصنیف کتب تواریخ و سیر ایله تطیب  
اوراق اوقات ایدرک حالامواید عمیم الفوائد معانی  
مستوجب المحامد لزدن سیر نواله اسایش راحت  
اولدیم اسلاف سلاطین عظام و اشراف خواقین  
نخام نظره نامه هابونری تابع اولوب رنوده صحیفه  
نبوت اولان غزوات و فتوحات و خیرات مبرائک  
نیایج برکاتی الیوم باعث ثبات سبابت کائنات و لغزین  
ایضا بعض حقوق نعمندی ایچون ادعیه خیریه بادی  
او صافی علیه لری بیاننده نشر طومار انار و نثر دراری  
اخبار اینک داعیه سی جا کرده خاطر غلبین ایدر  
لکن مهره موزخین متقدمین بوقید کلفتی التزام مناسبت  
ترقین ایتمکین طی منوال مقال مناسب کور یلوب ایچون



تفتی دم بممنت تو آمده شمع چراغ مهر الناع ذات شکست  
اندو دلمی زیور افرو و د اولوب و تفتی زمان  
فرخ رسانده مربع نشین جار بالش سلطنت اولد  
و بر مقتضای تقدیر حق قدر تفتی ایام ملال انجامده پوسف  
استازینای دولت فائیدن و امنکش استغنا  
اولوب عزیز مصر بقا اولد قدری و هر برینک دیوان  
اعمال هما یونکرینه پیرایه اولان احاسن محاسن غزوات  
موفوره و خیرات مشکوره لری صفی پیرای تحقیق  
اولد و بی اذره علی دتیره الاجمال انتخاب و حین  
استخارده استحضار جواب ایچون بروجه ایچار  
بو قالبه افراغ اولوب دستاویز ناجیز مستندانه  
اولتی زعمی ایله جناب صدارت مآب عدالت  
نصاب ناظم منظم بلاد و عباد قائم کنای مکارم

**عدل و داد نظام**

بزرگمهر کیاست ابو علی فطنت	فرید فن سماحت نظیر این وید
قدر شناس فاضل کرم و عدل	خدیو اکرم عاقل خدا یچاره شد

سمی جد کریم جناب محرم رسل	
وزیر اعظم و داماد شهر یاسعید	

شهادتی لاسم خاتمی الوسم مارون الوزاره اصفی  
الاماره کشف الانام حسنه الایام ناج نام الزمان  
خلاصه الدوران بیت شرف پیرایه صدر معلای  
مکارم بیت ابراهیم پاشا اثر لالالت عنادل  
الاقبال منتفذه فی بحبوحة حدیقه دولت بنایید الملک

العیان حضرت یک خاکبای سعادت ندرینه اهدایه جبار  
اولوب شرفیافته واج اولیچون نام سامیدی ایله  
تمغدار و دعای دولت روز افزون لری ایله عنوان  
بدر اعتبار قلندی آمانا که اقلام ار باب انار نسخ  
و تالیفات رسیده درجه اختتام و پراعه اصحاب اخبار  
صفیات ادواره رنگش حسن ختام اوله ذات  
کریم لری صدر سعادتده دائم صح شریف لری صحت بیان  
بیماران داد الاسد مظالم اولمقدن خالی اولمیه

**ع این دیار اهنه خلق جهان مین باد  
اجاک منافق ال عثم کثر بهر الله الماخر الزمان**

وقت که معمار اختیار ازل و مهندس تقدیر لم برلی غرضه  
جهان دن بنیان ظلم و قوا عدا وانی قلع ایدوب  
قلعه امن و امان و سور حضور جهان نیانه طرح نوصالین  
مراد ایله یی سکن حسته خاک و سایه نشینان مظالمه  
افلاکی صفت صفاده اسکان ایچون قطع فتاد و بی  
عناد و دفع مواد فتنه و فساد ایله معموره محاکک سلا  
رشتک روضه رضوان اینکله رادت علیه سیم متعلق  
اولدی دوحه دولت و شجره معدلت آل عتالی  
مفاری عالم و عالمیه سایه کثر فیلوب اندک  
طلوع اقبال و اشراق نیر سعادت اجله آتیه  
ایله عرصه عالم نور و ضیا بولدی بکشدید مبانی عدل  
و قطع مواد ظلم و اعتسافده بر وجهه سعی جمیل اندیک  
جلای متبع عالمگیر و صفای صفحات شمشیر لری دن انوا



شواهد شهرامت و لمعان ادله استقامت دیده اجرایی  
 روشن قلدهی بیت کلام خیر حاکم و امین  
 لهم الفضل والندی والدین نثر بواصل فاخر و نسل  
 طاهرک ابتدا ممالک رومده فرمانفرمای جلیل المازنی  
 بیت سلاطین جهانک سرزایی اسلاطنت عثمانی  
 ابن ارطغرل بن سلیمان شاهدر ولادت با سعادت  
 النیوز الی التي تار یخنده در ابتداء اشراق صباح الخیر  
 ظهوری معتبرات کتب توار یخنده مرسوم قلم تفصیل  
 مال اجمالیسی بود که عثمان خان غازی بنک جدا مجد لری  
 سلیمان شاه مملکت بلخ قریب ولایت ما حانده بادشا  
 ایدی جنگیز فتنه انگیز ظهورنده اول دیار لر ویران اولوب  
 و اما لیسسی بریشان اولمغین سلیمان شاه دخی از کله  
 کردن بسته طوف اتباعی اولان اتباعی ایله از بهر جیانه  
 نقل ایشلر ایدی بعد زمان حب الوطن من الایمان  
 مؤدا سنجه مکن قد یلری جانبیه عطف عنان مرا  
 ایدوب قلعه جعبر معرندن گذر ایدر کن نهر فرات  
 شدت جریانشدن سوار اولد یغی رخس بادیه بیامان  
 بره دو شملکه عرف لجه رحمت پناه وجودی جعبر  
 قلعه سی پیشگاهنده و دیعه خاک سیاه اولیغ ارشد  
 اولاد شجاعت نهادن ارطغرل غازی بشیوز مقدم  
 اتباع راندازی ایله دیار روم بهجت رسوم طرفه عازم  
 اولوب بعد الاستاذان سلطانات ولایت قرمان  
 علاء الدین سلجوقی مقدم ظفر نوادرین اکر ام نام ایله تلقی

ایدوب مظہر انواع اعزاز و ضرب خیام آبرام ایشلر  
 مملکتدن انقرونو ایشلر افراز ایلدی فی سبیل الله  
 جهاده مشغول اولوب سکود نام علی قشلاق و طوبالنج  
 طاعنی بیلان ایدیشلر ایدی بر قاج سنه جوارنده اولد  
 دیار کفار می فرسوده سم سمند غازیان ایدکدن صکره النیوز  
 کسبان تار یخنده سکود نصب سنه وفات ایلدی  
 سنی طغانی تجاوز ایشلر ایدی حق تعالی روحنی شادی  
 ایلد زمام حکومت قبیله فرزند فروزنده اخیر باهر الامتیار  
 عثمان خان غازی بنک دست استحقاقه مسلم اولوب  
 والد کثیر الحیا مد لری طریقه مرضیه سی اوزره ایلد ایشلر  
 تفریق مجامع کفار و هواریه پیشه سی تفریق عصایه اشرا  
 ایدی پیوسته تیغ تیغ رنگ صاعقه کرداری خونبار  
 ایدی بیت مدام اول سجدار پاک اعتقاد  
 شقای ایللی ایدر دی جهاد نثر النیوز سکدن تار یخنده  
 سلطان علاء الدین ثانی طرفندن طبل و علم و شمشیر خلعت  
 و منشور ایلالت ایلد توفیر ایشلر ایدی النیوز طغانی  
 طغوز تار یخنده فرق اوج یاشنده بر وجه استقبال  
 مربع نشین سر بر اجمال اولدی ایلد دولت عثمانیه بو  
 تار یخندن اعتبار اولمق مجر دال سلجوق انقضاضه بناؤد  
 یوخسه اون بر سنه مقدم قره جه حصار ده قاضی نصب  
 اولوب نام یامولرینه خطبه او قمشدر بدیوز بکر می  
 التي تار یخنده یشلر یاشنده ترک مملکت مجازی ایدوب  
 برو س حصارنده اسوده بستر غفران اولدی مدت



حاکم منی بکرتی بدی سنه در اطلاق سیف و اطعام  
ایله معروف بادشاه مغازی موصوف ایدی مسخر  
نیغ ظفر بیکر لری اولان قلاع و بقاعده بنجه جوامع و صوامع  
و کونا کون آثار خبر کثیر المنافع اختراع ایلشد در رویای  
مشهوره اقتضا سبله مظهر فیوضات متوالی شیخ  
اده بالی حیرت نیک بالاحاقون نام دختر سعد اختر لری  
انیس خلوتخانه زفاف ایدوب سلطان اورخان  
و علاء الدین پاشا اول محذره عصمت بناید و جوده کلشد

#### اجمال غزوات و فتوحات

تو بجه قره حصار بیلجک بار حصار ایله کول  
یکیشهر کو بری حصار کت کتل اورنوس حصار  
لفکه یکیمجه انچه حصار کیوه نکور بخاری و اول  
حوالیده معلوم الاسامی اماکن یمنت و ناری فتح و  
تسخیر ایدوب بقاع و ضیاعی اولاد و ایجاد و امرای  
شجاعت نهادنه تقسیم ایلدی برده حصارین بر قاج  
کون محاصره ایدوب مصلحت وقت اقتضا سبله  
کرفتاران حصارهای نصیق ایچون قبلوجه و طاع جانکده  
بر رمنین قلعه بناسبله اکتفا اولندی ارسال سبا  
کینه خواه ایله اقبانیم قاندری قوجه ایلی مع توابع  
لمحققات ممالک محروسه دن اولد یغندن ما عدا  
قره حبش و قره کین و اندامثالی بنجه قلاع متین و قلاع  
منفعت بهین داخل ملک یکین اولدی بدیو ز  
ایکرمی التی نارنجنده شهراده اورخان غازی مباشرتی

ایله برده حصارهای کتبار محاصره اولوب نکور مقهور ک  
زده شیران مجاهدین ظفر قرین ایله عدم قدرتی مستب  
اولمغین ناچار مشا هر غزوات نیکو فعالدن کوسه منحال  
وساطتیلد او تو ز بیگ التوت فدیة خلاص و بر مکله  
خط امان الوب قلعه بی تسلیم ایلدی بیت  
صاحب تخت و تاج و طبل و علم شاه اورخان و اوراعظم

#### در سلطنت سلطان اورخان

ولادت همایون لری التوت سکن نارنجنده در بدیو ز  
یکرمی التی نارنجنده والد مکر لری عثمان خان غازی غایم  
نزهتگاه ملک بقا اولد فده برده سریر افروز سرفراز  
اولدی بدیو ز التمش بر نارنجنده شهراده مکر لری  
سلیمان پاشا نک پیام انتقالی مزاج همایون لری نک  
باش اعتدالی اولمغین اجوم عوارض الام و هموم ایله  
ایکی آئی مقداری اسیر فرارش اولوب سکن برپا  
انتقال ایلدی روح الله و کرمه مرار لامع الانوار  
برده حصارنده در مدت سلطنت لری او تو ز بیش  
سند در اجناس نقود اسامی سلاطین سلب و قبیله  
ایله مسکوک ایکن سند آرای ایوان وزارت اولان  
برادر سعد اختر لری علاء الدین پاشا تدبیر ایله زلف  
سعادتمنده نام همایون لری ایله زینت پذیر اولدی طوای  
عسکری دن هر صنفه تعیین علامه و جامه و ترتیب سوا  
و پیاده و اختراع فرقه یکیمچری دخی بونلرک نشانی کما  
اصابت شعار کردند و بونقل کرده کرده مورخین در



**اجمال غزوات و فتوحات**

ایدوس از کعبه هر که از بنی طراف کیچی سی  
مدری ملک کویک ولایت فراسی مع نواب  
برغمه ادرمید قزلبه طوزله میخالج کر ماستی  
اولوباد ایدینچی امرو دایلی قلعه لرکی دبو ندرامالی  
نیجه قلاع و بقیاع و ضیاع کثیره الانقطاع واحد ابعدا  
کیمی و سنباری تیغ اشبار و کیمی استنبان کفار  
بدنبار ایل داخل قبضه افتد اولدی بدینوزلی  
کزده شهراده کشور کاشغاری سلیمان پاشا  
سکن نفر معلوم الاسامی مردان نبرد از ایل  
ایکی سال ترتیب ایدوب چینی نام حصاره مقابل  
کوک جیک جانندن روم ایلی طرفه کجوب حصار  
مزبور می شخیر و عسکر نقلی ابکون سفینه لردار کنه  
صرف نقدینه حسن تدبیر ایلدی مرسوم قلم  
نویسندگان اخبار اولدین اوزره بدین تیغ بدین  
ایل نوکر حصاری کلیبولی بولار خیره بولی تکفور  
طغانی مغلغه ایصال مع مضافانهم ماک استلیمه  
الحاق اولوب خورشید شرایع شعاب اول دیار لرد  
لامع الاشراف اولدی مردیدر نوکر حصاری فتحند  
کبه مال غزات ظفر مالی مال مال ایدن اموال بیرون  
کنجایش جو صله ارقام حساب اولغین دم اقتامده  
برکلاه مولوی مکبال ولوب تیمنا اول کسوه درویشانی  
زر و زیور ایله ترین وافر سلطانی اولق اوزره تعیین

ایتمش ایدی

ایتمش ایدی حالاً جور باجید اسکونی انک نمونه سیدر  
بدینوز التمش برنار یخند شهراده مش رالیه حضرت لری  
طرح اساس قرار اید کلری بولایر ده برکون غزم شکا  
ایدوب اثنای نک و نازده سوار اولدین سمنند  
رهوار خطا اینکین خانه زیندن روی زمین دوشوب  
نابیم روح ایلدی جه لایم مع الانوار ی ساحه سرا  
جنت خوالیده واقع مسجد شریف مرمنده متواری  
حجاب تراب و زیارتگاه شیخ و شاب اولد  
نظم سرکشک ایدمی نوسن خوج سینه کار  
دوشدی زمین سایه الطاف کردگار  
بواشاده التمش باره کشتی ایل او توبیکدن زیار  
کافر کلوب استیصال جنود موحدینه قیام و سلیل  
سیوف انتقام ایتمش ایدی غزات ظفر احتیاد  
روح پر فتوح شهراده معادون استمداد ایل مقام  
مدافعه ده تشمیر ساعد ایتام ایدوب بتوفیق الله  
تعالی اول فریق ضلالت رفیق باجکله سر داده صحرا  
هر نیمیت و ثلث شدن زیاده سی غوطه خور و زیاری  
فلاکت اولدی تاج النوار یخنده کشتی باندون غیری  
احد بانها ده ساحل نجات اولدین تحقیق و لمتند

**اجمال حیرات و معجزات**

بادری تشمیر عد و تدبیر ایل تشخیر اولنان ماکت حیرت  
نیجه بقیاع خیر اخراج اید کلرندن ماعداب و سه ده  
جامع و تبحانه و عمارت بنا و مناسرت نام کنیه بی



مدرسه ایشاد در دوازده برکلیبی جامع اید و  
بر مدرسه و بر عالی عمارت و بولایرده جامع و عمارت  
و کیلو بابا نام عزیز ایچون کلیه و جامع بنا ایشاد در  
سلاطین عثمانیه دن ابتدا مدرسه بنا اید و ب عمارت  
پر نعمت ایله نصرا بی اطعام اید بوندر در رحمة الله علیه بیت  
شاه دشمنگیر میدانه جهاد خیر و جم منزلت سلطان را

### ذکر حضرت سلطان مراد خان نازی

غازی خداوند کار لقب مستحق ایله استعمار بولان  
شهر بایر نصرت شعار در ولادت بها یوندری بدیوز  
یکرمی الی تاریخچنده والد مکر نرینک مبادی جلوس ظفر  
مانوسلر نده در بدیوز التمش بر تاریخچنده او تون  
باشنده بر دسه ده منگی و سادۀ سلطنت اولد بکر  
بدیوز طفقان بر تاریخچنده بدی قوال بهرم پوست اجتماع  
اولوب کوس اده صحرا سنده کرمار هینکامیه  
کیرودار اولد قمری غزای اکبرده بعد الظفر کشته لر میا  
بقیه السیفون بر کافر جروح حرکت مذبحی ایدک  
تلقی قبول ایمان بهانه سبیل حضور بها یوندرینه مشول  
ایدیکک خنجر ایله ضرب و شهید ایلدی نعش حمت  
نقشی بر دسه به نقل و تربۀ شریفه لرینه دفن اولندی  
صبت سبیل المغفرة علیه مدت سلطنتی او تون  
برسنه در و سنین عمر ناز نیندری التمش بشدر  
فروشکوه و دبدبه کروما کرده پادشاهی ایله ابتدا  
روم ایلمنه غزایه کیدن بوندر در مستغلقه ضعیف

تعبی و تیمور تاش پاش تدبیری ایله سپاه اوغلانی بولوی  
و دینی طائفه سی حدائی مدار استظهار دین و دولت  
اولان قوانین نافع لرنددر محاسن آثار کرامات خاق  
العاده لری جبر تواتره وصول بولنددر دم قدش بفریده  
و حاسنجا ابدیکی مشهور و متواتر در

### احمال غزوات و فتوحات

قلعه نیطور چورلی مسوری برغوس بابا شین  
اورنه دیمقو کسان کولمچنه قلیه دارا  
زغره بیغا چرم قزل غاج نیولی ایدوس  
یکجه قزل آباد سوزه بولی قرق کلیک دینه  
بکار حصار صماقو احداث کوستندیل اینجک  
بولیه جنال بورغاز قره جک بولی اسکت  
عورت حصار می خام قواله مع معادن سیم در آ  
زحنه سیروز نیش قره قره سلسره بر لب  
نیکبولی مناسر اشتب قاری ایلی بوسه  
حاصی ارنادو هر سکت صوفیه برادری طر نوی  
شمی مع مضافانهم مرسوم خامه موزخین اولدیغی  
اوزره واحد بعد واحد داخل ملک بیمن سلطان  
المجاهدین اولدی کولمچنه وازدار فتحچنده واصل درگاه  
سعادت دستگاه اولان اموال پیشمار اولمقین بولان  
رستم قرمانی القاسیمه بیت المال سلمین ایچون خمس  
النیق حکم شریفی مرعی اولدی اول ایامده داخل خطیه  
اغنام اولان اجناس نقود و اموال حدون افزون



ایده ای اما قیامت بر مرتبه دوت اید که نقد جان ارزان  
 بر غلام سیم اندام یوزیکری بش آنچه تقویم اولنوب او  
 تخمین اوزره خمس الندی بدیوز الشمس اوج ناخنده  
 واقع اوزره فتنده لالا شاهین پاشا مقدمه الجیش اولی  
 نکور کوردل سازدوده ده لنگر فیروزی اثر او کینه بد  
 ممانعت جلک سودا سنده اولوب منهزم قلک قرار  
 ایند کدن صکره بیم جان ایلانده دخی قرار ایده میوه  
 طغیان کهر میج زمانی اولمغله اهل و عیالی ایلد کشتی  
 سوار اولوب ترک دبار ایتکین اما لیبی ناچار کهن  
 الامانه التی ایدوب قلعه یی تسلیم ایلد بدیوز  
 الشمس التی تا یکنده قلبه نکوری اضلالی ایلد صرف  
 حاکمی لاز او علی وانکدوس و بوسه فرالدهی بالانفاق  
 صرف صند محادیکری صحرا ده تحریب و اجتماع ایتکین  
 حاجی ایلکی کینت و کبضتینه اطلاع ایلکون بر کجه  
 کفار اوردوده واروب کیمی مست خواب کیمی  
 الوده شراب اولمغین فضل حقه توکل و معجزات  
 مفخر کائنات توکل ایدوب الله الله صداسنی  
 عالمگیر دیاننده موجود اولان جمع معدود ایلد کفار  
 اوزرینه سل شمشیر ایلدی بعون الله تعالی اول  
 سکر چناب غلبه خوف و استیلا لرزه اضطراب  
 ایلد استعمال آلات و محاربه دن عاجز اولوب هر  
 کتا رسلا منته ابر شکستنا ب ایتکله دست حمام  
 انتقامدن تخلص کربیات جان ایلد کت اکثری کهر

مرج قهرنده آرا کیر اولدی بردفع دخی لالا شاهین پاشا  
 احسان او اسنده لاس کافر لیت برده سیلاب نهزام  
 و نوق مایه صور الاولام اعتنام و اماکن عیدیه یی دار  
 اسلام ایلدی بدیوز طفقان بر تار یکنده لاس بد فرجام  
 هم ملتزمینہ البلاغ پیام تغییر عام ایدوب ایلکون بیک  
 متجاوز کافر زبر لوی تحت التوا سنده اجتماع ایتکین  
 کوس اوه صحرا سنده معرکه مشهوره هول اکثر  
 صورتهای عرصه برخاش و سبیز اولد کتب  
 نوار یکنده تفصیل اولند یغی اوزره کفره لیاک نتیجه  
 سعی و اقدامی شکست و انهرام اولوب عاکر  
 اسلام نصاب تقدینه نصرت و اعتنام ایلد مقضی  
 المرام اولدی پادشاه سعید بعد الظفر بوغرا ده  
 شهید اولمشدر بوفتوحات جلیبدن ماعدامه  
 انقره مع توابعها دست متغلبه دن اشتراع اولندی  
 کرمیان او علی کریده مملکتی اولان کوتا بهت و سپاه  
 و طو شانلی و اگر کوزی برسم جهاز رکاب کامیاب  
 الخاف ایدوب دختر نیک اختر یی شهزاده ایلد رم  
 بایزید خانه همجو ایز فاف اولق رجاسنده اولش  
 ایدی اسعاف ملتمس ایلد اعزاز اولنوب ترتیب  
 سور سوزی ایلکون اصدار فرمان بیورلدی مروید  
 اول و لیه عظیمه ده ارکان دولدت هر بری کند و سع  
 اقتیاری مقداری پیشکش درین عرض ایلد کلنده روم  
 ایللی بکار بکیشی غازی اوزر نوس پاشا با کوز راس



وفاقیہ



مال حلالی بر روده اولان بنیه خیر احداثه صرفت والا  
 شهرهای بعد الفتح مهتات عمارت ایچون وقف ایلیوب  
 قره طوه معدنی و اکثر ممالک لاس و سلا نیک و موره  
 و بکیشهر و ترخاله و اتنه فتح اولنوب دیار انکر سیده  
 بعض اماکن معموره زیر شمشیر سمنده خازینانده و بران  
 بر دفعه دخی الیه حصار جو ازنده انکر و بس قرالی ایله  
 جنگ ایدوب کفره بد فرجام قرین انهرام و عیال  
 اسلام فائز نصاب اغنام اولمشیدی افراف  
 کافرهای کورم بازید اضلالی ایله اهنک قتال و التزم  
 ایندیکی جزیه ادا شده اهل اینکین اولطره ابله  
 لجام انتقام ایدوب بر حمله ایله بنیان ثباتین تحریک  
 و جریه لرین تضعیف ایله تادیب ایلدیر استانبول  
 بند کند نشخ اینک آرزو سیده یوزخان کسن قلعه شک  
 فتح و قره درخ طرفین سدا اینکین نگویم مقهور کرداب  
 اضطرابه دو شوب بکسر سینه اون بیک النون خراج  
 و بروب من بعد احکام شهر یاری دیارنده جای اوت  
 شرطیدار کان دوله اموال فراوان بذل ایدوب علی  
 طریق الصالحه سنهات اینکین رجاسنه مساعد  
 اولنوب طراقلی کیچیک سندن اولر کوچروب استانبول  
 ایچنده بر عظیم محله پیدا و بر عالی جامع بنا ایلدیر  
 اجرائی احکام اسلام ایچون قاضی نصب و تعیین  
 ایندکده نر صکره اول سنه یک جزیه سنی دخی انواع کثیف  
 وهدایا ایله استیفا ایدوب عودت بیوردیلر سکر یوز

اورت باغین کورن حصار ایزنا و شهر قهرمان

دورست نایبجنده واقع فترت نیمور ظهورنه دک زلال شمع  
 مطهر استانبولده جاری ایدی اول انشاده گروه  
 مشرکین فرصت بولوب جامعی هدم و سلبی طرد ایلدی

### اجمالی خبرات و حسنات

بر روده ایچیدر سمنده جامع و مدرسه و عمارت و دار  
 الشفا و تابخانه بنا ایدوب بعده جامع کبیر عنوانی ایله  
 شهر اولان عبادتگاه بی اشتباهی انشا ایلدیر  
 آن چغلات نام خضرای عالی کمر لوزره مبنی مجرا  
 ایله شهره اجرا ایلدیر ادرنده جامع و عمارت  
 و دیموقه ده و کوتا هیه ده و بایلی کسریده والا شهر ده  
 جامع و مدرسه و قره قریه ده عمارت و شیخ ابواسمعی  
 علیه الرحمه فقراسی ایچون بر زاویه عالییه بنا اینمشلدر  
 بروب قاضی مولانا شمس الدین فناری حضور  
 معلوم هابوندری اولان بر ماده ایچون ادای شهادت  
 ایندکدرنده قبوله نر د ایدوب ترک جماعت باعث  
 جرح ایدیکن عرض ایلدکده سرای هابوندری پیشگاهنده  
 بر جامع شریف بنا ایدوب اوقات خیره عجمه  
 مداومت بیوردیلر رحمة الله تعالی علیه بیت  
 نه روح شرف شاه مؤید سحر سلطنت سلطان محمد

### ذکر سلطنت جلای سلطان محمد خان

ولادت هابوندری بد بیوز طغفان ایلی نایبجنده مذکور  
 لکن بعض کتب توار یچنده بد بیوز کسن بر سنه سیده  
 زیب مهد و جود اولون اوزره مسطور در والد حبت



منکامی متوجه دار السلام اولد یغی آیمده حکو منکا بد  
 اولان اما سبه ده عنان کشیده آرام ایدیلر  
 افق تابید سحانیدن طلوع کوب بخت آل عثمان  
 دیده کشای انتظار اولوب بر مدت مصلحت وقت  
 اقتضا سبله نیغ یولدا و ترا درین سبلاب هجوم احد  
 سدا بدوبت ارایش صحیف تواریح اولد یغی اوز  
 قره یخی و قره دولت شاه و قباد اوغلی و اینل و علی  
 و اندامشالی رفیع اعلام فادادین اشقبانک  
 دست ایل و لهرین دامن ملکدن قطع ایند کدن صکره  
 فرزند ایلری عیسی چلبی و امیر سلیمان و موسی چلبی  
 غلام لرین دخی ماعده طالع کار ساز ایل علی حیده  
 دفع ایدوب سکر یوزاون التی تار یخنده بر وجه  
 استقلال مربع نشین جاه و جلال اولوب تختگاه  
 اوره ده فردجو دیه بود لری ایل زینت بولدی  
 خاندان شامخ البیان عثمانی سبلاب گزند نیغ  
 ایل مائل انهدام اولمشیکن دستباری ایت بهمن  
 ایل تجدد و احکام ایدوب دولت علیت قرین حسن  
 نظام اولد یغی ایشا گوه مخرف المزاج اولوب سکر  
 یوز بکری دورت جهادی الا ولیدنده اوره ده عازم  
 کلشنسرای یفا اولدی پیام انتقالی ظیرو فتنه ایتلی  
 ایل کتم اولنوب اما سبه ده سدا رای اما سبه  
 اولان واریت سلطنت شهراده سلطان مراد خان  
 حفر نموده نهانی خبر کوندردی بواشت ده طائفه سلطه ایل

مشاهده دیدار سلطان ارزو سبله دیوانه هجوم ایتلیکن  
 ناچار معناد اوزره شانه لباس لباس و کتبه  
 اجلاس ایدوب اسلوب حکیمان ایل بر صورتده اظهار  
 ایتدیلمکه رخصت یافته زمین بوسی اولان بوالفضول  
 مهابت مجلس هایوزدن دسیسه لوره تحصیل و قوت  
 ایدوب میوب صحنه جرم ایتدیلم پادشاه جلد یلر  
 دیارنده پیرایه بخش تخت سعید اولد قده احتمال  
 مو هو مه بر طرف اولغین نعشی برو سه یه نقل و تر  
 منیفه لرینه دفن اولندی افاض الله علی صفت  
 حاله انوار جماله هنگام رخسار بلدرم خانبه ایام  
 استقلال اوزره سلطنتی سکر سکر  
 عمر ناز نیندی عزیز افندی تار یخی اوزره او توز ایلکی  
 اولغنه دلالت ایدوب علی قول فرق اوج سنه در العز علی

### اجمال عزوات و منومات

ابن فرمان بدیهانک استیصالی ایچون قونیه جانیه  
 عنان عزیمت ایتدیلم کار می شاده افشهر بکشهر رسید  
 شهر می اوقلق حصار می تکرار صمیمه ممالک عثمانیه اولدی  
 بعده ساکت ممالک عصبیان اولان افلاق کافران  
 تدبیر ایچون روم ایللی نه گذار و طوین کنارنده ضرب  
 مظلله قرار ایدوب برکوکلی و ابانچی قلعه لرین تعمیر  
 احکام و عزات اسلامی رخصت یغما ایل مظهر  
 کمال عثمان ایلدیلر افلاق کافری متعهده اولد یغی جزیه  
 اوج سنه لکن ارسال ایدوب من بعد بکر سنه

منکامی متوجه دار السلام



ادایه تکا سلی و اهل انجمن اوزره ایمان و عهدی متضمن  
 ضراعت نامه ایله استنباط و استعفا اینکین مستولنه  
 ساعده بیورلدی انکودسن ولایت توجیه و جبهه عربیت  
 اولنوب سوران قلعه سنی زنجیره نشینده بند ایندکله  
 قرال منخوس مدافعه دن مایوس اولیخون رجای عفو  
 ایله ایلمچی کوندروب دلخواه پادشاهی اوزره صلح  
 اولدی قسطنطینی جا کئی اسفند یاردن طوبی کاشی  
 و قلعه جکی الوب سلسله تملکه ربط ایلدی هر که طارحه  
 اسکی کلکوزده کافر سمسونی و مسلمان صامسونی و  
 جانبک فتح اولندی و بونوردن ماعدل برادر لری و لا  
 امیر سید مالک دوست البلوغ مصطفی نام فرزند ی  
 کنج خفادون و نما اولوب دامن زن نازده فاد  
 او لمغین اله کتور و ب سداب فتنه ایچون کوز لرینه  
 میل جلد و ب پروتیه کوندر دیر موسی جللیک  
 قاضی عسکری اولان مشایر فضلادون جامع الفصو  
 صاحبی شیخ بدرالدین و کندی اسی بور کوجیه مصطفی  
 سودای خروچ ایله ذروه فاده عروج اینکین ایست  
 سپاه کینه خواه ایله جمعیته ی تفریق اولنوب فرور  
 مصطفی علف تیغ تلف اولمشیدی بعده شیخ  
 مش رالیه دخی اخذ اولنوب حل اراقه دمنه علما  
 فتوی دیروب اصلاح عالم و نظام بنی آدم  
 ایچون سیرورده علی ملا التاس صلب اولنوب

جزای سنی بولدی

### اجمال خبرات و حسنات

برده ویشل عمارت و یککل شهر بنیاب اولان جامع  
 و مدرسه و عمارت بوندرک اثر جمیلی در اوزره ده  
 جامع عتیق بناسنه برادر ی طرح انکن اساس اولمشد  
 ایدی انعامنه بوندر موقوف اولدی مرزبوفنده ایکی جامع  
 بنا ایندیر و فقرای حرمین مخزنینه صره ایسالی  
 ایند بوندرک حسنه سیدر هر جمعه فقرای و صلیبی  
 اطعام و اهل احتیاجه انعام عادت مستمره لری  
 اولمش ایدی رحمة الله تعالی علی  
 خرد غازی معز الدوله صاحب عدل و داد  
 آفتاب برج اوج سلطنت سلطان مراد

### در خدمت سرایان و احوال

ولادت هاپوندری سکر یوزالیتی نارینخنده در سکر یوز  
 یکیزی دورت نارینخنده اون سکر یاشنده والد مکملی  
 جللی سلطان محمد خان برینه جلوس ایلمشدر در سکر  
 یوز قرق الیتی نارینخنده شهرزاده عالیت ندری محمد خانی  
 مغنیادون کتور و ب حسن اختیار لری ایله زام  
 سلطنتی بد موید لرینه تسلیم ایدوب کند لری جهات  
 مغنیایه کیدوب سحر کردان طاعت و گوشه کزین  
 فراغت اولمشد ایدی انکودسن قرالی بدی قرالی ایله کزین  
 وفاق اولوب جم غفر ایله ماکک اسلامیه بی بازده  
 خسارت ایدرک نیکبوی طرفنه توجه ایندکله خبر  
 دهشت اثری ارکان دولتی برهمزده اضطراب ایدوب



ندوم ظفر لوزی اقتصا اینکین تکرار در نه به سنا به خش  
 اجمال اولدیله نوار بکده تفصیل اولندیغی اوزره فائله  
 فائله کفاری دستباری عون باری ایله دفع ایندک  
 صکره تخت هما یوندرینه صعود ایدوب سلطان محمد  
 خانی بینه معین به ارسال بیوردیلر سکره یوزاللی  
 بشش مکرمنده ادرنه ده روح بر فتوحی واصل اعلای  
 علیین اولوب کینینه وجود مسعودی بروس دم  
 دین زمین اولدی مدت عمر لری فرق طغوز سنه  
 و مدت سلطنتی او توزیل والی ای دور  
 طیب الله ثراه وجعل الجنة مثواه

### اجداد غزوات و فتوحات

سلطنت سودا سبله رفیع لوای ترو بر ایدن دوزمه  
 مصطفیانک جمعیت عظیمه سنی نیروی بازوی همت  
 و سیف دعای اهل ولایت پریشان ایدوب کندوبی  
 اخذ و ادرنه ده صلب ایلمدی و کوچک متصفی نام  
 شهزاده نابالغ دخی کر میات و فرمان او غلری امداد  
 و اضلالی ایله پیچیده کردن طوق متابعت اولوب  
 از بنق شهرین بعد الحاصره تابع فرمان و آیین عثمانی  
 اوزره ترتیب دیوان ارکان ایتمشیدی حسن  
 تدبیر ایله اخذ و اعدام اولندی بعده اسفند یار بک  
 ایله متصدی کارزار اولد قلنده زور بازوی اقتدار  
 ایله عسکین تارومار ایدوب قسطنطونی بی و کره  
 کخاسی الدیر بو تقریب ایله منت و جانیک و از میر

دخی اصحابی بدندن انتزاع اولنوب مالک محروسه به ضم  
 اولندی و کر میات او علی ملکینی وصیتی اوزره بعد  
 الوفاست دفر کشور عثمانیه قید اولندی اشقیای  
 طوایف ترکماندن قزل قوجه او غلری بورکچ پاشا  
 تدبیری ایله دام انتقامه گرفتار و طعمه تیغ انتصار  
 اولدیله قوجه قیاسی دخی پاشای مشارالیهک تیشه  
 تدبیری ایله داخل قبضه تسخیر اولدی مالک کفاردن  
 الهجه حصار کوکرجنک جان اواسی سلائییک نیکو  
 نوار مع معادن سیم خام باللی بادره سمندره  
 آنجه حصار و نیجه قلاع استوار واحد بعد و ادره  
 داخل قبضه اقتدار اولمشدر جزیره مغوره باده  
 کره حصار لردیمکله مشهور بش قلعه دخی زما سعادت  
 فتح اولنوب بشش التی سنه بی اندر بی انکروس  
 و عاسی ارنا و دیار لری زده عا کر نصرت مائز  
 اولوب یوز لردن نیجه خدمات بسندیده ظهوره  
 کلفت بر تفصیلی نوار بکده آرایش صحایف بیاند  
 نوار بر فتحنده غزوات اسلام بر مرتبه فائز دستمایه  
 اغتنام اولدیله که اول نهجه دک مثلی سبق ایتمیشید  
 حتی نقد جان از ان بر غلام سرو اندام یوزالتی انچه به  
 صامتکشد و فریت غنائیم بوندن قیاس اولینه  
 بوندون ماعدا انکروس قرالی یدی قرال اتقانی ایله  
 طوایف صحرا سنده جنگ ایدوب بادی امره  
 کن تب فیروزی عواقب قرین انهرام اولمشیکن



سر بانیان غزات ظفر شعار دت خضر نام بر یکجای ضرب  
 شمشیر ایله قرالی غلطیده خاک هلاک ایدوب کله  
 مقطوعه عنی سر نیزه به وضع انکین کفارک منظوری اولیجی  
 بازوی مقاومندی بر تافته پنجه انگار و هر بری  
 بیم جان ایله روبراه وادی فرار اولغین میدان کبر و  
 ایکی کونلک مسافه بدک لاشه کفار ایله دشوار گذار اولدی  
**بیت** بجایهد لصالوب راه غزاتک تیغ خونیا شن  
 محمد الله قرالی بر ضلالت کسید یار شن  
**نثر** قرالی مضوالت جان شینی اولان کشتنی اخذ انتقام  
 سودای خانی ایله بر دفعه دخی نفیر عام ایدوب نکرار  
 کوس اووه ده تربیب ساز مصاف اولد فکرنده ایکی  
 کون ایکی کجه انش حرب و قتال شراره باش اشتغال  
 اولوب ایکی بان بدیهان طعمه شمشیر و ایکسی در زنجیر  
 اولغین بای مقاومت کفار لنگ اولوب میدان  
 جنگ و سبزدن مضیق هول انگیز گریزه آهنگ  
 ایندیلر مقدمات منزه اولان کفار دن سلطان مصره  
 فتح نامه ایله بکری بشن نفیر جوشن پوش توانا اسیر  
 کوندر لشیدی ضعیفای عرب اول بوالعجب کافری  
 کویچک سببه کزای جبر اولوب الله بنصر آل  
 عثمان دعاسنی ترجیع بند منظومه تحسین و رؤس  
 مبارکی قرال قاب سلطان الحاکم هدین ایله تربین  
 اینتشار ایدی رحمه الله تعالی علی  
**احمال جبر است و...**

و از جمله معجزات و معانی  
 و از جمله معجزات و معانی  
 و از جمله معجزات و معانی  
 و از جمله معجزات و معانی

بر دسه جامع مرادیه و مدرسه و عمارت و معلم خانه  
 و تابخی نه تو بوز بمتش طاق بلند رواق اوزره مبینی  
 جبرار کند و انده جامع و عمارت جمله بوندرک انار خیر  
 اولوب و اطراف و انکافده دخی پنجه خیر و حسنات  
 وار در نفیر محمد بن محمد مینه سنوی بیگ النون صره  
 ارسالی جمله ساعی مشکوره و حسنات موفوره لایق  
 کا پیجه وادی شجره نگاه انداز التفات اولوب احیان  
 شعرات د و شعرا بی جوانز سنیه ایله مقصی المراد  
 ایدن بوندر در هخته ده ایکی کون علما و شعرا اگر محبت  
 بیورد بگاه مباحث علمیه و گاه مصاحبت شعریه  
 ایدیلر ایدی رحمه الله تعالی علی **بیت**  
 معزالدوله خیر پادشایان ظفر عنوان  
 ابو الفتح مؤید حضرت سلطان محمد خان  
**دولت حضرت ابو الفتح و المماری سلطان محمد خان**  
 ولادت هما بوندری سکر بوز اوتوز رجبده در سکر بوز  
 قرق یددی تار یکنده والد عالیت ندری سلطان مراد خان  
 حضر ندری آلایش سلطنت دن دست شوی فراغ اوکود  
 حسن اختیار لری ایله ولی عهد اینتسبک کفار کسار  
 نفیر عام ایله دیار اسلامیه به یجوی عاده قدوم نصرت  
 لروملرینی اقتضای انکین ارکان دولت التماس لری ایله  
 ادر نه به سایه انداز اجلال اولوب توار یکنده تفصیل لایق  
 اوزره اعدای دینی قهر و تدمیر ایندکدن صکره نکر انجنت  
 هما بوندرینه شرف مصیر اجلاس اولوب بوندر اسلوب  
**احمال**



سابق اوزره معین ده بسط ط آرام اینست لایده  
 یوز الی بش خرمند یگری بش یاشنده بروجه استغفار  
 بالورانه مرتع نشین جاه و جلال اولدیر سکر یوز سکر  
 الی صفر نده شرق سفرینه تصمیم غربت ایدوب اسکا  
 عبور یوز دقل نده مزاج شریکری متخوف اولمشین  
 نسیم نیت اینیموب سمت مرامه حرکت رکاب نهضت  
 اینست لایده بیج الاوله کلبوزه قریبده کور جایری  
 محط رحال ارنحال اولدقده ساحه رحب الفضای  
 بقایه انتقال الی یوز نعلش رحمت قریبای استانبوله  
 نقل و تریه منیفه لرینه دفن اولندی **شعر**  
 جازاه ربه بخرید احسانه واکرمه برحمت و غفرانه  
**تر** مدت حیاتری الی الی بنی بنی و مدت سلطنتری  
 اوتوز برسنه اولمشدر قبالة ایلدی امضای نعم الا  
 ایله تصدیق و منشور اجلا لدری ابو الفتح دیر عالمگیر صنوائی  
 ایله تحریر اولمشدر ایام فرخنده اینجا مارنده دانشورا  
 اقطار کت نهال اما لدری جویبار افضال ایله هر دم تازه  
 وار باب استعداده عطا لدری بی حصر و اندازه ایدای  
 دیار روم مفر علوم اولوق قدوم بهجت لرو مری ازیله  
 اسامی دانشورانی دفتر و علی مراتبهم مناسبه  
 ایله بهرور ایدوب طرح افکن بنیاد اولد قلدی مدارین  
 ثمانیه قدر علی محاذی شعر کانیه ایندک لری کمال غنک  
 شاهه در طبع شریکری شعره مائل ایدی کاهی از نیش  
 خاطر ایندکجه عونی خلص ایدر لرایده یوز نظم آبدار

جمله مقال نکین مالدندندر که تحریر اولندی **نظام**  
 قیامی صون که بر دم لاله زار الدن کبر  
 ابریشور وقت خزان فصل بحار الدن کینه  
**تر** فرمان او علی استبصاله تصمیم غربت ایندک لری انا  
 یوز دقلدی اشعار وندندر که ثبت اولندی **بیت**  
 بزمه سلطنت لافن ایدرش اول فرمانی  
 خدا فرصت دیر سکر قریبده قرام آف  
**اجمال تر و است و فو حیات**  
 استانبول فتح و تسخیر ای هواره سمیر صمیر لری اولمغین  
 وفاز کسن حصارین فرق کونده بنا ایدوب کفار  
 تبه روزگار عاکر اسلامک جانب بکردن صوبه  
 نمانعت ای کون روی دریایی زنجیر ایلد سدا بنکین  
 صنعت جراتقال ایلد حصار و غلط اردن قنار  
 قیوسنه مقابل دریایه مردان حرب قتال ایلد لاما  
 یمش ایکی پاره کی نقل ایدوب سکر یوز الی بنی  
 جهادی الاخره سنده مر سوم خامه مورخین اولد بغی  
 اوزره الی برکون محاصره ایلد اگر ی قیوسنه فتح ایلد  
 بر مقتضای ریاست مجاهدین دینی اغنا ای کون اوج  
 کون یغایه اذن بهایون صادر اولوب یوز رابعده  
 فرمان امان شریافته و رود اولمغین حاکم انتقام  
 همخوا به نیام و شیران غایه اسلام کوشه کبر کینام  
 آرام اولدی بقیه السیوفدن اهنک کریز ایدندی  
 سلورای حصارینه تختندن صکره تسلیم مضاع ایلد



استغفار جناح ابتداء قوم برغوس و بوغادوس دخی  
 بواشاده مسلم دست از باب نوز و جناح اولدی  
 کتب تواریخده نقش حریر تحریر اولدیغی اوزره ابتدا  
 استانبولک بناسنه وضع اساس ایدن زندام  
 بر پادشاهدر که حضرت آدم علیه السلام هبوط  
 بش بیک الی ایکی سنه مردورنده مباشرت ایدوب  
 سورنی تمیل و سازمهات امور بی نسویه و تعدیل  
 ایندکدن صکره کندای و اولادی بدیوز بیل سر برارای  
 سلطنت اولدیله بعده رومیه کبرادن قسطنطین  
 نام بر شهر یارسیح آیین ظهور و اولاد زندی اول کثور  
 متیندن دور ایدوب کندای ممکن اولغین اول  
 شهر قسطنطنیه ثانی ایله اشتهارنه باعث اولدی  
 قسطنطینک اولادندن استویانو نام بر جوان عالی  
 همت مسندگاه سلطنته وضع زانوی حکومت  
 ایله کده اثار ت منامیه ایله تقویت دین مسیح ایچون  
 ایاصوفیه بناسنه تسمیر ساعدا هتاهام ایدوب بش  
 بیک بتاوان بیک فعله یوز معمار مهندس شایز  
 کمال عجله و شتاب ایله سکر بیل ایکی آتی نما منده تمیل  
 ایلمشدر مردیدر که قناب رفعت انتالی که  
 صورتیاب ختام اولدیغی ایامده پادشاهک  
 خزینه سی تمام اولوب مصارف مهتره بنایه صرف  
 ایچون برانجه قالمیجه ملاحظه انجام کار ایله فرقا  
 کرداب اضطرار ایکن عالم منامده سلوکی اطرا

برکنج شایگان ایله بشیر اولغین علی الصباح بر موجب  
 اثار ت محل معهوده عنایتاب مارت اولوب  
 عمل سیر ایله بدیای خرم عظیم خسروانی بولدیکه هر بری  
 زرتاب و جواهر ایاب ایله مال مال ایدی اول مال  
 محصل الامال ایله فارغ البال تمام و اکمال ایله ی غنیه  
 ثقات و اثار ایله رسیده نصاب صمندر که ملک  
 اطرافدن کلن ندور و هدایادن ماعدا اوچبوز بیک  
 درینوز سبیکه صرف اولمشدر هر سبیکه بیک التون  
 اولوق اوزره در بوحساب اوزره مقدار مصرف  
 او تون بیک کره یوز بیک و درینوز بیک التون اولوب  
 بعض تواریخده دخی قسطنطینک صوفیا نام خانوی  
 وفات ایدوب وصیتی اوزره اکمل مالی ایله بن  
 اولغین بونام ایله تسمیه اولندی دیور وایت اولمشدر  
 العهده علی الراوی بنای استانبول حضرت علی علیه  
 السلامک زمان شریفکندن ایکیوز یکدی دوش سنه  
 مقدس دولت بوترندن بشبوز دورت سنه  
 مردورنده ایاصوفیه بنا اولمشدر طفقان سکر  
 سنه صکره جناب خراکانات علیه فضل الصلوات  
 دار اسکینه مدینه به علم افراز هجرت اولمشدر  
 و الله تعالی اعلم کله کم بعد ازین بنه صدده نثر  
 ابو الفتح دلیر حضرت ترمی دست نایید تغیر ایله و عین  
 حصین و شوارگیر ممنوع النظیری بند کند شخیر و  
 سر بر سعادت نصیر ایله کدن صکره اینوز قلعه سنی توابعی

صحیح الکلام ص



و مقابل و مواجه سنده اولان طاش اوزی نام جزیره  
مرکز اعلام اسلام ابدی فلک بان ده و اول حوالی ده  
اولان قلاع کردوس بالیه بادره کورفس ولایت  
لاس مع توابعها کوکر جنگل طراوه راجه جمع  
معاون سیم خام سمندره مدلتی اطلسی باکریم  
حصاری قارلی ایلی و بیکل مشهور التي عدد قلعه و لا  
ارنود اسکندریه اولونیه انغریوز بنامها کفه  
ازاق چوکس حدوده منتهی اولنجیه دکت و منکوب  
ولایت پولیه طرازون افلاق بغداد موره  
و بوندون ماعدا معلوم الاسامی پنج حصون معوره  
و بلاد مشهوره کیمی بالذات اختیار کلفه سفر و کیمی  
ارسال عا کفر و زی اثر ایله بی اندر بی مسخر نیغ  
ظفر بیکری اولمشدر منکوب قلعه سی منحنده  
فریم خانی ملک حاج کرامی خان اولادون منکلی کرامی  
دخی بنده کر خله اساری اولمشیدی کیفیت حوالی  
معلوم هابوندری اولدقه مظهر صنوف اعزاز ایدوب  
خلعت خانی و نوغ و علم و خدم و حشم سلطان  
ایله قرین امتیاز و حکومت اقلیم قریم ایله سرافراز  
بیور دیار طرف دولت علیه عثمانیدن ابتداییم  
خانی اولان منکلی کرامی خاندان حلائیة ایچ ایل قریه  
حصار شرقی دوه لر حصار ی قبونل حصار می سلفک  
ارمناک فونیه سینوب قسطنیونی کره نیجا  
امصره و اول حوالی ده اماکن منکاره توابع و لواحق

طرف دولت علیه دن ضبط اولمشدر عهد هابوندری  
ضمیمه محاکم اسلامیه اولان بلاد و قلاع و بقیاع بوز  
متجاوز در و بقی اوغلی بیهم قهر سلطان ایله انکرو  
فرار ایدوب کمال منافقانه اعتماد سوریکه حصار  
وضع ایندی کی نفود اجناس بیحد و قیاس خزان  
عامره به داخل اولمشدر کند بیسی بر مدت کشور انکرو  
هرزه کرد وادی بی سرو سامانی اولدقدن صکره بهر  
اونوز بیک التون جزیره ارسال اینک شریطه جرمی  
عضو اولمشدر و یار شجره بسطه بد استیلا بدن اوزون  
حسن خلاف رحنای هابون اوضامه تصدی بیکل  
بایبور دحوالب سنده عظیم جنگ اولوب اوزون حسن  
قلعه بیهم و هر اس ایله انشای سنیزده سمت تبریزه عنا  
انکیز کربز اولمغین عسکری سر حمله طبع شمشیر سرتیز  
اولدی بعد العود شکرانه ظفر لوجه الله تعالی  
جمع فولدین آزاد بیور دیار اعداد رقبه خوره قری  
بیکه بالغ اولدی بلغراد قلعه سنی محاصره ایند کلین  
سکا ننی تعقیب یبون حواله حصار فی بنا ایلدی بوند  
صکره ارناود دیار می بازده سپاه ظفر و سکا  
اولوب مقام لیم و خصامه قیام ایدر کیمنه دخی  
قلا مغلین ایتا ارا امکاه خرات اسلام ایلچون  
میان مملکنده ایلحصان قلعه سنده طرح افکن بنا  
اوددی بوزجه اطه و لیمتی اطه سنده شعابرا سکا  
ایله معوره بر قلعه بنا اولنوب سکا فی نکا لیم



دیوانه دن معاف اولمفل اول جزیره لر آبادان اولدی  
 چراغ افروخته لری بر احمد طور ابدن خروج ایتمکین  
 دیار فرمانه سایه انداز اجلال اولوب مملکتی سلیم  
 تملکه ربطه ایندیله انکروس قرالی ز فنیع لوانی عصبیا  
 سودای بی مای ایله مخالف شرط مهد تونه و موراوه  
 مقابله سنده تو بالیج نام خلده بر عالی قلعه جوین بنا  
 ایندی کی مسموع شریعتی اولد فده هنگام شناده  
 تونه بی اون درت قارش یوز اوز رندن کجوب  
 اول قلعه بی احراق بالنار دستخظدین تاروما  
 ایلدیله اوقات شریفه لری پیراسته غرا و جهاده  
 مصروف اولمقین ما اجه اعلام ریلینده خوام فلیف  
 ارت ماری جار جهت عالمده باله فعات لامع الکر  
 و هر نزنده فتوحات جلیله ایلد مشهور آفاق اولمشده  
 شکر الله سعه المشکور

### اجرام خیرات و حسنات

ایاصوبه بی جامع ایدوب ابتدا صلوة جمعیه لی ایلده  
 او ایتمشدور و سار کلیب ارک دخی اکثرین جامع  
 و صوامع ایدوب پنج آثار خیره موفقی اولمشدور نام  
 تائی هاپوندرینه اثنا ایلد تعریف و توصیفدن مستغنی  
 جامع شریف و مدارس ثمان و تته و عمارت و دار  
 و معلم خانه و تابخانه پیرایه دفتر حسنات موفوره  
 المثنو بالکری در حضرت ابی ایوب انصاری علیه  
 رحمة الباری محافضه سنده جامع و مدرسه و عمارت

و شیخ ابوالوفا قدس الله سره الا علی ایکون جامع شریف  
 و خاقان بنایمشدور اجداد عظامدی سنن احیا  
 ایدوب ایام جمعانده تصدقات کثیره ایلد استیجاب  
 مثنوبات و غیره ایدر لرایدی رحمة الله تعالی علیه **بیت**  
 قطب جهان حضرت شایزید عالم الله بلطف مرید

### ذکر سلطنت سلطان بایزید سنانی

ولادت هاپوندری سکریوز الی بر تار بجنده در سکریوز  
 سکس الی ربیع الاولنده والد مکرمت بنا هلدی سلطان  
 محمد خان دار مغضرت مدار رحمت پروردگار  
 بنایه ایلده کده حکومت کا هلدی اولان اما سبه دن  
 استانه سعاده قادمه جنبان شتاب اولوب  
 مانند های هاپون بال تخت سلطنته اوتوز بئش  
 پاشنده سایه افکن اجلال اولدیله مرسوم خانه مویه  
 اولدیغی اوزره و اخر سلطنتنده مزاج هاپوندرینه  
 عارض اولان ضعف و فتور سبب اختلال نظام  
 امور اولمقین شهزاده جلال تخت سلطان سلیم  
 خان حضرتمدی خواش طائفه یکت شیه ایلد ضرب  
 خیام آرام ایند کلمدی کفه دن شدت شناده سمند  
 همنه شدت بر تنک عزیمت ایدوب طغوز یوز  
 اون سکر مسخرانچیزنده عنان ماری عتی کی باعجه  
 صحرا سنده کشیده ایدیکک بال طوع والرضا تخت  
 هاپوندری اجلاس ایدوب کند و لرد میثوقه ده کنج مقیم  
 کنج فراغ اولق اوزره ارکان دولته دن جمع معدود



ایله رحلت اینمشرایدی ربيع الاولک او بنجی لونی ادره  
 قریبده سکودلی دره نام منزله الشمس بدی بنده  
 متوجه فصحت سرای ملک بقا اولدیبر نعلش شریفی  
 استانبوله نقل و تریه منیفه لینه دفن اولندی قدس  
 تعالی سره و افاض علینا بره مدت سلطنتی  
 او تون ایکی سنه در فائز نقذینه علم و عرفان و لغین  
 ایام سعادت مرده ارباب استعداد جواز سنه  
 و صلوات شامانه لری ایله بهره مند و بر مراد اولمش  
 ایدی قلم و حکومت کردن خارج بلاد بعیده اربابین  
 اولان امالی و دانشوران بیلک و لیسیر نوال احسان  
 ایدی از جمله خراسانده ملاجای حضرت لری عواطف  
 خیر و انیدن بهره و بر بیور و قلنده ذکر جمیل این نظم  
 آیدار ایله کتابه ایوان روزگار اینمشرایدی شعرا  
 رغبت و اعتبار لری و شایسته افتخار لالی  
 اشعار آیدار لری و ارایدی کاهی انشا و نظم نیکین  
 ایندکجه عدلی تخلص ایدر لرایدی بو نظم و نشین  
 زاوه طبع پاک بلاغت ره بینلری در **بیت**  
 ای سوار اسب ناز اولان رکاب چابص  
 حسن میدانی سنکدر آفتاب مردانیه  
**بیت** هر دو که پیدا شود از سینه چاکم  
 ابری شود و کر به کند بر سر خاکم

### اجمال مرز و است و دو حیات

ارزوی سلطنت ایله ایکی دفعه هنگامه ساز گیر و د اولان

برادر لری جم سلطان فاکه سن دفع ایندکدن صکره اعلی  
 کله الله ایچون فی سبیل الله علم افزا زجهاد اولوب دوم  
 ایلی جانبینه اما لاجام غریب ایلدیبر عا کر نصرت  
 آثار ایکی سنه مقداری بغداد ولایتین بغا و ناراج ایدوب  
 بیرون کنجایش حساب غنائیم کونا کون ایله کامیاب  
 اولدیبر ان کرمان خزینه سنده موجود اولان نفوذ  
 اجناس بیحد و قیاس اولغین خاصه طرف سلطنت  
 عائد اولان مال غنیمت ادره ده وضع اساس بیور قلم  
 ابنیه خیره کفایت ایدی مصر سلطانن مخالف ضیا  
 هابون بعض امور صدور اینکین ادره و طر سوس  
 در مانعه لری ضبط اینمشرایدی طرفندن ارسا  
 سپاه کینه خواه ایله کره بعد اخری محاربات شدیدی  
 و قوتندن صکره سواب دید خیر اندیش نایله مصاف  
 اولدیبر ارناود ولایتیه عطف زمام اشهب زین  
 ایدوب کزیده مملکتین بند کند تسخیر در عاباس  
 الزام جزیه ایله تقریر بیور دیر اینمشرایدی منون قیون  
 اوارن و بقایای قلاع موره لوتجه و دراج و برنجیه  
 معوره خیمه مالک منصوره اولمش در بو فتوحات  
 حلیله دن مانع ایدر دفعه یعقوب پاشا سرحد انکروسی  
 کند کوب موکاب شمار ایدوب دستبر مظفرانه ایله  
 اورا بنجیل نام بان بدیهانی اسیر و لشکر نخوت  
 اثرین بروفتی دلخواه محض و تدبیر ایندکدن صکره عبره  
 لشت ظریف روس مقطوعه دن اون ایکی مناره بنا



ایندردوب اذان و انوف کشنگانی ربهانده دیزد  
 در دولتمداره کوندرلدی بردفعه دخی مالفوج اوغلی بالی  
 بیگ قرق بیگ مقدار ی سوار کینه گذار نصرت  
 شعار ایله دیار کیده بلاد معوره سن بانوب بیقبوب  
 دوچار اولدیغی کافر ی علف تیغ تلف ایدوب  
 هفتخوان رستم اولدی بو سفرده فائز اولد قلیقوز  
 و نصرت و انواع غنیمت خارج خیطه شعار در  
 برآو کرا آنچه فتوحات فائضه البرکات ایله احراز  
 رتبه مثوبات ایشلدور رحمة الله علیه

**اجمال حیرات و حیرات**

استان بولده جامع و مدرسه و عمارت و ادبیه ده جامع  
 و مدرسه و عمارت و صلی ایون خانقاه و حضرت امیر  
 بخاری علیه رحمة الباری ایچون مسجد و زاویه بنا  
 ایشلدور قصبه عثا بخنده و قزل ارمنی اوزرنده  
 و ادرنده هر طوخته اوزرنده و کیوه قصبه سنده صفیه  
 صوبی اوزرنده اولان کوپری دخی بوندک خیری در  
 صاروخان و لایقنده کدوس صوبی اوزرنده اولان  
 کوپری و سار شنبه کرده تیغ بیدریغلی اولان ماکله  
 دخی نیجه آثار جمیله لری واردر موالی و مشایخ و مدرسینه  
 سالیانه لر تعیین ایشلدایدی هر سنه اعطای اولنور  
 و نور کرم و احساندی خزینه هابونی تهی ایتک رتبه  
 منشی و امشیدی حتی برسنه ایچنده اشیا ی  
 سارده دن ماعد فقط اجناس نفودون اولان انعام

و دار الشفا و اما سیه ده جامع و مدرسه  
 و عمارت صحر

احساندی سکس بوک آنچه به بالغ اولدیغی کتیب نوار  
 مسطور در رحمة الله تعالی علیه **بیت**  
 خیر و شیر افکن دشمن کداز حضرت سلطان سلیم سرفراز  
 دگر سلطان سلیم خاتون نازمافان مصر  
 سکر یوز بمش لبش نار یچنده اما سیه ده طرازنده خلعت  
 و چو اولمشلدور شهرزاده ایکن طریزنده مستند و سوده  
 حکومت ایدیلر اول قطارده بارقه تیغ سراندازی ایله  
 اشاعه اشعه مغازی ایدوب حائز نصیب السبق  
 سرفرازی اولمشلدایدی والد سعید سلطان بایزید  
 ایله یلیندرنده صورتیاب وقوع اولان وقعه مشهور  
 ایشالزنده کفه به سایه انداز اجلال ولوب نوار یچنده  
 صفی زیب بیان اولدیغی اوزره طغوز یوز اون سکر  
 صفرا خجی رنده استانبوله کلوب مرتبع نشین تختگاه  
 سلطنت اولدیلر طغوز یوز بکری التی نار یچنده ادر  
 جانبته توجب و جهة توجه بیوردوب حکم تقدیر والد  
 که یلاری ایله ترتیب ساز صفوف دار و کیر انقیام  
 اولد قلمی اوغراش کوی نام مقام مرکز اعلام اولد  
 مرض شیر نیجه ربوده تاب و توانلری اولمغین  
 ایکی آشی مقدار ی خط رحل قامت ایدوب سنه  
 مزبوره شوال الثک لیل تا سعه سنده التی برپا شنده  
 ایکن صوب دار السلام رحلت ایلدیلر نفس  
 شریفی استانبوله نقل اولنوب تربیه منیه لرینه  
 دفن اولندی رحمة الله تعالی علیه **شعر**



من آنکه علیه با حسانه و ادخله فسیح جنانه **نظم**  
روحانی سلطان بیک یا آل غرق رحمت قبل بحق فایحه  
کیم و فایحه انک تا بخند اهل ایمان روحی بچون فایحه  
**نثر** مدت سلطنتهای سکر بیل سکر آبی در مناسبت  
جلیله لری اول رتبه ده دکلدر که بوجینصر خشنده بیان  
قرین جبرامکان اوله مرتبه شجاعت و افتد امرای  
مستجلب منافع عجمه اولان فتوحات عظیمه لرندن  
نما باندن فی نفس الامر بویه مدت قلیلده موقوف  
اولد قلمی فتوحات جلیله جبرت فزای عقول در که  
کمال پاشا زاده حضرتکای شانه پور مشر **نظم**  
از مده جوق ایش ایشای سایه سی اولمشیدی عالمگیر  
شمس عصر ایدی عصره شمس ظلی ممدود اولور زمانی نصیر  
**نثر** مسره مورخین بر مقتضای تخریج پنج احکام رأس  
ما نه تا سعه مجده ارکان دین اولد بغین تعین بویه  
ایدی و وجود سعادت زنده بدی خالی و ایدید یخا باد  
عالیجه استخیرنه اشارت در دیشل ایدید **نظم**  
ز احکام هفت اخر آمد بدید که دنیا بدو داد خواهد کلید  
**نثر** سلوکی ملوک دور طور نه او بیز ایدید در ویشنه  
لباس اختیار ایشل ایدید نوبت طعالمی پروقت  
منخص و فرط همتی فدای روحانی تحصیلنه مقنصر ایدید  
کف بکم نوالدی سحاب مدار و انجمن صفای لاری  
معرکه کارزار ایدید خزانه عامره ده اولان کتب نفیسه  
خود اولندن او اخر نه دک بر کره احاله نظر بویشل ایدید **نظم**

نظردن کتاب کفر ایدی راحت خور دو خواب ایتراپی  
**نثر** ترکی و فارسی و تاتاری نظم آبداری و سلیس  
اشعار می سکیمی خلصی ایلد مرتب فارسی دیوان  
بلاغت عنواندی وار در بو مطلع نرا جمله کلمات  
بادش نامه لرندندر که تحریر اولندید **نثر** **نظم**  
نیست بیهوده سفر ما و فرس رانی ما  
بهر جمعیت دلهاست پریشانی ما  
**نظم** من شاخ درخت سپاه پرور دینم  
من صیغ حریف باده خور دینم  
که بر سر سرکشان پرور بازو  
معجز نهیم همچو زمانت مرد دینم

**اجمال غزوات و فتوحات**

طربونده سریر ارای امارت ایک ششمشیر عدد  
تدبیر باران تبر قضا تاثیر ایلد دیار شرفی حرف و بلا  
ز کسبانی سیلاب خونه غرق ایشیدید مربع  
**نظم** شین چار بالش اورنک سلطنت اولدنده  
برادر لری احمد خان و نور قود خانی هر دو اقلیم عدم  
ایند کدن سکده شاه اسمعیل بر تعزلیک وجود  
بد بود خیانت نمودن مرصه عالمی قضا بچون طفون  
بوز یکدی تمایز بکنده اسکده کده ایدوب بعد  
طی المراحل جالدران محضر سنده مقابل اولد قلنده  
رقرده خامه مورخین اولد بغی اوزره صرصر قهر سنا  
ایله اوراق جمعیت سرخ سران پریشان اولوب



صنوف اموال و اهل و عیال و دی و اخل تصرف غزات  
 ظفر مال اولدی حتی شاهک تا جلی خانم نام زن  
 عشوه کاری دخی گرفت رفید اسار اولمشدر شاه  
 پاتیمز انشای سبزه هول انگیزده ناجار عتاز بر کبر  
 اولوب فرط محافه ایل طلی مسافه ایدرک در کرب  
 نام محله مانند و باه کنا م کنا م ذلت و خواری  
 اولدی جای التمامده قزلباشان نام و نشان  
 قالمیجی جانب تبریزه کنا م تبریزی عواقب ایل  
 غریمت بیوریلوب مرده امان ایله سکا ننی اسوه  
 بستر امن اطمینان بیوریلوب بقیه سرخ سرانی  
 استیصال ایچون فره باغده قشلق نصیم و مشکین  
 آخر بالا قنضار جای زمره یکچر بانه مساعده بیوریلوب  
 مشای امانیه به عودت ایلدیر بیوریلوب  
 کماخ عرکیر جهشکک خربت مار دین سجار  
 موصل را مع نوابها بواشتاده قلم و حکم فرمانی  
 اولدی مولانا ادریس بدلیسی تدبیری ایله امرای  
 اگر ادون ارمی داشتی و سوران و عمادیه  
 و حنیف و سهرود و بدلیس و جزیره حمیه حکامی  
 و بونرا مالی بکرمی بش بیک نفر اطاعت ایدوب  
 عتبه علیه لرنده بنده سرافکنده اولدیر و دیار بکر  
 االیسی دخی تابع فرمان جهانمطاع اولمغین اندک  
 حوالی بنده واقع قلاع و بقاع کردستان با بکلمه  
 دست تغلب سرخ سراندن انتراع اولند قده خا

اید پیوند غنائی بنده لرنه ایلک اباله چرا که غوا سبل  
 ساک مسک خیا نیت اولان ذوالقدر او علی اولان  
 علاء الدوله نک دخی استیصالندن استیصال انضا  
 ایتمکین میر میران روم ایل سنان بکر کارلغی ایله سر  
 پستی آرایش نوک و سنان او کوب زبردستند  
 اولان قلعه لری ضبط اولندی طغوز یوز بکرمی تا یخنده  
 دیار عرب نشخیزه فوجیه و جهه غریمت ایدوب مرج  
 و انق نام مقامده مصر سلطان غوری ایله قابل صفوت  
 منج تفاع سیوف اولد قده غوری بد فرجامی اعدام  
 و شکست ائزین اداره قضای انهرام ایلدیر  
 مالی حلب مراسم اطاعت و انضاد ای پیش کخا و  
 ایتمکین بر تار مومی اچیز لرنه شکن آزار ابر نشدین قلعه  
 حلبه موجود اولوب خزانه خاصه سلطانیه ایچون  
 اجناس بقود یکرمی کره یوز بیک التون و تحف و اشیا  
 ملوکانه ایله مملوکسن باب محزون افزون ایدلی  
 ثابت الصخره در انضام اولقان اموال سازه خود  
 بیرون کنجایش حساب ایدلی حلب توابعندن اولان  
 بلاد و قلاع ایلدلی چرا که دن انتراع اولنوب  
 امر او حکام نصب اولند قدن صکره ملاطیه  
 و دیوریک و درنده و کرکوک و بهسنی و عینتاب  
 و قلعه الروم مضبوط خدام معالی رسوم اولدلی  
 بعده جانب دمشق عطف زمام ایدوب حنا  
 و حصص و شام االیسی جای خدمتکاری و مقام



بر داری ده فرمان ثابت الاقدام اولدیر اول فیش دخی  
 شام شریفده بسط و ساده آرام یور بلوب طراب  
 و قدس و صفد و سار فلاح شامیه نک مفاتیح فتحی  
 مسلم بد مؤید لری اولدی بوخلالده مشایخ صنایع  
 امراب درگاه گردون جنبانه عرض عبودیت و نشانی  
 ایدوب شرف زمین بوشی ایلد کامیاب اولدیر  
 طقوز یوز بکری اوج تار یکنده جنک عظیم ایلد مصر  
 قاهره بی فتح ایدوب فرمان فرمای مصر اولات  
 طومنا می لغزیده با بخت البشی بر طرف اولدی نظام  
 مملکت مؤیدی اولد و قندک نظام مملکتی ایچون باب  
 زویلده صلب ایلدیر مالک مصر تیر بنامها داخل  
 حوزه تصرف اولیجی شریف مکة مکرمه ابو البرکات  
 طرفندن ادای خدمت نهیت ایچون کلن شریف  
 زاده بی مظهر صنوف عواطف سنیه ایدوب  
 حرمین محرمین االیسنه ایکی کره یوز بیک التون  
 عطیه کوندردیلر بعد العود شام جنت مشام مرکز  
 اوطاق جوزانطاق ثریا نظام اولدده تزیین محل  
 شام و انعام مهام حجاج بیت اکرام اولدی  
 عامه امرای کردستان گردن بطوق عبودیت  
 اولد فکری پیام نوزارت ملری دخی و ایام فرخنده  
 انجامده شرفیافته ورود اولدی بو فتوحات  
 جليلة دن ماعدا نوقا و سمندده مهدی کت دعوا سبله  
 رفع لوائی ترویرایدن جلالت نام مضیدک جزای

بعد الاخذ صح

بیت

ترتیب و سار کلیم خفاوه نوبت زین شفا اولات  
 کرکی کبی تاوب ایلدیر اگر عمر عزیزی مساعد  
 اولدی یربع مکون <sup>سوره</sup> سمند همت و اقالیم سبعة  
 قدر و حکومندی اولق مقرر ایدی

**اجمال حیرات و حساسات**

اوقات منبر البرکات می غرا و جهاده مصروف اولو  
 ایلدیه خیر احداثه مساعد زمان اولد یغی اجلت  
 صامحیه شامده محی الدین عربی حضرت مدینک مرقد  
 شریفکری تعمیر و جوارنده جامع و عمارت بنا ایدوب  
 توشیده حضرت مولانا قدس سره الاعلی آستانه  
 صوکتور مشدور و حرمین محرمین االیسنه بدکا  
 بیک اردب بغدادی تعیین ایلدیر در امستانه  
 واقع جامع و عمارتی فرزند مکرملی سلطان سلیمان  
 خان حضرت مدینک اثر لری اولق اوزره مرویدر بیت  
 پادشاه هفت کشور شهریار بکر و بر  
 حضرت سلطان سلیمان خان اسکندر ظفر

**ذکر حضرت سلطان سلیمان بن ابی ایوب**

ولادت هما بولدی طقوز یوز تار یکنده در اوت بشت  
 باشنه بالغ اولدده جد اجد لری سلطان بایزید  
 کفه سنجافرح توجیه بیو سوب بعده والد کرکری  
 سلطان سلیم عصرنده معنی سنجافرح سیاه  
 افکن اجلال اولدیر ایدی طقوز یوز بکری الی شونده  
 کیرجی الی باشنده تخت هما بونه جلاوس ایلدیر طقوز



بوزیمش در ست صفر زده سکنوار سفر زده مرض خیر  
 بتمش در ست یا شنده خرامان روضه رضوان اولمندر  
 انتقالی انشای فتح قلعه به مصادف اولوب شیوعی  
 باعث فنور حکم و سبب ظهور شور و شرایدی  
 مقرر اولمغین وزیر اعظم محمد پاشای طویل تدبیر  
 اصابت پذیرایله نعش رحمت نقشین نهاده  
 صندوقه کتمان ایدوب کونا هتیه ده علم افزاز حکومت  
 اولان ولی عهد خلافت شهرزاده جوانخت سلطان  
 سلیم ثانی اردوی هابونه کلنجبه دک کیمه بی  
 واقف تر ضمیر ایلدی مدت سلطنت و حکومتی  
 فرق سکر سینه در غراب اتفاقیه دندر که بعد  
 الانقال موتی دخی فرق سکر کون اخفا و احکام  
 دیوانی کما یبغی اجرا اولنوب بعده استانبوله  
 نقل و تره شریفه لرینه دفن اولندی رحمه الله علیه شعر  
 انما الله تعالی برانه و ثقل یوم الحشر میرانه  
 نثر بونله میسر اولان فتوحات جلبله و آثار جمبله  
 وسعت مملکت و امتداد سلطنت و نفوذ  
 احکام و تقویت عضد اسلام بر پادشاه  
 و ایشان و بر شهر بار کامرانه میسر اولامشدر  
 شاه کمره مانند هر مرزا جدار فرمان هابوندرینه رام  
 کفار بد تبارک ایس بیم شهنه سیات ایلدیشی  
 تمام اولمشیدی زور بازوی جلادت ایلد جا حبت  
 عالمی مالک یمن ایلد و قوت قاهره سلطنت ایلد

اقالیم سبعلی زیر ملکیت ایشلر ایدی بهنگام دولتی  
 ایام نوشروان عادل معادل و علم و معرفت اربابنه  
 التفات و رعایتی درجه کماله و اصل ایدی سلطنت  
 جهان و خاقان دهر اولدوغی کبی مالک ممالک نظم  
 و نثر ایدی محبتی مخلص ایلد شاعرانه اشعار و اسبنا  
 کفایت بلاغت آثار لر می وارد در ترتیب دیوان هابوندرینه  
 اصدار فرمان بیور دفلنده باقی مرحوم و صف شریفه  
 بو کونه کوهر نثار تمدح اولمشلر ایدی بیت  
 سلاطینه دیوان اولوب چونکه لازم  
 نوله قیلد ترتیب دیوان و دفتر  
 نثر بو نظم آیدار دیوان بلاغت اشعار لر نذر بیت  
 خلق ایکنده معتبر بر بنه یوق دولت کبی  
 اولمیه دولت جهانده بر نفس صحت کبی  
 بیت بیونایارک محبتی جورنی معذ و رطوت  
 بار سز قالمش جهانده عبیسن بار استنبت

#### اجمال غزوات و فتوحات

ایام عدالت ارتسام نصرت ایجا ملنده اوجیور  
 الی قلعه داخل حمله اسام اولمشدر تفصیلی  
 صفحه زیب تواریخ انام اولمغین بالذات اختیار  
 کلفه مشاق ذهاب ایتد کلر می اون در ست غزای  
 غرآنک بیان اجمال لیبی ایلد اکتفا اولندی غزوه اولی  
 بلغراد سفر بدر طغوز بوزیکرمی بدی نار بکنده توجب  
 بیور دیر بلغراد اول حوالی ده پنج بلا و فتح اولندی



بواشته ده یکنه مستولی اولان اسکندر نام مفیدک  
 باشی کیلوب در دولت کلدی **غزوۀ ثانیہ** ردوس  
 سفریدر طقوز یوز یکرمی سکرده توجه بیوردوب یکرمی  
 طقوز صفرندہ ردوس داستانکوی مع توابعها فتح  
 اولنوب طقوز یوز او توزده خاین احمد باشانک  
 مصرده جزاسی ترتیب اولنوب وزیر اعظم ابراهیم  
 باشا مصره کیدوب نظام ویردی **غزوۀ ثانیہ**  
 مهاج سفریدر طقوز یوز او توز ایکی تار یکنده توجه  
 بیوردیلر بدی قرال ایلہ مهاج صحرا سنده جنگ عظیم  
 ایدوب لاوشن قرالک کله سی قطع و بودین و نیجه  
 قلع متین فتح اولندی که معظمت فتوحات  
 عثمانیہ و ندر سوکلون اوغلی و ذوالنون اوغلی و حاجی  
 بکناش اوغلی و آنچه نام جلالیدک جزای اعمال کوهید  
 طقوز یوز او توز اوج تار یکنده ترتیب اولمشدر  
**غزوۀ رابعہ** حج سفریدر طقوز یوز او توز بشی  
 تار یکنده توجه بیوردیلر نکرار بودین تخلص اولنوب  
 اردل قرالی التزام خراج و دامنبوس شهر باری ایلہ  
 کسب ابتهاج ایلدی و حج قلعہ سی محاصره اولمشکن  
 شدت شناسیبلکه فتحده تاخیر اقتضا بملکین  
 رجعت اولنوب او توز الی حرمک او اخرنده قوم ان  
 وکولوار و انک امثالی بلاد و حصار داخل قبضه اقتدار  
 اولدی **غزوۀ خامسہ** الامان سفریدر طقوز یوز او توز  
 سکر تار یکنده توجه بیوردیلر الامان و خروات و نیجه

فلاح و قصبات مرکز رابات ظفر آبات و مسکن غزات  
 نصرت سمات اولدی **غزوۀ سادسہ** عراقین سفریدر  
 طقوز یوز قرق تار یکنده توجه بیوردوب ملک ابرانی  
 تحریب و شاه عجمی کرکی کبی تادیب ایندکن صکره  
 سنہ مزبورہ جمادی الاولیٰ سنده دارالسلام بغداد  
 ممالک عثمانیہ بہ ملحق و مناز انوار دیده بین ایلہ  
 رونق خورنق اولدی **ع** کلدی برج اولیا پادشاه  
 تار یکنده بو سفر ظفر هرده اولان فتوحات  
 مستقل کتاب اولغه محتمله **غزوۀ سابعہ** کورس  
 سفریدر طقوز یوز قرق اوج تار یکنده توجه بیوردیلر  
 اولونیه و انک امثالی او توز عدد قلعہ فتح اولندی  
 بو خلاصه مصر و الیسی خادم سلیمان باشا یمن و عد  
 لشخیر بنہ نامزد اولوب دو تار ایلہ بحر محیطه سفر انیش  
 ایدی قاز نصاب اغنام اولوب مصحوب  
 التمامه عودت ایلدی **غزوۀ ثامنہ** قره بغداد  
 سفریدر طقوز یوز قرق بش تار یکنده توجه بیوردیلر  
 عصیان ابدن و بوده بیم قصر قهرمانیلر دت اختیاء  
 عارفه ایتمکه مملکت سرنا با ضبط ایدوب تنظیم  
 امور می ایجون حسب العاده و بوده نصب اولندی  
 بواشته قبودان خیر الدین باشا یوز الی باره  
 قدر غه ایلہ محافطه بحر سفیده گمش ایدی و ندیکه تبع  
 یکن می بش عدد معلوم الاسامی معمر جزیره لری  
 خراب و بیاب ایندکن صکره کفارک در تیون



باره کبیر می ایله جنگ ایدوب یوز قدر خه و یوز قلیون  
 داخل مرسمای شخیر ایندی کی خبر بهجت اثر می تعاقب  
 ایله می غزوه تا سفر طا بور سفریدر نجی قرالی بودین  
 قلعه سن استخلاص از دوسیل جمع عسکر مقهور  
 و اطرافنی طا بور ایله محصور ایندی کی مسموع هابونلری  
 اولدنده اتش انداز جلال اولوب طقوز یوز قرق  
 سکر تار یخنده صدمه فخر ایله جمعیت کفار می برشتا  
 ایله می غزوه عاشره استرغوث سفریدر طقوز یوز  
 اتلی تار یخنده توجه یور دیر استرغوث و بجوی و استو  
 بلغراد و اندامثالی تچه حصون و بلا فتح اولندی  
 غزوه حادی عشر الفاص سفریدر عجم شاهی اولان  
 طها سبک فرزنداشی الفاص میرزا درگاه عالی بنا هله  
 التجا و روافض او زربینه غزایه اغرا ایتمکین طقوز یوز  
 اتلی بش تار یخنده توجه یور و ب دیار شرفده دیار  
 شرفده جهانگیر لک مراسمن اجرا یور دیر فتح قلعه و این  
 بو سفرک نتا یخنده در قلعه طمشوار و اطرافنده طقوز  
 عدد حصن استوار وزیر ثانی احمد پاشا سرکار لغی ایله  
 یکی سنه سکره داخل قبضه اقتدار اولمش **غزوه**  
 ثانی عشر نجوان سفریدر طقوز یوز التمش تار یخنده  
 توجه یور دیر مهاک ایران مالان و نالان اولوب  
 عسکر نصرت اقتران انواع فضایم ایله کامران اولد  
 شاه عجمدن نام و نشان نمایان اولوب هنگام  
 شتا قریب اولغین مشنامی اما سیه به کله کله

بجای صلح ایله ایچیدر کلوب جرایمی عفو اولندی غزوه  
 ثالث عشر اسکدار سفریدر شهرزاده سلطانت باور  
 ایله شهرزاده سلطان سلیم داعیه وراثت تحت اقتضا  
 رقابت تحت ایله طقوز یوز التمش تار یخنده توبیه صحر  
 گرم ساز معرکه آشوب و جنگ اولوب لوای شوکت  
 یازید نا امید و شکست اولغین منزه عجم شاهنه  
 التجا اینتمشیدی نوید عصیان یازید مسموع هابونلری  
 اولدنده اسکدار کداریه یور مشک ایدی بی سیرتاز  
 اولدینی موقف جاه و جلالة اعلام اولدنده استو  
 رجعت اولندی غزوه رابع عشر سکتوار سفریدر  
 طقوز یوز التمش اوج او اخرنده توجه یور و ب التمش درت  
 بحر منده ظاهر قلعه سکتوار مضرب خیام کردون و قنا  
 اولدنده متانت حصار تهادی ایام اقتضا اینکین اشیا  
 محاصره ده عاصمه مرض ذخیر ایله متخرف المراج اولوب  
 سنه مزوره صفر نده بشارت فتح قلعه سمع هابونلری  
 و اصل اولدینی خلاصه دارالانش عالم قدسه ارتحال  
 ایله بیره طاب الله تراه و جعل الجنة مثواه فرود  
 بوم فتح قلعه ده دیوانخانه سایبانده طبل بشارت و کوس  
 شادمانی قلعه انداز طاق زبرد نطق آسمانی اولوب  
 درون او طاق بلند رواقده مرحوم و مغفورک مبتنی  
 غسل اولنوردی ع برآورده عایش شادی برآورده یاشام  
 ثمر مضمونی مشهور و دیده اعتبار اولمشید ع  
 شهید راه حق سلطان سلیمان ثمر مصرعی مهمان خوان



رحمت رحمان اولد قلوبنه ناز بکند بوفتوحات عیدیه دن  
 ما عدا برآو بکرامت و زرا ایله ضمیمه قلم و عثمانی اولاد  
 مملکتدک تفصیلی کتب تواریخده مذکور در والی الان  
 قوانین نافعه لری دستورالعمل جهانداری و احکام  
 هما بوندری اقالیم سبعة ده جاری در **بیت**  
 ملک عالمده سلیمانق ایستخدا اولور کند بکشمش نه احکامین دیلر

**اجمال خیرات و سنات**

استانبوله واقع جامع شریف و عمارت عامه و دار  
 الشفا معموره و کتابخانه و مدارس اربعه و دار  
 الحدیث و مدرسه طب مع نوابها سلطان سلیم  
 جامعی شهزاده جامعی و مدارس و عمارت محرمه و ماه  
 سلطان جامعی جهانبگیر جامعی حکیم حلبی زاویه سی جمله  
 بوندرک آثار لری در بغدادده حضرت امام اعظم و شیخ  
 عبدالقادر کیلانی و تونب ده تلاخکار ارواح شریفه لری  
 ایگون پنج بفاع خیر ابقاع ایلشدور و قدس شریفده  
 صخره مبارکه نمک ایچی و طاشی کاشی ایله ترین اولنوب  
 بیرون دانه تقریر آثار کثیره ایله شرابط تعظیمی توفیر  
 ایلشدور و حرمین شریفین ایچره اولان خیرات مفضله  
 البرکات لری خارج خطبه حسابدر از جمله مالیه سنه اوله  
 ادرارات جزیه تعیین و مدارس عیدیه بنا و ما عرفانی  
 اجرا ایلشدور هر بری پیرایه صحایف حسنه لری اوله  
 آثار باقیه و صدقات جاریه دندر اول آب تاب  
 عن اصل هنگام خلافت مارونی ده اجرا اولمشیدی

مرور زمان ایله بحر اسی خراب و مانند آب حیات متوا  
 ظلمت نراب اولمغین سلطان احمد خان ثالث حضرت  
 طلبا لمرضاة الله تعالی اموال بیشتر ایشار ایدوب نیک  
 یوز بکدی درت سنه سنده اجرا و مالی که مکرمه بی خیا  
 بیور مشلدور حفا که عنوان المحامد شوکت باهره لری  
 اولان آثار جمیله و پیرایه دفتر مشوبات جزیه لری در  
 قلمی سلطان احمد اجرا مکرمه کما الحیات مصرعی تاریخ  
 رشائنه میراب قلم عاجرانه رقم منشی فقیر در که تبرکات  
 بوحله ثبت اولندی مرحوم مشار الیهک معظمت  
 خیرات موفوره المثلث باندنک لری دخی مخیر معمار  
 بیامان لری اولان بیوک چکجه کوپرو سیدر بری دخی فرق  
 چشمه لری در که بر خیر لری استانبوله اجرا و یوزدن  
 زیاده چشمه ایلد عالمی ایلد ایلشدور هر سگ زاده بیکا  
 دخی بدی آخی صرف نقدینه اقتدار ایلد صوت بندر  
 اولشدور شام شریفده جامع و عمارت و مدرسه  
 و جسر مصطفی پاشاده جامع و عمارت و خان  
 و بروسه ده خان و دوسده جامع و مدرسه بنا ایدوب  
 کفده و از بنفده بر کلیدی جامع ایلشدور بوندرک  
 ما عدا آنچه قنطیر و جسور احداث و معمور ایلشدور  
 و فتح ایند کلری مملکتدک جمله سخی جوامع و صوامع  
 و نیجه اثر لامع و خبر کثیر المنافع ایلد معمور و آبادان  
 و انوار شعایر اسلامیه ایلد رحمتان ایلشدور ارکا  
 دولت و اعیان سلطنت لری دخی الناس علی دین ملوکهم

و جور لیده جامع و مدرسه و عمارت و خان



مصدق بنحو انواع خیرات و مبرات موفیق اولمش در بیت  
جهان سلطنت خاتمه اعظم سلیم القلب سلطان مسلم

**ذکر سلطان سلیم خان ثانی**

ولادت هابو لری طقوز یوز او تونز نامی بخنده در اون  
باشنده سورختا لری ترتیب اولنوب بعده قرمان  
وصار و خان و کوتا پیته سنجاق لری واحد بعد واحد  
مقر حکومتی اولمش در طقوز یوز بتمش درت  
ربیع الاولنده کوتا پیته اطرافنده کشت و گذار و صید  
و شکار اوزره ایمن والد کریم الشان لری سلطان  
سلیمان خان حضرت کریمک بیام انتقالی وزیر اعظم  
محمد باک طر فندان و ساطت برید صبا طریقه ایله رسید  
صماخ سامع لری اولدقده دار السلطنة العلینیه بفا  
جنبان شتاب اولوب ماه مزبورک سکرچی کونی  
قرق درت باشنده تخت هابو یوز جلوس ایندکدن صکره  
دار ایگه اذ بلغراد عطف عنان مسارت ایدوب  
اردوی هابو یوزی قدوم بلجک نموندری ایله شرفیاب  
ایلدیلر او اخر عهد سلطنتنده اعزّه مشایخ خلوتیه  
سلیمان آمدی تلقینی ایله جمع مناسبتیه به نائب اولمش  
ایدی طقوز یوز سکسن ایکی شعباننده عارضه مرض  
سر سام ایله سر نخاده و سادّه بیماری اولوب اصلاح  
مراج هابو لری ایچون نوش باده لزومنه اطباء اتفاق  
ایستلر ایکن حل عقده پیمینه رخصت و برمیوب  
ماه مزبورک یکری سکرچی کونی الکی باشنده عام

در النعیم و سرگرم شراب تسنیم اولدیلر کجینه وجود کم  
نمود لری اون برکوت اخلا و حق فتنه وفات ایضا  
اولنوب رمضانک سکرچی کونی شهرزاده عالیت لری  
سلطان مراد خان حضرت لری بلده مغنیادون کلوب  
جالس تخت سلطنت اولدقدن صکره ایاصوفیه ده  
واقع تر به شریف لری به دفن اولندی **نظم**  
عفی الله تعالی عن غواته و جعل حسنة غالباً علی سبائته  
نر سلاطین ال عثمانن تختگاه استانبولده کشور  
ناسودن عالم لاهوته گذار ایدن ایند ابونلر در مدت  
سلطنت لری سکرچیل لیش ای در زمان دولتی  
تاریخ ایامدن اولوب خیمه عیش و عشرت برپاورد  
ذوق و مسقا اوج فلکدن اعلی باب ضرب و حرب  
مدود و ظل انس و راحت نمود ایدای معقول  
قائل ارباب معارفه مائل مالی پرور معالی کسر  
حکیم و سلیم پادشاه کریم ایدی نیکم لکین و اشعار  
دلنشیناری وارد بونلر و خجی سکی خلیص ایدر لری ایدی  
بوکوه نابداری زاده طبع سخن گذار لرنلندر **مطلع**  
عاشق صادقده دل بردار اولیمز بار ایکی

هیچ بر تخت اوزره نمکنی اوله خنکار ایکی  
**مطلع** نوای نبیده روح افزا اولور عشاقه بر دم دار  
دلانی کیمی نالان اولده برادر که عالم دار

**اجمال غزوات و فتوحات**

فتووان بیاله پاشا تدبیری ایله بند کند لشکر اولان



جزیره ساقر هنگام ارتحال سیهانی به تصادف اینکین بود  
 و بیاچه ظفر نامه های یونانی اول شد در اقصای عراق  
 و عربده و انفع مشغع نام ملک واسع حاکی علیه او علی  
 مطیع و فرما برای این اعلان عصیان ایدوب بصره  
 و البسند بعضی شاعت شامت اینکین بغداد بکار  
 بکلیسی اولان اسکندر پاشا بر موجب فرمان هاپون  
 شغعه تیغ افتاب ایلد ملک مشغعی سرنا سرخر ایلدی  
 ظهور نواب و فن ایلد ملک بمن محتاج فتح جدید  
 مصر و البسی سنان پاشا صاحب ملک بمنی غبار فتنه  
 ال مطهرتون نظیر و دست تصرفنده اولان قلاع و بقای  
 تسخیر ایلدی و ندیکه تابع حصون منیع بی مثل قبرستان  
 اطه سی و ذیر بی نظیر کشور کثالا مصطفی پاشا بکلی  
 وزیر و لیرک مباشرتله تمام محاصره اولندی **مصر**  
 الدی قبرستان اطه سن شاه سلیم سراج فتحیدر بنه نزال  
 مسفوزه تابع کف لونی و کور فوسا و اطرافنده اولان جزیره  
 و قلاوری و مسنه اطه لری سوخته آتش غارت اولوب  
 نونکله جانب شرقینده اسپانیه به تابع خلق الواد نام  
 حصار سنگین بنیاد بعد الفتح هدم و تونس قلعه شای  
 دخی استبدادی دشمن بدلفادون تحلیص اولندی

### اجمال خبرات و حیات

حرم محترم بیت الحرام اطرافنده قباب عالیله بنا ایدوب  
 تشدید مبانای دین و دنیا ایلد در حرمین شریفین  
 انا لیبی علی قدر مرانهم اوزارات جزیره ایلد بخله صوفیه  
 عواطف جمیل ایدوب فی ثوابات جزیره اولد

۸۶  
 اورنده جامع و مدرسه و معلم خانه و دارالحکایت بنا  
 بیور مشرور در قریه بیکارده واقع جامع و عمارت و خان  
 و اطرافنده اولان بیور بونلرک میراث مائوره لرند  
 ایاصوفیه جامعک اطرافنده بنا به ملاصق طولیه  
 اوزره اولان خانه لیرک جدران رفیع البنیان جامع  
 ضرری نمایان اولغین اصحابندن اشترای ایدوب  
 صحن جامعی توسیع و ایکی مناره رفیع ایلدیر و سایر  
 مائل انهدام اولان دیوار لرینه دخی سنگین پایه لر ایلد  
 استحکام و برلدی صدمه سبیل ایلد منهدم اولان  
 بو یک چکجه کورپسی تعمیرینه والد ماجد لری مباشرت ایدوب  
 اتمامه بونلر موقی اولدی مفتوح مفتاح تیغ هندکی  
 اولان قبرستان اطه سنده جامع لامع القیومناات و بجه  
 خیرات و حسنات موفوره المثنوی ایلدی و اردر  
 وارباب استعدادی اجر جزیره ایلد مقصی المرام اینک  
 دبدیه گریمانه و دواب ملوکانه لری ایلدی **بنیت**  
 سایه یزدان پناه دین و دولت خان مراد  
 داور دوران معز سلطنت سلطان مراد

### ذکر سلطنت سلطان مراد

ولادت انا یونلری طغوز نوزالتی اوج جاذی الاولیست  
 بشیخی کونی در اوان سکنا یاشنه و اصل اولد قده  
 معنی اده علم افزا راهت اولمشد ایلدی طغوز نوز  
 سکین ایکی رمضانده والد کربلری سلطان سلیم  
 عازم دار النعیم اولد بغی خبری معنی اده و اصل سمع



شریف و لیکن کسی سلطنت جانبته توجیه و جبهه توجیه  
 بیور و بیکرمی طغوز یا شنده تخت هاپونه جلوس  
 بیور و بیکرمی اوج جهادی الا و لیکن شنده سن شریفی  
 مشارف خمین ایکن سوء معده علتندن خنده  
 اولوب بذل نقدینه روان ایلد ربات انجبال روضه  
 رضوانی زین اغوش وصال ایلدیر ایا صوفیه حرمند  
 واقع تریه غالبه جنت حوالی ده مد فوند سقی الله تره  
 وجعل الجنة مثواه مدت سلطنتی بیکرمی بر سینه  
 صلب با کلرندن ذکور و انانیه یوز ایکی عدد اولو  
 پیرایه کهوره شهر و اولوب هنگام انتقالنده او  
 سکن نفر شهنزاده دینان موجود ایدی حکم قضا  
 بقای نظام دولت ایچون انلردخی رهرو اقلیم عدم  
 اولدیر ذات هاپونلری مانند محور فک دوار برکات  
 وار سلطنتنده با بر جای ثبات و قرار ایکن اتمت  
 صادق و نیت خالصه لری برکاتیل شرف و غریبه انواع  
 فتوحاته موفق اولمشدور ایام عدل و داد لرنده کس  
 رتبه استعدا لرینه کوره نائل مرام و خصوصاً بار  
 بلاغت و بیان التفات هاپونلری بقیضتی المرام  
 ایدی آثار علمیه و شعریه عرض ایدن و انشوران جائز  
 جو از سنیه اولور لر ایدی مرادی مخلص ایلد مشهور  
 عربی و فارسی و ترکی محققانه اشعار بلاغت شعاری  
 وار ایدی و تصوفده فتوحات صیام اولوب بر کتاب  
 لطیف تالیف ایلشدور بو جواهر کفزار آبدار زاده

طبع کوهرنشار لری اولان آثار و نذر بیت  
 استانلکدن انک کتمه مرادی زکهار  
 کمر ادک ایه بولوق سنک علی در جات  
 بیت و فانی وعده قیور می مراده اول کل  
 بلاغی کل کبی بر تازه نوجوانم وار

اجمال غزوات و فتوحات

طغوز یوز سکسن النی مایکنده فاتح قبریس لالا مصطفی  
 پاشا دیر شرقه سردار اولوب قزلباش پاشا دینار  
 پیدا وجهه لرین طعمه سیب دشت و صحر ایدوب  
 بانک شوکت اسلامیانی اعلا ایندکدن صکره اوز  
 دمر او علی عثمان پاشایی شروان ضبطنه نامزد ایدوب  
 فارس و تغلبس و شامخی فتح اولندی مشارالیه عثمان  
 پاشا دخی لشکر قزلباش بد معاش ایلد مره بعد آخر  
 اداره افتداح کفاح ایدوب هر برنده عنوان کتاب  
 فضائل جهاد اولمغه شایان دستبرد مظفرانه سی  
 نمایان اولمشدر بو خدمات مبروره دن ماعد اضرة  
 دست ایلد دمر قیو طلسمی شکست ایدوب اول قطاره  
 نیجه آثار مردانکی اظهار وادون بدی قلعه مفتاحن دال  
 قبضه افتدار ایلشدور بعده وزیر اعظم اولد قده  
 تکرار قزلباشی صدمه رسانانه ایلد مار و مار ایدوب  
 شهر تبریز فتح و حصار با ستوار ایلد تخصیص ایلدی  
 ایالت کهنه و روان و نجوان مرکز اعلام غزوات  
 نظیر توان اولمشدر فارس و اکا قریب اوکد لر



تسخیر اولندی ضربت کویان سردار کشورستان ایله بعض  
 امرای دافستان و امالی اگرچستان مطیع فرمان  
 لوری و کوری قلم و عثمانیان اولدی مملکت ایران  
 و فنی و خواه پادشاه جهان اوزره ویران و شاهجم  
 آواره صحرائی پریشانی و خذلان اولوب ناجارانه  
 برده کشف الامان اولغین طغوز یوز طغان سکر  
 ظفر شعار فراد پاشای نامدار امور سرحد منصوبه  
 حسن نظام و نبیان مصباحه به غالبانه استحکام  
 ویرد کدن صکره شاهک برادر زاده سی چند میرزایی  
 رهن الوب بعد طعی المراحل شوکت فایره و کوبه  
 باهره ایله سنان بوله داخل و شرف تقبیل بایه سر بر  
 سعاد و تمصیره نامل اولدی مصر و البسی ابراهیم پاشا  
 جبال شامیه ده منوطن اولان در زری اشقیان  
 بر موجب فرمان قطعی المعاد و در پاشا قهر ایله پیرامن  
 مملکتدن ابعاد ایله میمن دیارنده و خنی برایکی بکله  
 بکلیک بر اولندی سپهرم بولپ نانا سمارین قلعه  
 فتح و مسنه اطرافنی غارت اولندی ملل مختلفه  
 سکر کیندن سکسن بیک مقدار کایه عین استونی  
 بلغراد و اطرافنی محافظه ایشیکین محافظ بودین سردار  
 زاده محمد پاشا عسکر منصور سرحد معمر ایله ابریشوب  
 زور بازوی جلالت ایله اکثرین علف تیغ تلف ایله  
 سکر پاره قلعه طوپرین الدی بر دفعه دجی غازی کرکی  
 خان یوزاللی بیک مقدار عسکر تالان کیران تانایله

غزم جهاد ظفرمدار ایدوب یکدی بیک مقدار کایه کافری  
 طعه شمشیر و النی بیکدن زباده سنی اسیر ایله یکه  
 بیک اوج محرمنده یانق قلعه سی فتح و امداده کلن  
 طاہوری قهر و تدمیر اولنوب متعینلرندن و افکار  
 تیغ مسکیندن گذار و غزم دارالبیسی قرار ایله دی  
 یو فتح جدید نامدار خاتمه فنوح شهر بار فتح تبار اولشد

**اجمال جہرات و حسنات**

مکه مکرمه ده بر مدرس و اوج سبیل و فخر الکون  
 جرات عیدیه بنا ایدوب کمنج اولان مواضعی  
 تعمیر و تجدید ایلشردور و مدینه منوره ده درت مدرسه  
 و عمارت و معلم خانه و نیجه آثار ملوکانه لر می واردور  
 و امالی حرمین شریفین الی یومنا هذا عطا بای و انیه  
 و صدقات جاریه لر ایله مفتخر اولمشردور مغنی  
 جامع و مدرسه و عمارت و دار الشفا بنا ایلشردور  
 لبالی مولود شریف و رغایب و معراج و برانده منار  
 قنادیل ایله تزیین اولنمف بدعت حسنه سی جمله آثار  
 مستحسنة لر می در والده مکرمه لر می سلطان حضرت  
 اسکدارده جامع و مدرسه و عمارت و دار الکدیت  
 و دار الشفا بنا ایلشردور تعریفدن مستغنی در بیت  
 خداوند ظفر پاور خدیو معدلت پیرا  
 شه کشورکش سلطان محمد خان ملک

**ذکر سلطان محمد خان ثالث**

ولادت همایون لری طغوز یوز یمش درت دی القعه سنه



طغوز یوز طغسان بر تار یخنده اون بدی یاشنده قمت  
 جامه زیب اعتبار لری خلعت امارت معنیا ایله  
 مشرف اولمشیدی بیک اوج جادوی الاولی سنده  
 پدر بزرگوار لری سلطان مراد خان حضرت بیک خبر  
 انتقالی وار داولد قده طرف تختکا به حرکت قادمه  
 استعجال ایدوب بکری طغوز یاشنده طرازنده  
 مسند خسروخی اولدیلر بیک اون یکی جادوی  
 الاولینک بکری بکری کونی سرای ها یونه کیدر کن  
 اثنای راهده بر دیوانه تضاد ایدوب القی بش  
 کوندن صکره بر وقع عظیم ظهور ایدر غافل اولمه باد  
 دیو فریاد ایتشیدی مدت معبوده تاجی که رجیک  
 اون بدیخی کونی ایدی بی ظهور علت ناکاه مرضی  
 موت پنجه سینه گرفتار اولوب شب هنگام اولد  
 سکر یاشنده متوجه روضه الصفا دیوار السلام  
 اولدیلر مرحوم سلطان سلیم ثانی تربیه سی یاشنده  
 واقع مزار رحمت مدار لامع الانوار ده مدفوندر  
 عالمه الله تعالی باحسانه و ادخله علی عرف جنانه  
 مدت سلطنتی طغوز بیل ایکی آیدر اوقات  
 فخر ده جماعه مداومت سنت سنیه لری و ایتم  
 پاک سید الانام علیه الصلوٰه والسلام باد اولد  
 قیام عادت مرضیه لری ایدی اجداد کرام لری کبی حکام  
 و شعرا بی مظهر صنوف التفات ایدر لرایدی کند  
 دخی عدلی مخلص ایله کاهیجه شعر دیر لرایدی بو نظم

آیدار جکیده کلک کو هر بار لرند در بیت  
 اول صبحی لیلی او مارم با که مجنونم دیه  
 کرمسون کلسون بلاط اغنده خروزم دیه  
 دلبر اولدر عدلی خشم المینجه عاشقه  
 بو بیکه بند ایدم زلف ها یونم دیه

اجمال غزوات و فتوح

اختلال ارکان دولت سببی ایله احوال سرحد مختل النظام  
 اولوب سردار لری ایله خدمت کو رملک محال اولغین  
 بیک درت سوانده بالذات جانب انکرو سه سفر  
 ایدوب نیروی بازوی اقتدار ایله بیک بش صفر انجیر  
 اگر ی قلعه سن فتح ایلدیلر قوال انکرو سید هم یاشنده  
 مددخوا وفاق ویدی قوال ایله هم زبان اتفاق اولغین  
 اوچون بیکدن میخا وز پر خاش جوی آهن پوش کافر  
 ایله عسکرا سلام اوزرینه هجوم ایدوب شهر  
 ربیع الاوالت بکری بکری کونی تلاقی صفین واقع اولد  
 رنمزه طاک مورخین اوزره بادی امرده غایب جا  
 دشمنده یولنوب خیمه و خرگاه سپاه بازده کفر  
 خاک را اولدوغندن ماعد اخرینه عامره صند قری  
 اوزره حاج بیکر طاهر دی و یخمش اکین دریای اصف  
 صدانی جوشان اولوب دستباری ملائکه کرام  
 و میامن ثبت اقدام ایله رشتنه انتظام اعدای  
 لثام عقده و از اثر هژام و یوز بیکدن زباده نفوس خسته  
 ربوده جوکان حسام خون اشام و طعنه صمصام

هم قندنت سر



انتقام اولدی بیت قیامت تو بدی حشر اولدی صراغ اولدی  
 قلحون بکدرک روی زمینده قالمدی کافر نثر  
 الحق بویله عسکری کران کمال قلبه استیلا صورتی  
 نمایان اولد قدن صکره بومرته قهر و استیصال لنین  
 محض لطف کردگار و فیض معجزات سید الابرار  
 علیه السلام ایدیکلی استیلاهدر و غزوه ثانیه لری  
 قانیره فتحی در وزیر اعظم ابراهیم پاشا مبارکی  
 ایله بیک طفوز تار یخنده صورتی باب و قوع اولمشده  
 قلعه بی محاصره اثناسنده عظیم عسکر ایله طابور کیش  
 ایدی اول طابور کیش و بعده قلعه بی فتح ایلدیلر  
 چناد بابا بویونجه استونی بلغراد آبادی اعاده  
 عهد ها بونکرده استرداد اولندی یعنی روضه الابرار ده  
 ذکر اولمشدر مراد اولنور سه تفصیلنه نظر اولنه

اجمال حیرات و معجزات

هرمین شریفین امالیسنه ادرار است و انیه تعیین  
 ایدوب برمدر سه ر فیعی بنا ایلشدر جو اگر ایز  
 قدر ایله آراسته اوج عدد التون قندیل کوندیشدر  
 ایکسی مکمه مکمه بی بری روضه مطهره به تعلیق اولمشده  
 استانبولده شیخ و قاجامعی قرینه خاقانیه نام  
 برمدر بنا سنه فرمان عالیله صادر اولمشده بیت  
 ما به الفخر سلاطین عدالت انتاب  
 حضرت سلطان محمد خاخر فاروق احلسا  
 ذکر سلطان احمد خان

مدت ولادته طغوز یوز طغفات سکن تار یخنده دبار  
 معنیاده خرامنده روضه شهود اولمشدر بیک دین  
 ایکی رجببنده سن شریفی اون درده بالغ اولد قده  
 استانبولده تخت ها بونه جلوس ایلدیلر چچیک دیکلری  
 حارصه ایلدیلر وجود شرف نمودی انزاده اولوب برای  
 مقداری سر خاده و سادده بیماری اولد قدن صکره لری  
 نصیب مزاج ایدوب نظم امور دین و دولت قیام  
 ایلدیلر بیک بکری القی ذی القعدة سنده حقایق کردن  
 بکری سکن باشنده انتقال ایدوب جامع شریفی  
 جوارنده واقع تر به منبذ لرینه دفن اولندی شعر  
 عطر الله ترب مرقدہ نور الله قرب مشهده  
 نثر مدت سلطنتی اون درت سنه در و اون  
 درت باشنده جالس در بیک خاقانی و اون در دینی  
 پادشاه فلک بارگاه عثمانی اولوب اون درت  
 سنه خط فرمانبری خزانامانی اولدی یعنی اتفاقات  
 حسنه و ندر ایام فاصله ده علما و شعرا بی جوار نشسته  
 و سادات کرامی عطیه بهیه ایلدیلر بهره و رانک  
 داب کرمی ایدی ولیالی جمعه ده حضور فائض  
 النور لریده تلاوت قران عظیم الشان ایدن ائمه  
 و خطباء بی مظهر صنوف احسان ایدوب استیلا  
 دعای خیر ایدیلر ایدی مدد العمر دام کیسوی خوبانه  
 افتاده و پادده ارفوانه دلداوه اولمیبوب خصوصاً  
 خرامان روضه رضوان اولمزدن مقدم بلکه بر قاج سنه



اول حربه و دیبایی صوف و قطنی به تبدیل و زهد و  
وفور و فلاح اسبابی تحصیل میور مشاییدی  
تخلص شریفی بختی در که تاریخ جلوس جهان بود  
بوزنظم و لثین جمله بلاغت بهیندند در بیت  
صحن عالم نو بکار اولدی دلا نور و زور

تازه جان بخش اولدی از ناره صبا نو  
**بیت** ایدر کر تو لبی قوچر میان آخر  
خبر کبی او ما هکت کیم بکار پای

**اجمال غزوات و فتوحات**  
بیک اون درت نایکنده وزیر اعظم لالا خدایت  
مباشرفی ایله استرغون قلع سی فتح اولندی پشته  
و خطوات و راج و دیه دین و دیشغاد و بولته  
و سپهرم قلع لری صمیمه ممالک اسلامیة قلند  
بیک اون بش نایکنده بلغراد محاطی قیوجی مراد  
پاشا وزیر اعظم اولوب انکروس قرالی ایلمیه  
مصلحه به استحکام و امور نفور معموره به نظام  
ویردکن مسکده بیک اون النی حرمنده آستانه  
سعاده کلوب ممالک شرق و اناطولیده کرپوه  
عصیان و فدای مسکوک اقدام اقدام این  
اشرار اشقیا و قریب باش کریم اللقای استیصال  
ایکون اسکداره عبور ایدوب مرسوم خامه  
نویسندگان اخبار اولدیغی اوزره یوقدرده راست  
کلدیکی اشقیا بی طعمه شمیر و جسته لری انداخته خفه

سبع ایدر ک صوب مقصوده و بره اولدی اونه  
کرماز میده فاد اولان جمشید به نخاده قرا  
نیغ خوشنشان ایلمه زهراب مرک ایچروب بعده  
در بند بقرا صده سر آمد اهل بنی و عناد اولان  
جانپولادی اوزروب و قاجروب و اونوز بیک  
مقداری شرا بر بد کردار ایلمه هرزه کرد فضایی طغیان  
اولان این قلندر بد اختر می و باد به پیای حیران  
اولان میوت نام ملعونی قروب کجروب اهل  
کشورین وجود بد بود لرندن پاک ایلمدی بوسفر جلیل  
الائزده یوز بیکدن زیاده نفوس خبیثه افتاده  
خاک هلاک اولمشد کجرونک هر بی عجم شاهنه  
معاذل جلای نامدار ابدی اطراف وجو انیده زیر  
طیلم خفا ده نوبت زن شقا اولان اشقیا و حی  
صر صر قیصر و سلو تنه تاب آور مقاومت اولمق  
عدییم الامکان ایدیکیمی بیلوب مانند اوراق خرا  
فیضای فبیحه الارجای خدایه پریشان اولوب  
سایه غمراده اول زمره ذمیمه دن کیمه قالمقدن  
صکده عجم شاهینی تد میر ایچون جانب ایرانه مطف  
عنات ایلمدی شاه کمره مانند رو باه کوه سرخابه  
متواری سوراخ اختفا و لغین حکومتکای اولان  
ممالک بروقی دلخواه بازده سپاه ظفر پناه اولدی  
بعد القبول مشنای آمده و صولت زنده شاه شیع  
رجای صلح ایلمه بیکدی کلوب هنوز جواب و قبول



شرفیافته صد و را و ملدین مراد پاشا فوت بعده  
 نصوح پاشا وزیر اعظم اولوب مراد او زره  
 غالباً نه عقد صلح ایلدی شرف و غرب سفر ریجا  
 صلح و صلاح ایلد قزلباشی و مالدی و مملکت اخذی  
 صمصام انتقام مرادیه ایلد رسیده درجه اختتام املین  
 احوال عالم نظام و انتظام بولدی بوا مور کتبت  
 معدادت او بکر آنچه بر لره عکس کر ظفر اثر کوندربلوب  
 بعنایه الله تعالی فتح فیروز می هر برنده جلوه کر منقشه  
 ظهور اولمشیدی از جمله بیخالی بد فعال عصیان  
 بر و مملکت افلاق و بغداد اختلالدن خالی اولوب  
 افلاق مملکت شربان نام غاصبی سنولی اولوب  
 بغداد له قرالی طرفندن تعرض اولنوردی بیک  
 یکدی مار بچنده کنایکی عمر پاشا سرکار لغی ایلد بکیمی  
 دخی شخیر اولنوب و بوده نصب اولندی ارد  
 قرالی بیم شخته قصر قهرمانیدن زهره جاک اولمغین  
 لبوه و یانوه قلعه لرین تحلیه و تسلیم ایلدی بون  
 اقدام و بار مغربدن ظهور ایدن کفار فرنگی روی دریا  
 بی آرام و درنگ ایدن مراد رئیس بر قاج پاره قدغه  
 ایلد درگاه جهان پناهلرینه قول اولوب برار بجا  
 مستوفی سالیانه لرا احسان اولمشیدی بکر  
 محبطی و پاره اعدایه تنک ایدوب شایسته ستا  
 خدمت ایلدی له طرفندن بغداد اوزرینه کلن  
 طابوری اوزی بکر بکیمی علی پاشا دفع ایدوب

اوزرینک

اوت بیکدن زیاده کافر می تیغدن کجودی نکر جمعیت  
 عطیه ایلد کلشیک سلسره میر میرانی ابراهیم پاشا  
 استیصال ایلدی تونه سرداری ابراهیم پاشا سینه  
 غارت ایدن قزاق اشقیاسنه اوزی او کنده پاشا  
 کلوب جمله سخی اخذ و اسیر ایلدی شام اطرا  
 ساکن درزی بده خاد و طوایف اگراد پیچیده کردن  
 طوق اطاعت اولمغین دست قهر ایلد کرکی کبی کوشا  
 اولندی مصر قوی سرکشکه آغاز ایدوب سونقیدی  
 موجب زجر و تعقیب اولمغین والی مصر قاهره او کون  
 لقبی ایلد شهر غمر نده شیر دار و کبر محمد پاشای دلی  
 درت بیک مقداری کرده اشقیایی اعدام ایدوب  
 تمام معمره نظام و انتظام و پردی رحمة الله علیه

### اجمال خبرات و مسلمات

ات میداننده واقع جامع شریف و مدرسه عمارت  
 و دار الشفا و ارسته قید تعریفدر مدینه منوره  
 بنا جدید و آثار قدیمه بی احکام و تجدید و جهی در  
 نیجه انبیه خبر احداث ایلد در که شرفیاب زیارت  
 سعادت اولان حجاج ذوالابنهایک مشهور باجره  
 اعتبار لریدر کولک در می نام لوح زینتی ایلد بوزیک  
 بدی قلعه و بقیعت جواهر دن الی بیک النونه الشمس  
 بر عید المثل الماس ایلد اخی ترین ایندروب روت  
 شیرینده نشانه وجه کریم نبوت پناه علیه صلوات  
 الاله اولوق اوزره وضع اینددر مشهور حرمین



شرفین امانت و سادات کرامه مخصوص عطیه ای  
دارد در ایالات جاری در رحمة الله تعالی علیه بیت  
ادهم وقت بایزید زمان مصطفی خان مکرمت عنوان

**ذکر حضرت سلطان محمد طاهر خان**

ولادت همایونگری بیگ تاربخنده در بیگ بکرئی الی  
ذی القعدة سنه برادر امجد لری سلطان احمد خان  
عزم کلشنسرای جنات ایلد کزنده اجلاس اولمشاید  
لکن مضافی لیا طائل سلطنت ایلد اشتغال قطعاً  
میل و رغبتی اولامغین طغان اوج کوزن بکره  
اتفاق خانه ایلد برادر زاده سی سلطان عثمان خان  
جلوس ایدوب بوندر کوشه کزین عزلت اولدی  
بیگ او تو ز پرچبنده فزت مشهوره ده غدر خونی  
دولت عثمانی ایلد سلطان عثمان خان مرست سلطان  
صاف شهادت اولد قده التماس ناس ایلد تکرار  
اولندی بود دفعه اون الی آتی مسند نشین سلطنت  
اولوب مقتضای طبع عزلت پسندای اوزره نظم  
امور مملکت ایلد تقید دن تنقیری اولدوغی جهندت  
احوال عالم قرین اختلال اولمغین بیگ بوندر او تو زایکی  
ذی القعدة سنه خیر خواهان دولت اراده سیده  
تکرار کچ فراغت و انزوا ده قرار ایدوب اسن ارشد  
شهرادگان اولان سلطان مراد خان ابن سلطان  
احمد خان سریرای یوان جهان بانی اولدی عهد سلطنت  
عدم ماعده روزگار ایلد غزوات و حسنات

نقش جریخ بریاو لمغه شایسته بر اثر ظهور ایتمشد ربیک  
زق سکن تاربخنده کوشه انزوا ده رحلت ایدوب ایضاً  
جوارنده واقع قبه غالب ده دفن اولندی **بیت**  
کابینش عظمت داور دارا عنوان

اسمان مرتبه جم کوکبه سلطان عثمان

**ذکر حضرت سلطان عثمان**

ولادت همایونگری بیگ اون اوج جمادی الاول سنه  
بیگ بکرئی یدی ربیع الاول سنه عزم کز لری سلطان  
مصطفی خان ابن محمد خان معتکف کنج عزلت اولد قده  
اون درت یاشنده جلوس ایلد در بیگ او تو ز  
تاربخنده بالذات توجه بورد قری خوتین سفرنده  
ش بد فتح و ظفر دخواه اوزره جلوه کرساحه ظهور  
اولمد یعنی اجلدن جمله به معترف الضمیر اولمشاید  
بای تخت سلطنته بعد الوصول ترتیب جواسی  
تدارک و ادب نده احوال کیت افکار ایدرک  
بی ایجاب موجب خلاف رسم عثمانی زیارت  
بیت الله اکرام نامی ایلد سفر حجازه تصمیم فرمیت  
ایمکین طوائف عکری ملاحظه عواقب امور ایلد  
فرقاب کرداب تشویش واضطراب اولوب  
توار بخنده تفصیل اولندی یعنی اوزره مقدمات کفت  
دشنید و فزت مشهوره حد و ثقی منیع اولمغین حکم  
تقدیر ممتنع التغبیر بیگ او تو ز پرچبنده  
اون سکن یاشنده سرگران صهربای شهادت اولوب



پدر عالمگیر لری سلطان احمد خان تره سنده مهمل  
سرخوان رحمت رب غفور اولدی مدت سلطنتی  
درت بیل درت آبی اون کوند زما فی قلب اولمغین  
انبیة خیر احداشته موقی اولامشدر در فاسی خاص  
ایله شایسته حسن قبول اشعار بلاغت شعاری  
و کفار و در بار لری دارد در رحمة الله تعالی علیه

**اجمال غزوات و فتوحات**

له قالی عازم گریوه عصبیان و بغداد دیوه ده سنی حی  
اکه متابعت ایله مایه خیر طغیان اولوب ممالک  
اسلامیه به ایصال خسارت ایگون عظیم طاوور ایله  
کلمشیدی اوزی بکلر کیسی اسکندر پاشا اون  
سکرکون مطر حه قرعه الحام ایدوب قوف بکدن  
زیاده کافر ای اغشته خون و خاک و سردار لریک  
باس مقطوعن آویزه فزاک ایلدی بودین محافطی  
قره فاش مصطفی پاشا سنوی یوز یوک قدر  
مبلغ التزام اولنان بندرگاه عظیم داس قلعه  
مفتاح تدبیر ایله فتح ایلدی قبودان خلیل پاشا  
اسپانیة کی جامع اولان مانقردون قلعه سن  
بند زبیر شخیر ایدوب صنوف اموال غنائم ایله  
ایلدی قبودان کوز لجه علی پاشا التی پاره قلیون  
الوب استانبوله کلدکه ایکوز اسیری دوشند  
بریکه غرویش ایله پشاش درگاه حشمت و جا  
ایدوب خلع حیره انیدن ما عدا التون زنجیر

احسان

احسان ایله دخی توغیر اولندی بیک او تونار یخنده له  
قران استیصال ایگون فرد شوکت ایله بالذات تحریک  
رکاب فریبت ایله بعد طی المراحل خوتیت نام قلعه  
قرینده کفارک اعداد ایلدیک طابوره معابل اولوب  
فرق کوندن زیاده انش بالاکش حرب وقتا لی  
فلک پیوند ایلدیلر اما ارکان دولت علیه بیک اشک  
موجب الاختلافی سببی ایله رشته فتح و فتح  
عقده دارنا خیر اولدی ایجلدن مقدمات سعی و عمل  
منته حصول امل اولیوب بالاقتضا افلاق و یوده سی  
و ک طنبه صلح ماعده بیوروب عودت ایلدیلر  
پو ائنده فاکرکان تار قانقر میرزا فن ایدوب  
اعدای دینی ازعاج و یوز بیک قدر اسیر اخراج  
ایتمکله نوفا اخذ انتقام اولکندی **بیت**  
سلطان سر بر سر فراز میا جم مرتبه شه مراد خانی

**در سلطان مراد خان عازی**

لوکب سعید اقران وجود بهبود لری بیک اون سکندر  
جمادی الاولی سنده استاور ز باغچه سنده اوج  
فیض نور فلهور اولمشدر عازی لفظی ریح ولادت  
با سعادت مراد بیک او تونار ایلی ذی القعدة سنده  
اون درت با سنده عم مکر ماری سلطان مصطفی  
خاک دفعه ثانیة نر لندر لده مقام لریه جلویش  
بغداد سفرندن بعد العود مزاج هما یوندی تحریف اوک  
استانه سعاده سایه بخش اجل اولد قاجا ائنا



بیک فرق طغوز شوالک دون التیمی کونی او تو ز به پاشنده  
 دار النعیم رحمت رب رحیم انتقال الیه بدر لری  
 سلطان احمد ز پسنده دفن اولندی **بیت**  
 جعل الله من المتقين في عيشة راضية  
 و بخی وز عا صد رحمة فی ایام الایام  
**بیت** مدت سلطنتی او دن پدی سنده در قوت  
 دست و زور باز و ده یکانه استعمال آلات سلاح  
 و سلاح و جریب اندازی ده مفروضه ایدی شوکت  
 و صلابت و سطوت مهابت الیه بیک نار یخندن صکر  
 مستند آری هر رخسار و می اولان سیلا طین جهان  
 اعظمیدر مقتضای عصره بناد بعض آثار خیر احدا  
 مساعده وقت اولیوب انجمن بیت الله اگر امک  
 بنیان رصیف الارکانی تجدد و احکام و اما لای  
 حرمین شریفینی جوار سینه الیه مظهر عواطف  
 و انعام الیمثلدر بوندی مرادی تخلص ایدر لایکا  
 شایان حسن قبول اشعار و لبذیر بلاغت آثار  
 و کلمات لولوا بار لری و ایدر **بیت**  
 ای کو کل کل وقتی در وقت نو نور و زور

جان باغشدا دمه بودم دم فیر و زور

### اجمال غزوات و فتوحات

بیک اولوز طغوز نار یخنده وزیر اعظم خسرو پاشا  
 بلاد معموره ایرانی و ایران ایدوب مهربان فربنده و اع  
 مضار کار زارده زینل خانی آواره صحرای هریمیت

خذلان و اشرف ما کن سرخ سران اهدان و در کزین  
 و نهانند کا و اولکه رسم خانی بغا و غارت اینم شد  
 لکن مامور اولدی بغی بغداد فتحند بی حصول مایول  
 فقول اینکین غیرت صاحبقرانی بالذات سفر ایا  
 موجب نصیم غریب اولدی استانه سعادت  
 نازده عالمسوز شط و استیلا الیه باعث برت  
 و اسباب انتظام احوال ملک اولان اشقیای  
 سپاهی آب و تاب شمشیر آتش ابلاطف  
 ایدوب مقام لجن و خصامه زور بانای الیه قیام اید  
 کیمه فالیبوب طوایف عسکری با بکمله امر  
 بهایوندر بنه رام اولنجی اوج سنده آرام و اموج  
 سانه بی بروفق مراد قرین حسن نظام ایندکه  
 صکره و فرزه کلک بدایع نکار نویسنده کات آثار  
 اولدی بغی اوزره وزیر اعظم طبانی بضی محمد پاشا  
 وخی بیک فرق اوج نار یخنده بر موجب فرمان  
 منجتم الاذعان سپهکش اسلام اولوب تسخیر  
 کشور عجم مهابتی تقدیم ایگون صوب مقصوده  
 عطف صنایع خوش مظهر کجیم اینم شیدی کند  
 وخی بیک فرق ورت نار یخنده کمال شوکت و شکوه  
 و دبدبه کرو و ما گروه اید رفیع اعلام ظفر اعلام و صف  
 زمام مرصع ستام ایدوب بعد طلی المراحل بیک  
 فرق بش صفر انجمنده پیرامن قلعه روانه و اجمل  
 اولد قده سکر کون محاصره الیه زنجیر تسخیر بنده الیه  
 بوانتاده کنعان پاشا مبارک تلبه اخسقه و اطرافند



بشن التي بارة قلعه دخی الفند ر غزوه ثانیه لری  
 دخی فتح بغداد و در که عنوان مناشیر اجلال ظفر مضای  
 بیجا بیگ فرق سکنه تار بخنده اما له زمام اشهب  
 زربینه زمین ایدوب حوالی دار السلام خیارم کردن  
 قیام نریا نظام ایله طعنه زن اجرام سپهر مینام  
 اولدقه بغداد حاکمی بکناش خان فرق کون قنده  
 علی التوالی بی شائیه فتور صرف تاب و توان  
 و بذل نقدینه روان ایدوب مقام مدافع ده  
 قیام ایندی اما حمله کوه انداز صاحبقرانی و شبت  
 درشت قهرمانی بنیان ثبت و استقرار سرخ سرا  
 ویران اینکین عجزه شیعہ تراجع کولکب اقبال  
 شاه یی جازم اولوب تخلص کریبان جان  
 امیدی ایله حلقه زن باب استیمن و وسیله  
 تسلیم مضام ایله پناه برده سببان امن و امان  
 اولدیلر بو سفرده جلوه ریزه معرکه سیز اولان  
 جنبش حیدرانه مردان کارزار و دستمایه افتخار  
 روز کار در قلعه ده موجود اولان او تونز بیگ قزلباش  
 بد معاشک عشر عاشری سلامت بولمیبو کیمی  
 اثنای قتال و کیمی خلال قبیل و قالدۀ علف تیغ  
 تلف اولمشدر بعد الفتح امام اعظم و شیخ  
 عبدالقادر کیلانی و سایر مقربان درگاه سبحانی  
 قدس الله تعالی اسرار هم حضراتک مرافقه مطهره  
 آثار شیعۀ شیعۀ دن نظیر و قلعه نک دانه طوبی  
 ایله رخنه دار اولان دیوار لوی تعمیر اولوب مستونی

مستقله

مقر

مستقله تعیین اولند قدن صکره بدرقه عز واقبا  
 ایله عودت بیوروب بیگ فرق طقوز صفر انجیزه  
 مسفر سر بر سلطنته سیه انداز اجلال اولدیلر  
 وزیر اعظم قده مصطفی پاشا سده ثغور و تنظیم امور  
 اینجون بغداده توقف بیورمشد ایدی بیگ فرق  
 طقوز تحریرنده رونق دکنواہ اساس صلحه استحکام  
 و سرحد معوره امورینه کمال مرنبه نظام ویرودکن  
 صکره قطع منازل ایدرک شهر مضبانده استناب  
 داخل و شرف دامپوس ها بونه و اصل اولدی  
 بونو حیات عظیمه دن اعدا برآ و بحر ارسال سپاه  
 کینه خواه ایله نیجه غزوات نصرت نمود صور نیاب  
 عرصه شهود اولمشدر رحمة الله تعالی علیه **بیست**  
 پادشاه کا مینش شهریار کمران  
 بزم عطا خانم سخی سلطان ابراهیم خان

**دیگر سلطان ابراهیم خان**

ولادت هایبوندی بیگ یگرمی درت تار بخنده در  
 بیگ فرق طقوز شوالنده یگرمی بش باشندده  
 برادر فخر ظفر باور لری سلطان مراد خان برینه جلوس  
 ایله بدیع معر اوله سلطان زمان سلطان ابراهیم  
 نثر مصر اعی تار بخ جلوس هایبوندی در تشریف از  
 سر بر سلطنت اولد قزنده انواع ناکولانده قنلت  
 اولوب موسم شدت شتا اولغین دریا ایله  
 کله بیگ و خایر گکیاب ایکن بیست ذات فائز



البر کاتری ایل غلار خایه مبدل اولوب هر کونه نعمت  
 مبدول و فراوان اولدی مرحوم سلطان مراد  
 خان حضرت بیک تختار لری اولان طرز لوندانه  
 و ابطال رسم قدیم ملوکانه اعمال بیور بلوب خدام  
 سرای همایون بینکرده دخی سلاطین ماضیه قانوش  
 مراعات اولمق ایچون امر لازم القبولدی جمله  
 شرفیافته صدور اولدی سکه همایون بجه بدل  
 لازم کلوب <sup>اولوب</sup> و جید جدید انچه شهر و بازارهای مالایا  
 ایلدی بیک الکی سکر چینه ذکر می دغده فرما  
 خاطر اولان او صنایع غریبه صدوری و قعه مشهور  
 ظهور نه بادی اولمقین بر مقتضای حی قدیر اونوز  
 درت باشنده خلع و بعده شربت شهادت نوش  
 ایند <sup>شهید</sup> و جلد <sup>الدلیل</sup> ایا صوفیه حرمنده سلطان مصطفی  
 مرحوم آسوده اولدغی زریه ده مدفوندر **مصرع**  
 که الله تعالی بکل المغفرة **نزد مدت سلطنتی**  
 سکر بیل طفوز آتی در آمار خیرند کین ایتامی  
 ایلد فتح اولنار کرید جزیره سنده بر ایکی جامع وار

**اجمال غزوات و فتوحات**

بیک الکی ایکی تار یخنده قلعه ازاق بلا مناعت و مشاق  
 اشقیای قزاقان استردا اولندای قلعه مزوره  
 محافظه سنه مامور اولان میر میران کفر اسلام بیک  
 بر قاج بیک کریده لشکر مالاز کران ایلد تحریک لوانا  
 غزیت ایدوب داکا قره دکر سوا حلتی غارت ایدن

قزاق اشقیای قزاقی قرار کا هی اولان بیکه اطه سنی و جرس  
 دکر مات و مناجه نام حصار لری ضرب شمشیر جلالت  
 ایلد تسخیر ایند کدن صکره امان لینی عموماً استرقاق  
 ویش بیک قدر مسلمان اسیر لری اطلاق ایلدی  
 وقایع نویسان روزگار ثبت جریده اخبار ایند کدن  
 اوزره کرید سفری ظهور ایدوب بیک الکی بیک یخنده  
 یوسف پاشا دو تنای همایون ایلد دریا بیما اولوب  
 خانیه مقابلنده لشکر انداز قرار اولدقه کناره بیل  
 مقدار می بعید اولان اطه ده واقع مانند قلعه  
 طودوری نام محل آمد شد سفینه چالکی اولمقین  
 همت مردان کارزار ایلد داخل قبضه افتد اولدند  
 صکره خانیه قلعه سی دخی الکی درت کون می صره  
 ایلد سنه مزوره جامدی الاخره سنده امان ایلد فتح  
 اولندای بسنده شمشیر جهاد ایکی بیکدن آرد  
 کشتی بد نهاد خاطر خواهدی اولان جانیه غریمت  
 مرفس اولوب دند بیک کفره سندن غیری انده  
 ممکن اولان اصناف بخار ادای جزیه شیطیه کاکا  
 بر لرنده ایضا اولندیلر و مایه مخصوص اولان کیندن  
 ماعدایکری قدر بیع صوامع و مساجد اولوب شرف  
 باب منبر و محراب اولدی و بیکدن زیاده کی الور  
 لیمای اولان استنبه نام حصار و اطه ده واقع  
 بر قلعه استوار مضائق شدت آفتش پاره قریه  
 و بر عظیم طوزله ایلد ضبط اولندای و بوندون ماعدای



جزیره مزبور ده بند کند نشخیر اولان معلوم الیسا  
قلل و بروج و ضیاع و قلاع علی الانفراد کتب نوایچه  
صفحه زیب تفصیل اولمغین طعی اولندی **بیت**  
فردغ کو هر زببنده اورنگ سلیمانی

جناب حضرت سلطان محمد خان عثمانی

**ذکر سلطان محمد خان**

بیگ التی بر رمضان شریفی عرفة سنده نابنده مطلع  
شهر بود اولمش در ع نور در تکه دی محمد صلیب اراهدیش  
نثر بیگ التی سکر رجنک اون سکر بنی و کمالد کربلری  
سلطان ابراهیم برینه یدی باشنده پادشاه هفت  
اقلیم اولدیرع جلوس خان محمد ایلدی آسوده دنیای  
مصراع دلبندی تاریخ جلوس هما پونری در بیگ  
طفان طفوز نار بجنده مورث انفعال طبایع الی  
وقایع و قوعی را در کهر لری سلطان سلیمان خان  
ایله منافقه مکانی مقتضی اولمغین اندر سر بر خلعند  
مند نشین بوندر حرم سراسی سعاده عزلیت  
گزین اولمش ایدی بیگ پوز درت ربيع البصر  
تنگنای بندر ناسوتدن بهنای فضای کشور لایه  
محل بند رحلت اولوب نادرمهر بانری مرحومه سلطه  
علیه الشان حضرت بیگ تربیه جنت حوالیلرند  
حط رحل اقامت ایلدی **س**  
شکر الله سعیه المبرور و کماله بکلمه من نور نثر  
بوندره میتر اولان فتوح و اسباب جاه و جلال

مصرع مهر التامی تاریخ ولادت  
هما پونری در صحیح

برادر بی سلطان احمد خان عترده  
اقلی اوج پاشنده صحیح

وامنداد سلطنت و استقلال بیگ نار بجنده صکره  
ارایش کتیکاه اجلال اولان سلاطینک برینه میسر  
اولامشدر ایام دولتمنده مانند موسم بچار صفایش  
صغار و کبار و درگاه رافت و مرجمندی وجهه الامال  
روزگار بسیم و سیم پادشاه کریم و نادر ایدی  
مدت سلطنتی قرق برسنه در رحمة الله علیه

**اجمال عز و است و منومات**

بیگ التی نار بجنده کو بریلی محمد پاشا وزیر اعظم  
اولوب تسلط جنیت شفاوت مالی و دست استیلا  
خویش بیت الالی بر تافته پنجه قهر و کین ایتد کدن صکره  
میان بسنه خدمت دین مبین و علم افزا جهاد و ظفر  
قرین اولوب بیگ التی یدی نار بجنده بوزجه  
ولیمنی اطه منی ایادی اعاویدن انتزاع و مرکز رایات  
مهر نصرت التامع ایلدی بیگ التی سکر نار بجنده  
لواهی ثریا سامی نصرت التوالری اول کفره سی نصرت  
اولان قلعه بنوه صحرا سنده استنشاف هوا  
و قایدوب نسیم شرطه خیر توفیق کماله طراز شاهد  
آمال اولمغین اول مخطوبه صعب المنال اولدی  
بیگ التی نار بجنده و را و قلعه سی فتح اولندی  
بیگ التی درت نار بجنده ماه محرمده وزیر اعظم  
کو بریلی زاده احمد پاشا ابوار قلعه سن محاصره و بنیا  
مشجره ایدوب صفوف مصروف مشرکیندن  
نفوس کثیره عراوه تیغ سراند از ایل انداخته صفره سعیر

زیب آغوش شجره اقبال جمال نورانی



اولمفتن بقتة السیوف کردن بسته ربهان استنما  
اولوب صفر الخیرک بکرمی برنجی کوئی نسیم مضاح بل  
تخلص کریمات جان المیده و اول حوالی ده اون ایکی  
قلعه دخی قلم و فرمان پادشاهی اولوب ایکنده  
موجود اولان طوب و حبه خانه و سائر ادوات کار  
مضبوط دست افتد اولدی بعد حصول الاموال  
مملکت اعدائی غرقاب سیول خیول ظفر شمول ایکن  
مثنای بلغزاده اماله الحام نفول ایدوب اولاحت  
بهار ده ترتیب بزم رزم اولمق اوزره نهیه مهم  
التمامه مشغول اولدی بکجه جاسارینک جناحینی  
زیرین و ما جان اولمق میمانند کر از زخم خورده  
و مار نیم مرده برهم زده بیج و تاب اولوب ملل  
مختلفه مشرکین اتفاق اوزره قلاع سرحد مضبوط  
طرف طرف هجوم ایند کهری اجلدت قدوم بیج  
بدیع الاناره توقف اولمیب مین شناده  
حرکت ایلیوب زور بازوی قهر ایلی ایکی قلعه سن  
تسخیر و تخریب و تو ماران نام حصاری و اکامع  
القی عدد پلنقه کوه استوار میهدم و اما لبی سپند  
نار تغذیب ایلمدی و لشکر نامار دخی پاکان اولم  
اولک سن ایکیوز مقدار می قوای معوره سبله خرا  
و فوق الحباب اسیر استعجاب ایلمدی بو  
اشاده بکجه طرفندن ایلمی کلوب بنیان صلح و آشی  
تجدید و ارکان دوستی و راستی تمهید اولکندن

صکره ادر نه عودت ایدوب بیک یمش بشب  
شوالنده محرز شرف و مال درگاه پادشاه بنده  
اولدی بیک یمش سکره نار بکنده بغداد می فظی فرای  
مصطفی پاشا بصره ده پنج مددن صکره عواطف  
ملوک طوری اوزره فرمانفرمای استقبال اولان  
حسین پاشایی بر موجب امرها بون آواره صحرا  
هر نیمت ایدوب بصره بی توابع و لواحق ایلم ضبط  
و سلسله تمکات عثمانیه به ربط ایلمدی بیک یمش  
یدمی نار بکنده وزیر اعظم کوپرلی زاده احمد پاشا  
بیک الی بشب سنه سندن برو محصور غرات  
ظفر سمات اولان کرید جزیره سی فتح نامر داوود  
مرسوم قلم مورخین اولدیغی اوزره بکرمی طغوزای  
علی الاستمرار کریمات زمین نار بادن دامن  
مشکبار شاه دکت بی شائیه فتور امور قلعه  
ستانیده بذل نقدینه مقدور ایدوب شکا  
برج حصارت شاهد فتح و ظفر جلوه کر اولد قده  
گرفتار ان مضیق حصار استنما ایلمه بیک سکسن  
جما دخی الاولینده مضاح قلعه بی نسیم و امر  
مصاحبه بی نسیم المیده مدت محاصره مزبوره ده  
سائر صرف اولان ادوات کارزار دن ماعد  
سکسان بیک قنطار باروت خرج اولمشدر  
سرگرم رحیق مسکی انختم شهادت اولان غرات  
جنت معاد خارج حیطه تعداد ایدیمی بوزن قیاس



اولنه بیک سکس اوج سنه سنده له قرالک است  
 ایچون بالذات توجیه وجهه فریت ایدوب قرال  
 بیم صولت شیرانه لرندن مانند شغال متواری سوار  
 نعال و جبال اولمغین مدار استظهاری اولان قیچ  
 قلعه سن برهفته ده فتح ایلدیر بیع و صوامع میساج  
 و جوامع قیلنوب نام هما بولمیری ایلک شرفیه خفا  
 اولان عبادتگاه بی همه ده صلوه جمع بی ادا و تقدیم  
 حمد خدا ایلدیر بعده لشکرانش نثار و تمار صفا  
 کردار طرف طرف چینه مرخص اولوب کوشه  
 بکوشه بولد قری کا فر لک کیمین اسیر و کیمین  
 شمشیر ایدوب بوجن بوجن کریران اولان  
 کرانک خانانلرین ویران و دمد و دمد بیکند  
 خذلان ایلدیر و اول اطرافده بوزانوده بوجاد  
 بزلا دیکه زولاباد طرابول و بوندرامالی او تونرعد  
 قلاع و بقاع عموماً تابع فرماک جهانمطامع اولوب  
 قرین اختلال اولمقد بر عقد اشکال قالمیوب  
 قرال هر نیمت مال طرندن دادخواهانه ایلدیر کلوب  
 اقدام وزیرانی بوسه کاه لب نیاز ایدرکت جرایم  
 کدشنه لرندن استعفا ایتمکین انصوارکات الظفر  
 مفادنه مراعات ایدوب بهر سنه یوزکیسه جزیه  
 اداسنی تعهددن ماعدل قیچ قلعه سنه تابع قرف  
 عدد قناعی مشتمل بولیه مملکتی بالکلیه صمیم  
 تالک اسلامیه اولوب استوده سببان

اولان یعنی دور شفقو خطانی منصرف اولدیغی او قریایه  
 مملکتندن دست تعرضی کشیده ایتک شیطیه بنای  
 صلح جدید تاسیس و تمهید اولندی لوازم عقود  
 و قطع حدود قرین حسن انجام و سایر مهمان  
 و تسخیر رسیده درجه انتظام و استحکام اولد  
 صکره همراهی عز و اجلال ایلک تختگاه ادرنه عطف  
 عنان انبال ایدوب شعبانک اون سکره کونی  
 سر بر شوکت مصبر لرین نازشکر جرخ ایلر ایلدیر بیک  
 کسان طغوزره وزیر اعظم مصطفی پاشا اقتضای  
 بلاد شمالیه ده واقع چهرین قلعه سنی ضرب دست  
 همت و زور بازوی جلالت ایلک فتح و ضبطی  
 اولمغین هدم ایلدی بونلردن ماعدل ایلر و کجایچه  
 فتوحات جلیله به موفق اولمشلردر رحمة الله علیه

**اجال خیرات و حسنات**

مستخر کرده بیع بیدر یعنی اولان قلاع و بقاعه خیر  
 و حسنات می خصوصاً مدینه منوره ده خیرات  
 بر واحا ندری وارد کله مکرمتک بعضی مقتضی  
 اولان یرلرین و صوبولرین تعمیر و امالی و عین  
 شریفینه ادراست کثیره و عطایای و فیره ایلک  
 تعظیم و توقیر ایلدیر در **بیت**  
 پادشاه شفقت کسرو خیر اندیش  
 یعنی سلطان سلیمان گرامت پیشه  
 ذکر حضرت سلطان سلیمان خان



ولادت هما یوندری بیک الکی یکی خرمندہ در بیک طغ  
 طغوز تار یکنده برادر بزرگوار مکارم شعار لری سلطان  
 خد خات غازی برینہ فرق بدی یاشندہ اجلاس  
 بیک یوزاکی تار یکنده الکی **بیک** یاشندہ اورندہ  
 رحلت المیوب نقش رحمت قرینی است بنولہ  
 نقل وجد امجد لری سلطان سلیمان خان تربہ  
 منیفہ لرینہ دفن اولندہ مدت سلطنتی اوج  
 بیل طغوز آئی مقداری در دولت دنیا یہ چندان نگاہ  
 انداز التفات اولد لری اجلدن خیرات وغر ذات  
 وقوعہ وقتل لری مساعد اولد لری انجنی ایام ہایا یوندرہ  
 نیش و دین و سمندرہ و بلغراد وزیر اعظم  
 کو پرلی زادہ مصطفی پاشا اہتای ایلہ آبادی اعا دینا  
 استر داد اولندہ رحمتہ اللہ علیہ **بیک**  
 جهان لار اعظم و امث اورنگ عثمانی  
 شہنشاہ معظم حضرت خان احمدانی

**ذکر سلطان احمد خان ثانی**

ولادت هما یوندری بیک الکی یکی خرمندہ در  
 بیک یوزاکی رمضانندہ برادر رحمت مکارم لری سلطان  
 سلیمان خان برینہ اورندہ الکی یاشندہ متبکی  
 و سادہ خلافت اولدی بیک یوزاکی جہادی لری  
 یکنده ترک سلطنت فانی و غزم نہ ہنگاہ ملک  
 جاودانی ایدوب تربہ شریفہ سلیمان خانی دہ  
 اسودہ بستر مغفیت ربانی اولمشدور مدت

سلطنتی اوج بیل طغوز آئی در غزوات و حسنات  
 پیرایہ حریر تحریر اولغہ شایستہ اثر ظہورینہ وقتل لری  
 مساعد اولد لری انجنی مدینہ منورہ دہ بر مقدار اجراء  
 شریفہ تعیین ایند لری مروی در رحمتہ اللہ علیہ **بیک**  
 آفتاب شان سلطنت ظل خدا

بادشاہ باہر الا جلال سلطان مصطفی

**ذکر حضرت سلطان احمد خان ثانی**

بیک یمنش یکی ذی القعدہ سندہ باخادہ دولتمند لری  
 عالم وجود اولمشدور بیک یوزاکی جہادی الآخرہ سنگ  
 یکری انجنی کونی عم مکر لری سلطان احمد خان برینہ  
 اورندہ جلوس امیشدور بیک یوزاکی بیک یکنده  
 استانبولی وقعہ سی ظہورندہ فاکلہ سلطنت دامن  
 حبیدہ استغن و حرصہ لری سعادتہ مشغل علی  
 خدا اولمشدایدی سنہ منورہ شعبانک یکربنہ  
 کونی صدر نشین روضۃ السعای عالم بقا اولد لری  
 صاعند الملک مقعدہ نور المستعان مرقدہ نر  
 مرحومہ والدہ سلطان تربہ شریفہ لرندہ مدفوندر  
 مدت سلطنتی طغوز سنہ مقداری در اگرچہ  
 انبیہ خیر احداثہ موفوق اولد لری اما حرمین خرمیندہ  
 وافر آما ز جمیلہ لری وارور رحمتہ اللہ علیہ

**احمال غزوات و فتوحات**

جزیرہ صافزک پیام مژدہ فتحی ہنگام جلوس ہایا یوندرہ  
 لغادف تمکین علاوہ اسباب شادمانی



و دیباچه ظفر نامه جهان بینی اولوب در عقب شهر باز  
 سلطانک دخی له دیار ندن تحریب ابتدایی قرائی و غیره  
 و اخذ ابتدایی سارا کی کثیره اخبار ظفر نامه مداری  
 در و دایوب مقدمه اقبال روز افزونی اولمغین  
 هر کس صفای درون ایله زمره پیرای دعا ی کاشیش  
 تخت هابوت اولدیر سنین عیدیه دن تقابلت و زکا  
 ایله رخت دکش امن و امان برده سبک انقیاد  
 و احوال سرحد منصوره تحت النظام اولمغین بالذا  
 حرکت هابوتی اقتضا ایدوب یوزالتی سنه سی  
 ذی القعدة سنک اون سکر بنی کونی رکاب غریبه  
 وضع قدم و ترفیع توغ و علم ایلدیر **بیت**  
 روان شد سوی دشمن کینه خوا به یزوی اقبال عون آله  
 نثر صا کر نصرت مقرون ایله کشت دشت و ناموت  
 ایدرک بیک یوزیدی عرمتک بکرمی ییخی کونی لبویه  
 قلعه سن محاصره و عنوة فتح ایلدیر محصور اولان  
 کفار و دوزخ قرار مشعل تیغ آتشاب ایله و راه  
 دار البوار اولوب ادوات کارزار و ذخایر پیشانی  
 مضبوط امانت کاران کار گذار اولدی صفر انحرک  
 اون ایکنی کونی لغوش فربنده پار جای مضار گیرودا  
 اولان و تران طابورین دستبرد مظفرانه ایله شکست  
 ولوای تحوالت التوالین **بیت** ایدوب لغوش  
 قلعه سن دخی زبردست ظفر پیوست ایلدیر هر  
 طابور کن قلعه شمش اما لیسه نمونه نمای اعتبار

اولوب ملاحظه انجام کار ایله اختیار عار فرار ایتمکین اول  
 حصار راستوار دخی تبصنه اقتدار اولدی بیک  
 سکر خرمنده ترتیب ساز بزم رزم اولان ساقسی  
 طابوری ایله قبیل غصرون نصف اللیله دکن اداره  
 اقتراح کفاح ایدوب اون بش بیکدن زیاده سرمست  
 میکرده اشراقی الوده رطل کران تیغ آتشاک ایلدیر  
 حقا که اول معرکه محشر نمونده برکونه جنگ و پیکار  
 و مطارحه قرعه کارزار ایلدیر در چاکسوار میدان  
 آسمان نوسن کردون کردانی زیر رات ایدلدن پروا  
 زد و بر دهر مانی مشاهده سبیله قریب العین بهاجت  
 اولامشدر حتی پرو برنا و شیعف و تواناوت  
 برکیمه منوبه نیرا و قتل دشمن بدلفادون محروم  
 اولامشدر محمد شرم حمداً شرم حمداً **بیت**  
 لیسه لردن اولدی پیدایشته لرمانند کوه  
 انتقام الدی مراد او زره شه صاحب شکوه  
 نثر نمل و موره فنی دخی بوسنه باهر المیمنه نک نیا  
 وق بعندندر بعد اتمام المرام شوکت نام ایله مشای  
 ادر نه به عطف زمام ایلدی سنین مرقومه ده  
 قیودان مره موره حسین پاشا دخی روی در پاده  
 خدمات رسیده وجوده کتور مشدر اگرچه دینی  
 توفیق باری ایله نمایان فاست اما رانی نمایان  
 شمشیر صلابت عثمانی چار جهت عالمه بر تو افشاک  
 اولمشیدی اما بیک یوز طغوز سنه سنده



واقع نهضت هما بودند اصابه عین الکمال ایل  
 عدم استلاف و زراستنه و قعه فریب سنه باعث  
 و بادوی اولمغین سنه مزبوره صفر نده بی دستمایه  
 ظفر عودت اولندی خیال طریقده بلغراد می فنی  
 عموجه زاده حسین پاشا <sup>شریف</sup> خدمت عظمی ایل اکر  
 اولنوب اول قیش اورنه ده وزیر مشا رالبه کاه  
 مه زئی انام و کاه شیش باز می مدام ایل به  
 گذارنده ایام اولوب یاور می بخت سعدانجام  
 ایل به بیک یوزاون تار بکنده بلغراد و اردقده  
 صوابد بخیر اندیشان ایل الصلح سید الاحکام  
 مضموننه مراعات اولنوب اوست یکی سنه دن  
 برو تیل فدر استیلای کفار ایل رخنه دار اولان  
 ارکان ثغور اسلامیه به معاری اتمت بی همتا  
 ایل طرح افکن اساس صلح و صلاح اولوب  
 دست تدبیر اصابت پذیر ایل تله نزاع ایلدی <sup>نف</sup>  
 شکر خدا که بملطف ازل صلح و صفاشد خصوصیت

نادی اقبال درین کهنه دیر

خلفه انداخت که الصلح خیر

مرصدا بجه عاقبت شاه عالم ایمن خلفه انداز

ایل انداخته سلطنت دنیا اولوب استوده

بستر راحت اولدی

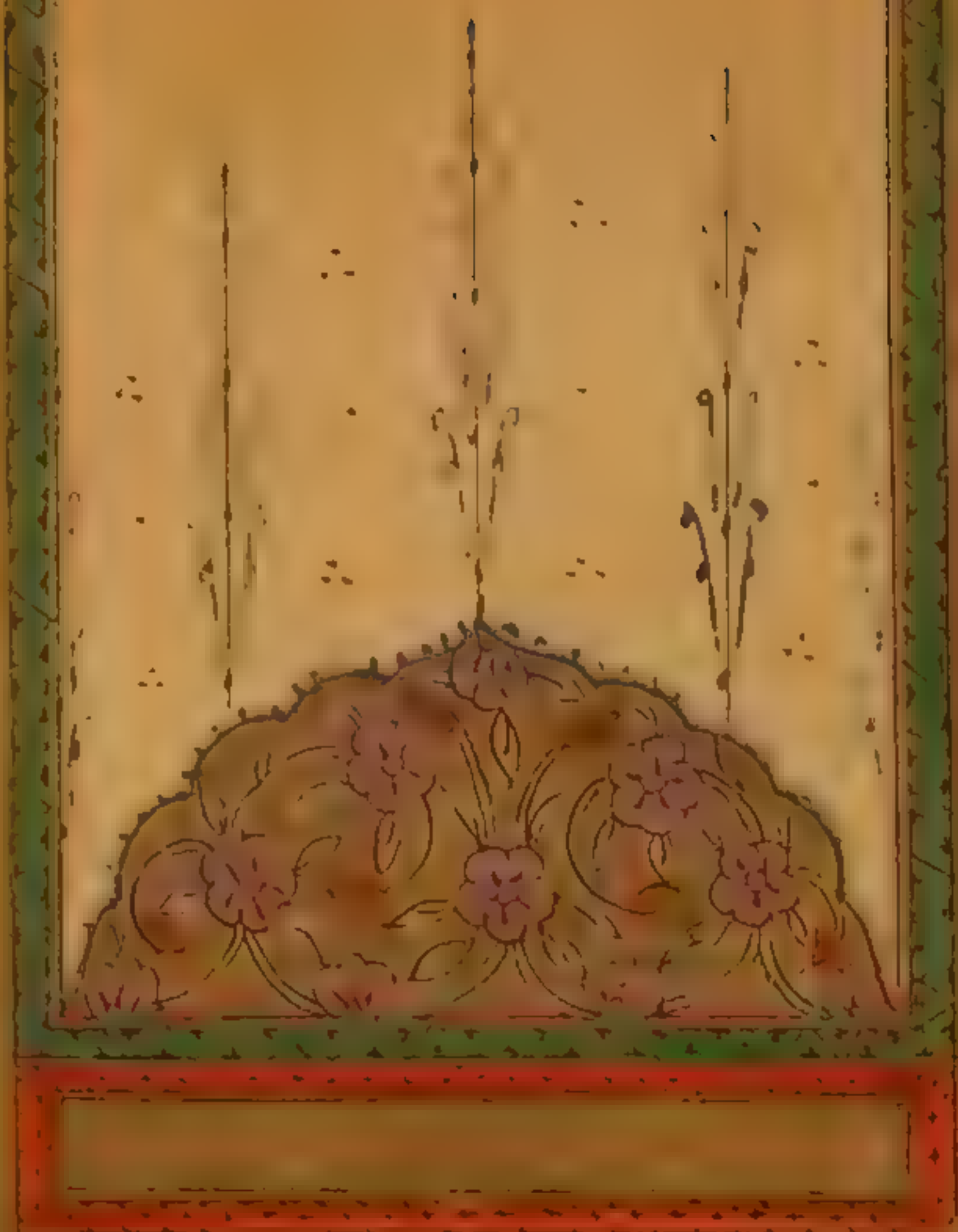












حمد و ثنا ی مالک الملک جهان آفرین و صلیات و سلام  
 سید الانبیاء والمرسلین و در ضمیمه و تکریم الواصلین  
 سعادت فرین تقدیم اولند قدس صکره پادشاه مجید  
 ظفر سپاه شهنشاه کبیری پناه فلک بارگاه  
 سلطان جهان بنان تاج بخش خاقان بلند  
 ایوان کردون رخس مایه ابتسام ثغور اسلام  
 پیرایه صفیات شهو و انعام تاجدار فرمان فرما  
 هفت کشور شهر بارها یون بخت سعاد اخر عظم  
 السلاطین اکرم الخاقین عون الاسلام و عون  
 المسلمین السلطان بن السلطان بن السلطان  
 جناب حضرت سلطان احمد دل که ذات باکی انک حجت الهی  
 غبار در که می تو تیا جی چشم فلک جلای آینه مظهر خا کره مید  
 دعای ولتی او را و عالم بالا زمانه مکر متبله جهان مباد  
 شرا بدانه ایام دولت و ابد بنیان سلطنت حضرت بیک

نام نامی شرف مروت و اسم ساهی بهای و نری آرایش و بیای  
 صحیف بیان و دعای دولت روز افزون و نری خیمه  
 اوراد زبان و تکریم بازوی حرد جان قلنوب **بیت**

مرصعه مدح و ثنا سنده بولنگر بایان  
 بیک اندیشه اگر بیک بل و کور بویا  
 شریجو اسبج رحب الفضای مدح و ثنا لنده بکران خا  
 چوپین بای ایل طرید و جولان متمنع الامکان اولغین  
 ع اذالم تنطع امر افدعه شندیل کار بند اولوب  
 سرمزل و غایه عطف عنان اولندی **نظم**  
 ز تاج و زاورنگ نام هست زمین را بدین کوه آیرام هست  
 بفرق و یابین تاج و کام باد هم اوینک را از پیش رام باد  
**نظم** بوم و در بدگر انقدر آثر استرا کشیده سلک  
 سطور و بین اقدام انجام نموده نادای معالی موفور  
 صد و گرام ایدن **بیت** بویای عطای فیض سرمد  
 عثمان زاده نائب احمد شرو و جملہ عرض مافی الضمیر بدیک  
 حال انسقا ز امور ملک و ملت نظام الملک صدر  
 آرای دولت صاحب صائب تدبیر مشیر شری تنویر  
 وکیل السلطنة القاهرة امین الملة الباهره **مصلح**  
 اکبر و رستوی بوعلی شعور ناسخ جو د خاتم راسخ  
 قدم صاحب اهم و ذبر اعظم رافت اعتبار مشیر  
 انجم مرحمت نهاد فائز صهارت شهر یای حازر نصب  
 السبق نامدار می کهف الفقر و ملجاء الوری جناب  
 ابراهیم پاشا سلمه الله و ابقاه فی مسنده و مشکاه



حضرت دوستدار می نویسد خدا داد ایله سابع دولت ملک  
 شهنشاهی و ظل ظلیل عدالت پناهی ده موفقی اولدی  
 مساعی جمیدی سنجیده ترازوی دیده اعتبار ایدوب  
 فی نفس الامر رفق وشفق امور جهانیا نه صاحب یزولی  
 و توفیق مهام انامده دایج مدارج علیا اولوب فلک  
 الافلاک ذات ستوده صفاتی طبع جالاک و خاتم  
 و راک ایله جمیع عوالم حبیبانی محبط اولمغین وزیر  
 بسا لغین بوندک نازل اولد قلمی حظ وافر غم و جرم  
 و ایه کیر عشر عاشر اولد قلمی پیش سطر مقدمه رساله متفکره  
 خواص اولوب بوامر جلیل نکاشته صحیفه متخیله  
 ساده لوحان عوام اولسون دبو و زراعی عظام سلاطین  
 آل عثمان و وکلای فحاشم خاقان سلیمان نشان  
 حضرت انک با سرهم مناقب آثاری تهذیب و تعبیر  
 روزمره ایله ترتیب اولوب بروجه گسناخی خاکبختی  
 اکبر تاثیر لرینه اهدا قیلند می الطاف علیه عالمشوم  
 اصفا نه لرندن درخواست مستندانه در که بود دست  
 او بر نا چیز شایان قبول بوبوب باعث تالیف  
 خاطر مؤلف بریشان آثار اولره و من الله تعالی  
 اعتدال العانة فی البدایة و النهایة و من الله التوفیق **تایب**

راویان آثار اسلاف	ناقدان مناقب و زرا
جمع و ترتیب ایدوب مزایای	بر نسق اوزره قیلد مشاکھا
انتخاب الیوت بوعبد فقیر	ارتباط ایله ایلدم املا
ایتمیوب الترام نظم کلام	ارتکاب تکلف انشا

با قدم بهم سجع و قافیه به	قیلدم قصد شاعری صرا
ما هو الواقعی بیات بیدم	روزمره ادا ایلمه انا
بو انور سه ندکلی نقصا	طوبه معدور زمره کرا
بوندن اصلی دلوچی سلطام	ساده تعبیر ایله بو کونه ادا

اسمی بو کلستان نو طرحت  
 وضع اولندی حدیقه لوزرا

**علاء الدین پاشا**

بالا تین مسند سر قاری می ابو الفوحات و المعازی  
 سلطان عثمان خان فایح حضرت بیک شاخ شیره وجود  
 و مغروره مراد و مقصود می یعنی فرزند عاقبت محمود می  
 مشایخه کرامت مظهر نبوضات منوالی اوده یالی  
 قدس نه سره العالی حضرت بیک کریمه مکرمه لری بالا  
 خانو تک مشیمه رحمتن رود ما و اکیفیه شهیده ورد  
 ایتمشدر قبایل اتراک بلبنده فرزند مهره پاشا دینک  
 عادت اولمغین بین العکرة علاء الدین پاشا دیو  
 شهرت بولمشیدی اگرچه فاححه دولت عثمانی ده کار  
 گذار و ملجأ و صغار و کبار ایدی اما بار او و وزارت ایله  
 خمیده قامت اولما مشیدی بدیون بکرمی التی خلا  
 سلطان او رخا جالس و رنگت جهانیا فی اولد قده  
 دنت شو می الالبش سلطنت قانی اولوب **بیت**  
 شها فقر و فنا انا و ملک مال جاه از تو  
 جو دنیا با بقای نیست خواه از ما و خواه از تو  
 نثر دیرک بالطوع و الرضا کوشه کزین زاویه فراغت



و سپهر گران سجاده عبادت اولمشیدی بدیوز بکشی  
 سکرده بادشاه انام فتح از نگین ایل بکام اولدنده  
 صنوف انعام و انواع الحاح و ابرام ایل خواه و خواه  
 امرینه رام ایدوب مقام و زارنده استخدا ام ایل  
 اول ایامه دکت اجناس بقو داس می سلاطین  
 سلجوقیه ایل مکوک اولغین رای اصابت پذیر  
 ایل و جوده در اهرم و دنا نیر نام هاکون بادشاهی ایل  
 مستیر اولدی و هر صنفه تعیین عامه و جامه و ترتیب  
 سواری و پیاده و اولاد کفاردن و پوشورمه ایدوب  
 اول فرقه کیمچی نامه اولوق اول وزیر صاحب تدبیرک  
 نتایج افکار اصابت شعار ننددر مقتضای وقت  
 سزا قوانین نافعه وضع و ایدای ایدکدن صکره خائنه  
 امور صدارتدن استعفا ایدوب کالاول کینج  
 انزوا ده مستند رای صدر استعفا ایکن بیغانام  
 محله بیغانی روحی بال افشان عالم بالا اولدی طیب

### سلیمان پاشا

سلطان اورخان عاری حضرت نیک نوره دیده ذات  
 مسعودی ایل فرزند سعادت نمودی در بدیوز اولن  
 التی ده خرامنده صحن سرای عالم شهود اولمشدر  
 علاءالدین پاشا دن صکره ناکلم مناظم امور و کافل  
 مصالح جمهور اولوب بدیوز اولوز سکرده تسخیر  
 ممالک روم ایچون کلیبولی به عبور و بولایر نام جای  
 فیح الار جاده بسط بساط حضور ایدوب

طرح افکن بنیاد اولد یغی سرای عالی ده سر برافروز سرور  
 اولمشیدی روم ایلنده بر پایه سلک شهر و اعوام  
 اولان فراید و قایغ ایتاری مرسوم کلک بدایع نکار  
 روات و اخبار در بدیوز الشمس برده برکون لشجید  
 خاطر و دفع خبار خواطر ایچون غزم شکار ایدوب  
 کشت دشت و صحرا ایدر کن زیر راننده اولان کین  
 باد پای بادیه پیا ایشای نمک و تازه خطا اینکین بکرا  
 گرم عنان حیانتن افتاده زمین کلشنسرای بقا  
 اولدی جلال مع الانوار سی ساحه سرای جنت خولی  
 واقع مسجد شریف حمدنده متواری حجاب تراب  
 و زیارتگاه شیخ و شاب اولمشدر **مصراع**  
 روح الله روحه بکرم نمارنج سال انتقالی دم عمیم  
 الاحسان عدیم الاقران شهراده غالبان ایدی  
 انما رخیر لرندن برده شهرنده دخی بر مسجد شریفی  
 واردر نور الله تعالی مرقد

### خیر الدین پاشا

چند زلوفره خلیل دیککله معروفدر سلسله نبی ده بال  
 قدس ستره عالی حضرت نمینه پیوسته در کباره علمای  
 عظامدن مولانا علاء الدین اسودک مجلس افتاده لرند  
 استفاضه انوار فضیلت و تحصیل دستمایه قابلیت  
 اینکین سلطان اورخان خان خازمی التماسیله اجرا  
 احکام شرعیته به تعیین و ازینق و بیلجک قصه لرند  
 سجاده نشین شرع مبین اولمشیدی بدیوز الشمس



به وسه قاضی یکی غازی خداوندگارک بدایت سلطنت  
منصب جلیل قاضی که می ایله فائز اعتلاشان  
سفر و حضروه سعادت مقارنت ایله کاران اولوب  
بدیوز بتمشده تشریف وزارت عظمی ایله تطیب  
دخترالدین پاشا دیو لقب اولندی <sup>کوت</sup> سکر  
سنه مرتب نشین سررصدارت اولوب نکاشته  
خامه مؤرخین اولدیغی اوزره صورتهای مرایا  
ظهور اولان خدمات مبروره سی باعث اینام  
روی دولت و سبب انتظام امور سلطنت اولمشده  
بدیوز سکسان سکرده یکیشهری داخل قلمرو عثمانیا  
اینک اوزره مأمور اولوب حشمت و انبوه  
و کوکبه کرد و ما کرده ایله کشت صحرا و کوه ایدرک بکجه  
نام مجلده خیمه زن استقرار اولدقه تبدیل لباس  
متعار حیات ایدوب تنهار و سر منزل دار القرا  
اولدی و نور علم فقاہت و کمال عقل و درایت  
ایله ممتاز و مشکلات امور و مهمات جمهوره کارساز  
ایدی دولت علییه ده مسند آرای صدارت اولان  
قضات عا کرک ادلی و صدور عظامک افندی

**علی پاشا**

حیرالدین پاشاک فرزند فرزند اختری در بدینک  
ایام صدارتنده مع الوزاره قاضی که ایدی بدیوز  
سکسان سکرده بالورانه صدر اعظم معدت کتر  
اولدی طفان برحدودنه دک شمنی و برادادی

دطرنوی و نیکولی و سلسره قلعه لرین مع مضافاتهم  
واحد بعد واحد داخل قلمرو عثمانیا ایلمشده  
مرزوره خلا لنده بلذرم با بید خان مسند افروز جهانیا  
اولدقه مقام اصفی ده تقریر یور مغین کاکان مشیت  
مهام انامه برزده دامان اولدی بدیوز طیفان  
القی واه مدار معیشت قضات ایچون کتب تحفه بکری  
و قید سجدیدی و عقد نکاحه اون ایکی و سه قسمیت  
بیکده بکرمی انچه تعیین ایلمدی کتب فقهنیه ده منابر  
کتبته اخذ اجرت امرنده رقرن بجوز اولمغین  
اول حکم شرعی مرعی اولدی بدیوز طیفان سکرده  
استانبولک فتح و تسخیر می سمیر ضمیر پادشاه کشور گیر  
اولدقه بسط مقدمات اعتد و اهیه ایله تحویل ایدوب  
امر مکانه بی تبدیل ایلمدی سکرپوزد رت ذی انچه سنه  
وقعه مشهوره تیمور پر شور شور افکن عرصه ظهور  
اولوب شهرزاده امیر سلیمانی استعجاب ایدوب  
اوزنه جانبیه مناتب شتاب اولدی بدیوز  
انک دخی مشیر و منشار و مدار استظاری اولمشده  
سکرپوزاون اوج حد و دنده ایام عمری تمام و افتاب  
وجودی منوار می غلام طلام اولدی عالم و فاضل عالم  
و کامل و زبر بی معادل ایدی انجنی هوای نفس  
تابع و اجرای خطوط نفایسه به مائل ایدی الی هذا  
الایام منداول اولان ادوات و ارات و احشاش  
وزرای عظام اول وزیر جمجاه دارادار انک جمله اخراج

مقداری



ابراهیم پاشا

د زیر سالف الذکر علی پاشا نیک پسر سعد آخری و علی و  
برادر با جان برابری در زمره مدبرین گرامدن آید  
عصر با هر انصر بیدرم بازید خانی ده قبای زیبای اعتباری  
مزد وزارت ایلده مطرز و معلم اولشیدی سکر یوز  
اون درت خلانده شهراده موسی چلبی ادر نه ده  
امیر سلیمان غالب و مسندارای ایوان مطالب  
اولد قده ارکان دولندن بولمغین استانبول تکونندن  
تحصیل مال حواله ایتمشیدی بعد اتمام المرام حیات  
بکران عزیمت بروسه جانبله ایلدوب سلطان محمد  
خانک شرفیافته دولت دامنوسلری اولد قده تشریف  
وزارت عطشی ایلد قزین اعزاز اولدی سکر یوز بکر  
درت خلانده بادشاه جهان ادر نه ده متوجه کلشش  
جنان اولد قده شهراده نوجاه سلطان مراد عدالت  
دستگاه بروسه ده زیب افراشی تحت سلطنت اولمجه  
جلوه نمای ظهور اولان تدابیر اصابت نمونی پسندیده طبع  
هایون اولمغین مقام اصغی ده تقریر یوز دیر علی وفق  
المراویدی سنه اجرائی مراسم عدل و داد و ایضا  
لوازم غزوات و جهاد ایدوب سکر یوز او تو ز برده  
ادر نه ده خیمه زن قضای فرح فرای بقا اولدی مدت  
وزارتی اون بش سنه دن متجاوز در عالم و کامل  
و مدبر و عاقل و زیر بنی معادل ایدی رحمة الله علیه

خلیل پاشا

مشایخ

مشایخ ابراهیم پاشا نیک بخل نبیل و فرزندان جلیلی در  
سکر یوز او تو ز برده قاضی عسکر آیدن پدری برینه وزیر  
اعظم اولوب بکر می درت سنه مرجع و ملاذ عالم  
و مدبر امور جمهورا هم اولدی سکر یوز الکی شده ابو  
الفتوحات و المغازی سلطان محمد خان غازی سیات  
انداز اورنک سرفرازی اولد قده کالاول تشریف صدار  
ایلده تطیف بیور مشرایدی مرسوم بر اعه بیان وقایع  
نویسان اولد و غی اوزره مقدمه مآذ خایع و اجلاس  
بعض حرکاتی باعث ششتمه خاطر هایونندی اولمشیکن  
اشنای جلوسده عفو ایلد معاطله بیور دیر اما سکر یوز  
الکی بدیده استانبول فتنه شمشیر بنه عزیمت اولد  
یوز غار کسن قلعه سی بن اولنماق باینده نکور کور دل  
رجای باطلنی صورت حقدن تمثیل صرف اتمت اید  
اخذ رشوت ایلد انهم اولند یغندن ماعدل و شجریه  
بعض فوایل بیانی ایلد خلاف رضای شهرای صوری  
اولان اوضاع و اطواری علاوه تراکم اسباب دبا  
اولمغین سنه مزوره حمادی الاخره سنه واقع  
فتح و نصرت اندوزده سکه کوپ غزل ایلد سر داده کج  
زیدان اولوب چله اربعین نما منده رهنمای شمشیر  
فهر ایلد و برادر عیال اولدی مجموع مدت وزارت  
بکر می الکی سنه در ابا عن جد و زبیر بن وزیر طبیب الاع  
کریم الاخلاق مشیر صائب رأی و صاحب بصیرت  
دست تیغ بیدر بغ فخر پادشاهی ایلد سر مست سادف



صاف شهادت اولان صدر عظامک اولی در شمع خاندان  
دولتی مصباح التفات مراد خانی ایله فروزان اولوب  
مقرانص نهر خندی ایله منطقی اولدی رحمة الله تعالی علیه

### بجود پاشا

خودادی الاصلدر غرات سرحد اسلام سبی و انعام ایدو  
محمد افغانام امینک پیرایه سلک یمنی اولمشیدی شجره  
نور پاشا وجود بهبودی سنجیده معیار شهر بازی اولغین  
خزینة هایونزه چراغ اولوب شهراده کامران سلطان  
محمد خانک نص خاتم الکشت التفاتی اولدی سکر یوز  
اللی بشده اثنا ی جلوس هایونزنده اغاقلردن بری ایله  
طشهره جیقوب روم ایلی ایالتیه قرین اعزاز اولمشیدی  
مورخ رمضان زاده قولنج قاضی کردخی اولمشدر  
سکر یوز اللی بیده محرم هایون ایله خلیل پاشا برینه  
کهر بند نیکندان صدارت عظمی وزیر اقزای دست  
وکالت کبری اولدی سکر یوز التمش یکی ده مملکت  
لاس بازده سپاه ظفر استیناسن اولمق اوزره  
فرمان عالی صادر اولغین رخس سبکیر و صحرانور  
ایله عناناب شتاب اولوب سرنا با خراب و بیاب  
و کوکرنجکی آشیانه بوم و غراب ایندکدن صکره  
جوارنده واقع قلاع معدوده بی ضبط و معادن سیم  
خانی سلک ملک انامه ربط ایلدی سکر یوز التمش  
سنه سنده لوجی بی اطرافنده اولان قلاع و ضیاع ایله  
باجکله زنجیر نشخیره بند و انواع ضایع ایله عسکری بهر مند

ایلدی سکر یوز التمش بیده هر سکت و بارین مع مضافه  
ضمیمه مملکت اسلامیه ایلدی سکر یوز التمش طقوزده  
فرنگ تصرفنده اولان کریمه حصاری و کردوس نام  
حصن استواری و قارلی ایلی و یککله مشهور الی عدد  
قلاع نامدار ی نیروی باز و می زور از ایله داخل قبضه  
اقتدار ایدوب تعیین محافظین ایله مرهام لازمه بی تمام  
و احضار ایندکدن صکره مدتی ساحل لنگر انداز استغفر  
اولان مشرکینی بند با و نهر و کین ایله غوطه خور دریای  
هریمیت اینک ایچون دو نهای نصرت انما ایله کلیبولیک  
مانند صبادریا یا اولوب بر وجه سزا اول خدمتی دخی  
ادایلدی سکر یوز یتمشده انکر دوس قرالی از و نیت  
ایالتیه ایصال خسارت ایچون اعلا ی لوا ایستیل  
ایتمشیدی جمع اندک شمار ایله عنان ز المغار اولوب  
صاعقه شمشیر آتش نثار ایله جمعیت کفار کای تار و مار  
ایچوج و قرال بدتبار کاپی سپر کر بوه ادبار ایلدی  
سکر یوز یتمش یکی ده این فرمان بجه پیمانک ماده نهر  
و اعدا منده ججه تقصیر ایله اتهام اولغین قره حصا  
منزلنده محمد پاشای روحی مکر ایله او طانی پاشا یقوب  
دور پاشا عزل ایله صدر صدر اردن طرد و ابعد اولوب  
کلیبولی سنجای نوجیه اولدی سکر یوز یتمش ایدو  
دو نهای هایون ایله اغریوز فتنه نامزد قلنغین ایله  
سکات غریمت ایدوب هبوب شرطه توفیق مرسل  
ایله خدمات عیمه البر کانی موج انداز ساحل ارتجاع اولدی



سکرپوز بتمش بیده اوزون حسن سفر دور دستی  
 جلوه نمای عرصه ظهور اولمغین ثانی صدر صدره سنا  
 بخش و هم کاب پادشاه کردون بخش اولدی  
 که چه بود دفعه دخی تمشیت امور جمهوره بدل نقدینه  
 مقدور ایندی اما تعصیب که بختکاره عطف عنان  
 بکران اینده نکاسلی نمایان اولدی دیو و سیلکه مکرید کویا  
 ایله سکرپوز بتمش سکرده تکرار مبتلا ای بلا می عز و اجلا  
 اولوب در نه قربنده احیا ایندی کی خاص کوی نام قدیه  
 اختیار عزت و ازدا اینت بدی سکرپوز بتمش طغوز ده  
 شهزاده سلطان مصطفی و و راه درگاه رفت پناه  
 کبریا اولمغین بحسب العاده ادای خدمت تعزیه  
 در دولت نواله و و نخاده اولدیده شهزاده مشارالیه  
 میاندرنده جریان ایدن جدا اول قبل و قالی ارباب بعض  
 و شقاق پادشاه آفاقه غم و نفاق ایدوب بعض  
 دلائل ضعیفه و براین سخیفه الیه تنویر مدعی ایندی که بافر  
 هابون احوالی استقصا اولند قده جامعه سفید ایله  
 بازیکجه شطرنج نگاه انداز رغبت بولمغین اون یگا  
 کون بدی قله مجتنبه موقوف شد در حیرت و استعجاب  
 اولوب سنه فرپوره ربیع الاول بنده دست شمیر  
 منظوم البساط ایله انجن عالمدن رفع بساط این  
 و کشتن سرای بقاده بسط نطع رحمت مناط ایله کا  
 مدت وزارتی دفعه اولی ده اون بش سنه دفعه  
 ثانیه ده بر سنه مقدار کادر عالم و فاضل عاقل و کامل

محبت علما معین فقر مستحسن الافعال و زیر محمود انحصار  
 ابدی ثانی ایله معنوت کتب و رسائل عظم شات و سمو  
 مکانه شاهد عادل استانبولده و صوفیه و جامع  
 رفیع البنیانی و مدرسه و حمام و خانی و بیجه آنار بر  
 واحسانی و اردوغ الهی عاقبت نحو و کردان

امرای عزات نصرت سماندن پشایمت صنوا ایند شهر  
 اولان امیر دلیرک عبد ورم خریده سید و شیعیان سعاد  
 لوح جبهنده با بر اولمغین و و مراتب مناصب اید  
 بوسنه بکله بکلیسی اولمش بدی بعده رتبه عالییه  
 وزارت ایله الویه حدیده بی فرسوده اقدام حکومت  
 ایتمشدر اساطین ثقات مورخین کلمن صفحه  
 تعین اولدینگی اوزره سکرپوز بتمش اکیده محمود پاشا  
 جانشین اولمشدر بقیه اولاد فرمائی و امر و منت  
 و کرمبانی و سایر علم افزا طغیان اولان هرزه گردان  
 و ادعی خذلانی قبضه تدبیر و صدمه شمشیر ایله سرگردان  
 بیابان خسرات ایله کدن صکره بر موجب فرمان  
 لازم الادبانت ایدن بعض اهل و صنایع و حرف  
 استانبول نقل و حالا اول سنه اضافت ایله موصوف  
 اولان محله اسکان ایله دی سکرپوز بتمش بیده  
 اوزون حسن سفر بتمش ظهوری محمود پاشا نک  
 حضورین ایجاب اینکین و اهنیه عزل ایله مصاب اولدی  
 سکرپوز سکن النی ده استانبول محافضی بولمغله



ثانی جلوس باز بدخت و لیده محمد پاشای قرمانی بر بنه  
 نیا مسند آرای صدر کامرانی اولوب ایکی سنه مقداری  
 تمشیت مهام انا صرف تاب و توان ایله ی غایت پر  
 و اختیار اولمغله حسن اختیار بله بروجه تقاعد سکر پوز  
 کسان سکرده سلاطینک سنجائی توجیه اولوب  
 طاعات و عبادات ایله گذارنده اوقات ایکن صرصر  
 هولناک مادم اللذات طحی مجلس حیات ایله ی  
 روضه الاراده نقش صریح بر اولدوغی اوزره مدت  
 و زاری دفعه اولی ده عهد محمدیه بش سنه مقدار یه  
 کاتب حلبی زینب اوزره محمود پاشا نک خانی محمد  
 پاشای روحی اولوق اقتضا ایدر اما سابق تحریر  
 رواندن مستفاد اولان بود که محمد پاشای روحی  
 اول نشاده ارکان دولت علیه دن بولمغین خدمات  
 جلیده بولمغش الحق محرمها بون ایله کامبین و صدر  
 اصفیه مکین اوکی مشدر رحمة الله علیه

**کدن احمد پاشا**

زمره ابطال کننا شپاندن ایکن نیروی بازوی جلادوت ایله  
 بکار یکیک رتبه سن اصرار و بعده وزارت ایله قرین اغراز  
 اولوب ابو الفتوحات و المعازی سلطان محمد خان  
 خانیک منظور نظر اعتباری و اکثر غر و انده سردار  
 و سپهسالاری ایدی اولاد قرمانیائی قهر و تدبیر وقلاع  
 سلفک و ارمناکی فتح و تسخیر ایدوب طربزون دیاری  
 سفرنده نشیر ساق سعی و تدبیر ایتشد سکر پوزیمش

سکرده

سکرده محمود پاشا عزل و اجلا اولند قدده تشریف صدر  
 عظمی ایله مقضی المنی و اوجیوز باره مرکب بحر تیه ایله  
 بیما اولوب محاذیل فرنگک تصرفنده اولان خطه کفلی  
 خط امان ایله دار ایمان و ازاق مملکت جو کس حدود  
 منتهی اولمغده داخل قلمرو عثمانیات ایله کدن صکره لوی  
 فرقد فرسای اسلامی برج حصار منکوبه نصب ایتدی حرب  
 بیغ قهر ایله کسر ایله ی سکر پوز سکان ایکی ده ارناود  
 اسکندر تیه سی فتحه عنوان سرداری ایله نامزد قلند قدده  
 عدم امکان پوزندن بسط ایتدیکی معاذیره توجیه سمع قبول  
 اولمغوب جغتو تقصیر ایله یوز فاکسن حصار نده گرفتار  
 بند زنجیر اولمشیدی اول حصارک دشوار کیر و سیر  
 التسخیر ایله یی محاط علم شهر بایسکند و سر بر اولد قدده هرک  
 زاده احمد پاشا شفا ضیلله قید مضیق حبس اطلاق  
 و بروجه ایدر بوق اولونیه سنجایضیله مظهر ماحم ایشفا اولد  
 بولیه مملکتن ابادی احادیث انتزاع ایچوت رفع لویای  
 مظهر النع ایدوب قلاع حدیده اقتلاع ایله ی سکر  
 پوز سکان التی ده تهیت جلوس شرف مانوس  
 بایزید خانی تقدیمه عتبه علیه بهرومال ایتد کده مظهر نواز  
 و اقبال اولوب قائم سلطانات جم دفعه لجام اشرف  
 زین سنام سلطانی منطف اولد قدده دیف  
 اجلال قلمشیدی اثنای معرکه التمامه بذل نقدینه  
 جانبازی و کسب راس مال سرفرازی ایتلمین علی قول  
 خلعت و لای وزارت ایله اغراز اولندی لکن خلاف

اولا بن ص



رضای شهریارهای غلظت و خشونت حرکات و اطواری  
 باعث تراکم اسباب غضب شهریارهای اولمغین سکن  
 یوزسکسان بدیده مثنای آورنده داخل حمام حمام  
 و شربت ناگوار تیغ قهرالملک محکام اولدی مدت وزارت  
 کاتب جلای تربیتی اوزره درت سنه مقدار کار در شجاعت  
 و جلالتی مسلم جمهور وزیر پر زور صاحب شعور اید  
 بعضی آثار خیر انجائی و استانبوله نامه انما ایل معرو  
 بر حامی وارد در رحمت الله تعالی علیه

**نشانیهای پادشاهی**

نشانی مخلص ایل شهر شاعر خوش تغییر در گوهر سنگ  
 نسل کیمی حضرت مولانا قدس سره العزیزک سلسله  
 نسب شریفه پیوسته در بر فاضل ستوده ضمیر اولمغین  
 طریق تدبیر سالک و ملشیکن کاتب دیوان سلطانی  
 منسلک اولدی بلاغت شغرداننده ذوقنون دهر  
 اولدینگی اجلدن موقع دیوان اولوب رتبه وزارت  
 ایل مدت مدید خدمت جلای طغرای غرای شهریار  
 زیور منشور اعتباری اولمشیدی روضه الابرااره  
 رقرده کلک تعین اولدینگی اوزره سکر یوزیمش سکرده  
 محمود پاشا به جانشین اولمشدر کاتب جلای تحریری  
 اوزره سکر یوزسکسان یاکی ده کدک احمد پاشا  
 عزل و حبس ولید قده صکره مکان اصفی ده مکین  
 اولمشدر حالادستور العمل اولان قوانین نافعه  
 اکثری نتیجه تدبیر اصابت پذیردی در اول زمانه دکت

منصب

منصب قاضی عسکری ذات واحد ایل قائم ایدی تفریق  
 ایندروپ دوم ایل صدرین مولانا حاجی حسن زاده  
 نوجیه ایلدی وجهی شفا بقده نکاشته خامه تحقیق در  
 سکر یوزسکسان التی ده سلطان محمد خان اناطولی  
 جانبته صرف عنان بکرات برق نشان ایدوب کلک  
 نام منزله عزم کلشنسرای جنات اینمکین نعش رحمت  
 نقشی اخلاصه صندوقه کلمات ایدوب طرف  
 استانبوله عنایت قبول اولمشیدی بو انشاده  
 جلوه بر دایره شوره اولان شورشهورده دست  
 خدر طائفه بکناشایدن سلاف صاف شهادت  
 نوش ایلدی مدت وزارت درت سنه مقدار ید  
 صاحب فضل و ادب بر وزیر شریف النسب اید  
 انار خیر ندن استانبوله برجامعی وارد در رحمت الله علیه

**داود پاشا**

عهد جلوس محمدیده اناطولی بکار یکبسی بولمغین دستیار  
 خدا وادایله نائل رتبه وزارت اولمشیدی سکر  
 یوزسکسان سکرده عصر یازید خان ولی ده اتحن  
 پاشا برین پیرایه بخش صدر صدارت اولدی ثبت  
 جریده اخبار و قایع نوبان روز کار اولدینگی اوزره  
 اون بش سنه مقداری توسیع بلاد اسلام و تنظیم  
 مهام انامه برزده دانات ایتما اولوقایت سکره طغوز  
 یوز ایکی ده ترک مشغله امور جمهور ایدوب خواص نفع  
 ایل دی توفقه کوشه کزین راحت و حضور اولمشیدی

استعداد و ص



طغوز یوزورت خلانده غزم کلشنسرای سرور ایلدی  
ثروت و بار و نفوذ و عقاری بیرون کنجایش حساب  
و شمار در بعد وفاته فقط نفوذ اموالندون قاضی عسکر  
بطریق الصلح بشیو ک انچه رسم قسمت ویرلشد  
محب علما معین فقرا عابد و زاهد و وزیر کثیر الحی مد  
ایدی استانبوله بر عالی جامع و مدرسه و عمارت  
و مکتب بنیاد و فرقه نام قصبه ده ایچمه صوبنی معمر  
و آباد ایلشد رحمت الله علیه

### هر سیک زاده احمد پاشا

هر سیک دیارنده سرحد وجوده و اصل و صحرا ای شهاده  
متمثل ایلشد بدو فقه هدایت ربانی ایلمه عنفوان  
جوانی ده شرفیافته دولت اسلام اولوب کفر  
سلطین عظام ابو الفتح عالی مقام کعبه الامال  
اولان باب سعادت ایستامنه استلام ایلمه  
بین انخواص اختصاص نام بولمشیدی هنگام  
انتقال زنده اناطولی بکله بکلیسی بولنوب جلوس شرف  
مانوس بایزید خان ولی ده جلوه نمای ظهور اولان خدمات  
عمیمه البرکاتی وسیله سعادت مصاهرت اولدی  
افطار محاکم سلامیه یه سنک انداز اذیت اولان  
اعادای لئالی سرداده سنکستان عدم اینک اوزره  
سپهرکش اسلام اولوب برد فعه جنود معروضی  
بی سپهر فیضی انتمزام و برد فعه مخاذیل افرنج بد فرجا  
غیظه خور دریا ای انعدام ایلدی سکر یوز طغوز

برده قلم عثمانیه به شراره پاشا زده خسارت اولان لشکر  
قایما ی لغزیده پاکت لیب فادین آب انشاب  
نیغ بید بغ ایلمه اطفال و انجاد ایچون عنان باب شتاب  
اولوب این کی میت جنگ و بیکار ده بدولان سپاه  
بیکاره سبکساز عنان بکران فرار اولمغین پنجه اعدایه  
کردنار اولمشیدی بعد ایام خلاص اولوب محرز شرف  
رومال متبه جاه و جلال اولد فده کاتب جلایی تریمی اوزره  
طغوز یوز ایکی ده داد پاشا برینه صدر سعادت صغور  
ایدوب طغوز یوز اوچده بی ایجاب موجب گرفتار  
سکته عزل اولوب منصب قبول دانی ایلمه اینه کجی فتنه  
نامزد قلندی باور یی تخت و اقبال ایلمه تمام خدمت  
ایدوب الویه عیدیه یه سایه انداز حکومت اولد فدن سیکه  
طغوز یوز طغوز ده خادم علی پاشا برینه مسند افریه  
صدارت اولدی اوج سینه مقداری تثبیت مهتم  
تشمیر ساند امت ایلوب طغوز یوز اوین ایکی ده مغرول  
و کالاول جاه و الای قبول دانی ایلمه در بامشغول اولدی  
طغوز یوز اوین بده خادم علی پاشا شهید اولد فده  
بی شائبه ارنیاب محرمایون ایلمه کامیاب اولدی لکن  
سلطان بایزید ولینک او اخر عهد سلطنتی اولمغین مزاج  
ملک و دولته عارضه ضعیف کلی رهباب و قضای  
فر حقرای هالمدن رخت راحت و حصونه برده سیلاب  
اضطراب اولمشیدی سنه مزبور ده غایب شده دست  
نطاوان غارتگران کینا شیان ایلمه سرانی باز دو یغی و



و کند یابیدای نسر و اختفا اولدی طقوز بوزاون سکرده  
 سلطان سلیم قدیم رونق بخش تخت و دیهیم اولد قده  
 قوجه مصطفی پاشا یرینه تشریف صدارت عظمی ایلد  
 مکریم ایلدی عجم سفر نده ستایش و تحسین خدا  
 جلیلله ایلد التفات بهایونه قرین اولمش ایکن بین  
 العکر صدور ایدن وضع کماخانه خط رتبه اعتبار  
 بمحانه اولوب بعد القفول طقوز بوز بیکری رمضانده  
 جمنه خیانت ایلد معرزل و کوشه کزین کج حمل اولدی  
 طقوز بیکری ایکی ده پادشاه کزین خطه عرب تسخیر  
 صرف زمام اشهب زرین زرین ایند کلدنده برو  
 محافظه سنه تعیین ایلد ایلدی اول دیار شرف قرین  
 قرینده مسند نشین صدر تمکین ایکن متوجه دار  
 خلد برین اولدی بو ترتیب او زره درت دفعه نامل  
 صدر کماکاری و مجموع مدت وزارتی بدی سنه اولدی  
 اقتضا ایدر روضه الابرار ده پیرایه جریح بر اولن  
 تعبیر بواسطه مغایر کورینور عاقل و کامل وزیر بی  
 معادل ایلدی آثار خیرندن استانبول قرینده دل معبر  
 جامع و عمارت و خانی وارد در رحمة الله تعالی علیه

### ابراھیم پاشا

ابا و اجدادی پیرایه بخش صدر صدارت اولوب استانبول  
 فتحده نهمت خیانت ایلد سرکرات صرهبای شهادت اولد  
 وزیر اعظم خلیل پاشا نک نتیجه مقدمات وجودی  
 اول ائشاده ادرنه قاضی بی بولمغین بدرینک تکبیتی

مندی

کند و پیوخی ساری اولوب منزل ابد فرمائی ایلد عزت کزین  
 کج نشین ذلت اولمشیدی امتداد ایام بینوایی ایلد  
 تحصیل نفقه عیال و سند مله جوع ایکن و انشمنه کت  
 رتبه سنه رجوع ایلدی زمره مدتر سین رجاسته  
 مساعده دن مباحده اینکین بالضرورت بوسه ده بلدرم  
 بایزید خان او قافله منولی اولدی اما قاضی بلده مزبور  
 عدم استحقاق ایلد اتهام و عزل و تقبیل ایلد بد نام  
 ایلدی ناجار اول دیارده ارذل و جوه اکتاب اولد  
 خدمت احتساب عاری اختیار ایلدی اصحاب اغراض  
 انی دخی استکثار ایدوب اسناد جنون ایلد برو  
 بیمار خانه سنده اذیت کونا کونه گرفتار ایندیلر بعد ایام  
 بند بلادن رهباب رما اولد قده اعزّه مشایخ زینیه  
 حاجی خلیفه قدس سره العزیز حضرت بیک شارت ارشاد ایلد  
 استمدای عنایت ایکن کعبه الامل اولان عنیه  
 جاه و جلالة رومال ایدوب پادشاه عمیم البوال توجیه  
 لحاظه اقبال و استعلام مافی البالی بود قضا  
 اما سنه بدیله عرض حال ایشیدی منولی قرین  
 حصول و بدیله مقضی الامل و کسب شرف شمله  
 بالافشان استعجال اولدی لدی الوصول شهراده  
 نوجاه سلطان بایزید مکرم دستکاهک بارگاه  
 شرف حصوله رخصت یافت منول اولد قده منظر  
 صنوف امر از اولوب مواعد قرین الانجاز ایلد رتبه  
 امتیاز اعزاز ایشیدی مکر بوز سکان النی ده

کند



شهرزاده بنده نواز تخت سلطنت بر تو انداز اولد قده  
 صدارت روم ایله کار ساز و انضمام بایه وزارت  
 ایله سرفراز بیور ویدر طقوز یوز اوچده هر سکت زاده  
 احمد پاشا یرینه مهر ها یون ایله صدر صدارت عطا  
 سایه انداز اولدی ایکی سنه مقدار ای اجرای اسم  
 عدالت و ایفای لوازم صدارت ایدوب طقوز یوز  
 بنده اینه بختی سفر یرینه کربسته عزیمت اولمشدر  
 انشای راهده حازم درگاه کریم و ضیف مکرم دارم  
 اولدی تفصیل احوالی ناج النوار بنده نقش طراز  
 صحیفه بیان اولمغین اطباب اولندی عالم دناصل  
 و عاقل و کامل و عابد و زاهد و زیر کثر المی مد ایدی  
 هر کون مطبخنده النبوز فقیر اطعمه کونا کون ایله سیر  
 و بقیه نوال نعمتیه و ایه کیر ایدی عهد بازید خان  
 ولی ده ساحه جاه و شوکتی بعید الاطراف ایکن  
 کمال زاهدان حین انتقالنده سکر بیک انجمن  
 غیر می نقد استخلاف ایلدی آثار خیرند فاستخلاف  
 برجامعی وارد در رحمة الله تعالی علیه

### مباح پاشا

قدما کارکان دولته ک اولوب بکلر بیکلکدن ربه  
 عالییه وزارت ایله کامکار و ملجاء صفا و کبار  
 ایدی سکر یوز سکان بنده رود سن جزیره سی  
 فتحه سردار و امیر محاصره به در کار اولد قده اتمام  
 بجاهدین دین ایله امر تسخیری قریح حصول و لمش بکن

سود تدبیری مانع هجده دخول اولمغین خبیث و حسد  
 ایله قفول ایدوب ایدین ساحلنده مورطوم قلعه سن  
 دخی محاصره به مشغول اولمشیدی انده دخی مال ممول  
 اولمبوب تاثیر قدوم شومی مرتبه تحقیقه موصول اولمغین  
 وزارت فی رفع و کلیبولی سنجائی ایله نقلتی دفع اولمشیدی  
 طقوز یوز بنده ابراهیم پاشا یرینه خارج معارج معارج  
 اولوب ماؤ و ناج شریفه الاحرام بند عزیمت و بعد العود  
 کاکان منقیر سر بر حکومت اولدی طقوز یوز بدیده  
 فله ده بار و خانه خزانه صاعقه اصابتی احراق عظیمه  
 باعث اولوب اطفا و احقاد ایچون رشحه پاشا آب  
 ناب سعی انداز ایکن تضایله بر مرتفع محمدت ساقط  
 اولوب پای شکست اولمغین روح بر فتوحی عالم بالآ  
 عروج ایلدی بر مدت وزارتی عصر بازید خان ولی ده  
 ایکی سنه در عابد و زاهد و کثیر المی مد ایدی رحمة الله علیه

### خادم علی پاشا

روم ایلی ایالتیه مستند و سادّه حکومت ایکن پاشا  
 ایوان وزارت اولوب اون سنه مقدار ای اجرای  
 دور مراتب مناصب ایدرک فائز دستنمایه بسیار  
 و ثروت اولمشیدی بر دفعه جنود مصر و شامی  
 معرکه التیامده پامل صدمه انهزام ایدوب پیاس  
 و کمزور و ملوان و سپس قلعه لرین داخل فکر و  
 پادشاه انام ایتشیدی بر دفعه دخی مورده  
 جزیره بنده موج انداز ساحل ظهور اولان دستبرد



مظفرانه سی باعث فتح و نصرت اولمغین ایالتی ایلام از  
 قلمشیدی طغوز یوز پدیده مسیح پاشا برینه عارجم  
 اربکه عرش ساسی وزارت اولگدی طغوز یوز طغوز  
 بالا اقتضا صدر اصفیدن ابعا و اولمشیکن طغوز  
 یوزاون یکی ده هر سکت زاده احمد پاشا برینه نیا  
 اصعا و اولندی تنظیم امور بلاد و ترفیه احوال عبا  
 سعی واجتماع و اجرای لوازم مراسم عدل داد  
 آیدرکن طغوز یوزاون پدیده علم افزان اولمغین  
 اولان شیطان قوی نام خارجی بی ایمانی انداخته  
 حضرت نیران اینک ایچون لشکر انبوه سواره شکوه  
 برله پکران شهاب عنان برق نشانه رخصت جولان  
 و یروب کوک جای نام محله ترتیب ساز بزم رزم  
 اولد قده اداره افداح کفاح آیدرکن اثنای معرکه  
 سرمست سلاف صاف شهادت اولدی سلطان  
 یازید و زراسند در مجموع صندارتی پیدی سینه  
 مقداری در جرمی و جسور و عاقل و قور و زیر پرزور  
 صاحب شعور ایدی استانبوله بر مدرسه  
 یکی جامع و بعضی آثار خیر لامعی وارد در رحمه الله

**وجه مصطفی پاشا**

سلطان یازید خان و لیکت نظر کرده خاصی و نعمت  
 خورده با هر الاختصاصی اولمغین قیوچی باشی ایکن  
 جم سلطان حضرت ره و اقلیم عدم اینک ایچون حبش  
 سر تراشی ده رومه شهرینه شمشیر بسته غریمت

اولوب مرسوم روایت قلم اخبار اولد بغی او زره خدمتینه  
 دخول و زهر اولد ستره ایله زهره عیشین قرین دهول تمثیل  
 بعد القبول شانه سعادت و حصولنده خدمتی مقابلی  
 مع الوزاره روم ایلی ایالتی ایلام نائل مأمول اولدی مدت  
 مدید علی التوالی خوان نعم کرم بادش هبدن نواله بند  
 معالی اولوب طغوز یوزاون پدیده هر سکت زاده  
 احمد پاشا برینه صدر عالی اولدی طغوز یوزاون سکرده  
 بادشاه هفت اقلیم سلطان سلیم قدیم زیب افزای  
 اورنگ و در بهیم اولد قده شهرزاده احمد خانه نهانی بط  
 طائفه سی عکس انداز مرآت ضمیمه الهام پذیر بر سر ای اولمغین  
 جنه خیانت ایله کله بی دولتی بوده جوکان شمشیر سباز  
 و جمدی مطروح مزبله حقارت اولدی عهد با نرید  
 خان ولی ده خلاف رضای سبحانی ارتکاب ایندیگی  
 کار نامصوابک صورت جراسنی آینه مجلای تیغ  
 بیدریغ سلیم خانی ده مشاهده قلیدی مذهب  
 وزارت بر سینه دن ناقص در عاقل و کامل خبرانه مل  
 به وزیر عالیشان ایدی آثار خیرندن اسمن اضافت  
 شهرت یافته جامع رفیع البنیانی و مدبر ضیعه  
 الارکانی و جوانده زاویه و حتام و عمارت و خانی و از  
 رحمه الله تعالی علی

**خادم سنان پاشا**

سرای ابا بونده اصحاب مراتب سامیه اولان غار دند  
 شجاع بر دل و استقامت قابل مرد کامل اولد بغی جلدن



وزارت ایلد شیره جیفوب عجم سفرنده موجودی  
ایدی نقد صحیح العیار خدمات مستحسنة سیجیده  
معبای نظر قبول سلیم خانی اولمغین طقوز یوز بیکری  
هر سکت زاده احمد پاشا برینه میسنداری صد کلام  
اولدی طقوز یوز بیکری اوچده پادشاه اسکندر ظلام  
حوالی قاهره مصر ذات الاله امره حزب سر اوقات  
عز و احتشام ابدوب مصریان ایلد میدان زیدانی  
تقابل صفوف منج نقار عسوف اولد قده انشی  
بزم رزم شور انگیزده سرگران صرهای شهادت اولدی  
مدت وزاری اوج سنه مقداری در وزیراوه  
افزانی نادر بر مرد کامل و بجا در ایدی رحمة الله علیه

### پولس پاشا

عصر بزرگ خان ولی ده اغای طایفه ایکچریان ایکت  
اناطولی بکار بکسی اولوب عهد خلافت سلیمیه ده  
والای وزارت اعنلا ایتمشیدی طقوز یوز بیکری  
پادشاه ربع مسکون تسخیر قاهره مصر نهضت  
همایون پور دفرنده بر موجب امر عالی اونوز بیک  
قریه بر آب ایلد اون بش بیکت محاررا شتر کردن  
کش کوه کومان احصار و اعداد ابدوب بادیه اول  
انکیز بر نایده نشنکان جیوش دریا خروشی سیر  
آب تاب ایتمشیدی بو تقریب ایلد چشمه سار  
اقبال روزگار دن بر ساز سبوی امال اولوب  
یوز بیکری اوچده سنن پاشا برینه وزیر اعظم اولدی

بعد از آن

بعد تمام المرام جانب شامه اماله الجام اولند قده انشی  
راهنده برکون پادشاه جم جاه طفر سباه ایلد اداره  
کاس گفت دشمنید ایدر کن بلا رویه مخالف طبع  
سلیم بر کلام سفیه اقدام اینکین در حال صدمه  
نیغ بیدریغ فخر ایلد قنطره حیانت اوتاده سیلاب  
عدم اولدی مدت وزاری سکرانی مقداری در  
حافل کار گذار وزیر صاحب وقار ایدی رحمة الله علیه

### پیری پاشا

صدیقی نسب و پیری لقب شاعر میدانی رمزنی خلص  
محمد پاشای فرمانی در سلسله نسل کبیری شیخ  
جمال الدین انسانی قدس سره العزیز و علی قول داد  
قیصری حضرت مدینه منتهی در زمره قضای ستوده نهاد  
ایکین کتیبه کتبه دفتری سلکته ملاکت اولوب  
جالد زان سفرنده پاشا دفتر دار لولی رتبه رفیع سنه  
مالک اولمشیدی بعد القبول پایه وزارت ایلد  
مأمول اولدی طقوز یوز بیکری ایکی سنه سند سبط  
سلیم خلفندیم خطه عرب شتخنده صرف زمام رخن  
مرصع ستام ایلد کلزنده استانبولک مقابل ضبط  
ور بطن مرجع بدامانته سلیم پور مشل ایدی طقوز  
یوز بیکری اوچده بونس پاشا برینه محصر همایون ایلد بیکرم  
اولندی اوج سنه مقداری تنظیم امور دیوان  
و تنبیق مصالح عالمیانه برزده دامان اولوب  
طقوز یوز بیکری انشی ده پادشاه جهان کلکت جنان



ایله کده سلطان سلیمان دخی اوج سنا صفا صفا نشا  
اولدی طقوز پوز بکرمی طقوز ده بی ایجاب موجب  
نقا عد ایله متصاعد قصر یقصور تباعد اولدی ذیل  
شقا بقده مرسوم قلم تعبیت اولدیغی اوزره فرزند بپند  
مستندی اوزنه قاضیسی محمد افندی وزیر اعظم  
ابراهم پاشا تک مواعید عرفیه ایله فریبه فریفته  
اولوب معجونه زهر تعبیه اینکین طقوز پوز فرقه دست  
رجیق مختوم مسکنی اختتام اولوب سلور قیصه  
طرح افکن بنیاد اولدیغی جامع شریف حرمینده  
غنوده پسر آرام اولدی استانبولده دخی مدر  
و جامع و خانی و نجاتی و احسانی و اردور رفیع  
القدر جرب امور و مسلم جمهور سرآمد صدور  
دستور و نور صاحب شعور ابدی وفاته  
پیری پاشا تک مکان عدت ابدیه حی و دو و نجات  
ایام اقبالندن هنگام انتقاله دک آرایش محایف  
سین و شهور اولان وقایع و آثار ی نکاشته کلک  
بدایع نکار روات و اخبار اولغین میدان بیاند  
شبد بر سیه زانوی قلم رخصت جولان و برلندی

ابراهم پاشا

افرنجی الاصلدر سلسله نسبی شهر استانبولک سو  
قدیمه بانی اولان یانقوبن مادیانه وابسته اولق  
اوزره مشهور در امرای غزات اسلامیته دن  
برای زیرنکین ملک الیمین ایدوب رکاب همایون

الحاف ایشیدی باوری بخت و اقبال ایله قرین التفات  
پادشاه عمیم الالطاف اولوب خاص اوده باشلیق  
رتبه رفیع سیکله ساحه قدره شوکتی بعید الاطراف  
اولمشیدی طقوز پوز بکرمی طقوز سینه سنده پیری  
یرینه خاتم سلیمان ذیست آرای دست آصفی اولدی  
و ایالت روم ایلی ضمیمه منشور صدارت قلمدی طقوز  
پوز اوتوز ذی الحجه سنده مختل النظام اولان قوانین  
مصری مددکار کا شنبه حسن تدبیر ایله قرین انتظام  
اینکین اوتون باره قدره ایله دریا پیا اولمشیکن تند  
هول انکیز کوه انداز باعث تامل افواج امواج  
پرداز اولغین هزار زور و زار ایله مرموس سکه  
ساحل سلامته با کفاده اولوب طمی مراحل و قطع منازل  
ایدرک طقوز پوز اوتوز بر جها ذی الاخره سنده دید  
ظا هر و کوکبه باهره برله سرای مصر قاهره به داخل اولدی  
مردود جنیان تشکده فدا اولان مشایخ مرآت  
و ابالچه چاک بد بدیهانی صرصر فخر مانی ایله مانند  
اوراق خزان فیضی فیضی الارجای خذلانه برلانی  
اینکین مشت الشمل لقب مستحبی ایله فائز اعتلا شای  
اولدی و اوج آتق مقداری مکث و آرام ایدوب علی  
وفیق المرام نظام مصری رسیده درجه ختام ایندک  
صکده صوب استانه متکرم نشانه صرف رعام  
اشهب زرین ستام ایدوب سینه فروره ذی القعدة  
تخیل حاشیه بساط دولت مناط سلطانی ایله سر بلند



و تشریف لطیف خسروانی بر لب بهره مند اولدی طقوز  
 او تو ز او چله حاجی بکنش ولی آستانه سنده جانین  
 اولان قلندر نام تیرانی بدایت کرده انبوه بهایم شکوه  
 ایلم علم افزای طغیان اولمغین کتائب فیروزی موافق  
 و موافک نصرت رکائب ایلم منوکلای علی الله مفرم راه  
 و افسرانی فربنده ضرب خیمه و خرگاه ایدوب ثبت  
 صحایف بیان و قایم نوبان اولدیغی اوزره تدبیر  
 اصابت پذیر ایلم منظومه جمعیندین پریشان و لوای  
 شوکتندین عصای بیوه زمان ایندکن صکره طرف  
 دولت علیه به عطف عنان ایدوب سنده مزوره  
 ذی القعدة سنده محرز شرف و مال عتبه جاه و جلال  
 اولد قده حیاض ریاض سلطانی سرشار اولوب  
 خا صدی بکرمی کره یوز بیکه تکمیل یورلق ایلم حدایت  
 آتالی پر بار اولدی بوندون ماعدار دوس و پودین  
 و الامان و یک و عرفین سفر لرنده سایه مثال رکاب  
 پادشاه ظفر آشتالان دور اولوب شایسته  
 ستایش و تحنین خدمات جلیله سی مستبین و المنة  
 طقوز یوز قرق ربیع الاخر نده سرخاب شمشیر غزات  
 دین ایلم دشت ایران زمین نمونه نمای کات عقیق  
 یمانی اینک اوزره عزیمت صاحبقرانی مقرر اولد قده  
 موکب هایون مقدم حشمت سرداری ایلم حلبه عازم  
 و مهتاب ساز ستار لوانم اولمشیدی لکن مقارنت  
 اشرا را ایلم تبدیلی خلایق و تغییر اطوار ایدوب اضرا

ازاری شعار کار و کمال نکوت و غرور ندن مراسم و مناسبت  
 سرعکه سلطانی عنوان اختیار ایدوب کیدر کت  
 افتاده دام خیال حال سودای سلطنت و استقلال  
 اولدیغی برداشته بیسکه پادشاه عبیم النوال  
 اولمغین طقوز یوز ایلمی رمضان نده آفتاب اقبالی  
 گرفتار عقده زوال اولوب میخ میخ بیدریغ فخر  
 ایلم سرای های بونده صبح حیاتی شام محامه مبدل اولد  
 غلطه ده جان فدائیکه سی ساحه سنده غلطیده  
 خاک مزار قلندری مدت و زاری عصر باهر النصر سلیمانیه  
 اون اوج سنده مقداری در اگر چه سرمست بهانه لبریز  
 التفات پادشاهی نوجوان پر زور موفور السرور  
 اولمغین زماننده نیک و بد و نایع حدیده ظهور المنة  
 آتا برکتی الشیم عبیم الکرم دستور صاحب شعور  
 ایدی و افراتنا خبری و استانبولده بر سرای  
 واجب السیری وارد در رحمة الله علیه

### ایمانی است

ار بودی الاصلدر حرم های بوندن اخلاق ایلم طشره جقوة  
 یکجری اخاسی بعده روم ایلمی بکار بکیمی اولوب بحسب  
 الاستعداد رتبه و الای و زارنه اسعاد اولمشیدی  
 طقوز یوز قرق ایلمی ده وزیرانی بولمغین ابراهیم  
 پادشاه برینه پیرایه بخشش کراماتی اولدی کورقوز و قوره  
 بغداد سفر لرنده توجیه نمایان نگاه استخوان  
 خدماتی نمایان اولمشدر زمان صدر ننده باعث



نزول بنیان ارکان دولت بر وضع تصدی و تمسیت  
انراض نفایه ایگون بر احده تعدی ایندی عیب  
حرص و ازون بری و از کتاب مقام جگر که ازون عاری  
و زیستوده ضمیر ایدی لکن وادی ازون پرستی ده بنی نوع  
غالب اولمغین هلیث معاشرت لشوائه راضب ایدی  
اشائی را هیده طایفه زمانه دوچار اولدجه تجدید وضو  
خوفندن اغراض ایدردی دیواننده برنجوز کهن ساله  
نگاه انداز اولد در حال مصلحتی نزدیکی حاکم اقتضای  
کثرت سراریدن حمسرا بنده فرزند زیاده پرستار  
کهواره جنایات برزده دامان ایدی کنی عنعنه ثقات و اوست  
ایله رسید فوجیه ایقاند ایا ام انتقالنده ذکور و اناث  
یکرمیدن زیاده اولاد استخلاف اینمشیدی طقوز یوز  
فرق درت دیکر استنده طعنه طاعون ایله شهب وجودی  
ر مکروه قضای عدم و برزخ بهای میدان قدیم اولدی  
مدت وزارت عهده سلیمانی ده ایکی سنه در عدل و انصاف  
بایل کلام حق قائل و زبرد با دل ایدی رحمه الله علیه

### لطیفیات

ارناودی الاصلدر حرم هابوندت اخالی ایله طشره جیفوب  
الویه عیدیه صاحب ذیل حکومتی اولدندن مسکده بانخانه  
بابه وزارت اولمشیدی پسندیده شامال اولمغین شرف  
مصابرت ایله مشرف اولوب طقوز یوز فرق درت  
دی ایکی سنه ایاس پاشا به خلف اولدی انا دعوی  
فضل و عرفان ایله مخالف اصول و فروع اوضاع غریبه

شروع ایلمدی از جمله برناخته به ترتیب ایندی یکی جزای مشروع  
خلیله جلبد لری سلطان حضرت لکرمسموعی اولدنده  
سبب حدوث منافرت و باعث دفع مفارقت اولمشیدی  
اسلافی اثرینه انتفا اینمیوب تنظیم امور و تسبیح مصالح  
جمهوریه تصویر و کسور می جلوه نمای منصه ظهور اولمغین  
طقوز یوز فرق ایدی ده صدمه عزل ایله صدر صدر ازین  
دور و خواص تقاضیه دیمتوقده مسندارای کنج فراغت  
و حضور اولدی بعد احوام انقاس معدوده سی کام  
اولوب مفعه صدقه خرام ایلمدی مدت وزارت عهده  
سلیمانی ده ایکی سنه مقداری در زمره وزیرای بیک  
اندیشاندن محسوب ایدی اینجی تهمت خود فروشی  
ایله معیوب ایدی بعض خیراتی ساعی و قانون عثمانیه  
متعلق نالیقانی واردر رحمه الله علیه

### خادم سلیمان پاشا

حرم محترم خدمت شرفیاب اولات زمره کرامت اکین  
عهد سلیمانی ده وزارت ایله طشره جیفوب محافظ شام  
بعده تختگاه مصر فایز ده اون سنه مقداری اجرای  
مراسم سلیمانی ایله مقضی المرام اولدی ممالک عدت  
و بمن انصای فکر و عثمانیه دت لمغین تطاول ایدوی عادی  
بر له مختل النظام اولوب پور تقال بد فعال دخی بعض  
بنادر هنده بسط ید استیلا اینمشیدی اول انظار  
ایلیسی نهجه باهر البهجه انقیاده و بخاده اولمغینون  
طقوز یوز فرق برده خشم سرباری سفایت نصرت



در فایان ایله بند رسو بسدن در پاپها اولوب هبوب شرطه  
 توفیق ایله بند در دیوه دک باد بان کثای اقبال اولمشید  
 مقیاس فیاسدن افزون غنائیم کونا کون ایله عودت  
 ایدوب مصحوب الصحر لنگر انداز ساحل سلامت  
 اولدی طقوز یوز فرق بدی ده کم بیکان احسان  
 بادشاهی متلاطم الامواج اولوب لطفی پاش برینه  
 شریف صدارت عظمی طراز بالای مبادت ابتهاجی  
 قلندی طقوز یوز الکی برده دیوان ها یونده دیوانه  
 خسرو پاش ایله محل ناموس وزارت اوضاع مبارک  
 ایتمکین ناز بانه عزل و ابعاد ایله تأدیب و تعین  
 تقاعد ایله میغلغره به تغریب اولندی طقوز یوز الکی  
 بشده غوطه خور لجه فقر باب رحمت رب محجب اولدی  
 مدت وزارت عهده سلیمانی ده درت سنه مقداری  
 بیرون کنجا بش شمار ثروت و بیاری بیک نظر  
 زرگر درم خریده خدمتکاری و بیاری عونه انصاف  
 ایله افتخار و استقامتی و ایدای عاقل و رشید  
 وزیر صاحب وقار ایدای رحمت الله تعالی علیه

**سهم پاش**

ضروری الاصله اگر چه راس المال حسن و جلال  
 وایه سی قلیل المقدار ایدای اما جوهر استعداد خدا داد  
 و کما لجه دقا بلینده صد خوار ایدی ساعد بخشی سعاد  
 توجوان کثیر الحی مد اولمغین عصر باهر النصر سلیمانی  
 وزارت ایله حرم ها یوندن طشهره جیفوب فرمان

فرمای دیار آمد اولمشیدی شهر بار عالی نژاد منظومه  
 اعتبارین غرض مصاهره ایله مستزاد اینک مراد  
 ایندکجه بدخواهدی حاشا مرض جذامه مبتلا و اناری  
 چهره سنده هویدا و دیو تنغیر قلوبه دایره اراجیف  
 ایدر لر ایدی علت مزبوره اماراتی سر اطبات استنضا  
 اولند قده افوای علامتین بر می وجود مجدد و مکرر  
 معدوم اولور دیو جواب و بر مکی استکشاف حال  
 ایچون اطباتی خاصه دن محمد اغا دیار بکره ارسال  
 اولمشیدی لدی الوصول پیشگاه رستی به خصت  
 یافته مشول اولد قده بر موجب فرمان لازم الاذعان  
 و نای مخصوصه نهانی عربان و پیراهن و اندامنه توجه  
 نظر و ادعان ایندکده دستبازی طالع کار ساز  
 ایله بر کلاه حک نمایان اولمغین غائله عارضه مرض  
 نائل نائل و ناطولی ایالته نائل اولدی طقوز یوز قرن  
 الی ده محصور ماه سلطانک رواج دیباج از دواچی  
 طراز شریف بالای ابتهاجی قلندی **بیست**  
 اولمغین برکت بیک بخشی قوی طالعی یار

که لایسی داخلی محکمه انکث ایندکجه

شریک و تقریب ایله دیوان ها یون و الا مقامده زیست  
 و ذراعی عظام نریان نظام اولوب طقوز یوز الکی برده  
 خادم سلیمان پاش برینه خاتم سلیمانی ایله بحکم اولدی  
 اصابت رأی و حسن تدبیر ایله سر آمد صد رستوده  
 ضمیر اولمغین توفیر خزینه و وقایه بیت المال به بدل



نقدینه مقدورایدوب خزان اندرون اجناس نفوذ  
مالی ولد و خندان اعدایدی فله و حتی حالی فالمدی اگر چه  
کرم ساز بازار انشاوار واج افکن کالای خذ و اعطا او  
او زره نه بازو بعض کبار ایدی لکن اولیاده دخی اعمال  
ایندی کی سرمایہ اعمال معیار اعتبار نقادان دار الضرب  
قبولده معادل بریز خالص العیار ایدی زیرا نه برزاسخی  
پاناشین صدر دولت و نه بر مستعدی دور انداخته  
یکاه مرحمت ایشدر و نه منافض موس سلطنت  
بر کار ناهنجار ظهوره کلمشدر بر دفعه والی ارضوم  
بش بیک التون جائزه کوندر مشیدی استکثار ایدوب  
نصفن کرد و دندر مشیدی بر کره ثبت جبریده اختصاصی  
اولان مدتی الدهر شهنه افلا سدن خلاص اولور دی طقوز  
سنه همساز کار انام و هم کار پادشاه کینسرو  
اولوب سفر و حضرده غاشبه اخلاصی بر دوش  
و کو هر کرانقدر اختصاصی پیرایه کردن و کوش ایشیده  
طقوز یوز التمشده دسیسه مکر و غدیری ایلد مسند نشین  
اریکه ملک بقا اولان شهرزاده سلطان مصطفی  
وقع سنده فرمان ارکلیسی نام محله دست سینه کوب  
عزل ایلد سر و اوده کینج بقاعه اولمغین ایکی سنه مقداری  
اسکدارده واقع بانچه سنده چمن افروز نشین بقاعه  
اولوب طقوز یوز التمش ایکی ده احمد پاشا برینه صدر  
عظما به متصاعه اولدی بود دفعه التی سنه مسند  
نشین سنده تمکین اولوب طقوز یوز التمش سکرده

کچینه وجودی فین زمین اولدی شهرزاده جامع جرمیده  
زیرا مخصوصه ده متواری در مجموع مدت و زمانه  
سلبانی ده اون بش سنه مقداری در سنین مرقومه  
زیب سلک سطور صحایف ایام اولان فراید و قایع  
و آثار می سر سوم قلم نویسنده کات اخبار و انواع خبر  
و مبراتی مشهور و صغار و کبار در عاقل و رشید صاحب  
رای سدید مسلم عالم وزیر مکرّم ایدی انجمن معارف  
اشنا اولدی بغی اجلت نقات اساطین مورخینده  
رمضان زاده بعض مثالبین ابرار و بشاعر یکی بیک  
قصیده مشهوره سی بلا سده شاد ایشدر رحمه الله علیه

### ده احمد پاشا

ار نووی الاصلدر قره احمد پاشا دیمکله مشهور و دیب  
و عدالت ایلد مذکور در حرم های بوندن اقالق ایلد طشره  
جقوب بعده کچیری افاسی و دوم ایلی بکر کبیری و شیده  
عهد سلبانی ده اخر از پایه وزارت ایلد دولتمساری  
بلند ایوانی طعنه زن ساحه بهنای سمانی اولدی بر دفعه  
اردوی شاه طهماسبی شبنون ایدوب انواع نوز  
و نصرته مقرون و بر دفعه فتح طمشوار ده مساعی مسکو  
صورت نمون اولمشدر طقوز یوز التمشده وزیر ثانی  
بولمغین رستم پاشا مقامه قیام ایدوب بقعه اطاعت  
رو کردان و پیچیده کردون اولان کورچیان بدین  
بلده معبور و بلدان بزده سپاه اسلام و سرکشان  
بی اذعان طعنه شمیر انتقام ایلدی طقوز یوز التمش



ایکی ده بی ایجاب موجب که زمان ایلمه تخرج زهر اب سبب  
 ایدوب سلفی رستم پاشا خلف اولدی مدت وزانی  
 عهد سلیمانی ده ایکی سنه مقداری در انار خیزدن طوب  
 قیوسی سمتنده بر جامع لطیفی وارد بعد وفاته بنیاد  
 اولمشدر واقف دقایق امور وزیر صاحب شعور  
 ایدی رحمة الله تعالی علیه

### سمر علی پاشا

هر سبک دیارنده پراجه نام قصبه دن قصبه پوشش خود  
 و خرامنده سرحد شهود اولمشدر تشخیص کاسد و نمین  
 و تمیز فست و سمین ایندکی اثناده بحسب العاده دوشور  
 طریقیله سرای ها پوز با کخاده ضرر اولوب حکم لک  
 ولوک کارن سلم مرانب اوله رقی عاریج معارج قزو طلا  
 اولد قدن صکره کیمچی اغا لغیا طشره جیفوب بعده  
 روم ایلی بکر کلیسی اولمشیدی عصر باهر النصر سلیمانیه  
 طقوز یوز الی حدودنده ایالت مصر قاهره ایله کوکب انبال  
 زاهره اولدی طقوز یوز التمش کزده دیوان بلند  
 ایوان سلطانی ده وزیر ثانی بولمغین رستم پاشا  
 مربع نشین صدر کارانی اولدی درت سنه مقداری  
 خدمات صدارت عظمای جاک و چست و پاک درت  
 کابینگی ادا و مراسم حکومت و سیاستی اسلافند  
 اجرا و ایفا ایدوب طقوز یوز التمش ایکی ده جا بکر  
 سر منزل بقا اولدی لذیذ المصاحبه و کثیر المطایبه  
 ظریف نکته دان وزیر که بم الثان ایدی صحت

جسامتی موازی جبال سیات اولمغین زیر رانته مناسبت  
 ات ناوران دن ایدی مقتضای شکل و شمایل مستوجب  
 عظمت و بلاوت ایکن سبک روح و نادره پرداز اولدی  
 حفا که حیرت ده اصحاب مقولدر نوادر مطایبات  
 و لطایف طرفه فی مشهور و بازو جمهور اولمغین  
 ابرار اولندی رحمة الله تعالی علیه

### ملوک محمد پاشا

نهال فرخنده طلال وجودی ایباری فیض خداداد ایلمه پوز  
 دیارنده صوفی نام قصبه دن قصبه نشو و نما اولوب  
 بار ایل کمال اولد قده دستیار تی باضیان انبال ایلمه  
 حرم بک پادشاهی ده جلوه نمای حدیقه آمال اولمشیدی  
 بعد اعوام قیوچی با شلیق ایل طشره جیفوب ساری  
 انداز سخن اجمال اولدی طقوز یوز الی اوچده جاه  
 و آلائی قبودانی ایل زوجه انبالی غبطه فرمای نیر آستان  
 اولد قدن صکره روم ایلی ابا لیلیه مسند افروز ایوان  
 کارانی اولوب طمشوار فخرنده ساعی مشکوره سی  
 مسنین اولمغین تشریف وزارت ایل بالائی سینه  
 تربیت اولندی طقوز یوز التمش طقوز ده اسمیت  
 سلطنت ذرة الناج از دواجی زیب انرمیبات  
 و اینهاجی قلند طقوز یوز التمش ایکی ذمی الفعه سند  
 وزارت ثانی ایل قبه نشین بولمغین علی پاشا  
 برین بر این بخش صدر تمکین اولدی طقوز یوز التمش  
 درت خالنده لیل فخر سکا توارده سلطان سلیمان



خان غرم کلشنسرای جهان ابتدا کده نعلش رحمت نعلنی  
 نهاده صند و نه کنان ایدوب سلطان سلیم ثانی زیب  
 اورنگ جهان بینی اولیجه کیمسینی واقف سر ضمیمه ای  
 حقا که بوباده جلوه پرواز منصفه ظهور اولان خدمات  
 مستحسنه سی آرایش کنایه ایوان و کار و سر او  
 دیباچه دیوان اعتبار اولشدر پادشاه نوجاه  
 سلطان سلیم سعادت دستکاکت فاخته اقبال  
 دولتزدن خانه انتقال سلطنتدینه دک سکر سینه  
 زمام حل و عقد امور و مقابلید ضبط و ربط جمهور و  
 دست استقلالی ایدی بعده سلطان مراد خان کاک  
 دخی مقام آصفی ده تضریر پیور دبار الی سینه کاک  
 کافل مهم خلق عالم اولوب طفویوز بیکان بدیا  
 شعبانده سراینده ایدندی دیواننده اجرای امر حکومت  
 ایدرکن بر بخدوب جوار صورت هر ضمیمه ایله حضور  
 عالیدینه دخول بندگی ساعت بر سکین ایله آغشته  
 خون پاک شهادت ایددی انواع تحف غزوات ایله فائز  
 دستا به ثوابت اولدیغی کبی عاقبت انصای آمالی اولان  
 شرف شهادت ایله حاز قدح معلائی سعادت دنیا و آخرت  
 اولدی جلاله مع الانواری حضرت ابی ابوب انصا  
 رضی عنه الیباری جوارنده احضار ایددی زبیه شریفه ده  
 متواری در تاریخ قتلش حکم حفیله شهید اولدی محمد پاشا  
 نه تاریخ سال انتقالی در حرم ایا بونه دخولندن زمان  
 سعادت شهادتی حواله دک الی التمش سینه مرد ایدوب

نچا شنی عالیه لحنام و نه مصائب و بر ایله کوفتا بندالام  
 اولمشدر نه بر عیب ایله انهام اولمشدر و نه موجب کدی  
 بر ایستده بولمشدر ایجن عهده مراد خانی ده مراد اوزره اجرا  
 مراسم صدایت ایدیه میوب قاضی عسکری خانی زاده  
 و دفتر دارا ویش پاشانک و سلیسه مکر و قدرتی ایله ایتبا صنه  
 امانت و خدمات نکبات ایام ایله بعضی خواصنک غزل  
 و تذلینده مبادرت اولندی اگر اول مقدار جغای روزگار  
 منقلب الاطوار اولمشد کوب طالعی جدا منزل تحسده واقع  
 و تحت الامتی برج شرفدن انضیال الطرا جع اولدی وینک  
 جائز ایدی اوت ایش سینه مستر ام تضریر برجاه و جلال  
 اولوب رانی دین و تدبیر کزینی رخساره طراز شاه  
 ملک و دولت اولمشدر مدت مرقومه ده وجود پذیر  
 اولان خدمات و غزوات و آثار بر و خیرات و حسناتی  
 رقمزده کلک بدایع نکات رفعت روات اولمغین طبع  
 منوال مقال مناسب کورلدی رحمة الله علیه

### احمد پاشا

ارنودی الاصله عصر سلیمانی ده حرم ارم نیکه دن پیچی  
 باشیاق ای طشهر جوقوب یکجیری افاسی بعده روح  
 ایلی بکیر کلبسی اولوب رستم پاشا به شرف مصاهر  
 ایله مظاهر و احراز رتبه عالیه وزارت ایدمشید  
 بر دغه دوم ایلی جانینه حشمت سردار تی ایله سون طعنه  
 غریبت ایددی اما نقش حر بر خور اولمغه میرا بر اثر  
 جلوه نمای عرصه جلالت و لمدی انصاف رانی تدبیر



بنی و ابراهیم خلیل و شمس و بهشتی سرایه ایدم شیدی  
 وزیر ثانی ایکن مانند تصادم سنگ و شیشه و زبر عظم  
 ایله کسر آکینه ناموشی بتدی اجلدن سرزم دور افتاده  
 دولت اولمشیدی بعد ایام مقامنه اعاده اولوب  
 طقوز یوز سگان بدی شعباننده محمد پاشا برینه صد  
 صدات عظمیه قدیم کخاده اولدی الهی ای مقدار  
 شکسته بنه جبر کسر قلوب انام ایدرک خصایب  
 داء المثنان دن زجاج مزاجنه عارض اولان کسر ایله  
 اولوب طقوز یوز سگان سکر بیع الاولنده  
 شکسته سبوی سرچشمه حیات اولدی مالک ثروت  
 دیار وزیر مکارم شعار ایدی رحمة الله علیه

سرزم

سند کتوبده

**سنان پاشا**

ارناودی الاصلدر عصر سلیمانی ده جانشینر باسینلی  
 اندرون هابوندن بیرون اولوب بلاطیه و قسطنطنیه  
 وغره و طرابلس شام سجاقدرینه میر میران بعده اوز  
 و حلب ایلدیلر کامر اولمشیدی طقوز یوز بخش  
 بدیده دیار مصره والی و لال آملی سلک حصوله متلا  
 اولدی خطه بمنی داخل خطه قلم عثمانی اینیکجون  
 نشر لوا ای عربیت ابدوب بعد انام المرام حد حاکم  
 بیرون خنایم کوناگون ایله عودت و عنوان فانی ایله  
 کسب شام و شهرت ایلدی طقوز یوز سگان ایکی  
 جانب بحر سفیده سپهسالار نصرت نوید اولوب  
 رفعت خضر خضر توفیق ایله طحی طوبی بحر زخار ایدرک

قنادی

قنادی طرافتی و مسنه اطهر لری سوخته آتش غایت ایدرک  
 صکره خلق الواد نام قلعه استوار کایر وی بازوی همت  
 ایله داخل قبضه افتد ایلدی طقوز یوز سگان سکر  
 خلعت سرداری مالک عجم قامت اسعد ادب پیر ایچش  
 شریف اولمشیدی سنه مزبوره ربیع الاولنده  
 صدر اعظم احمد پاشا هر واقعه بقا اولمغین رسا  
 خاتم بحین و کالت ایله تطیف اولندی اما سرانده  
 صحایف ثنا اولدی بر خد متنی و کما اولوب بیهوده  
 بادیه می بادیه و صحرا اولمغین بعد القبول حجه  
 تفصیر و همت دروغ ایله طقوز یوز طفقان  
 سینه مغرول و بغلغره ده کوشه کزین حمل اولوب  
 طقوز یوز طفقان درت دمی ایچ تهنده ایلالت شام  
 شرف انجام ایله شاد کام اولمشیدی طقوز یوز طفق  
 بدیده دیوان هابونده نصیب سکه تراغیله نصیب نقدینه  
 حیات ابدن میر میران معرکه شنده وزیر اعظم بولن  
 سیاوش پاشا عزل و ابعاد اولمغین ثانیاً صدات  
 عظمیه اصعاد اولندی بود فعه دخی اجرای کبر و غرور  
 و اظهار شو شوری غیر یار کار بپندیده سی جلوه نای  
 منقنه ظهور اولمادی اجلدن طقوز یوز طفقان طقوز  
 شوالنده بنه بلای غله مبتلا و بغلغره به نغی و اجلا اولدی  
 بیکت بر ربیع الاخرنده سیاوش پاشا ایام صداتنده  
 استقبایک دیوان بلند ایوانه اعاده هجویی نامیر کعب  
 شومی اولمغین بالاقصاعزل و در اولنده قدنه ثلث



سعادت صدارت ایلہ مستعد اولدی بو خلا لده بحار  
 سفری مقدانی نتیجہ بخش عرب و قتال اولغین سبب  
 اسلام اولوب توجیه وجهه اقبال ایلدی بعد طی  
 المراحل پیرم صحرا سینه نازل اولدقه بش کون خا  
 ایلہ سکنانی بناه برده ساین استیانت اولوب  
 بولیه دخی داخل دایره ایمان اولدی اول سنه بمقدار  
 امر پیر ایلہ الکفایه بوب مشنای بلغزاده نصب  
 لوی نصرت اجنوا قلدی بیک ایکی ذی الفعه سنده  
 یاق قلعه سن بند کند شجر ایدوب بینه بلغزاده خط  
 رحل اقامت ایتشدی بیک اوج حمادی الاولینده  
 شهرزاده سلطان محمد خان جاس کوسنی زکشی تکیا  
 سلطنت اولدقه خاتم دست صدارت عظمی قائم  
 مقام فرماد پاشا نک پیرایه دست امانی اولغین سبب  
 سابق اوزره میغلزاده بسطط باطل عزلت ایلدی  
 سنه مرقومه شوالنده ماعده بخت سازکار و معاد  
 اشرف کبار ایلہ سلفی فرماد پاشا به خلف اولوب  
 بروجه بلغزاده سفر دیار افلاقه تحریک رایت آفتاب  
 اشراق ایلدی اما هنوز آتش جنگ و سیر شر خیز  
 اولدین بادیه هول انکیز گریزه صنان ریز اولغین دست  
 استیلا ای اشرا مشرکین ایلہ جنود موحد بیک کیمی  
 کند فزاک و کیمی غلطیده خاک هلاک اولدی بیت  
 کند و نک خود ایشی بناه ویدنا با پلغه دوشدی روسیاه اولد  
**نثر** لشکر اسلامیا نه بود دفعه اصابت ایدن مصیبت

هر نیمت و خیران حیرت ده هوشمندان جهاندر بو کار  
 بد فرجام مستوجب هلاک و اعدام ایکن فقط بیک  
 ربیع الاولنده زهرایه نزل بله حکام قلمشیدی جانشینی  
 اولان لالا محمد پاشا مرض نائل شیرنج صدمه سبله  
 اونجی کون مسند حیانت زائل اولغین خاما ییبه  
 و آلا صدارت عظمایه نائل اولدی بو دفعه درت ای  
 مقداری منظومه جهادی توصیف و تشبیه بدرک  
 پادشاه عالی نژادی غزایه زغیب و مہام سفری تریب  
 ایتشدی سنه مرقومه شعبانده عارضه مرض  
 زخیر ایلہ سر نهاد و سادہ بیماری اولوب غرم سفر  
 آخرت ایلدی بش دفعه سردار کامکار و بش دفعه  
 جید عالمقدار اولوق فقط بونک خصیصه بخت  
 بادیاری در وفرت نروت و بار و کثرت خیرات  
 و آثار کوشکار صغار و کبار در مستی تسعینی متجاوز  
 مفدا عشره متنا هر پیر پیکر و کین ایدی استانبولده  
 توکل حبشه سی فربنده اعداد ایندیلی نریه ده منواری مطو  
 زمین اولدی ایکی دفعه عصر مراد خان نالنده دواج  
 دفعه مهد خایف محمد خانی ده وزیر اعظم اولمشدر  
 مجموع مدنی بدی سنه مقداری در معایب و مظالمی  
 بیاننده مھر موزخین عالی مرحوم ایلہ ہر زبان وفاق  
 اولمشدر لکن اذکر و امواتکم بالجبر مضمون شریعی  
 دستور العمل قلوب میدان صفحہ مساوی ده تحریک  
 اقدام اقدام اقدام اولندی تجا و زائت عن سبب نہ



سیاوش پاشا

خردادی الاصل در حرم سلطانیدن عصر سلیم خان ثانی  
 طغوز یوز بتمش بنده بیوک میرا خوراعله پانها ده اولین  
 صدر کامرانی اولوب بعده روم ایلی ایالتی وسیله  
 اعتلا و شانی اولمشیدی رتبه وزارت ثانیه ایلمه سند  
 افروز دیوان عالی شان ایکن طغوز یوز طغسانده  
 سنان پاشا برینه آصف شرف عنوان اولدی  
 طغوز یوز طغسان ایکی ده سردار جهاگیر ابن اوزدمو  
 عثمان پاشای دلیر شریف صدر است عظمیٰ بی توغیر  
 اولمغین خواص نقا عبدالله کوشه کبر اولمشیدی  
 طغوز یوز طغسان درت ربیع الاولنده مسیح  
 بدل ثانیبا صدر صدرته محل کورلدی طغوز یوز طغسان  
 بدیده واقع وقع میر میران اثین سی کستانخی انقبای  
 عوام باعث غضب پادشاه انام اولمغین غزل  
 ناهنگام ایلمه ناکام اولمشیدی سنه الف جهادی  
 فرماد پاشا برینه ثالثا محمد جهاپون ایلمه کرام اولندی  
 بیگ بر ربیع الاخرنده طائفه سپاه درگاه فلک پیکار  
 پادشاهی ده علوفه پانسیله زینب ساز اولدقدی  
 مقدما سنج و عناد منج اشکال فاد اولمغین  
 غزل ابد فرمائی ایلمه صدر صدره اذتک طرد و ابعاد  
 اولند فده دائره دولندن دامن چین فراغت اولو  
 رتبه نقا عده وزارت ایلمه اسکدار ده واقع باغچه سند  
 فرش فالجه اقامت ایتمشیدی بیگ اون بر ربیع

الاخرنده غزم کلشنسرای جنات ایدوب جوار رحمت  
 ابلی ایوب انصاری ده بنا و احضار ایندی قبه عالی  
 مهمان خوان غفران اولدی مدت وزارت عهده مراد  
 خان ثالثه دفعه اولی ده ایکی سنه و دفعه ثانیه ده  
 اوج سنه در و دفعه ثالثه ده عهد خلافت محمد خانی ده  
 بر سنه مقداری در خلیفه جلیله سی فاطمه سلطانیه  
 بر عالی مدرسه بنا و طشره لوده بعض خبرات ایلمشدر  
 عدک انصاره مایل وزیر معنل ابدی رحمة الله علیه

اوزدم اوغلی عثمان پاشا

ضرب شمشیر جهاگیری ایلمه مجلس و بمن مملکتدن داخل بقعه  
 اقدار ایدون مشا هر غرات نصرت سماندن  
 چرکستی الاصل اوزدمور پاشا کت نتیجه مقدمات وجود  
 یعنی فرزند مسعود عاقبت محمودی در طغوز یوز او توز  
 اوج خلانده طرازنده حله وجود فرزند مجلس شهرود  
 اولمشدر مادی جانبدن نسل کیکی خلفا و قباچه  
 منتهی اولور اعداد سنین عمر نازنینی واصل درجه عشرین  
 اولمدین استعداد خدا داد ایلمه لال مالی امرای مصر  
 قاهره سلکنده متدالی اولوب رتبه سنه دت صکره بی  
 در پی مجلس و بمن مملکتی فرسوده سم سمند چکو مستلری  
 اولمش ایدی اختلال خطه بمن صلاحه مامور اولان  
 والی قاهره سنان پاشا کت رایحه فایحه کلاله توغ  
 ظفر فردغی حوالی ماکت بمنی هنوز شک طبله عطار  
 ایندین کردعبر نیز شیدر باد پای صبار رفتاری عطر ساری



دماغ امانی بمن ولوب خبار فتنه ال مطهر دن اول  
 نسج المساحه فی سحاب شمشیر ابکون ایلک نظهر وقلام  
 وبقاعن بند کند نسج ایدوب وزیر فروردن قصد  
 اضرا استشار ایتمکین قبل الملاقات بیت مکرم  
 طر فندن صوب استانه سعاده عنان بر ابلغار  
 اولمشیدی لدی الوصول محمد پاشای طوبک و سینه  
 مکرم و قدری ایلک نقد صحیح العبار خدای سنجیده معیار  
 نظر قبول اولوب حروف و مملول بر مدست کوشه  
 کزین کنج حمل اولدی بر مدست دخی بالا قضا خارج  
 سوره ساحه فرار ستانده ایام شتا و هنگام سر راه  
 ضرب خیمه آرام ایلدی عاقبت لالامه طغی پاشا  
 تربیه سبله واحد بعد واحد لحا و بصره و آمد  
 ایالتارینه فرمان فرمای کثیر المحامد اولوب ملقوز یوز  
 سکات التیاده غر و تشریف و زارسته ایلک تحافظه  
 ابالت شروانه نامزد قلند قده قبضه شمشیر زرنگار  
 مرصع خلایق زیب دست اجتهاد ایدوب اشاعه اشعه  
 مغازی ابکون علم افزان عرصه جهاد ایلدی اولاقره باغ  
 و مغان اطراف سوخته آتش خسارت ایدوب  
 لشکر مور شمار ایلک آهنگ کارزار ایدن ارش خلقی  
 پامال صدمه انهزام و خاکستر شهاده حمام ایلدی  
 امام تولی خان نام سپهسالاری او تونز بیگ فرات  
 بد تبار ایلک قنطره شمشیر آتشبارون کذا ایلدی  
 شاه او علی حمزه میرزا ایلک تربیه ساز مصاف

کرم دار

کرم دار اولد قده میغ تیغ ابکون صاعقه بار ندن زمین  
 ابرانده جوی خون سرخ سران کافر ماجرا مانند رود و جوی  
 جریان ایلدی **قطع** میدانی شویله طوکت پیدی سرخ لشی  
 روباه و کرک و سگ اولد شورای بر لشی  
 جالدر ده جالدرانده جالوب جابانه اهل جنک  
 کوریش و کلدرا و یل قنار و کشاکشی **نفر**  
 مقام لج و خصامده بابر جای ثبات و قرار کیمنه قابله  
 جاجون آشام بمخوابه نیام و شیران غایه اسلما  
 کوشه کیمین م آرام اولد قدن صکره در بند شویله  
 امال الجام ایدوب مشت سخت انگشت خیر انداز حمله  
 درشت حیدرانه آهنگ از ایلک و مر قیو طلسمی فتح و ملک  
 دانستان ملکانیک بنگرین کسر ایلدی حاصلی و مود  
 فو و شروانده مایه ثغور اسلام اولد جن نیجه انار مردانگی  
 اظهار و اول قطار رده اون پیدی قلعه کت مفتاحی  
 داخل قبضه اقتدار ایدوب منبیه قلم عثمانی ایندکه  
 صکره دشت بیجا قدن عزم درگاه سلطان آفاق ایلدی  
 کفیه داخل اولد قده بر موجب مثال بهمنال قریم خانی  
 محمد گرای ایلک او تونز پیدی کون اداره اقتداح کفاح ایدوب  
 رهنمای اقلیم عدم ایندکدن صکره مصحوب استقامت  
 استانه سعاده وضع قدم ایلدی خارج دائره اوام  
 مظهر نواز شاکر ام پشاه امام اولوب ملقوز یوز  
 ملحقان ابکی ذی الحجه سنده سبا و شش پاشا برینه  
 عصر دما یون ایلک نائل مرام اولدی برای مقداری نقدی



حل و عقد مصالح عالم اولوب طغوز بوز طغف اوج  
 خرمنده تنخیر و بار عجمه حرکت نوغ و علم الیدی دار الملک  
 آذربایجان تبریز تبریز سرخ سران فتنه انکیز ایل طایفه  
 فرعه جنک و سبزه ایدوب دستبرد مظفرانه و صند  
 اجمه استمانه ایل منظمه جمعیته دین پرستان و خط  
 تبریزی داخل خطه تصرف عثمانیان ایلدی او توری  
 کونده حصار استوار ایلد تحصیل و ذخایر و عساکر  
 نویر و تعبیه ایدوب بعد العود سینه مزبوره و دیجه  
 تنگنای سرحد فساد و فحمت سرای اقلیم بقایه وضع قدم  
 ایلدی مدت وزارت فی عهد سلطان مراد خان نالیده  
 بر سینه مقداری در اعداد سنین سن شریفی مشار  
 سنین وزیر بیدیل صاحب تمکین ایدی بیت  
 فرد ایدی مرد ایدی دلاور ایدی شکیلا نالیده بر غرض ایدی

**خادم مسیح پاشا**

عصر سیدم خان نالیده کیلار عامره محرق اولدنده کیلار  
 باشی اولوب تمکین مهام کیلار ایچون ایالت مصر  
 اولمش ایدی اتاد ستمایه حسن و جمال دن بی نصیب  
 بر مرد ضعیف ترکیب اولمغین تنظیم امور مصره  
 اقتدار بن تقریب ایتمه لای ایدی لکن بر سینه مقداری فرما  
 فرمای قاهره مصر و سر آمد و زرای عصر اولدی مر اسرار  
 و وقار ایلد جلالت و حشمت اظهار ایدوب مشایخ عرب  
 و طوایف سرکش فی تازیانه تأدیب ایلد تهیب ایلدی  
 منبط و ربط حکومت وابسته بال وبال و قیافت

اولوب استعداد خدا داد قابلیت مادر زاده مر بوط  
 و منوط ایدی کی عکس انداز مرآت ضمیر پادشاه اسکندر  
 سر بر اولمغین بعد الغزل خورشید رف و مال صبه جاه  
 جلال اولدنده وزارت ثانیه ایلد رونق افزای صدر  
 اقبال اولمشیدی طغوز بوز طغف اوج سنه سی  
 ذی الحجه سنه عثمانیه پاشای دلیره جانشین اولدی  
 تحصیل بقایای اموال و تمکین ضایعات عوارض لازم  
 الا ستماله بر زده دامن اتهام و تنظیم امور احم و احکام  
 مصالح عالمه صراف نقدینه اقدام ایکن طغوز بوز  
 طغف اوج درت ربيع الاخره سنده با لاقتضای تمکین  
 حمزه افندی تنک تبدیلین اراده و رکاب همایونه عرض  
 افاده ایند کده مباحده دن مباحده اولمغین صدارت  
 عدم استقلال باعث صدور تکاسل و اهل ایلد ردیوب  
 استعدای منزل استمکین خواص تقاعد ایلد گوشه گزین  
 عزت اولدی مدت وزارت فی عصر مراد خان نالیده  
 درت ای مقدر ای دور عاقل و ضیور وزیر صاحب  
 شعور ایدی رحمه الله تعالی علیه

**فرمان پاشا**

ارنا و دی الاصلدر حرم ارم نظیر دن تپوچی باشلیق ایلد  
 طشره جیقویب دور مراد خان نالیده میرا خور کبیر  
 بعده یکچری اغالنی ایلد نویر اولمش ایدی اثنا ی سوره  
 همایونده جلوه بردار منصفه ظهور اولان شور مشهور  
 معزول و بعده روم ایللی ایلالتی ایلد نائل مول اولوب



وزارت رابعه ایل زمره و زراعی کرامه دخول اولمش ابدی  
 وزیر زور آور کوه انداز اولمغین لشکر ملک ایران و بدین  
 سرداری ایل روان اولدقه نیش قهرمانی ایل معوی  
 بلدان ایرانی و بران و لشکر نیک اثر سرخ سرانی  
 خرسنگ بیابان خدلات ایدوب قلعه روانی داخل  
 قبضه تصرف عثمانیات ایلدی بر دفعه دخی سردار  
 جهانگیر عثمان پاشای دلیر جانشین اولوب استنای  
 تیغ بیدریغ ایل بقیه شرمه اشرار شراره پاشا لیب  
 فالدین احمد ایتدگدن صکره بردن دلخواه شاه  
 عجم ایل سبیکه صلحی قلمک قبوله افراغ ایدوب برادر  
 زاده شاه میرزا حیدری علی طریق الرهن استعجاب  
 و طرف دولت علیه به تحریک قومه شتاب  
 ایلدی طغوز بوزطفان طغوز شوالنده وزیر نانی  
 بولمغین سنات پاشا برینه آصف جهان بنی اولدی  
 سنه الف جمادی الاخره سنه حجه اوله کتاب روع  
 ایلد گرفتاری سکنه عزل دافع اولوب مقام اوله  
 اعاده اولمش ایدمی بیک اوج جمادی الاولیسنده  
 انشا و جلوس هما بونده قائم مقام صدارت عظمی  
 بولمغین سلفی سنات پاشا به جبر الخلف اولدی سفر  
 انقاره رفع لواهی لامع الاشراف ایلدی بعد طی المسما  
 قرب عرصه مصافه ضرب مظله قرار ایدوب جای  
 نیز پرشوره عبود ایچون ترتیب جبره صرف نقدیه  
 مقدور ایدرکن بی ایجاب موجب سنه فرنبوره شوالنده

دیکر

دیسنه مکر ایلد بلای ناکر کبر مرله مبتلا اولمغین مهر هادی  
 اخذه مأمور اولان قیو جیدر کتخدا سی احمد غا کلمردن  
 مقدم مهام سفری مشا هر وزیران ساطورچی شه پاشا  
 بد امانت تسلیم ایدوب سبکبار صوب استانبول  
 سعادت عنانیز ایلغار اولدی نامعه بودی لردن نعل  
 باز کونه ایلد صحر اگر دبیابان نور داولد رف میان شب  
 خارج سور استانبوله واقع جضکنه کلوب متواری  
 مطبوره خفا اولمشیدی ایکی ایتد صکره قائم مقام  
 ابراهیم پاشا کویوه روبه فریب احتیاله سالک اولو  
 والده سلطان شفا معتبل حرم ناکرده لری قرین عفو  
 همایون اولمشدر دیو برید پاشا رت نوید ایلد گرفتار  
 حفره امید اینکین بین الخوف والرجا موقف بروزه  
 پانجاه اولوب منتظر ظهور حکم قضا ایکن بیک درت  
 صفر نده نیش اندیشه اعدای قدر پیشه ایلدی قله  
 محبسنده بیستون وجودی برکنده و مرغ روحی طرف  
 اشبار قدیمه بال افان و پرده اولدی حضرت  
 ابی ابوب انصاری رضی عنه ربه الباری جوارنده  
 اعداد ایتدی کی تبه مخصوصه ده سر داده خاک فنا و خج  
 چین خرمن دعا اولدی مدت وزارت دفعه اولی ده  
 عصر مراد خان نالنده سکر ای دفعه ثانیه ده عهد خلافت  
 محمد یه النی ای مقداری در شرق سفر لرنده دخی صوت  
 پذیر اولان طوا میر خد مات مهروره و مناشیر می  
 مشکوره سی بدکید سنات ایلد انداخته طایفه نسا

اشجعان و زراعی پاشا  
 دستور عدیم الاقران



اولدی رحمة الله تعالى علیه

**لاله شمس باشت**

صا و خان دیارنده برز عیبت فرزند فروزنده کوهریدر  
سلطان مراد خان ثالث شهزاده ایمن درگاه فلک  
بارکاهلری خدایتله شرفیاب اولان زمره جاوشاند  
تکه لی محمد جاوش و بیکله معروف ایدی اثنا ی جلوس  
هما یونکرده عمارت جریبک المعمور ایگون فرمان فیصله  
شرفیافته صدور اولدوق خدمت کنایت بنای حرم بیت  
شرفیاب ایله تطبیف اولدوق بعدی حاله مناسبت بعض  
مناسب ایله تطبیف اوراق صفحات ایام ولیال ایدرک  
طقوز یوز طغفانده شهزاده کامران سلطان محمد خان  
لواء مغنیایه انداز اجمال اولدوق خدمت علم  
افتاب بیکر ایلهره وریور یلوب کمال صدافت و  
لقای بی مانند مهر عالم افزون روز بروز بر تو انداز عرصه  
بروز اولمغین و خردایه شهزاده جهان عقد کردت  
از دواجی قلوب دواج دیاج ایله بازار اعتباری رواج  
بولمشدی بو تقریب ایله دفر دادر و بعده موقع نامدار  
اولوب کیدرک مربع نشین جار بالش لالایی اولدی  
بیک اوج خلانده شهزاده عالیجنحت برای بخش تاج  
و تخت اولدوقنده لولولالایی منتظم سلک وزرا  
ووشاخ الصدور صدور صدور آرا اولوب بیک  
درت ربیع الاولنده سنان باشت برینه رونق بخش  
مرزکش ملکای صدارت عظمی اولدی اما عارضه

شهر

ماله

ماله شیر نجده کرفنار و اول مرض دشوار علاج ایلزار  
و نزار اولمغین فقط بر دفعه هزار مشقت ایله بی تاب  
مسند نشین دستگاه وزارت بناه دیوان اولدی  
عاقبت سر نجده شکجه شیر نجده نخلیص کر بیانه امکان  
اولمبوب او بنجی کون ناکام بذل نقدینه روح روان  
وزرک الایش جهان ایدوب شیخ وفا جامع حظه  
متواری مطبوره زمین اولدی عدل و داد و صلاح  
معنا و آصف ملک نهاد ایدی رحمة الله علیه  
مولانا منشی عبدالکریم مرمره نصبه سندن چراغ افروز  
ایمن شهود اولمق اولدوقه تحریر و مبادی ظهور دولتن  
نوعانوب سندان آثاره مغایر نفیر ایلدر علی کلا  
النقدیرین اولین پایه خدمات سافله دن اون ایمنی  
سنده ذروه علیای صدر صدارت عظمی به اعتلا  
ابتدایی عنعنه ثقات روات ایلر رسیده درجه ایفانده

**ایرا دجیم باشت**

بوسنوی الاصلدر حرم های بود و سکندار شهریاری ایمن  
طقوز یوز سکان بدیده اغای یکجریان و سکان  
طقوز ده دوم ایلنه میر میران اولوب طغفانده شیه  
عالیه وزارت ایله کام طغفان اوچده پیرامین  
شامده نطع انداز آرام اولان و دوزخی نافر جا لمیچ  
روز روشن ایام زندگانیدین قرین شام حمام ایمن  
بر موجب فرمان نافذ الاحکام صرف زمام ایدوب  
مشعل تیغ و مشی زاده ایلر مانند افتاب عالمتاب

طف زبده والی ولایت معز زات شهر  
اولمشیدی



حوالی شامدن رفع ظلام ایتشیدی بعده محط رحال  
 آمال اولان درگاه مجله الاماله اقباله رومال ایدوب  
 عایش سلطان اوچون بیک التون مهر ایله ترویج و زرا  
 ثانیه ایله کالای کرانقدر اعتباری ترویج اولندی بیک  
 اوچده قائم مقام و بیک درت شعبانده سنان پاشا  
 پرینه تشریف صدارت عطشی ایله بیکام واکری سفرده  
 ملازم رکاب بادشاه ظفر انجام اولدی روز  
 فیروز بیج نصرت اندوزده جغاله زاده سنان پاشا  
 خواجه افندی تربیه سبله مکان آصفی ده مکین اولدقده  
 قرق کون مقداری صومعه جموده ریاضت غزله جکرین  
 اولمشیکن بعد العود خرمندی منزله نکرار مقامه  
 اولمشیدی بیک التی ربیع الاولنده تانارخان ماجرایی  
 باعث نکر بر سر خشمه خاطر خطیر بادشاه سکندر سریر  
 اولمغین و اصبه غزله دلیکر اولدی بیک یدی سینه سی  
 جی دی الاخره سنده مربع نشین جاربالش آصفی اولان  
 جراح محک پاشا علت تقرب ابتدا ایله ناتوان اولوب  
 خواص تقاعدله پاکشیده دامن عزت اولدقده ثانی  
 بر ای بخش مسند صدارت اولدی سنه ۱۰۷۰ شولنده  
 جانب انکرو سه شمت سر عکری ایله توجیه لوای فتح  
 ایدوب بودین قریبده ضرب منظمه قبال و اطراف  
 و جوانبه غارتگران جنود ظفر نمود ارسال ایتدی  
 دیار کفار و لایاواره دکن فرسوده نعال مطایا ابطال  
 رجال و معکر ظفر اثر اسیر مال ایله مالامال اولدی

بودنعه اندای دینه بومقدار کوشمال ایله الکفا ایدوب  
 امور تغیر معجوره به حسن نظام و بر دکن صکره  
 بلغرادده حط رحل آرام ایلدی بیک طقوزده تحریک  
 رکاب نهضت ایدوب لوجی نام حصار می داخل قبضه  
 اقتدار ایتدکن صکره قانیره جانبیه صرف غنائم بکران  
 صبار فنا ایلدی مرسوم خامه نویسنده کان آثار  
 اولدی بی اوزره اول حصن استواری فتح و طابور  
 کفاری کسر ایدوب جانب مشنای بلغرادده رفع لوای  
 عزیمت ایلدی بیک اون حرمنده معناد اوزره  
 اوطاف کردون نطقه وضع قدم ایتدی ایامده اقلیم  
 عدمه تحریک توغ و علم ایلدی نقشی استانبوله ایصال  
 و شهزاده جامع شریفی حرمنده و دیعه رحمت بزد متعال  
 قلندی مدت و زاری عهد خلافت محمدیه بش  
 مقداری دینه معدن لطف و سخا عاقل دیوانه گاه  
 وزیر بی نظیر ایتدی تفصیل احوالی زیب صحیف کتب  
 و آثار اولمغین اکثر اولمغی رحمة الله تعالی علیه

### حکایت زاده سنان پاشا

افرنجی الاصله را ایام صغیرده غزات اسلام سبی  
 و اغتنام ایدوب برسم پیشکش عصر سلطانی ده سر  
 هایونه کوند مشر ایدی طی مافه مراتب ایدرک  
 طشره جفنده یکجری اغاسی اولوب بعده الویه عبیده  
 سایه انداز حکومت اولمشیدی شرق سفر لنده  
 خدمات پسندیده سی سنجیده معیار قبول اولمغین



زمره و زاری گرامه دخول ایدوب بر قاج دفعه بز و بحر  
 نصرت سردار شمول اولدی اگر ای سفر نه ظهور فتح  
 وظفره سبب صوری در دو خواجه افندی زبیه سبیل  
 بیگ بش ربيع الاولنده ابراهیم پاشا بیجان شین  
 اولمشیکه هنوز تکمیل اربعین ایدین صدور ذلات  
 ایله رتبه ولایت غزل و سقوطه استحقاقی مستین  
 اولمغین جلای باصت غزل ایله کوشه کزین زاویه غزل  
 اولدی بیگ التي حدودنده عثمان بی پاشا احسان  
 سلطانی موج انداز اولوب قیود الملق رتبه رفیعیه  
 اعزاز اولندی بیگ اون الیکیده تشریف عنوان  
 سرداری ایله جانب کشور ایران تحریک رکاب نهضت  
 ایدوب شاه کریمه اللقا متواری مطموره خطا و لغیر  
 بر مدت هرزه کرد دشت و صحرا اولوب وانته یاره  
 کله کده خلاف رسم قدیم تدارک اسباب شنایه  
 اشتغال ایلدی بواشکاده تفرقه سپاه باهت  
 جمعیت شاه کمره اولوب وقعه شنبه مشهوره  
 جلوه نمای عرصه ظهور اولدی اگر چه تلافی مافات  
 داعیه سبیل سنه اتیه ده عاکر انجم شمار ایل غرم  
 راه ایدوب مباشر جنگ و بیکار و منقصه های کارزار  
 اولدی اما بادی امده صورت پذیر اولان مقدار  
 فتح وظفره سوزند بیر ایله عکس قضیه انتاج ایدوب  
 انجام کار هر یک و فراره مؤدی اولمغین افتات  
 و خیر این مشنای آمده رخت انداز قرار اولمشیکه

بیگ

بیگ اون درست حملنده استیلای رفاقت اندوه  
 و غم بر له غرم کشور عدم ایلدی مدت و زاری فرق کو  
 مقدار ایدوب اگر چه جری و جسور وزیر صاحب شعور  
 ایلدی اما تشدخو و مغرور ایدای رحمة الله تعالی علیه

### خادمه حسن پاشا

حرم ارم نظیر شهر یاریده خزینه دار باشی ایمن طفوز پور  
 کیان سکندره والی ولایت مصر اولدی طغیان  
 برده استانه مکارم نشانه سرکخاوه عبودیت اولدی  
 یدای قلعه مجبند بر مدت گرفتار بند محنت اولدی  
 رهیاب رما اولدقده ایالت شروانه روان و بعد  
 الفحول وزارت رابعه ایله کامران اولوب سلطان  
 محمد خان اگر ای سفرینه توجیه وجهه غریکیت بیور دقده  
 استانبولک مقابلید حکومتن بد کفایت نسیم  
 بیور مشر ایدای بیگ التي ربيع الاولنده ابراهیم  
 پاشا یرینه محرم ها بون ایله مکریم اولندی اما بادی  
 امده باب ارتشالی باز و انواع مظالمه آغاز ایدوب  
 والده سلطانی طمع خام ایله اکھام و دیوانه سی  
 غضنفر اغایی کتام کتام عدم ایتمک تسمیر اقدام اقدام  
 اینکین سنه مزبوره رمضاننده با مع جدیده وضع  
 اساس اولندی بی کون قیسه قهر شهر یاری ایله بنیان  
 وجودی قرین اندراس اولوب استانبولده انار  
 خیر ندن اولان مذبذب خطیره سنده یکین زیر زمین  
 اولدی مدت و زاری عهد مجبده التي ای مقدار یدر



اگر چه وزیر صاحب شعور ابدی اما طمعکار و مغرور ابدی  
بجای وز الله عن سینه

**حراج سند پاشا**

حرم تحریر شده خاص اوده خدمت شریفانه اختصاص  
اولان زمره خواص اخلاص مناصد اولمغین  
خدمت خاتان شهزاده محمد خان ایلمه شاربالبینان  
اولوب یکجوری اغا لغیل طشره جقد قدن صکره وزارت  
رابعه و ثالث ایلمه پانخانه صدور دیوان بلند ایوان  
اولدی بیک درت خلایق بلغرا دوزخیره سی استرا  
تعیین اولنوب بعد اتمام المرام وزارت ثانیه  
ایلمه سند قائم مقامیده مکین اولمشیدی بیک الی  
رمضاننده خادم حسن پاشا برین صاحب صدر  
نمکین اولدی لکن بخت ناپایدار علت نظریه گرفتار  
ایدوب بالذات کمشیت مهام انا مده اقدام اقدام  
ایلمه قیامه عدم اقتدار بی نمایان اولمغین بیک ابدی  
سینه سنده حمادی الاخره آینه عارضه مرض  
غزله پانخانه بستر تفاعد اولدی بیک اون ایلمی  
شعباننده مناع دولت دنیا بی بقا به پشت باین  
استغنا اولوب پیاده درگاه رافت پناه گریه  
اولدی لغتی استانبولده اسمنه اضافت ایلمه  
جامع شریف خطیره سنده زبیه مخصوصه ده متوار  
مدت وزارت ایوان برای مقدار می در عهد خلافت  
محمدیه در ربع نشین صدر صدارت اولان وزیر

کربدن

کربدن لبتن ایجاب صاف صاحب مکین ابدی

**کیمی حسن پاشا**

کباه خود روی سار تاود و یارنده سرزده کباب  
چو اولمشید طغوز یوز سکسان بش سینه  
زلفی باله جیل زمره سینه دخول ایدوب مانده سنبیل  
کلیسودار شایان نگاه اعتبار اولمشیدی بعده  
چاشنکیر باشی دقبو جیلر کنج اسی و ایکی دفعه یکجوری اغا  
اولوب وزارت ایلمه ایالت شروانه روان اولدی  
بعد القبول وزارت رابعه ایلمه قبه نشین اولوب  
نجدید سکه بعضی اموال تعیین اولندی تخریر  
ریاض کامرانبینان اقتطاف نثار مال ایدوب  
بیک طفوزده قائم مقام بلند اقبال دیک اون  
تحریرنده ابراهیم پاشا برینه صدر باهر الاجلال اولدی  
معکر ظفر اثر جانینه عنایت شتاب اولمق اوزده  
مثال بیتال سلطانی شرفیافته صدور اولدوقده  
حلول ویشتابی بجان ایدوب قائم سفری سینه  
اتیه به توقیف اینک داعیه سبله بسط ایندی  
مقدمات تمویه نتیجه پذیر اولمچق خواه و ناخواه بدینه  
همواره ایلمه تصحیم غریمت راه ابدی اما سینه  
افتادن ادرنه پای سینه وایکجه مناصب علمیه  
تغیر و تبدیل و سار باب مرا بتی دکنو ای وزیر  
ترفع و تذلیل ایتمک خطوه جنیان نهضت اولدی  
موکب فیروزی رکاب فرسوده سم سمندی و لجنه  
استونی بلغرادین کفار بدینا ریح کند تسخیر



گرفت را اولد و غن کوشش بنکین نزع و استخلاصه اگر چه  
 نفع و استخلاصه بذل نقدینه اهتمام ایندی اما قدوم  
 شوی عا که نصرت لرذی طایور جنگنده با مال صده  
 هر یکت ایدوب بی دستمای ظفر مثنای بلغرادی  
 مقر ایتمشیدی بیک اون بر خرمنده مددکاری  
 عنایت باری ایلد حصن مرپور ابادی اعدای استردا  
 اولندی اما مقدمه مانع و عبادی منج اشکال فساد  
 اولوب اعدای لایم بدو فی محاصره به جارت  
 و اطرافن سوخته آتش خسارت ایلدی باو خلاصه  
 استانه ده جمع اشرا و استقبال عکس انداز مرابا  
 ظهور اولان اختلال عنان اختیارین برپوده شگن  
 صولجان بی ارایی اینکین بی صدور و خصصت  
 فرط مخافه ایلد طعی مافه ایدوب مرکز شرف رویا  
 عتب جاه و جلال اولد قده غبار عرصه فتن متق بند  
 ابوان سرمه رنگ آسمان اولمزدن مقدم سایه  
 امان طائفه بکنا شبانه النبی ایدوب شمار استار  
 حدایق نوار بچدن انامل کلک کوه رنار ایلد اجتناب  
 اولند یعنی اوزره کردا کردار روزگار دوت مصون  
 مسند آرای شمیم کلشنسرای استقلال اوشیده  
 اما مقام نشکرده اظهار بخیر ایدوب ارکان دولت  
 ایلد معاد است اوزره معامله ولی ایجاب موجب مجادله  
 نصدهای دور سوم روات و بخار انچه سی نامیده علی  
 و فقرایه تعدی اینکین بیک اون ایکی ربع اخر  
 دور باش غزل ایلد مسند صدارت عظمی دن طرف

وابعاد

وابعاد اولمش اینک زمره ارازل اجلاف تکرار  
 مقامنه اعاده اولمش امید به قدح زمانه عباد و اشعار  
 نازده فاد ایند کلدی اجلد سنه مرپوره جهادی اولد  
 صاعقه شمشیر قهر شهر باری ایلد وجود بی سود خیال  
 کلخن عدم اولدی تا مدت و زار فی عهد محمد خانی ایلدی  
 سنه اوج آبی مقدار یدره زمان محنت افراننده  
 صورتنامی عرصه شورا اولان فتن و شرور کتب  
 و سیره مسطور اولمغین تفصیلد عدول اولد  
 بخاور الله عن سینه

باور علی پاشا

پوسنوی دره مالفوج لقبی ایلد شهر اولان وزیر دلیر در  
 حرم شهر باری ده مددکاری توفیق باری ایلد نال شبه  
 سجداری اولوب بیک اون خرمنده فرمانفرما  
 ایالت مختار اولمشیدی بمشجی حسن پاشا غزل اولد  
 دیوان ها بونده بر دوق دخواه پادشاه فلک بارگاه  
 صدر صدارت لایق کیم بوله میوب خلعت  
 و آلهی وزارت عظمی بالای اسامه عداد مناصب  
 کوریلوب بیک اون ایکی ربع الاخرنده طرف  
 دولت علیه دعوت اولمشیدی سلطان احمد  
 خان بو اشته طرازنده اورنگ جهان بانی اولمغین  
 سنه مرپوره رجبنده حاز شرف تقبیل عنیه جا  
 و جلال اولد قده تشریف صدارت عظمی ایلد سر  
 استقلالده تقریر پیور دیار اگر چه بوندنی سلفی کبی

مربع قلمش  
 اول سنه مؤنه



استاد سعادته طرح اساس استغفار اينك را عبيد  
 شرف و غر به سون سپاه كينه خواه اينك رجايه  
 بسط مقدمات اعذار ايند بدارا طرف پادشاهين  
 روى مساعده مشاهده اولمغوب ناچار جغاله  
 زاده سنان پاشاي سردار كشور عجم و كندى قائد  
 كنيه آه و زار ايله جانب انكرو سه تخرىك توغ و علم  
 ايلدى مختلف حصول مرام مورث غموم و آلام  
 و باعث حدوث امراض و اسقام اولمغين مزاجه  
 اعتدال و انتظام چار اركان عنصر بنه اعتدال  
 كلوب دارا بجا و بلغزاده وضع قدم ايند كده برك  
 اون اوج صفر انجمنك بركى سكر بكي كوفى ايدى كه  
 رجب الفضاي كشور بقاده خيمه زن آرام اولدى  
 مدت و زارنى بدى اى مقدارى در ضبط و ربط  
 احوال عالم و وابسته كثر اراقه دم و اولق  
 اعتقاديله بجه بيكنا هار و براده وادى عدم ايند  
 بحر و ضرب رقاب ايجون مصر دن التى نفر جلال  
 استصحا ايند شيدى رتبه تكبر و بركى خود  
 واسطه فكم واسطى علم ايله اعلام عديم الامكان اولمغين  
 سلسله كره بكي كلامه فاصلا سكوت و برك  
 مناسب كور يوب طعى مقال اولدى بجا و الله  
 عن سنيانه

لاله محمد پاشا

بوسنويد حرم ها بوندن بيوك مير اخور لوق ايله پاشا

سكتم نصر سعادت اولوب طقوز پوز طقوز  
 ضابط طائفه بكن شيان بعده ابالت انا طولى ايله  
 جليل الشان اولمشيدى اكرى سفر نده خدات  
 بسند يده سى نايان اولمغين مدت مديد روم ايلي  
 ايلتى ايله كامران اولوب بحسب الاستعداد كشي  
 حسن پاشا صدر تنده سرحد انكرو سده سردار  
 ظفر عنوان بولمشيدى برك اون اوج صفر نده  
 على پاشا يرينه اصف على الشان اولدى اوازه  
 جلالت و شهادتى ولوله اندازا شتخار و صبيت  
 صدمت شجاعنى طنين افكن صماخ سامعه كفار  
 اولمغين بدر قه بخت سعيد ايله پودين جانينه رفع  
 لواى نصرت نويد ايلوب اول امده و اخ و پاشا  
 و پشته و خطوات قلعه لر بن سحر و استيلاى  
 كفار ايله مشرف خراب اولان قدوره و جان  
 نور تران قلعه لر بن تعمير و عا كرو و خابرت نو فخر  
 ايله حصار استوار استرغون محصور لشكر  
 ظفر مقرون اولمشين ظهور شدت شتخار  
 انصاف ايدوب سنده مزوره رمضانده مشنكا  
 بلغزاده اماله لجام غرمت ايند كده طرف دولت  
 عليه دن دعوت اولمغين على جناح الاستعجال  
 درگاه محله الاقبال رومال ايدوب قربى التقات  
 پادشاه عميم النوال اولدى برك اون ديت حرمند



بنه جانب انکروسه سوق مطبیه اقبال ایدوب در  
 وپولته وپسرم ووشیغرا قلعه لرین مع مضاف  
 و احد بعد و احد بزومی بازومی اجتهاد ایل داخل  
 قبضه تسخیر و انضیاد ایلدی و او تو زکون محاصره ایل  
 حصن حصین استرغوت مرکز اعلام مجا همدین  
 نصرت مقرون اولدی **تاریخ نقوش**  
 لشکر کفار جقدی حصن استرغوتن بزونی جمیل  
 بلطف الله الملك الجلیل انواع خبره رهبر وکیل  
 اولوب من بعد کفار صورت نیازه فرغ باب  
 صلح و صلاحه افاض ایلدی بو خلاصه اناطولی برآمده  
 هرج و مرج اولوب نقش و لکس امن و امان  
 بی نام و نشان اولد بغندن ماعد اشاء شیعه نک  
 حرکات شنبه سی خبر لری تعاقب ایشکین بر موجب  
 مثال بمثال سلطانی صوب فلک درگاه مداره  
 عنایه ایلغار اولوب سنه مزبوره ذی الحجه سنه  
 حاشیه بایط دولت مناطی فرسوده لب تحیل  
 ایندکده وسیله مکر درویش پاشای بداندیش  
 ایل سفر شرقه عنایت شتاب اولوق با بنده  
 خط هما یون صادر اولغین ناچار نصیم غریمت  
 اولمش ایدی هنوز اول صوب ااصوابه خطوه جنب  
 نهضت اولمدین بغنه عارضه مرض فلج ایلدی  
 اون بش خرمنده خیمه زن ساحه فیجیه الارجای

بقا اولدی جدد لامع الانوار می جوارانی ایوب انصاری  
 محمد پاشای طویل تر پهنده متواریدر مدت وزاری  
 عهد خلافت احمد خانیده ایکی سنه مقداریدر مهیب  
 ادیب وزیر دلیر صاحب تدبیر ایدی **تاریخ نقوش**  
 بحر کنگه نامور ایدی تاریخ اولدی عده کنده مدد نامی محمد پاشا  
**درویش پاشا**

حدیقه خاصه ده تربیه باغبان اقبال روزگار ایل نهال  
 آمالی بار آور کمال اولوب بحسب الطریق سر بوستان  
 و بیگ اون درت خلالتده وزارت ایلد قبولان  
 اولمشیدی بیگ اون بش خرمنده لالا محمد پاشا  
 مقامنه صعود ایدوب اثبات وجود ایلدی بار  
 کران سفر اربانی دیوانه فرماد پاشا نک دولش ایتانه  
 تحمیل ایدوب داعیه اسایش و حضور ایلد آستانه  
 قطع انداز استقرار اولدی تاریخ تعمیرده نکایش  
 بر اعه تعبیر اولدینی اوزره مظالم و مفاسد کجای  
 تعبیرت بیرون اولد و غنعت ماعد فرماد دیوانه نک  
 دفعه جنونی سبب زنگاب اوضاع کونا کون  
 اولمشیدی بواشاده طرح افکن بنیاد اولدینی سرا  
 شد ادبکایه بنا امینی اولان یهودینک بنه وسیله  
 مکر می ایلد محفور اولان لغز مستور قصه مشهوره سی  
 باعث تراکم اسباب غضب پادشاه فیور اولوب  
 سنه مزبوره شعباننده ریهان پاره کلوف  
 جلا دبی امان رهگذر نفسی بند ایلد مکات فعل



نابند اینکین سری مغربی غلطیده میدان سبب  
و جدی انداخته جفره حفارت اولدی مدت و زاری  
عهد خلافت احمد خانی ده بدی ای مقدار ی دره مولانا حاجی  
مرجو ملک خدمت ان اسمیل شهر نیافته قصیده  
بدیع سی کاشف احوال شنبه سی اولغین معیار  
و مثالی بیانه نصدی اولندی تجا و زاننه من سببانه

### نویسی مراد باث

خروادی الاصلد ر حرم هایوت مر بالرنند و طقوز یوز  
التمش برده والی مصر محمود پاشا به کتخد او طقوز  
یوز بتمش بشده سلک امرای مصره التخالقه کام و  
اولمشیدی طقوز یوز بتمش طقوزده سنان پاشا  
ایله بمن فتحده خدمتده بولمغین ایلی سینه مقداری  
بمن بکلر کیسی اولمشیدی بعد العزل عتبه طلیه  
رومال ایندکده قره حصار شرقی سجنی غی توجیه اولندی  
بعده الویه کیره ده ضرب نوبت حکومت ایدوب  
اوج دفعه والی دیار بکر اولدی فرما فرمای ایاالت  
قرمان ایکن سفر ایرانده اثنای معرکه ده سوار  
اولدوغی رخس بادیه پیا خطا ایتمکده مانند برن افنا  
چاه بمن اولمغیر کفرنا یکید اعدا اولوب برمدت  
قره قیچکجه بندده دخی حشر تکش خنده مسیت  
اولمشیدی هر هیاب رما اولدقدن صکره استانه  
کلوب ستم سمنند نوند سلطان سر بلند بنده نوازه  
روی نیازی پای انداز ایندکده قبریس ایاالتله اعزاز

اولندی بعده حلب و دیار بکر ایاالتله بنه مره بعد آخری  
قرمان فرما اولوب اگر می معرکه مشهوره سنده  
طوغر و قلدری رو نما اولمشیدی بیک اون بش  
خرمنده سر حد انکرو سه سر دار ظفر مانوس اولوب  
ایکبر اطور منخوس بی ناموس ایله اساس ارکان صلحه  
استحکام و امور ثغور معموره به نظام دیروب  
مثنای بلغرادده حط رحل فرار و آرام ایتمشیدی  
سینه مزبوره شعباننده درویش پاشا برنه تشریف  
صدارت عثایله اکر ام اولندی ممالک شرق و اطلالی  
دیارنده کربوه ف دو عصیان مسلوک اقدام اقدام  
ایدن اشهرار اشقیا و قزلباش کریمه اللغای تا زیاده  
شمشیر حد و تدبیر ایله تغریه و شاهراه شریعتی خست خاست  
زندقه و احکاد و غبار فتنه دف دون نظهر بتمکون  
صحرائی سکده ره رکن اعلام نصرت اعلام ایلیوب  
مهام سفر ظفر و جای انامدن صکره بیک اون البی  
ربیع الاولنده جانب حلب شهبایه عطف لجام شهب  
زربین سنام ایلمدی اثنای راهده دو چار اولدی  
اشهرار نا بکارن ظلمت وجود لرین دستیار می شمشیر  
افتاب اشراق ایله ازاله و جوی خون شکر ف  
کونلرین اساله ایدرک اونه صحرا سنده ضرب  
غزو و احشام ایلمدکده ترتیب ساز بزم رزم اولد  
جیشید نام بدست میبکده طغیان قزاق قزاق  
خون آشفادت نیزاب مرک اشراب اینکین تونه



انصاری سرگانی اخزار اربار ایله کر مایه پر تاب عدیه  
ایله یلده دور بند بقراضی قریبده سر آمد اهل فسادین  
جانپولاد ایله سنک انش زنده وار شرار افکن جنک  
و پیکار اولوب نکاشته نقیبین اینین خانه توخیر  
اولدیغی اوزره سوار و پیاده یگرمی بیکدن زیاده  
کرده سنگدلان ارباب کبر و کیننی اونا درگاه عدم  
ایله ی بقایای اشرا بادی هول انگیز گریزه عن نریز  
اولوب اول حزب خاسریندن قلم و عثمانی ده  
پا بر جای قرار کیمنه قالمده قدن صکره مشای علبه  
نطع اندازا استقر اولدی بیک اون بدی خرمند  
او تو بیکدن زیاده هرزه کردان وادی شقایلی بیک  
ولی پروا گشت دشت و صحرا بدن ابن قلندر ایله  
کو کس نام محله اداره افداح میقارمه و کفاح ایله  
یگرمی بیکدن زیاده شریجه تیغ انشبار ایله تلون  
حفره دار البوار اینکین بقیه السیوف کربزان  
اوله رف خرحد کشور حج وضع قدم ایدوب ایران  
ویرانه لرنده افتات و خیزان ازل و هوان ایله جان  
ویردیلره بعده کرده انبوه بهایم شکوه ایله هنگامه  
ساز بیدار فساد اولان طویل برادری بیعت نام  
ملعونانی بازیکجه میدان سیاست اینک ایچون  
سبکبار سمنده هواره سوار و بر هفته شبازون  
بی آرام و قرار عنایت ایلغار اولوب قره حصا  
شرقی قریبده دوچار اولدنده بهت دشت عالم وجودی

سر هوا پرستلرینه تنک و ناره ایدوب بش بیکدن زیاده  
اشرا بیکبارک زینت کرببان حیات اولان نکه  
سر لرین غلطیده خاک هلاک ایله ی بو سفر جلیل اثر  
پوز بیکدن زیاده سر مست میله عصبانی الوده رطل  
کرات تیغ خونیشتان ایدوب اناطولی کشورین سر سر  
لوت و چو شقاوت الود لرندن نظیر ایند کدن صکره  
فر و اقبال ایله غرم درگاه جاه و جلال ایله ی بیسته  
مزبوره رمضانده استانبول داخل و منظر نوازش  
سلطان دریا دل اولدی بیک اون سکره بیج  
الاخرنده واقع اول بیج بدیع الاماره ظاهر امک  
ایرانی ویران اینک قصد یله اسکدره عبور ایدوب  
وضع و ساده آرام ایله ی اما اقصای امرای بقیه  
ارباب طغیان بالکلیه قهر و اعدام اینک ایدی  
بن برین عمده بغاث فتنه خردش ایچ ایلی سجنای  
منتصرنی مصلی جاو شکست سربازی مغربی ذوالفقار پاش  
یدیل کوی چو کات دذ عفار خون آشام اولدی  
و غلات و نیمه الصفا نذ ایدین محصلی یوسف  
پاشای دانه مردم قریب مواعید ایله افتاده دام  
صمصام انتقام ایدوب کلانی دولتن خرسنگ  
بیابان مذلت ایله ی بو نلرک هر بری عجم شاه  
مدانی جلای ایدی اطراف و جوا نبده زیر کلیم خفا  
نوبت زن شفا اولان اشقیبا دخی تند باد خمر  
وسطوته تاب آور مقاومت اولمیه جعفرین اذعان



ایدوب مانند اوراق خزان فیضی سحیح الاربعی  
 خدایان پریشان اولمغین شرفه اشرا درون شاه  
 غبراده نام و نشان اثری قالیوب عاتمه انا کم کف  
 سایبان امن و امانده همچو ابی اطمینان اولد کت  
 صکره استانبوله رجعت ایلوب مرتجع نشین صدر  
 دولت اولدی بیک اون طغوزده شجر کشور  
 ایران شد نطق و نشر لوی لامع الاشراق  
 ایلوب صحرا ای سکاره ضرب خیام زبانه نظام  
 و بعد انعام المہام عا کر نصرت انجاء ایل صوب  
 مرا مخرام ایلدی بد رت دولت روز افزون ایل  
 طی دشت و نامون ایدرک سر منزل مراده با نجاه  
 اولد قده شاه کمره مانند روباه بیم جان ایلک شرجا  
 متواری سوراخ خفا اولمغین حکو متکا ای اولان  
 مالک بروفق و لجوا ده باز ده سپاه ظفر پناه  
 اولدی غنا یم مو فوره ایل تقول و قطع نیانی  
 جبال ایدرک مشتای آمده نزول ایدوب بیک  
 بکری ربیع الاولنده صحرا ای فرحزای آمد موکب  
 نامون بوی ظفر نمون ایل طعنه زن سر ابرو زرد  
 کون کردون اولد بغی اشد ده شاه عجم طر فندک ارا  
 صلح و صلاح ایله ایلچیان و ضیع الجناح کمریک فاد  
 استعجال ایدوب کلمه لایحه هنوز نامه شاه  
 مشمول لحاظ التفات اولوب جواب رد و قبول  
 شرفیافت صدور اولدین سنه فر بوره جاذی

الافه سنده

الاخره سنده عارضه امراض ایل بامر الله تعالی طومار  
 عمر غریبی پیچیده دست کات اولدی نعش رحمت  
 نقشی استانبوله نقل و مدرسه جلیل لری جنبده  
 اعداد اولان تربیه منیفه ده دفن اولندی عدد  
 سنین سن شرفی مشارف سعین وزیر جهانگیر  
 صاحب تمکین ایدی عهد خلافت علی احمدیه ده ضرب  
 شمشیر حسن تدبیر ایل ارکان دولت عثمانیه  
 استحکام و بر مژده مشایخ نقش بندیه دن انا  
 و استفاضه برکت صحبت اینملین هفته ده جزم  
 شریف ایدوب ایام بیضه صائم اولور دی ایل  
 بند ای اولان سیف مهتد خالک بن ولید صلی الله  
 عنه حضر تمیزت تداول ایدی اولبای کبار ایل زب  
 دست افتخار اولد بغی عنعنہ ثقات روات ایل  
 رسیده درجه ایقانده اگر چه صور ناقص رجال  
 و سفک دما ابطالده سیف صارم ایدی  
 اما معن ده سنجع معالی و مکارم ایدی مدت  
 و زارنی درت بیل النی ای مقدار یدر سنین  
 مر قومه ده زینت بخش قلاده روزگار اولان  
 فرایداناری نقش طراز صحایف نویسنده کات  
 احب را اولمغین تفصیلن اجمال عدول اولدی  
 رحمة الله تعالی علی

توضیح است

کندم دانه وجودی فرای کویکجه دن سر زده کشته شهید



اولش در استانه به کلد کده زمره نر دار اند و خول اند  
 مصاحب محمد افغانک شرف خد مبله نامل مال مول اولی  
 جاد و شلق بلطشره جیفوب مدت مدیده زیله دیوده  
 اولد قدن صکره دستباری توفیق باری یله جارس  
 اصطبل بادشاه جهان و بعده کتخدا ای بو ابان  
 اولدی بیک سکرده وزارت ایله والی ولایت  
 حلب اولوب شرف عنوان سرداری ایل طویل  
 رذیلک قهر و تنگیلنه نامزد قلند قده بولودین نام  
 محله تقابل صفوف منیع تقاریر سیوف  
 اولوب تاب اور مقاومت اولمچق عنان انکیز  
 وجهه کربا اولمشیدی بغداده بسط ید استیلا  
 ایدن طویل و غلی ایله منصده ای حرب و ستم  
 اولد قده اشرف امرای اگر اودن میر شرفک شرف  
 مصاهر بیکه مظهرت و کسب الحزابت اینمکین  
 فی سوده اقدام حکومتی اولان قطارده حلب و الحشمار  
 ایدوب مالک ثروت و یار اولمشیدی  
 بیک بکری جمادی الاخره سی یکنده مراد باپش  
 برینه مهرهایون ایله بر مراد اولوب عایشه سلطان  
 درة الناج از دواجی اولوب زیور افشیا جی  
 قلمغین منظومه قده و اعتباری مستر اولدی  
 شاه ایران ایله تمهید مقدمات مبانی رصیحه  
 بر سنه مقداری دیار بکرده نطخ انداز آرام اولوب  
 اساس بنیان مصاحبه استحکام و پرد کردن

اولد قده جانب دیار بکرده  
 اولدی والی دیار بکرده

صکره

صکره غزم درگاه کردون احتشام ایلوب بیک بکری  
 بر شعباننده شرف تقبیل بایه سر بر عدالت مصیر ایل  
 مقضی المرام اولدی شرف و غرب سفرای صلح و صلح  
 ایله تربیت انصام و جلای و مملکت اختلالی صمصام  
 انتقام مرادیه ایله رسیده درجه اختتام اولوب احوال  
 عالم نظام و انتظام بولمغین بی مانع و مراحم مسند  
 آرامی صدر باهر الاحترام اولمشیدی لکن سودای  
 خام استقلال ایله ارکان دولتی استقلال  
 و هر برین بر طریق ایله متضرر الاحوال ایندیکدن عدا  
 خونه انبیا عن اطراف بلا که حواله و دست مظالم  
 اموال عباده اطاله اینمکله ساهره غرابی غبار اقدار  
 ایله مالی اینمکشی ایدی بی نوعی انانی به اولان  
 ازار و اخرار ایله انکفا اینموب کلاب شهرکی دجی  
 مبتلای بلای نفی و اجلا اینم سی حفا که خنده فرمای  
 گروه عقلا در حاصلی شتر کرب اطواری و جلالت  
 کرداری رسیده سامعه شهر باری اولد قده بیک  
 بکری اوج رمضاننده سنبله وجودی در و بدو اس  
 شمشیر قهر احمد خانی اولوب طحینه سنک اسبا  
 فنا اولدی مدت وزارت اوج بیل اوج آئی مقداد  
 اگر چه طلیق التبان و کثیر العنوان و وجهه سخی  
 و عاقل و کار دان ایدی اما غضب عنف زاید  
 الوصف ایله بکانه دوران و کسب مال و جمع اسباب  
 و بالده قدیم الاقران ایدی تفاصیل احوالی مرسوم



براعه نقش برایت بوند تو اینج اولمغین کیمت سب  
زانوی قله صغی بیانده رخصت جولان و برمدی  
نجاوند الله عن ستمانه

دایم دین پادشاه

اولوز لقبیله شهر روز بر غرضتفر کردار و آصف شود  
ضمیر دره است بنوده کمرک سمتنده براد کوز تعلیم  
فرزند سعادت مندید و دستیار بی تخت ساز کار ایل  
حرم ارم نظیره سر او ارکوز بلوب خوان مبدول  
النعم بادشاه جم حشدن راتبه خوار سر فرازی اولوز  
رتبه والای سلطه اری ایل امتیاز بولمشیدی بیک  
اون التي ده حکومت قاهره مصر ایل سر بر یوسفی  
سایه انداز اولدی مصر قوتلری ربقه اطاعت بر پیچیده  
کردن اولوب سرکشکه آغاز و طلبه نام مظلم  
ایل اموال رعایا به دست نظامی دراز اینست  
کشور مصری اول بدعتن اخلا ایگوت بر قاج بیک  
نقری قتل و اجلا ایدوب رای سیدی اقلیم  
مصره سب فتح جدید اولمغین قول قران لقبیله  
شهرت شعار اولدی بعد العزل خدمتی مغایلی قبا  
زیبای اعتباری طراز عز مصاهرست شهر بار ایل  
مطرز و معلم و جاه والای قبودانی ایل معزز و مجترم  
اولدی بیک بکری یکی ده وزارت ثانی ایل مربع  
نشین جاربالش استقرار اولوب بیک بکری  
اوج رمضاننده نصوح پاشا یرینه مهر شریف ایل

میان مصر بایده  
صح

کامکار

کامکار و سفر شرفه شریف سرداری ایل بلند اقتدار اولدی  
بیک بکری درت ربع الاخرنده رهبری طالع مسعود  
بر له صوب مقصوده تحریک فادمه شرف نمود ایدوب  
ایام شتافریب اولمغین قدوم هنگام ربع بدیع  
الاناره دک مشنای حلبده خط رحل کرار ایلدی  
بیک بکری بش ربعنده جانب روانه روان اولوز  
جهازی الاخره ده پیرامن حصاری مضرب خبام  
نویا نظام ایلدی التي بش کون محاصره ایل طلسم  
مشکل بند حصار فتح اولوب ناکام مشنای  
ایر ضرر و ماله الحام اولند قدوه سواند بر و جحه تقصیر  
ایل الحام اولوب بیک بکری التي تحرمنده زهره  
عزل با هنگام ایل الحام اولمشیدی بیک بکری  
بدی رجبنده عهد خلافت عثمانیه ای ثم مقام بیک  
بکری سکنه سی صفر انجیرنده سلفی خلیل  
برینه ثانیامهر هابون ایل بکام اولدی بود دفعه  
مقتضای عصره کوره شاه ابرار ایل مصاحبه  
تجدید و بنیان ایوان دوستی تمهید اولمغین  
مانوت العالم مسند افروز صدر نمکین ایکن  
بیک بکری طغوز تحرمنده قبودان علی پاشا شریف  
وزارت عظمی کامروا اولوب مابیننده محاسنه  
و معادات اولمغین بعد المصادره نفی و اجلا  
ایتمشیدی لدی الوصول سنبلا ی غم و اندوه  
بر له سمت اعند الدن مزاجی جانب تحراف عدول



ایدوب سنه مرزوره خلافته بچم خیالی اول و مغرب  
 عدمه فصول ایلدی خارج سور طلبه و دفعه شیخ  
 بکرزادیه سنه اعداد اولیات تریه منیفه ده  
 آفتاب وجودی متواری سحاب تراب اولدی  
 مدت وزارتی دفعه اولی ده عهد خلافت احمدیه ده  
 ایکی سنه درت آیی و دفعه ثانیه ده دور عثمان  
 خانیده بر سنه مقدار یدره ادیب و قور و وزیر  
 صاحب شعور ایدی رحمه الله علیه

**تذکره پادشاه**

در حین وجودی بصیرت اعمالند ریتون نام قریه  
 بار آور شهر و اولیات میر میرات مقتولک برادر  
 که هر یدره سرای بیمل پادشاه در بانواله داخل  
 و شهرها بخت بلند پرواز ایلد نیجه صید مال نائل  
 اولوب چاقوچی باش بلیق ایلد طشره جیفوب  
 بعده بکیری اغاسی و ایکی دفعه قیودان اولدی  
 بیکری التی حکمرنده داما و محمد پاشا برینه  
 خلعت فخره وزارت عطشی طراز بالای اقبالی  
 و منشور سرداری سفر ابران و سبله اعتلا درجه  
 سنه خلی اولدی سنه مرزوره جهادی لایحه  
 رخس رهوار سریع السیر همت شد بزرنگ فریت  
 ایدوب لشکر انبوه سنه شکره شکوه برله طلی دشت  
 و کوه ایلرک دیار بکرده عینا نکش آرام اولدی  
 مهام سفر ظفر انجانی اتامدن صکره بیک بکری

یدی جهادی اولی سنه کوس رحبلی طنین انداز  
 کوش محرم و ماه و عزم دیار شاه کمر اه ایلدی خطه تریز  
 فرسوده نعال مطایبی ابطال شور انکیز اولد قده  
 نادر خان جنگیری غارتگران آشوب جزایله آردی  
 نامون بودن سنه راه کوز بیکوت مقدم عیانیه  
 سیز اولمشیدی سراد نام صحرا ده لشکر قزلباش  
 دوچار اولوب نادره کارزار ~~لشکر بیکوت~~ و شر بار  
 اولد قده بر حسب ارادت بی علت صورت ظفر  
 مرآت حال دشمن بد اختر زده جلوه کر اولوب  
 مبدانک کیمی غنوده بستر شهادت و کیمی بی بستر  
 راه هریمت اولدی اگر چه بویام مورث الالدار  
 عنایت ربای سایش و آرام عاکر معکر ظفر  
 مدار اولدی اما خیر اندیشات دولت تدبیری ایلد  
 مسر فریت و باز دی همت بنه ایدوب جانب  
 ارد بیکه نوجبه وجهه غریمت اولمغین شای راهده  
 طرف شاهدت رجای صلی متضمن قاصد و ارد  
 اولدی ظهور قحط و غلا و نیم قرب شتا دلخواه  
 شاه مسافده بی اقتضا ایتمکین سنه مرزوره  
 ذی القعدة سنه جبل کشکش خصامه انقسام و یلوف  
 جانب اضروجه اماله الحام اولمشیدی واقع حال  
 برداشته پیشگاه پادشاه بهرام انتقام اولد قده  
 سلفی کیمی سو تدبیر و حجت تفصیر ایلد انحام اولوب  
 بیکت بکری سکره صفر انجمنده عزاده غزل ایلد دور

سنه راه کوز بیکوت صح



انداخته بیابان حرمان اولمغین افنان و خزان آستان  
 کلدکه اسکداری محمود افندی زاویه سنده عزلت  
 کرین گوشه فراغت و سحر کردان سجاده عبادت  
 اولمشیدی بعد ایام دریای بیکران مراحم سلطانی  
 موج انداز اولوب جاده و آلائی قیودانی ایلد قریب افراز  
 اولندی بیک ادنوزالتی ربيع الاولنده حافظ احمد  
 پاشا بر بنه محافظه خاتم دست اصفی ایلد ثانیاً احرا  
 رتبه امتیاز ایدوب بنه عنوان سرداری اسفر شرق  
 ایلد سرفراز اولدی هنگام کریمت ششده شاهراه  
 مرامه با کفاده اولوب مشنای آمدی درت ای  
 مقداری مقر آرام ایند کدن صکره بازاره پاشایی  
 گرفتار دام انتقام اینک بچون صوب ارضومه  
 حرکت رکاب اشهب کبک خرام ایلدی اگرچه  
 امور قلعه ستانی ده تصور اینیوب ایکی اتی ترک  
 خواب و حضور و صرف نقد بنه مقدور ایندی  
 اتانسم غیر شمیم کلاله طراز شاه اهل اولیوب  
 ناچار بیک ادنوز بدی ربيع الاولنده بی حصول  
 مأمول مشنای توقاده فضول ایلدی خلال راهده  
 استیلائی چند شنا ایلد مشهود انام اولان مشای  
 والام بیرون کجایش اعلامدر بواخبار بارده  
 در دولتته وارده اولد قده سنه مزبوره شعبانده  
 تکرار مبتلای بلای غزل اولوب باز سر کرده درگاه  
 مراحم پناه جان انوب کلدکه بقیه السلف

بربر علی اولمغین مظهر صبح جمیل سلطان عدیم العبد  
 اولوب خواص نقاد ایلد بیخیل اولندی ر فاه  
 حال ایلد و رف شهاب صحایف ایام دلایل ایکن بیک  
 قرن سنه سنده دولت سراسر ای عالم بقایه انتقال  
 ایلدی اسکداده اعداد ایندی کی تر به ده دفت  
 اولندی مدت وزارتی دفعه اولی ده عصر انصر  
 احمد خانی ده ایکی سینه و دفعه ثانیه ده عهد خلافت  
 مرادیه ده ادب بدی ای مقدار بدی متواضع و درویش  
 نهاد اصف پاکیزه اعتقاد ایلدی استانبوله جانی  
 و بنجه بولده خبر لامعی وار در رحمة الله تعالی علیه

### جای بیلیک

استانبولی احمد پاشا نک شاخ شجره وجودی یعنی  
 فرزند مسعود پدیده جده مادر بیسی قبا پاشا طر فندان  
 شرفیافته سعادت سبادت ایلدی کی عنعنه نقاد  
 ایلد و اصل درجه صحت در بدری تونس بکر بکینی  
 یکی نام جلای ایلد ترتیب ساز بزم رزم اولد قده  
 انشای اداره اقداح کفاحه سرمت سلاف صاب  
 شهادت اولمغین سن دون البلوغه بنیر فالمشید  
 بعد ایام مددکاری توفیق باری ایلد جلای مزبوری  
 علی الغضبه انداخته غیابه اجبت عدم اینکین متب  
 سخاخی احسان اولندی جامع جدید احمد  
 خانی قرین انام اولد بغی ایامده مع الوزاره توفیق  
 ابالی ایلد کامران و بعده اوج دفعه قیود ان علی الشان



اول شد و دفعه نهم شده بیک بکرمی سکرده الی باب  
 کافر قلیون بند زنجیر نشین ایدوب ساحل استانبول  
 لشکر انداز قرار اولد قده ایگوز عدد اسیرک و شکر  
 بر رکبه غروش الیه رکاب کامیایه پیشکش درگاه  
 حشمت الجاه و جلال اینکین شرطه مکرمت انکیز همت  
 بیهمتای خسروانی موجرین محیط انعام سلطان  
 اولوب خلق فاعز همت ما عدا التوت زنجیر اح  
 تویر و لیسیدی بیک بکرمی طغوز حرمنده محمد پاشا  
 برینه بر ای پیش صدارت عظمی اولدی اگر چه  
 موجب و مصارف تدارکنده نقدینه اقتدایین  
 صارف اولمغین تحصیل مال و جمع خزینه لازم  
 الاستکماله بد طولی کوسر دخی اتابو تقریب الیه  
 کبار دولت و تجارت مملکت اموالنه تطویل بد و سودای  
 استظلال الیه ارکان سلطنته اوضاع بد اینکین  
 طمع و غدر الیه زباز و اولمشیدی بو انت ده شاه  
 جهان سلطان عثمان خان خون سفرینه نصیب  
 غریبیت بیور مغین اعداد مهام سفره بر زده دامان  
 همت ایکن بیک او تو زربیع الاخره قد بکامبتا  
 اولد یغی و اامشانه زنجیره انقاس معدوده سی تمام  
 و تخکام زهراب حمام اولوب بشکط شده  
 بکی انندی تربه شریفه سنده متواری خاک فنا  
 و خوشه چین خرمن دعا اولدی مدت وزارت  
 اون درت ایدر اعداد سنین سنی هنوز تکمیل

اربعین ایندین زاویه عدده چله کیرین اولمشیدی  
 جمال و کمال صاحبی صدر عالیه رایدی آثار خیرند  
 سافزده و یکی کویده جامعی دارد و قاسم پاشا ده  
 امیر اندی زاویه سنه صوکتور شد رکنه الله علیه

حسین پاشا

او خیرلی بر سپاهی زاده در نهال مالی حدیقه خاصه ده  
 فیض سر حشمت عنايت سلطان الیه بالاکشیده و بار  
 اور اولوب کبد رک بوستاینجی باشی اولمشیدی  
 روان سفر نه بیکجری اغاسی بعده روم ایلی بیکر کیسی  
 اولوب استانه سعاده کلدکه تشریف وزارت  
 رابعه الیه تطیف اولوب بیک او تو زربیع الاخره  
 علی پاشا برینه نامل مهر شریف اولدی خون سفر نه  
 غاشیه بدوش خدمت اولمشیدی ملا دمت ایکن  
 شجاعت و ذراعی کرامت قره قاش محمد پاشا اثنای  
 بنم زرمده جرمه نوش صهربای شهادت اولمغین  
 نهمت عدم اعانت الیه سنه مر بوره رمضانده  
 دوز افتاده صدر صدارت اولوب وزارت  
 ثانیه مقامنده اقامت اینمشیدی بیک او تو زرب  
 رجبنده مئونه نمای روز رستاخیز اولان فاعز  
 فاعز مشهوره هول انکیز ده مشعله تیغ سر تر اشار  
 فتنه خیر الیه هرود هلیز هولناک هلاک اولدی  
 مدت وزارت دور عثمانی ده الی ای مقدار پیر  
 پیرایه صرب کتیر اولمغه سزا بر اثری جلوه نما اولماشته



انجی کندی قصبه سنده آنا رخبری وار در رحمة الله علیه

**دلاور باب**

هر دای الاصل در حرم همایونده خوان نعم بادشاهید  
نواله بند معالی اولوب چاشنکیر باشلیق ایل طشره  
جغد قند صکره قبریس و بغداد ایلاندنده بسط سراط  
حکومت ایتندزه بیک او تون بر رجبنده چندانده  
دیر بوالعجب ایل صور نیافت آینه ظهور اولک غایب  
زمره اشقیبا دست چوب دتوس کله کوب ایل اجرا  
وجودین سوده ماوت اوان ایتد بیره مدت زاری  
عصر عثمانیده اوان اسی مقید ایدر زبازد بر اعه  
تخریر اوله حق بر خدمت موفق اولامشدره نصیب  
رأی ایتد بیرون بی وایه بر مردکیا ایلدی آنا ر  
خبرندن را سمنده بر مکلف خانی وار در رحمة الله علیه

**داود باب**

بوسنوی الاصل در حرم همایونده جوقه دار شهر باکی  
عهد خلافت محمدیه ده قبوجی باشلیق ایل طشره جقوب  
بیک اوان اوچده رتبه عالییه وزارت ایل کامران  
وروم ایلینه میر میران اولد قند صکره بر قاج کون  
قبودان دخی اولمشیدی و جوت سفرینه روم ایل  
ایالتی ایل کتشدی جلوس مصطفی خانیده استاده  
بولنوب میانه بند مصاهره اولمغین بیک او تون  
بر رجبنده نمونه نمای رسا خیر اولان روز دلسوز  
هول انگیزه دلاور پاشا یرینه صدر اعظم اولدی

بیک او تون در مضانده ایل  
دیار بکر ایل خوتن سیغنده موجود  
بولمغین حسین پاشا یرینه  
شریف ایل شرف اولندی  
صح

حافظه مقام سودای خانی ایل ارتکاب ایتدی و زار و انام  
خارج داره او نام دیردن کجایش اعلامدره اگر چه ستر  
عیوب ایگون جلب قلوب سعی و اقدام ایدوب نقد  
مقطوع الوطایف اسوان جهرانی طایف هرزه کرد و کنا  
روانه انام و ارباب قرین نوازش و اکرام ایلدی  
اما مانند مبتلا ای جذام منقور خواص و عوام و تهمت  
و امانت و جنحه اخیانت ایلد بید نام و ناکام اولوب  
تنقید امر و اجرای احکامات قالمشیدی سنه  
مربوبه شعباننده بمکوم طامه ایلد صد ایتد  
طرد اولمغین بیر جان ایلد مانند خنق متوایی  
سوراخ اختفا اولدی بیک او تون ایلکی صفر اخیر  
حضرت ابی ایوب انصاری علیه رحمة الباری  
جوارنده برقریه اخورنده اخذ اولنوب دیوان بلند  
ایوانده میدان سیاست زانو نهاده اولمشیکن  
اجل مقدری برنج ساعت تاخیر اقتضا ایتیکن طر فکری  
اولان بعض کیچری ارادلی عدم رضا یوزندن نغمه  
بی آهنگ و مخالفت و عناده سرافاز ایدوب  
کیچی و برکه اولدر اولدر کیچی و برکه فیه فیه مضمونی جلوه سیاه  
اولمغین دست شمشیر جلاد بی اماندن تخلیص  
جان ایلدی اما کمال دهشت و انفال دت بر خطوه  
حرکت مجالی قالمیوب هوادار لری کشتان برکت  
خارج باب همایونده بر حال بار کیرینه تمیل و سر و پا  
برهنه لباس کهنه ایلد او رتبه مسجد نقل و تحویل ایتد



سر زده قلم تحقیق اولد بغی مورخین نقلی اوزره کنه  
بوابات احمد افانک دستیار می تدبیر اصابت  
پذیری اوزره بدی قلم مجببنده حبس اولوب  
با دوش علی نبغ سر اندازه حواله و نقطه وجود خلط  
نمودی کز لک انتقام ایله صفحه شهودت ازاله  
اولندی مدت و زاری بگری التی کوندر علفی  
خات بدتراد ایدی شعر لعنة الله علی خونه  
و علی من ظلم الناس تبعیته

مره حسین

نار بود مره وجودی ارناود دیار زده سنج دستکار  
کارخانه شهود اولمشدره مر عشی و کز عداة ایله بالغ  
سج شعور اولد قده کسب روزمره و سذله جوع  
مره ایچوت دور ابواب کبار ایدرک سا طوبرجی  
محمد پاشا مطبخنده آشپزی ایشی اولمشیدی بعده سبای  
و بر مدت جا و شلق ایل زکاف سلحداری اولوب  
بر همة من الایام خدمت امانت غنم ایله مغنم او لمغن  
کبدرک نبوجی باشی و قبو جیلر کنه اسی و میرا خورانی  
اولدی هیک بگری طفوزده والی مصر و هیک اوتوز  
بر شعباننده واقع ایام اختلال و هنگام مختل رجالد  
داود پاشا برینه وزیر عصر اولدی هاتا پیشه و برینه  
پیش نهاد ایدوب آتش افروز کانون فاد او لمغن  
بادی امرده سیخ بیداد ایله خلفک جگر لرن کباب  
ایدوب مذکر ایام آکله الاکباد اولمشیدی دم

و لخم رمة رعایا ایله سیر چشم اولوب ضابط طائفة  
بکنا شبان درویش افانی سا طور غدر ایلر کوفته  
تخته عدم اینک دایمیه سیکله دایمیه و سبای غزل  
و نضیه مبتلا ایدوب کند می الیله بتمش آشنه  
آب القا اینکین او جاق خلقی علو افراز فلو اولوب  
ماه مزبورک بگری بدی کونی سپند آتش غزل خاسر  
کلخن قهر ایندیلر بیم جان ایله اختیار عار فرار ایدوب  
بر مدت مکین مکین اولدی بیک اوتوز ایکی ربیع  
الاخرنده مروحه جنبان آشکده فاد اولان  
ارناود سلیمان و ساطتیلر زمره سبای  
واشغیا کمر اهی هوای نفسنه تشریفات ایدوب  
کرجی محمد پاشا برینه مره بعد اخری شراره باش  
صدر صدارت عظمی اولدی هابود دفع تفرعن و بگری  
صد چندان اولوب بحر قلوب ناسه القای  
رعب و هر اس ایچون نیجه بیک هیک قاننی کظیر  
بیداد ایله انداخته خاک مفاک ایندیکند باعدا  
میر میرالمق رتبه سن احراز ایتیش بر پیر روشن ضمیری  
لی ایجاب موجب تشریف چوب ایله هلاک ایندی  
برکوت دیوانده سادات قضایان بر داد خواهک  
هنک برده ناموسنه جارت اینکین جمعیت  
معروفه جامع شریف ابو الفتح بیداد اولدی بسط کرده  
چاشنکیر سیه چرموق اخلاص خوان اخبر  
راست کردار کضار مورخین اولد بغی اوزره تقلیل



شکر و تکبیل خصما ایدرک آفتاب انبالی اوج کبریا  
 اولوب درجه زواله قریب اولمغین سنه مزبور  
 ذی القعدة سنده زمره سپاه طائفه یکجریان ایلکه  
 همزمان وفاق اولوب قهر و تدبیری امرنده اتفاق  
 ایتمه لرله بخرع زهراب عزل ایلکه مرالمذاق اولدی  
 بکمراریم شهنه سیاست ایلکه نابیدایمی شکر و احتفا  
 و خاکسیر نشین پیغوله انزوا اولمش ایکن مجازات  
 سببانی مرادها بون مرادخانی اولوب بعد التخص  
 بیک او تونوز اوج شوالنده اخذ اولنده قده دست تیغ  
 قهر ایلکه کللی دولتی فرسوده نعال و الوده و حل و حل و کسر  
 روح لی فتوحی گرفتار عناکب اجل اولمش ایدی مدت  
 و زاری دفعه اولی ده یکجری بش کون دفعه ثانییه  
 بدی ای مقدار بدیه وزیر و زاراندوز و ظالم خانان  
 اولمغین ایام تحت انجانی مصیبت عاتقه و طامه و قات  
 ایدای با نجا و زانته عن سببانه

### لفکلی مصطفی پاشا

سرای شهر باریده دور مراسم مراتب ایدرک نامل تبه  
 سجداری اولوب بیک یکجری التی خلا لنده والی  
 ولایت مصر اولد قده عدم رشد و شعوری سببیل  
 عزل و بر مدت بدی قده ده جلس اولمش بدی سلطان  
 مصطفی ناک و ایه سی زوجی بولمغین بیک او تونوز  
 شعباننده هرج و مرج افت سنده مره حسین پاشا  
 برینه وزیر اعظم اولوب فی الحال فرط حماقت و طمع

خام ایل

خام ایلکه ملوم و بدنام اولوب سنه مزبور ذی القعدة  
 صدمه هجده انام ایلکه صدر جاه صدر مدت افتاده  
 قهر جاه الام اولمش بدی حق و بلا هی و قاتر الام  
 اولوب انقاس معده ده سی تمام اولمجه از تکبید  
 و قسطیونی سجناننده کذا رنده ایام اولدی مدت  
 و زاری عهد مصطفی خاننده اوج ای مقدار بدیه مره الله علیه

### کریچی محمد پاشا

حرم پادشاهی ده خاص اوده باشی ایکن بیک اون  
 او حده وزارت ایلکه ولایت ایالت مصره نامزد قلمو  
 بعده بوسنه ابالتیلک بفراد محافظی اولمش بدی  
 بیک اون سکندره وزارت نالنه ایلکه قبه نشین  
 و اوج دفعه قائم مقام باهر التملین اولدی بیک او تونوز  
 بر ذی القعدة سنده لفقلی مصطفی پاشا برینه وزیر  
 اعظم آصف نظام اولوب مقتضای دنت او زور  
 نسویه امور انام ایتمکین واقعه فاعه مشهوره ده  
 الای خیانت و کلاه خون گرفتکارک اکثرین نبشته  
 انتقام ایلکه سرکخاده و سواده پسر حمام اولمش بدی  
 بیک او تونوز ایکی ربیع الاخر نده سواد کهنه کانون  
 خفاوه متواری اولان مره حسین پاشا ناک و کجی  
 ایلکه قول طائفه سی نهج اطاعت روگردان اولوب  
 کربوه لج و خصامی ملوک اقدام اقدام ایتمکین  
 عزل تا بهنگام ایلکه ناکام و بلا هی نفی و اجلا ایلکه گرفتار  
 بند الام ایندیده بیک او تونوز اوج رجبنده عصر بهر النصر



مراد خانیده نگار شریف قائم مقامی طراز بالای اعتباری  
اولوب بیگ او تو زبش حدودی خانیده دکت زمام  
حل و عقد امور جمهور کف کفایتی مسلم اولمشیدی  
سند مزبوره ذی القعدة سنده رجب پاشانک  
دسیسه مکر و غداری ایلمه مخنوقاً و صند دارالت  
خوام و جوارانی ایوب انصاری علیه رحمة الباری  
اعداد اولیات تربیه مخصوصه وضع سر بر آرم ایلمه  
مدت وزارت عهده مصطفی خانیده بش ای مقدار  
خبرخواه دولت و دین وزیر صاحب تدبیر و صاحب تکلیف  
ایدهی رحمت الله تعالی علیه

### کمالش علی پاشا

ولایت حمیدون دمیده و مالک راس المال اخلاق حمیده  
اولوب حرم شهر باریده دستباری استعداد خدا  
داد ایلمه بایه وزارت رسیدی اولمشیدی دیار بکر  
و بغداد ایالتی که فرمان جلاله و کرامت و والی  
بعده دیوان بلند ایوان سلطانیده وزارت را  
ایلمه مسند افروز صدر کائنات اولدی بیگ او تو  
ایکی ذی القعدة سنده مره حین پاشا برینه بین  
خاتم بین ملک عثمانی اولوب خدمت جلوس  
همایون مراد خانی ایلمه کوکب قبالی طعنه زنت نیر اسما  
و کوکبه اجلاالی نمونه نهای موکب سلیمانی اولدی  
لکن بی میل حظه و خامت عاقبت که باز باز  
ارشد اولد و فندک ماعدات شنبه کیک حرا

پین  
سم

شنبه سن

شنبه سن کتم و اخفا ایدوب حصو - هابونده کلام  
دروغ جبارت آید کی اجلت بیگ او تو ز اوج  
جمادی الاخره سنده دست قوی شصت هزار پادشاهی  
ایلمه سربل مغزی هدف نیر بلاه و میل مزاری علی پاشا  
جامع شریفی خطیره سنده نشانه سر منزل فنا اولد  
مدت وزارت بی ای مقدار یدیه و حبه و و تو  
وزیر صاحب شعور ایلمه رحمة الله علیه

### چو کس محمد پاشا

حرم هابونده مددکاری بخت بیدار ایلمه سحر شهر بار  
عالی تبار اولوب والی ولایت شام شرف انجام  
اولمشیدی بعده تعین خواص ایلمه دیوان بلند  
ایوانه اختصاص اولوب بیگ او تو ز اوج جمادی  
الاخره سی ریخته کی نکش علی پاشا برینه صدارت  
عظمی ایلمه نیر مقصودی واصل اما جگاه منی اولدی  
اناطولیده رفیع لوی شقا ایدن بازاره پاشا کی سر  
ایکون صحرائی اسکنداره نصب خیم نیر با نظام  
ایدوب عاکرا نجم شمار ایلمه مانند ماه آسمان کرد  
منازل نور اولوب فیصرت فربنده آهنگ جنگ  
و نیر دایند کاندی دستبرد ستان ایلمه منظومه جمعیت  
بریشان آید کدن صلیه مشنای نو فاده کلوب  
اعداد مهم سفره ابرایه برنده دیانات ایکن بیگ  
او تو ز دست بیج الاخره سفر آخره روان اولدی  
مدت وزارت عهده خلافت مرادیه ده اولد ای مقدار



سليم النفس کرم الخصال اصف مدوح الفعال الی

رحمة الله تعالى علیه

حافظ احمد پاشا

قلبه دیارنده بر موزنک فرزند فروزنده اختریدر بلبل  
نغمه سنج نو سازه و طوطی ناطقه پرداز اعجاز طرازه  
بعنی خواننده خوش آوازه و شاعر سخن پرداز اولمغیر  
مساعده بخت کار سازه شرف خدمت صرم ایام  
نظیر ایله سر فرازه ایدوب ندیم بزم خاص انکاص  
بنده نواز اولمشیدی **شاه** شهناز سبغی شهر بهمت ایله  
سیر شواهی مراتب ایدرک طوغاجی باشی اولدند  
صکیره رتبه غالبه وزارت ایله صدر و الای فیودانی  
سایه انداز اولدی **بعد** یدمی سینه مقداری ایالت  
ولایت شام ایله بحکم اولوب بی در پی و ان  
دار ضرور و بغداد ایالتین مدار و ابر احکام  
ایتمشیدی **بیک** او تودورت ربيع الاخر بنده  
فرمانفرمای دیار بکر ایکن چو کس محمد پاشا برینحافظ  
مهر وزارت عظمی اولدی **کیف** ر دست قدیش  
بدنهاد اولان بغداد بهشت آبادی نزع واستر و اوچو  
شد نطق اجتهاد ایدوب جنود و ظفر معناد ایله  
روبراه صوب مراد اولدی **نوب** سندگان مناب  
اعیان کلک عنبر بهر ایله مشکر بر صغی بیات اولدند  
اوزره طغوز آیه قریب کریبان زرین تار بام  
دامن مشکبار شاهانه دکت بی شائبه فتور امور

قلعه سنایند

قلعه سنایند قصورایتمیوب بذل نقدینه مقدورایند  
اتاسیم عنبر شمیم ظفر کلاله طراز شاه مال اولمیب  
استیلای بلای الخط و غلا و تعفن هوا و ظهور ضعف  
و رنجوری و عنا علاوه اسباب اضطراب اولمغیر  
ناچار آهنگ ترانه نامر اوانه ایدرک مشای حلیه  
فرار ایتمشیدی **بیک** او تودورت ربيع الاول بنده  
سکته بزرگه گرفت اولوب خاک در افتالیه و مال اند  
وزیر مالی و محرر شرف مصاهر سلطانیه اولوب  
بیک فرق بر ربيع الاول بنده خسرو پاشا برینه خلعت  
فاخره خسروانی ایله طرازنده صدر کامرانی اولدی  
اتاق مقام رجب پاشا خلف حصول مراد  
سپند انش بخت اولوب بذل مال الیه بعض شرای  
سپاهی کندویه پاداش وادی کراهی ایتمکین زباز  
جمهور اولان شور مشهور جلوه پرداز منصفه ظهور  
اولوب سینه مزبوره رجب بنده ساحه سرای دایو بنده  
ترتیب ساز بزم کسناخی اولان اشرا و اشقیانک  
دست خدای ایله سرگران سلافة شهادت اولدی  
مدت وزارت عصر مراد خان فاز بنده دفعه اولیده  
اون برآی و دفعه ثانی ده بوز اون کوندره شاعر  
پسندیده مقال سخن و کرم اصف ستوده فصا  
ایدی **رحمة الله تعالى علیه**

پاشا

پوسنوی الاصلد صرم ارم نظیر ده کشت مراتع خطای



مراتب ایدرک رتبه و آلاهی سجدای ایل کلین ریح  
آمال اولوب یکجری اغا غلبه طشره جغتیدیک بیک  
او تونالقی رجبده پایت وزارت ایل کلین افزون  
کل کلشنسرای کامرانی اولوب بیک او تونزیدی  
بایرینجی شعبانده خلیل پاشا برینه آصفانی اولدی  
حصار ارض و مده دفع پایت عصیان و ضربت  
طغیان ایدن ابازده پاشای بدیهانی آواره بیدا  
خدا لات اینک ایچون کمال سطوت و جلالت ایل  
رفع اعلام ظفر اعلام و صرف زمام رخش مرصع  
ایدوب پیرامن دامن ارض و مده نصب خیم آرام  
و ترتیب مهام التمام ایندکده ابازده پاشا فرق کون  
مقداری مقام خصامده قیام ایندی اما حمله حیدر  
خبر انداز خسروی عنان ربای سامان بکده و خطبات  
و ویران ساز اساس تلبست و استقراری اولغین  
تراجع کوکب بختنه جازم اولوب دست رجا و نیاز  
ایل حلقه زن باب استیمان و خط عضو و امان  
ایل پناه برده سایبان امن و اطمینان اولدقده  
منظور لخطات التفات و اقبال و ردیف مطبیه  
موکب جلال ایدوب بیک او تونزیدکنز بیج  
الاخرده نصرت ظاهره و حشمت باهره ایل داخل شهر  
و محرز شرف و امنیوس پادشاه دهر اولوب  
امثالنه مبسر اولیان مرتبه الطاف و احسان  
مظهر اولدی سنه مرزبوره شوالنده خطه ابرانی

زمینی ویران و دارالملک بغدادی قلم و عثمانیان اینک  
اوزده عنوان سرداری ایل جانب اسکنداره گذار  
ایلدی بدرقه دولت روز افزون ایل کشت دشت  
و ناموت و اساله نهر جیوت خوت ایدرک بیک  
او تونز طغوز رجبده صحرای شهرزور سفر مکر ظفر  
نمون اولدقده دست استیلای شاه ناسپاس  
مشرف اندراس اولان حصار ایل بدل نقدینه اجنه  
ایله قدح زنادر سنیر ایدن زینل خانی سوق سپا  
کینه خواه آشوب خیر ایل بی سپر راه کر بر ایلدی  
بلاد معوره ابرانی خانه ایخت اعدای بدیهان کبی  
ویران ایدوب مهران و همدان و درگزینی حنی  
آتش فخر و کین و سمت بغداد عطف عنان یکر  
زرتین زین ایلدی قطع فانی جبال بدرک حوالی  
بغداد محط رحال اقبال اولدقده فرق کون علی التوالی  
سیرغ زرتین بال آفتاب غزم آشیانه مغرب  
زمین ایدیکه عقاب جانشکار تیغ خونبار هوای وفا  
بر و از ایدوب عرصه جنگ خوت اعدای ایل نمونه زنج  
نقش از ننگ اولدی اما مشاطه خردی عیول  
سبحانی شانه زن طره شاهد آمانی اولیویه بی  
نامول مشای مار دینه قفول اینمشیدیک بیک  
فرق بر صفر انجمنده صحرای مار دین محشر جاهدین  
دین اولدقده گاه مهم زکام حصاره و گاه  
قدوم عسکر ناماره انتظار ایل پیش الی بر بوده و قانکذا

معمور و مستحکم اساسی نیکون صکره  
کرده انبوه کسه انکیز ایل صح



اولد قوت صکره سفر بغداد از مانی فوت اولمشد و یو  
 هجوم عسکرانی بهانه ایدوب جانب دیار بکره روانه  
 اولمغین سنه مزبوره ربیع الاول کیمی سلخنده شربت  
 حنظل طبیعت عزل ایله ایام عیشی تلخ اولدی بهم  
 شهنه سیاست ایله دارالامان مکارم پناه جان  
 اتوب نوافه کلد کده استیلای کرده انبوه و اندوه  
 واضطراب و تاثیر تب و تاب انقلاب برله سر  
 و پا ده بیماری اولوب وضع پسر فرار  
 ایتمشیدی سنه مزبوره شعبانده حکومت  
 دیار بکره و دبراه عربیت اولات مرتضی پاشا لدی  
 الملاقات بر موجب مثال لازم الامثال سلطانی  
 قرابه قراب تیغ آتشاب ایله زهراب مرکب اثر  
 ایدوب سلب حیات و تلانی مافات ایندی  
 مدت و زاری عصر ادخانی ده اوج سنه سکر  
 آتی مقدار یزده اگرچه صاحب فرم و خرم و بصیرت  
 و واقف مراسم سیاست و حکومت ایدی اما  
 قتل نفوس و هتک برده ناموسه بالطبع مائل  
 اولمغین افراط جور و ستم و کثرت اراده دم  
 و وفرت از موعنا سبب نظام عالم اولوت  
 زعمیله نیجه یکنایه طعم شیر شیر آتش دم ایتمشده  
 بخاوند الله من سبب

بوسنودر بوسنایخی باشی ایکن علت تقریب مبتلا

اولمغین

وزارت ایل

اولمغین با نخوده پسر تقاعد اولمشیدی بعد زیبات  
 قره دگر جانیت سردار اولوب موجر بزجه جلادت اولوت  
 خدای مقابلی جاه و آلائی قیودانی ایله لشکر انداز سابل  
 کامرانی اولدی بیک او تونوشده قائم مقام فتنه خور  
 اولوب بیک قرق بر جینده حافظ احمد پاشا  
 بی ادبات خلیج العذار النور صرهای شهادت  
 نوش ایلمده تهر و زاری در اغوش ایلدی اما تقبیل  
 شرکایه حق و عقد امور ده استقلال اینک سوداچی  
 خامنی پیش نهاد اهتمام اینکین تکرار ایفاد ناره ف  
 دامن زن اقدام اولوب رفرزه کلک بدایع نکاح  
 مورخین اولات شور مشهور شراره برز هول انکیز  
 ظهور نه بادی اولدیغی ایلجی زات سببانی لازمه ذمت  
 همت شامانه مراد خانی اولمغین سنه مزبوره شوالیه  
 تخم شوره زار فاد اولات وجود بد نمودی دست  
 ایله پاشیده بوستان عدم اولدی مدت و زاری  
 اوج آتی مقدار یزده بدکار و بد آموزه وزیر و زرا اندوه  
 ایدی بخاوند الله من سببانه

طیانی یعنی محمد پاشا

ارناود اصلی دره اول طاشلی برک شهبازی رنهای  
 اقبال ایل صوب استانه سعادت اشبان لیل انشا  
 عربیت اولوب افای دار السعاده الحاجی مصطفی  
 افانک شرف خدمت کسب سعادت ایتمشیدی  
 دانه چپن خرمن عنا بیکری اولمغین جناح التفات لایله



برج اوج سعادت پرواز ایدوب اولین پایه قصر وزارت  
 اولات میرا خورلق منصب رفیع و سیاه پیه انداز  
 اولوب ایالت ولایت مصر ایله سرفراز اولدقدن  
 صکره بیک قرق بر شوالنده رجب پاشا برینه  
 نظام الملک صدرارای کار ساز اولدی صاحب  
 رای سدید مرد رشید اولغین باعث پریشانی  
 اسباب انتظام احوال ملک و دولت اولان  
 اشقیای سبب ایله ناره عالمسوز تسلط و استیلائی  
 آب و تاب شمشیر صاعقه بار ایله اطفایدوب  
 اول شرفیه شرفیه دن مقام لج و خصامده پابر جای  
 ثبات و آرام گیمه قالمیوب عالم نظام و انتظام  
 بولدقدن صکره تدقیق مهم امور و تدقیق مصالح  
 جمهوره قیام ایله دی حقا که اصابت تدبیر و تدبیری  
 ایله جلوه نمای ایینه تقدیر اولان خدمات مستحسنة سی  
 زیب صحایف تواریخ سلف و آرایش کنایه ایوان  
 بیت الشرف اولمشده بیک قرق اوج ربیع الله  
 تنجیم ملک ایران شد نطق اقتدار ایدوب حشمت  
 سردار ایله اسکنداره گذار ایله دی بدرقه توفیق ایله  
 قطع مراحل طریق ایدوب مشنای حلبده قرار  
 و ادوات مهم سفری کما ینبغی تدارک و احضار  
 ایندکدن صکره بر موجب مثال بمثال سلطانی  
 ارض و مه منازعه ایله دی بیک قرق در است  
 سنه سی و فی الحقیقه سنده موکب همایون ظفر نمون

پایور و فریده خط رحل سکون ایندکده سینوراطی  
 نام محله شرف تقبیل و امن اجماله مقرون و مظهر  
 نوازش و الطاف کونا کون اولدی فتح و اوغریب  
 ملک ایرانده سایه آسار کاب کامیاب پادشاه  
 جرم جنایت دور اولیوب صوت پذیر اولان خدا  
 عیبه البرکاتی مقابلی ایالت روم ایلی ضمیمه منشور صدر  
 عظمی قلندی پادشاه کشورک مشروطیت  
 جانبیه سایه تخت اولدقدن صکره تنظیم امور نفوس  
 ایچون مشنای امده ملک و آرامه نامور اولدی  
 بیک قرق بش خلا لنده شاه کمره نکرار پیرامن  
 روانی آرامگاه ایندکده دفع کزنده اشرار ایچون صوت  
 ارض و مه منازعه شتاب اولوب سوق سپاه  
 کینه خواه ایندی اما شدت استیلائی شاه دی  
 منازعه بای سپاه فرخنده بی اولغین ناچار باس  
 و حرمان ایله کرد مشنای آمده روان اولمشیدی  
 بیک قرق التی رمضانده جمعه تفصیر ایله کفر  
 سکته غزل اولوب بیک قرق بدی کرمنده درگاه  
 مکارم پناه چهره سالی عفو و معذرت اولدقه ایکی  
 بچن ای صرجه سیرایده محبوب و سو و حیات محدود  
 مایوس اولمشیکن مظهر عفو همایون اولوب بند  
 بلاد و با و اوزی محافظه سبله کام و اولمشیدی  
 بعده محافظه بودین خدمتیه نامزد قلندی بیک  
 قرق طغوز ده مساعدت بخت بیدار ایله صدر قائم مقام



مسند آرای استقلال اولش یک سنه فرورده شعبان  
افلاق و بوده لغی ماده سنده خیانت طمع خام ایله  
انهام اولوب سحر دار باشانک و سبب مکر ایله  
یدی قله مجب سنده مرغ روحی بریده سنک فلاحت  
غدر اولوب بالا خانه آسمانه پرواز ایله ای مدت  
وزارتی عصر باهر النصرم ادخات خازیده بش سنده  
فرید را اعداد سنین سنی مشارف حنین  
مدبر و عاقل وزیر صاحب تمکین ایدگار حنه علیه

### برام پاشا

ماه تابنده ماهیتی غبطه فرمای جرح برین اولان  
شهر استانبول شرف فرینده نور افشان مطلع  
شهرود اولمش در ایام عنفوان جوانیده زمره  
یکچراغ پاشا اولوب مانند ماه آسمان کرد و در بروج  
مراتب ایدرک قول کتخدا سی اولمشیدی بیک اوکوز  
ایکی خلالتده یکچراغی افاسی بولمغین عز مصاپرت  
پادشاه فلک بارگاه ایله کوب آتالی رشک آفتاب  
جهانتاب اولدی بیک اوکوز بنشده والی ولایت  
قاهره مصر و بعده آستانه ده قائم مقام آصف  
عصر اولوب بیک قرق الی رمضانده طبانی  
یضی محمد پاشا پرینه پانهاده صدر صدارت عظمی  
و راسخ قدم ذروه علیای و کالت اسنی اولدی  
اعداد مهام استر و ادبغداد ایچون موکب هابو  
مقدم جانب شرقه رفع توغ و علم و بلده آما سینه

وضع

وضع قدم ایله بعد تمام المرام ادای خدمت استقبالی  
استیصال ایدوب این اوکی نام مقامه شرف تقبیل  
پادشاهی ایله مفرخ و مباحی و مظهر نواز شرف التفات  
نامتای اولد قن صکره فائز عز رفافت هابون  
اولوب استغاضه انوار سعادت ایدرک  
قطع منازل ایدوب رایه قریب جلاب نام سیره  
واصل اولد قده بیک قرق سکر ربیع الاول سنک  
یکری بدیجی کیجی سی ماه ربیع السیر عمری گرفتار عقد  
محاف اولمغین آفتاب صبیح العید وجودی  
مقواری حجاب سحاب نابودی اولدی نعشی  
استانبول نقل دعوت باز ای قریب تریه معروقه سنه  
دفن اولدی تاریخ نو شرایلی برام پاشا اعلای مقام  
نزد مدت وزارت بر یکن سنه مقدار ایدرک انبه خبر  
استانبولده بر مد رسه عالی شای و بر زاویه فیج  
النبیانی و تبصره داماسیه دبارنده ایدرک خبر و بر  
واحانی وارد در کثرت خبر و صدقات ایله مشهور  
رند و عاقل وزیر روشن ضمیر مشیر مشیری تدبیر  
بر وزیر بی نظیر ایدی رحمة الله علیه

### طیار محمد پاشا

نصوح پاشا کتخدا سی مصطفی پاشانک فرزند مکریمه  
در فادر و حی برج بدنده اشبا نساز و هیولای  
جلوه پرواز درجه امتیاز اولد قده جناح استعداد  
خدا داد ایله اوج سعادت پرواز ایدوب سیر معارج



عز و علا اید رک بی اند بی الویه عیدیه به سایه انداز  
 حکومت اولمش در **بر** دفعه بادیه به اولان عراق  
 غراب اشیا از زره عقاب استال افت  
 شتاب اولوب گرفتار جنگال فخر و عقاب  
 اینکین خطیار لقبیل شهرت یاب اولمشیدنی  
 بیک فرق سکرده محافظ دیار بکر ایکن برام باش  
 برینه مهر و زارت ایل مانند های بهایون بالیل  
 قرین عز و اجلال و محرز شرف تفصیل دامن قبا  
 اولدی **دار** دوی بهایون ایل برامن دامن بغداد  
 بهشت آباده با نهاده اولد قده خلاف معهود  
 محلات محاصره به قیام و ترتیب صنوف کارزاره  
 تشمیر اقدام اقدام ایلدی مرسوم صفیات کتب  
 اساطین نفقات روات صحیح الکلمات  
 اولدیغی اوزره **سنة** مژده شعبانک اوف  
 طغوزنجی کونی که ایام محاصره نک او تو ز طغوزنجی  
 کونی ایدی **صدقات** قوارع در و دیوار دن رفع  
 موانع ایدوب شکاف بروج حصار دن شاهد  
 فتح و ظفر عرض دیدار ایتمشیکن انشا الله که ده  
 و **تفتک** ایلد انت ده دام حمام اولوب مرغ  
 روح بر فتوحی حظا بر قدسه طیران ایلد **تا** **یخ** **نوشتر**  
 کلشن جنت اوله منظر لکاه **نثر** مقدمه **یاد** **والی**  
 بغداد ایکن امام اعظم رحمة الله تعالی علیه  
 حضرت نیک پایین مرقد مطهره لر زنده نفسی **بجای**

اعداد ایندی کی چمنصفه ده اشیا نسا ز کوشه الحد اولدی  
 مدت و زارلی عهدم او خانیده یوز او تو ز کوندر  
 اصابت رای و حسن تدبیر ایلد **مودب** و **دوقور**  
 وزیر دلبر روشن ضمیر ایدی **رحمة الله علیه**

**قره مصطفی پاشا**

خط سیه نقطه وجودی ارنا و دود بارنده زبور صحیفه  
 شهود اولمش در **ما** **نمیز** **سباه** و سفید ایند کده **هر**  
 بخت سعید ایلد **سبیل** **نیل** **ممول** **اولان** **هواد**  
اعظم استانبول شرفیافته وصول اولوب  
 النور فی السواد مفهومن پیش نهاد اینکین اوجا  
 اخا لر دن **قره حسن** اخا نک خاندانه دخول  
 ایدوب مصباح تربیت و التفاتند استفاضه  
 انوار استعداد ایند کدن صکره بکن اشیا اوجا  
 جراح اولمشیدی **نیر** اندازی انبار اولغین جور **حلق**  
 رسته سبیل منزل الوب میدان کامر انیده طاش  
 دیکمشیدی **مساعده** روزگار ایلد کیدرک قول  
 کتخداسی دستکبان باشی اولد قدن صکره روات  
 سفر نه **یکچو** **مالغیل** **فاز** **قدح** **معلی** **دامل** **مقصد**  
 انصی اولدی **او** **جاف** **خلقند** **شراره** **باش**  
**ف** **اولندی** **رشتات** **تیغ** **اکوت** **ایل** **اطفا**  
**و** **کج** **معوج** **اولندی** **تیشه** **فخر** **ایل** **هیزم** **النش**  
**ذ** **ایدوب** **برونق** **رضای** **شهر** **یار** **عمر** **صه**  
**کار** **زار** **ده** **بدید** **اولان** **حسن** **حرکات** **اطوار** **ی**

صحیفه



باعث التفات جهاندار می اومغین است بنو نصر  
 شریف قبودانی ایله تعلیف اولمشیدی دریا اموره  
 وخی نظام ویروب دست آلائی خیانت اولندرک  
 نواله وجودین نهنگ انتقامه انتقام ایندر دخی باد  
 جهاد اعتبار استر واد بغداد ایگون شد نظام  
 اجتهاد بیورد قلنده قبی زبانی اعتباری اعتباری  
 طراز عز قائم مقامی ایله مطرزه سعادت رفعت  
 ایله معزز اولدی بیک فرق سکر شعبانده طیار  
 محمد پاشا شهید اولدقه خلال معرکه ده آصف نعت  
 اندوز اولوب قدوم موزی باعث فتح فیروزی  
 اولمغین کلر کوشه اعتباری همرا کلیل نگاره  
 استانی اولدی داستان پیرایان ملازم اولان  
 روات صحیح الکلمات تقریری اوزره جل کشکیر  
 خصام مقاصص مصاصم انتقام ایله انضمام وفاق  
 سفر ظفر فرجام بروقی مراد حسن ختام بولوب  
 بادشاه انا م مقضی المرام صوب استانبول  
 عطف لجام اسقر مرصع ستام بیورد قلنده  
 انام مهم لغور اسلام ایگون دارالسلامیده  
 طرح باط آرام ایدوب بیک فرق طفوی خرمند  
 شاه بد فرجام ایله اساس مصاحبه استحكام و امور  
 سرحد منصوره به نظام ویرودکن صکره درگاه فلک  
 بارگاه سلطانی جانبینه توجب وجهه فصول ایدوب  
 سنه نوبره رمضان شریفنده شرف تقبیل دامن

هیاوت

هیاوت ایله نامل مامل اولدی خلال شوالده سلطان ابراهیم  
 خان عظیم النواله پیرایه بخش اورنگ جلال اولوب  
 کی کان مقام آصفیده تقریر بیور مغین کالاول مسند  
 ارای صدر استقلال اولدی اولامو سلطنت عثمانیه  
 بسط ید استیلا ایدن سلحدار پاشای دور پاش  
 نایب ایله تغریب اوسا زر قبا ی دولن سکر کوه  
 قهر ایله ترهیب ایندکن صکره بی مانع و مزاحم  
 نشر درای مزاحم ایدرک تنظیم مناظم عالم برزده  
 اهتمام اولوب سکره هیاوتی تفکیح اینمکه نفوذ  
 انداخته حبیب ابطال و شهر و بازار جتید و جدید  
 ایله مال مال اولدی و امور اسعار ده اداره استیای  
 تدبیر ایدوب جمعه تنظیم و منبغن زنجی حسن  
 افندیات کردن اهتمامنه تعلیق ایلدی و مذاکره لایه  
 رفع و ایراد و مصارفی نقد ایدوب مساحه حکام  
 ایله صورت پذیر اولان سراف و تیزی بقیل  
 و خزینه هیاوتی تکثیر ایلدی اگرچه رعایای قید کر ایله  
 دلگیر ایلدی آتایت الالی نو فیر ایلدی بیک الی  
 اوچده صورت اطاعتده میدان خصومه نصب  
 لوانی مخالفت ایدن نصوح پاشا زاده خاندان  
 دستیار می نو فینق ایلی تکلف تعب دفع نمیش  
 ایکن در عقب و رای قاف دوبارون پانخانه صد  
 اعتبار اولان جیحی خواجه سلحدار یوسف پاشا  
 ایله همزبان و فاق اولوب پادشاهه غمز و نفات



ایدرک کد و افکن باز استقلالی اولمغین بیلند  
 محاسنه و معادات پیدا اولدی، عاقبت جیحی  
 خواجه نک افسانه و انسونی مزاج هابونه تاثر ایدوب  
 رقرده ایفک کک مورخین اولدیغی اوزره سنه ۸۴۰  
 ذی القعدة سنده شعله تیغ سر نیز قهر ایلدیمها و دهلز  
 هولناک اولدی، جدی سنانبولده بریق  
 قیو فربنده بنا ابتدکی مدبر جنبنده خط رحل  
 قرار ایلدی، اعداوسنین ماث رت خمین  
 وزیر صاحب تدبیر و صاحب رأی، زمین ایدک  
 مدت و زار فی عهد خلافت مرادیه و عصر ابراهیم  
 خانبده بش سنه اوج ای مقداریدر، رحمة الله علیه  
 اساطین مورخین کرامدت عزیز افندی موم  
 از رده جور و ستمی اولمغین بعضی معایب و مثالین  
 اشعار، و وجهی بیک پرورده نعم و کرمی اولدیغی  
 اجلدن مدایح و مناقبده اکثر ایتمکین تفصیل  
 احوال و آثار جبراشتمالی عهد، تاریخنه حواله اولند

### سلطان زاده محمد

سلطان زاده دینکله معروف قدر سلسله بیستم  
 پاشا و جغاله زاده سنان پاشا پی منتهی دره  
 سلطان زاده اولمغله حال صغرنده سرای هابونه  
 پرورده اولوب، بیک اونوز تا یکنجده سلطان  
 عثمان خان جون سفرینه توجه بیور و فکریشاده  
 قیو جی باشلیقی ایلدیمشره جیفوب نورس نهال

کلشنر ای

کلشنر ای حسن و جمال اولمغین جوان قیو جی باشی  
 عنوانی، شه بیت قصیده وصف و شانی، اولمشید  
 استعداد ذات و شرف نسبه و حبیبی ایلدیک  
 وزیر قیبه نشین، و بیک فرق بدی تاریکجده ایالت مصر  
 ایلکی مبین، اولدی اوج سنه مقداری فرمانبرمای  
 حکومت اولدقدن صکره اسنانه سعاده شهر بخش  
 قدوم وینه زیب سلک و زرای معدلت بر سوم  
 اولدی، بیک الی بر ذی القعدة سنده تشریف عنوان  
 سرداری ایلد از اف استخلاصنه امور اولوب  
 کفار غلبه بیم وهر اس ایلد قلعه بی تحلیه و فرار ایشیر  
 بولمغین مصر اع بی در در سرنیزه و بی زحمت شمشیر  
 داخل فیضه شجیر ایدوب حسن تدبیر ایلد باز در  
 جمهور اولمغین وزیر اعظم قره مصطفی پاشا  
 ایدوب دفع محذور یا چون اوزی قلعه سنده  
 تو قیضی فرمان ایتمشیدک، بیک الی اوج شعبان  
 ما ذون وائل شرف دامنوس شهر یاری اولدقد  
 ایالت شام ایلد صورت اگر امده تبعید اولندک  
 مقر حکومتده هنوز جلله استراحت ایتمدین وزیر  
 ماث را لیه مظهر قهر قهرمانی اولوب مکرهایون  
 بونکره ارسال اولندک، بیک الی درت حرکتنده  
 سنانبوله کلوب با نهاده دست اصغی اولدی  
 اگر چه رشد و سداد و قیامت مادر زاد ایلد حل و عقد  
 اموره نصده ای ایلدی، اما جیحی خواجه نک وائل ظهور



استدراجی اولوب و سلسله مکر و انشونی ایلمه قره مصطفی  
 پاشا کبی وزیر برستوده ضمیر کت اعدامی مشهور و بهره  
 ایضانی اولمغین مقضای وقت کوره حرکات نا بخت  
 ناشی موفیق با کجیر اوله میوب انجمن کرید محاصره شده  
 اولان عسکر اسلامه ارسال لوازم ایلمه عانت  
 و امداد ایدوب خانیه فتحی زماننده وقوع بمغله  
 نو حامشکور الماسی اولمشیدی آتایم جان  
 ایلمه بازوی اقتدار نه فتور کلوب محافظه مقام  
 سودای خای ایلمه ضروری هوای پادشاهی محاش  
 ایدرک خلیفه روی زمین سایه رب العالمینده  
 افغانلری حکمت مبتنی الهام ربانیده ریک طبع  
 هما بولمیرنک کمال تلوتنه باعث اولوب  
 اوغرا دی خوف استدیکنه عاقبت نریک التی بشش  
 شوالنده دفتر دارصالح پاشا علی بله غزل اولنوب  
 سردار لقی نامی ایلمه کیده ارسال اولندی نازک  
 طبع و چلبی مشرب آدم اولمغله منفورکی اولان  
 سفرد یادن متأثر اولوب کیده وار دنده استیلا  
 اندوه ایلمه حامی حرقه به مبتلا و بیک التی التی حمادی  
 الاخره سنده روبراه عالم بقا اولدی نعشی  
 استانبول نقل واسکدار ده هدای مجود اندکی  
 مر از مغفرت مدار می جوارنده اعداد ایلدی مرقده  
 دفن اولندی مدت وزارتی بکرمی ایکی آتی مقداری  
 سنی اربعین حدیث مشرف رند عیاش

و مداهن قلاش وزیر برستوده معاش ایدی رحمة الله علیه

### صالح پاشا

بو سنویدر مبادی حالنده دفتر دار مصطفی پاشا به  
 انتصاب و لحاظه التفات و اعتبار می بله شهرت  
 اکتساب ایدوب داخل عداد کتیبه کتبه  
 دیوان اولمشیدی افندیسی زماننده اعیان  
 دولت ایلمه حسن اختراط و مشهور روزنامه چی  
 ابراهیم افندی به بحسب المجانسه ارتباط ایدوب  
 باش محاسبه و جزیه و مطبخ امینی و رسانه امینی  
 و دفتر امانتده استخدام ایلمه مرجع و مناط و مرجع  
 نشین بباط انباط اولدقدن صکره بعضی  
 مقرربین سلطنت شفا عند بله میرا خور جلیل الت  
 و در عقب اغای یکجریان اولدی الکی دت ربیع  
 الاولنده وزیر قبه نشین و حمادی الاولینده  
 دفتر دار دولت رهین اولوب بو قدر مرانب  
 سامیه بی اوج سنده دور و تکمیل انمشیدی  
 التی بشش شوالنده مجبول طبع بشانده اولان  
 مکر و احتیالی اعمال ایلمه سلطان زاده محمد پاشا برینه  
 وزیر اعظم بلند اقبال اولدی سلفی شانده مناصب  
 مناصب ایلمه تطیب لازمه مروت ایکن بی ایجاب  
 موجب کیده تغریب اینکین **نقطه**  
 جوف زماز کجرب بونک داخی بهشته کلدی سیدی حالانی  
 نقله صالح دکل جریمه ایکن قتل ایلمه استدیله مجازاتی



نثر سبب اجمالی بی بود و جمله مرید که سلطان ابراهیم  
 خان مختل المزاج اولمغین استجاب دعا و استغاثه  
 دوا ایچون بعضی باب عزایم زیارتیه بالذات  
 عازم اولور لرایدی اثنای راهده آمده شده مزاج  
 اولور دیو عربیه یساع ایتش لرایدی بیک الی  
 شعبانک اون بدی کونی عادت لراید اوزره داود  
 پاشا محله سنده بر امام رفیه خوان زیارتیه کید  
 دیوان یولنده بر اولوق عربیه سینه تصاد ایتلین  
 فرات هابون دینک عدم نفوذ دینی وزیر اعظمک  
 ساحه و تقصیر نه حمل ایدوب در عقب احضار  
 و امام مزبورک خانه سنده چاه کلوفتار ریسایله  
 کارین اتمام ایتدیلر نعشی اسکداره نقل و مقابر  
 مسلمینه دفن اولندی مدت وزارتیکم می اوج  
 آئی مقدار بدستین عمری هنوز داخل موسمر اربعین  
 اولمدین چله کزین کچ زمین لرایدی ساربان حرمسرای  
 اولدی سلطانک امور دولت مداخله و استیلا  
 و تکالیف عتیقه تا بر جالوندن خدمات شایسته  
 وقتی مساعد اولیوب ایام صدارتی دغدغه افکار  
 محافظه مقام و دایم مدارات خواص و عوام ایله  
 گذار ایلدی باجود و سخا و قطانت و ذکا ایله شهرت  
 شعار ایلدی اما احبال بشانقه دن حصه دار  
 ایلدی و رحمه الله علیه

هزار باره احمد بابا

استنبولده

استنبولده طوشت طاشی محله سی ساکنندت بر مرد  
 سبانی فرزند رشید یدر جا بک دست و خوش نویسی  
 کاتب اولمغله دفر واد عمر افند بیک خدمتیه ربط سریش  
 تعلیق ایتش ایلدی کیدرک وزیر اعظم قره مصطفی  
 حضرتینه تذکره چی و بعده موقوفاتی و دفر امینی ویش  
 ایلدی بیک الی الی رمضان شریفنده وزارت ایله  
 دفر داره و بیک الی ایلدی شعبات شریفنده صالح  
 پاشا قتل و مهر هابون موسی پاشا پارسا  
 اولند فده قائم مقام ایله کامکار اولمشیک  
 لطیف حبیل ایله صدر صدارتی تحصیل و عز مصاب  
 ایله ناموس وزارتیکم میل ایلدی لکن اهم مهم  
 و دولت اجرای رسوم شریعت و تنظیم امور  
 مملکت ایکن اول وادیده توجیه نگاه رعیت  
 طرف پادشاهیدین صدور ایدن تکالیف عتیقه  
 تمثیل و اجرا سینه مشغول اولدی از جمله سمور  
 رغبت هابون زیاده اولمغل رجال دولت و کیا  
 علمای طریقتی ایکشر اوچر دور در بیک غروشین  
 بها ایله بحریم ایتش ایلدی حتی سمورک کمال غرنت  
 وجودی بولم اولمغل طرفای عصری بوکونه قطع بر  
 تعریض اولمش لرایدی **نص** اولقدر رغبتی دار سمورک  
 اولدی تحصیلک امسیر بوبله فالورسه اولور بقیه  
 نافه کلب و قفا قیصر نثر خصوصاً صاحب علمیه و بقیه  
 بیع من یزید و ارباب استحقاقی مایوس و ناامید



ایدوب رعایا و برابا کرد و هتک خدایان و عصیان با  
 اولمش ایدی خلاصه تسلط نسوان و تغلب ارباب  
 طغیان ایل اموغریه ظهور با عت اولوب  
 الی سکره جبنده غلوی عام ایل خلع بادشاهی اقدام  
 و صوفی محمد با شاه وزارت ایل اکر ام اولند قد  
 ضروری کار قزاقی اختیار و احباب بندت بهرام اغا  
 خانه سنده اختفایه قرار و دروب اول شک  
 بحرام صورت اکر آمده و ثاق مخصوصه توقیف  
 و وزیر اعظم اعلام ایتمکین اخذ و قتل اولوب  
 جندی انت میداننه القا اولندی سمن مغرط  
 اصحاب بندت اولمغین اجلاف عوام از مالش  
 سیوف انتقام ایدرک شخم اودی و جمع مفصله  
 دوا در دیه رک باره ایدوب لوقه صاندله  
 هزار لقبه بو کیفیت ظهوری سبب اولمش در  
 مدت وزارت بر سنده قریب درستی خمینی  
 متجاوز در عاقل و رشید ایدی اما بیست و شش  
 و حرص اشعبد ده فزیده ایدی رحمة الله علیه

**صوفی تدبیرات**

زمره سپاه بندت ایکن دفتر دار باقی با شایه تناسبات  
 ایدوب و کتخدانی شرفین کتاب ایل کامیاب  
 و کیدرک بیک او تو ز سکره ریخته و کیمچی غافل  
 منبع الجناح اولمشیدی بعده ایدین  
 و صار و خان و قسطنطنیه سنجاق دین تصرف ایدوب

فره مصطفی پاشا بیک صدر سنده دفتر دار و خدات  
 پسندیده ایل شهرت شعار اولمشیدی بعد الغزل  
 یکی قبو قریبده واقع با عجمه فرحفره اسنده گوشه کزین  
 عزالت و فقرای مولو بی ایل همصحب اولوب مدت  
 مدید یکی قبو مولو یکنانه سنده بسط بور بای انابت  
 ایتمکین صوفی لقبیه شهرت بولوب بیک الی  
 سکره جبنده مقدمات جلوس محمد خانیده کارانه  
 بر پیر خیر اندیشدر دیوار باب مشورت جالس صدر  
 صدارت ایتمکین ایدی با دوشاه نوجاه حضرت  
 هفت سال طفل نرسیده اولمغین ولی عهد دولت  
 و اما بیک سلطنت مقامنده قیام ایدوب اوج  
 افکار بیک جناح نقاضدی ایل اوج استغلا له  
 بر واز و منم دیگر نیست و ایل مذک جلوه اهتر از  
 آغاز ایدرک غیبه سران سرم عشق جوانی بسز افتادتر  
 مفادنی سرنامه منشور امتیاز و اموال ناسه دهن  
 حرص و آز می باز و دست نطاولی دراز ایلدی  
 اگر چه مرسوم خامه مورخین اولدینی اوزره ات  
 میداننده بجمع و احداث ایدت اشقیای سپاه  
 فساد اعتیادی اوجافنه استناد ایل فقر و تنگن  
 و مهمان مکن مصارف دولتی تقبیل و مواجب وظایفی  
 تعبدل ایل خدمنده بولندی اما بکیمچی اغاسی  
 مراد افانک رقابتی و بیوک والده سلطنت  
 عدالتی سبیل امتیاز دولتی اکثری ازاله وجود



بهای بوی بدیدر فضای ناکهانی و دونهای هابونک خبر  
 انزاجی شیوع بولد قد صدر اعظم حضرت نیک  
 تفصیر نه حمل اولنوب بیک الی طغوز جاذی الاخره سنده  
 عزل ویدی کون بوسناجی باشی اوده سنده گرفتار  
 مصیق مجلس اولد قدن صکره ملغره یه نفی و اجلا  
 و بعد ایام نقص جسی مرغ روحدن احلا اولدی  
 مهر هابون ایله مراد پاشا بر مراد اولندی مدت  
 وزارت بر سنده یه قریبده سنی سک فی متجاوز  
 ایدی منصرف اولدیغی مناصبه مطالمی مشهور  
 و خلقی بالطبع اضار ه مجبور ایدی جرم نامنه برادر  
 اخذ اولن اصلنی نقص اینک کزین ترتیب  
 جرایه مبادرت و شفاعت ایتمسونلر دیو نازه اقامت  
 ایدردی عزیزانندی حسنیاتی یاده و کاتب حلبی  
 مثالبین ایراد ایدوب صوفیلک یوزندن عالمی  
 بر باد ایلدی تدبیر امور دن غافل بر غبی توجیه طبل  
 ایدی دیو فریاد ایلنلدر نجواز الله من سبانه

### مراد پاشا

ارناود دیارندن کلوب سکصوبجی او جاننده نیر  
 اولمشیدی کیدرک چوباجی اولوب قطع مرا  
 ایدرک بغداد سفر نده قول کتخدا سی بعده سکین  
 باشی اولدی کیدر جزیره سنده خدمات پسندیده  
 وجوده کتوروب اشتنانه سعاده کلده اشتهار  
 جلوس محمد خانیده یکچری افاسی اولوب بیک

الی طغوز جاذی الاولینده بیک والده سلطان  
 اراده سبیله صوفی محمد پاشا برینه وزیر اعظم اولوب  
 تمشیت مهام انام و اجرای مراسم نظامه قیام ایدوب  
 سرکشان عسکری ضبط و ربط ایله استقلال نام  
 صد دنده ایلک او جاق اغالریک امور دولته مدخله  
 و حل و عقد صدارته مشارکتی مقتضی خلاف عاده  
 معامله لری محفل نظام اولمغین بعض رجایا رجایه  
 ضروری عدم مساعدت سبیله بیننده منافرت  
 و شقاق پیدا اولوب از جمله یکچری افاسی قمره  
 جادش والده جدیده حضرت نینه انتاب ایلد طرف  
 خلافت بولنوب مهر هابونی اوده دست استحضار  
 اینک سودای خانی ایله ازاله وجوده شمشیر بسته  
 انتقام اولمغین عدم مقاومتن اذعان ایدوب  
 التمش شعیبانه صدارتدن استعفا و بودین  
 ایالتن رجایا اینکین قرین جیره قبول و مهر هابون  
 ایله ملک احمد پاشا نائل نامول اولدی التمش  
 بدوندن بعد العزل عنان توجهی مامور استنا  
 سعاده کویله و التمش درت کرمنده جاه والای  
 قیودانی ایله یجیل اولندی کیدر جزیره سنده  
 ایصال عده و عناد و مصلحت جهاد ایچون بادیه  
 اقبال اولد قدیه بو غازه دونهای هابون سده  
 کشت و کما نعت اولان مشرکین افرنجی تند باد  
 قهر و کین بیلد و طه خور در بای هر بیک و باد شرطه



خبر حضرت ایلک سوب مقصوده امانه سکنات عزیمت  
ایدوب بروفق دلخواه پادشاهی ادای خدمت  
سکره ترسانه عامه ده لشکر اندازا استقرار و عواطف  
سینه شهریار ایلک بلند اعتبار اولدی التمش  
بش رجبنده زیر کلیم خفادون اعمال لطایف ارجل  
ایلک طوایف سپاهی تحریک و زمره یکجانبی تشریک  
ایدوب تواریخده مسطور اولدیغی اوزره وزیر اعظم  
ابشیر پاشا سبب اعدام و ثانیاً مصر همایون ایلک  
بحکم اولدی، بود فعه عالمک اختلالی و میرنیک  
مضایقه فاداشتمالی و ایدای غلبه کبار دولته  
تسلط مستوجب الانفعالی صد جندان اولغین  
تمشیت اموره بحر می نمایان اولوب بر قضای  
ناکامی ایلک خرجه سور مرزن مقدم کناره کیر سلامت  
اولمق اولی در دیوبینه استعدای غزل انجمن  
سینه مزوره شوالنده شام ایالتی احسان و پیش  
ار منی سلیمان پاشا صدارت ایلک کامران اولدی  
ظهر الفتنه فی الردم علیکم بال شام زمره سبل  
سمت مراده عطف زمام ایدوب اثنا طریقه  
حقایق مبتلا و حمانام منزله رد و بر راه عالم بقا اولدی  
مدت وزارت فی دفعه اولیده اون بش ایچی و دفعه  
ثانیه ده اوج ای مقدار پیدایشی سینه مناسک  
در علوه همت ایلک شهر وزیر مکارم سیم ایدی، اما  
فن مکر و فتنه ده بی نظیر ایدی حال قصد رتبه

ارناد و محمد پاشا ملک حماده تره بنا ایدیکن استماع ایدیکه  
اول تره به یختر بر دفن ایده یکم دیو یکمین ایدوب سالت  
نقد بر ایلک تره به مزوره به کندکای دفن اولند یغی غریب  
امور و ندر

### ملک احمد پاشا

ایزده جنبد در حرم همایونده یاور ای بخت خدا داد  
ایلک سلحدار شهریار ملک نهاد اولوب بیگ قرق  
سکرده برای شکرانه فتح بغداد ایالت دیار بکر ایلک  
بر مراد و بعده ارض روم ایلک منظومه اعتبار کامیتراد  
اولمشیدی، بیگ التی درت تار یخنده سلطان مراد  
مرحومک دختر سعداخری قیا سلطان از دواجی ایلک  
سکیدی مرمرده قازمشیدی، بش التی سینه بی دربی  
شام و حلب ایلک ندرده فرمانفرمای حکومت اولوب  
استانبوله کلده التمش شعباننده بغداد ایالتی  
توجه اولمشیکن ایزده سی لوت وزیر اعظم اولدی  
خرینه نک قلعی و میرنیک ضرورتی کماله اولغین،  
مدار ایراد اولمق ملاحظه سبله مناصبت النان  
جو انزی میری به ایراد قید فی احداث ایلدی اگر  
اول امرده عفت و نزاهت نه حل اولندی لکن و خا  
عاقبتی شاهده اولند قده کمال حافقی ظاهر اولدی  
و اما طولی مفاطع اندن و طیفه خوار اولان او تون  
بیگ قید فقر ای سلیمک سنوی یوز بنمش یوز  
انچه و نظایفی ضرورت میری بهانه سبله خزینه مانده



مانده اید و بسپر طعن و لعن اولمشیدی بوانشاده  
 و دوشمائی هابونه امداد ایگون بر عظیم قلبون بایدر و  
 معتاد اوزره صوبه ایند رکن عرف اولمغین شمش  
 قطع از زاق و کسر قلوب مشهور با صر انام اولدی  
 حتی ظرفای عصری **ع** آه ایله باتدی وزیرک کبیری بایتر  
 مصرع نابخی ایله مظالمه تعرض ایشلایدی اوجاق  
 اغا کرینک خود علوانش سبیل لری کندگی زبانه  
 کش استعلا اولوب **ع** ال عثمان دولتی و شمش اوجاق  
 بانه یوزتر نوحه لری هر کس سوخته لیس محنت اولمغین  
 نازده فادرین اطفا به عدم قدر شدن ناشی عجزی  
 ظاهر اولوب کمر که المذبح طباطب اضطراب ایله  
 اوقاتکدار ایکن نوار یکده تفصیل اولند بغی اوزره  
 اهل سوق تعاقب تکالیف عنیفه دن زار و زبون  
 اولوب ناجار التمش بر رمضانده بجمع و احتشاد  
 و درگاه مراحم پناه پادشاهی ده فریاده اینکین عزال  
 و سلسره ایالتی ایله طرد و ابعاد اولوب برینه سباز  
 باش وزیر اعظم اولدی التمش قدرت ذمی انجمنده  
 نهم هابون حلب کوالیسی بشیر باش به ارسال  
 اولند قده قائم مقام صدارت عظمی اولوب شرط  
 ادب انجن مصباح عباده ایله اکتفا اینک ایکن  
 اتباعه مغلوب و ولتا اولمغله معظمت امور  
 مداخله و ارکان دولت ایله رایحه صدارت استنظام  
 اولمش حق معامله ایندیکی اجلت وزیر اعظم مشاییه دلبک

اولوب استانبوله کلد کده دان ایالتن توجیه بله تغریب  
 ایشلایدی ملغره به نفی ایله نادیب ایلمدی بعد العفوی  
 کز سنه مقداری بعضی ایالتلره سایه انداز حکومت  
 اولوب تیش اوج نایبکده مطعونار حلت ایلمدی  
 مدت وزارتی اون اوج ای مقدار بدستی التمش  
 فرید سلفه نسبت ایله خبلی دیب ایدی اما طیش  
 و خفیل معیب ایدی ایام جوانی ده نریه کاواندام  
 اولمغین خدام اندرونی میاننده طلاق احمد لقبی ایلم  
 ایدی کبیرک ملک احمد دیکله باشکده موزخ عبیدی  
 باش کمال ادب بیان ضمننده نقل ایدر که وزیر  
 اعظم مرخص کونلری حضور هابونه کرد کدرنده پیشگاه  
 پادشاهی ده قطیقه قعده پوشیده لی صفا کتارنده  
 بر مقدار جلوسه استراحت فانون قدیم ایکن کمال  
 حسن ادب بیا اول فانونه مراعاتی ترک ایشلایدی  
 جانشیندی و حتی بو باده اثر نه افتقا ایدرک اول قعده  
 بالکینه ترک اولندی

**سیاوش**

ابازه جنیدر مشهور جلای ابازه باشک عبدورم  
 خورده سی اولمغین سرای هابونه التمشیدی کبیرک  
 سلحدار شهر باری اولوب بیگ التمش جادوی الاولینده  
 جاه و آلاهی قیودانی ایله طشره جیفوب دست کفاره  
 گرفت راولان ازاق استخلاصنه مأمور اولمشیدی  
 بی دستمایه ظفر عود اینکین نهمت تقصیر ایله خزل اولند



ایلی و چده از ضرورم ایالتی ایله کامبین الی شده وزیر  
 قبه نشین اولمشیکن هفته سنده سلسله  
 ایالتی ایله طرد اولندی التمش بر رمضانده ملک احمد  
 پاشا یرینه وزیر اعظم اولدی ابتدای جلوس  
 همایون دت بر و امور دولت علیه به بسط پیدا استیلا  
 ایدت او جاق افالین دستیار ای اقبال ایله استیلا  
 و اناتولی ده اعلا ای لوا ای عصیان ایدت ابازه خنی  
 تطیب ایله دفع و غده قیل و قال ایدوب  
 مسند آرای صدر استقلال اولمغه کب استغلا  
 و استیلا ایتمشیکن **ع** بیری کیدر بیکی کلور اولدی بلال  
 نرمودا سجنه بود دفعه سوزا بکرویه و دوشوب زمره  
 طواشی فرجه بولدی از جمله دار السعاده افاسی اوز  
 سلیمان افاح صاحب وجود آدم اولمغه جمیع امور  
 مداخله ایدر کت بیلننده منازت و معاوالت  
 پیدا اولوب سنده مرنوره ذی القعدة سنده خواه  
 و نا خواه غزل و حبس و مصادره اولند قذ صکره  
 ملغره به نفی ایدردی بعد التخلیص بوسنده دروم  
 ایلی ایالتدینه منصرف اولوب التمش الی جهادی  
 الاخره سنده سلسله بکلر کیسی ایکن طرف پادشاه  
 دعوت اولوب درست ساعت احراز رتبه  
 صدارت ایله داخل عدا و صدور کرام اولان سوران  
 مصطفی پاشا یرینه ثنیا وزیر اعظم اولدی لکن  
 عارضه مرض حاکم زار و زبون اولمغین ایکن برکه

دیوان همایون و اربوب سنده مرنوره رجبده انتقال  
 ایلدی مدت و زاری ایکی دفعه ده اوج ای مقدار  
 سنی خمینی میجا و نه جسور و دلیر و وزیر مظالم سمیر  
 ساده لوح و انی آدم اولمغه نیمه مقدار برابر باب و  
 و صنوف علمایه چندان التفات اینمبوب مدت  
 دو ماهه ده بی تقریب بجمه علمای مبتلای بلای نفی  
 و اجلا ایتمشیدی خصوصاً دفعه ثانی سنده  
 دفتر دار زاده محمد پاشا کی معرفت و کمال صاحبی  
 وزیر بی نظیری بی جرم و گناه قتل ایندیکی کون کنی  
 دخی پنجه شکجه اجله گرفت اولوب سنک مصلا  
 اجتماعی غریب سرعت مجازاتدن عذاولمشید **ست**  
 منتقد بر آدمی مولانا کت حامد لطفی حق تعالی نک

### کری محمد پاشا

بیک او تو زیدی نار بجنده وزارت ایله والی شام اولان  
 قدما ی وزیر ای کرامندره بکری اوج سنده مقدار  
 اطراف مالکده گذار و دیار بکر و حلب و شام داروم  
 ایالتننده بال دفعات شاه آتالی درکنار ایدر کت  
 التمش بر نار بجنده وزیر قبه نشین اولمشیدی  
 داعیه استیلا دن متجانب لیتن بجانب ادم  
 سنده مرنوره ذی القعدة سنده سپادش  
 یرینه وزیر اعظم ایلدی تدبیر امور دن فاضل و مغل  
 استیلا ب قلوب مدار ستر عبودیت زعمیل بی  
 ایجاب موجب احداث و ظایف اینمسی التلاف



خزینه بی مسوجب اولمشیدی ارکان دولتش  
 راینه سنک اندازد خل اولندری الزامه عدم قدرتش  
 بن صفالم دولت علیه خدمتده اغردم اوغل دیکل  
 غیر ی سوز بیلر ایدی **محتی** بر دفعه ده حضور هابونده  
 ریش سفیدی درمیان ایتد کده والده سلطان  
 حضرتدی توجیه خطاب عتاب ایدوب باقی  
 ریش سفید و سیاه مدار عقل و انتباه اولم جوکمه  
 تدبیر امور ده غفلت و ذهلک مقرر من بعد ضعیف  
 افتدینک امر نه مخالفت ایته دیو بالکلیه رتبه اعتبار  
 اسقاط ایتمشیدی **ینه** محافظه مقام قیدنه دوشوب  
 ز عینجه رقیب انخاذاستدیک کبار دولتی نفی و تغریب  
 ایله تعذیبده افراط ایدر اولدی **انه** جمله مصدق  
 معزول طر حو بنی احمد پاشا بی مطالبه مال مصر هانه سبل  
 بر قاج دفعه مجلس و عاقبت سلاطینک نفی و بوبینی اگری  
 محمد پاشا بی قانیره یه طرد ایله تشکیل و کو پرلی محمد پاشا  
 وزارت ایله قبه نشین اولمشیکن وزارتت رفع  
 و کو سندیل سنجاعی ایله تذلیل ایلدی **اوقالی**  
 خلقی سور که مصروف اولمغین طرفای عصر بینده  
 حب السلاطین ایله تلقیب **دبو** مقوله شتر کره  
 اوضا عندت ناشی التمش ایکی رجبنده صد ارندن  
 تحلیب و مصر هابون ایله عدوی جانی اولان طر حو بنی  
 احمد پاشا تطلیب اولندی برنجوای کا تدین تدان  
 ایکی آئی بدی قلده محبوس و نیل نصاب حیانت

با یوس اولدندن صکره شیخ الاسلام بهایی افندی  
 رجاسیله عضو و اطلاق و آخری سنجاعی ایله قرین مرآ  
 و اشفاق اولدی التمش اوج شعباننده وزیر اعظم  
 درویش محمد پاشا التماسیله ابویوب انصاریده  
 واقع باغی سنده اقامته رخصت و برلشیکن  
 مقتضای خلقی اولان بلاهت و خفتندن حفظ  
 ایده میوب صد ارنه دار قیل و قاله باعث افعالی حاد  
 اولمغل طمشوار ایالته نقل اولنوب یمش التی شوالده  
 انده وفات ایلدی **سنی** طغاندن متبی و نه  
 ضباوت و عدم شعور ایله مشهور پیر عاجز ایدی **امدت**  
 وزارت ایکیوز او توز اوج کوندره ایشهر القالی اولان  
 کرچی عددینه موافقی غرایب انفاقیه دندر

**طر حو بنی احمد پاشا**

ارناود دبارندن مات نام قرینه دن سر زده بوبینا  
 شهود اولوب استانبوله کلده کده سرای هابو دالر  
 اولمشیدی سحدر شهر یاری موسی اغا ایالت  
 مصر ایله طشره جفد قده بودخی سپاهیک ایله جیفوب  
 کتخد الغی شرفن اصران بعده بیک التی سکرده وزیر  
 اعظم هزار باره احمد پاشا کتخد الغی ایله کسب امتیاز  
 ایتمشیدی وزیر پاشا ایله فطیده خاک هلاک  
 اولد قده بوندره دخی مظنون اولان باداشی شترک  
 ایکن شیخ الاسلام عبد الرحیم افندی حمایه سیکل  
 ره یاب **رنا** و ایالت دیار بکر ایله کامرو اولوب



تدارک مهمان طرف بهانه سبله ای آتی مقدارهای ملک  
 اثنا سنده مصری تحصیل ایدوب الی طفوز محترمه  
 کتشدی با بعد الغزل خلفی عبدالرحمن باشا محاسب  
 تدقیق و تکمیل خزینه ایگون حبس تصنیف اینستیک  
 استانبوله کلده قامت استعدادینک خلعت  
 وزارت لیاقتی اولمغین وزیر اعظم بولنات کرجی محمد باشا  
 دخی بهانه جوئی تلبیل اولوب اجر آتی مراسم اننده  
 تقصیر اینما مشیدی باله نفعات بدی فکده حبس  
 و از عاج ایندکدن صکره سلاطینک سجاغی ایله شهر  
 اخراج اینمکین اول بلده ده بین خوف و الرجاء منظر  
 حکم قضا اینک فاضل کرجی خواجه زاده مسعود افند  
 سوئی ایله التمش لای رجبنده استانبوله کلوب کرجی  
 محمد باشا برینه وزیر اعظم اولدی رتی و فنقه  
 قادر رشده سدای ظاهر آدم اولمغه مراسم تربیت  
 و ترفیف و تعینف و تطبیبه مراعات و ایراد  
 و مصارف فی ضبط و سرکشان دولتی ماریند انضیاده  
 ربطه ایله تلافی مافات اینمک سودای خامنه  
 و شوب المخلصون علی خطم عظم برکت سنده  
 غفلت و ذهولنه بناء اندرون و بیرونده اولان نفوذ  
 کله اصحابینک دلخواهیدینه ماعده اینمکین اجله  
 با بکله و کردان اولوب از الوجود نه تشریف  
 اتفاق اینمکین ایدی بیت مورچکا تراچو بود اتفاق  
 شیر زبانه راننده پوزمفادنی پیشنها و وفات

و طرف بادشاهی بخر و نفای ایدرک عاقبت التمش  
 اوج ربع الاخرینک یکری اوچینی کونیکه نوروز سلطان  
 ایدی معناد او زره پیشکشی معروض پیشگاه شوت  
 مفردن و مضع خیر الی مظهر التفات هابون  
 اولوب ترسانه عامه ده نبودان درویش محمد  
 باشا ایله دو نهمه تانی تدارک کتشد مشغول اینک ایدر  
 دعوت اولوب خاص باغچه به دار دفته دار السعا  
 اغاسی استقبال و مهر هابونی اخذ و کندولی  
 بو سنا بچیده تسلیم ایدوب بر موجب فرمان  
 قطعی المفاد قتل و اسکدار ده دفن اولندی  
 مدت وزارتی طفوز بختی آتی مقدار بدستی سنبلی  
 منجا وزر عقل و رشده حسن خلق ایله موسوم  
 ایدی اینکین بخت و حست ایله ملوم ایدی

### درویش محمد باشا

چر کسی الاصلده طبای بیضی محمد باشا نک حال  
 صدائنده کتخد الغی ایله باجای مرکز تعین اعتبار  
 اولوب فرق بدی ناریچنده ابالت شام ایله بکام  
 فرق سکرده دیار بکره سایه انداز احتفام اولدی  
 صکره فرق طفوز ده انضمام رتبه وزارت و محظوظ  
 بغداده ناموزیت ایله اکرام اولندی الی درت  
 ناریچنده حلب الی بشده اناطولی الی طفوز ده  
 سلسله ابالتنده نشر لوای احکام اینمکین  
 التمش برده نکرار اناطولی ایالی ایله بوغاز حصاری



می فظه سینه نامور التمش ای کی جمادی الاخره سینه  
 جاه والای قبودانی ایله سرور التمش اوج ربيع  
 طر حو بنی احمد پاشا یرینه صدر الصدور اولدی  
 اندرون و بیرون اولان اعیانی سکت مدارایه ربط  
 و سرکشی استمالت ایله ضبط ایدوب میری مورنی  
 و فزدارک کردن اهتمانه تمجیل ایله تخفیف غایله  
 و دفع محاذیر مالک ایتشیدی التمش درت ذی الحجه  
 عارضه مرض فلیح ایله بهلوزن پسر موت و شیت  
 مهام انام عرضه اختلال فوت اولمغین عزل اولتو  
 مهمر هابون حلب والیسی بشیر پاشا به کوندرلیدی  
 التمش بشیر بیج الا اولنده فوت اولوب یکنی طاش  
 قربنده علی پاشای عتیق جامعی حظیره سنده دفن  
 اولندی سنی التمشه قریب ایدی مختلفات  
 سائر دت ماعد ابیک بوزکلیه نقدی میری فنیفر  
 اولندی مدت وزارتلی بکرمی برای مقدار بیدر  
 فرمانفرمای حکومت اولدنی ایالنده حسن تدبیر  
 ایله مصارفی تجارت و ذراعت مثلاً اعماله استیفا  
 ایدوب ایراد منصبی آخر ایلمکله ثروت و بسیار  
 کمالنده ایدی فرط غنا دت ناشی مکارهت بخاشی  
 اوزره اولوب ایام صدارتنده اسلافی کبی ذل  
 طمع و حرص ایله بدنام اولوب استغنا اوزره  
 حرکت و جلی عافانه حکومت ایتشیدی قلیل الحاشی  
 طویل الشوارب دارات و احتشامه راغب الطوا

لوندانه مشربی زندانه لطایف و مزاحه مائل معقوله  
 قائل دستاری سباه جاوشدینه مائل بر وزیر  
 شمائل ایدی مراتب علمانی تمیز قیدنده اولمبوب  
 موالی و مدبر سین نظر اعتبارنده برابر ایدی بر بخشیم  
 قاضی به منلای کهنه لباسدت زیاده توفیر ایدردی بو  
 تقرب ایله اکثر موالی بجلندت اوزده خاطر کیده دی  
 انباشدنت بو وضعی استقباح ایدنده هر کس شانه  
 لایق لباس ایله کلسوت دیورنانت هشدینه تعبیر  
 ایدردی شرفیاب صحبتی اولان ثقاتدت مرویدر که  
 ندما سندن بری انشاء الطیفه ده کمال حکمنی بیات  
 منمنده امانی استانبوله صفال مسایدر دیکر دیو کوج  
 اولد یغنه تلیم اینه کلرنده بیلدین کوسر و ببولی  
 صیامر لر دیو خنده التمش رحمة الله تعالی علیه

### ایستیر پاشا

جلای ابا زه پاشا افریاسندن اولمغین حرمسرای  
 هابونه داخل و کیدرک میرا خورلق رتبه رفیع سینه نائل  
 اولدقدن صکره بودین ایالتیه بکام و بیک الی التی  
 تار بجنده والی ولایت شام اولوب علم افراز عرصه  
 فساد اولان دور زلی طائفه سنی استیصال مر  
 ایدوب امانی شاکت نیرنگ و احتیالی باعث  
 انهرام اولمغین اخذ انتقام ایكون نذاریک مهم النجا  
 اهتمام اوزره ایکن حلبه نقل اولمشیدی بعده بش  
 سنده مقداری بی دربی سیواس و اناتولی ایالتدین



فرسوده مطایای حکومت و صورت اطاعتده جلایان  
 حرکت و نشر لوای عصیان ایدن ابازه حسنه  
 اعانت ایلانواع خائنه جبارت ایدرک تکبر  
 حله نقل زانما ثقلت ایشیدی التمش درت ذی الحجه  
 مهر صدارت ارسال واستانه سعادت دعوت ایلان  
 اجل اولندی طرف دولت علیه دن وسیله  
 تدبیر استعار می حبیل آهسته خرام و جمع شقیان  
 عوام ایدرک اوج درت ائی تضییع ایام ایدوب  
 التمش لبش بیع الاخر زده اسکداره واصل اولدی  
 وایکجی کونی مثلی نادیده آلائی برت نهائی حیرت انما  
 ایلانستان بوله داخل اولوب شرف دامینوس شهریار  
 ایلانفاز عز و ابتهاج و عایشه سلطان ازدواجی ایلان  
 باز اراعتبار می صورتیاب رواج اولدی لکن  
 استصحاب ایتدیکی اشقیانک مساعفه مر می چیز  
 امکانه اولدیغی اجلت ضروری مسامحه اقتضا  
 اینملین زمره مزبور دن کرد محمد فیودان مراد پاش  
 ایلانهای عقد پیوند میثاق و مترصد هنگام فرصت  
 اولان بکچر یان ایلان اتفاق ایدوب سینه مزبور  
 رجبنده سرابنی بغاه فارت و باب هما بونه اجمه کشت  
 جبارت و خواه و ناخواه فرمان پادشاهی ایلان سرکرا  
 صهربای شهادت ایلان کلمه سی دستخوش شقیان  
 سپاه و جندی قره مصطفی پاشا تربسته  
 متواری خاک سپاه اولدی **بیت**

بسی

بسی و طلب کبد بیانه آخر دیدن ایدر زمانه  
 نژدت و زارنی استانه ده ایکی امی مقدار ایدر  
 سخی خمینه داخل ایدی حال طفولیتنده جلای  
 تربیه سنده نشات ایتکل اطوار جلایانه کند و  
 طبیعت اولمشیدی عواقب امور دن غافل بر  
 ساده دل انی آدم اولمغله خبر و شری فرق ایتدی  
 اجرای مفاسد و مظالمه جانشین حجاج ویزیر  
 و دعوائی و رخ و زهد بار دایله همدستان جنید یازید  
 مشرب و باندت قهوه دخی ایچم ایچنی سوداگر دی اکثر  
 اوفانی صیام و قیام ایلان بگردی ادب و وقار اولدی  
 و در داکم دیزچو کردی و چین جبین نخونی لازمه وزارت  
 ظن ایدر دی قصیر القامه صغیر الجثه لباسی جبرکسی  
 دستاری چند بانه مشرب لی لوندانه بکختی قوی  
 طبعی غبی بر دیوانه ایدی

ایلی

**ازینجی ساینات**

ملاطیه لیدر افر با سندن قیوا غالی ساعیل انما  
 مناسبتله سلطانت مراد عصر نده ایتد ابراهیم پاش  
 سرابنه چراغ اولوب تبدیل مکان ایدرک خائنه  
 خاصه افالری کرده نه ملحق و بولی ایلان دلبند افالری رتبه  
 نیلنه موفق اولمشیدی عصر ابراهیم خانیده احراز  
 رتبه سلیماری ایلان کامبین و وزارت ایلان طشره  
 جقوب التی آئی مقدار ای قبه نشین اولد قدن صکره  
 ارضروم و سیواس بالنده حکومت و کردی جزیره سندن



مأموریت ایلادی خدمت بدو استانبول کلدیده  
 تکرار قبه نشین و غایت سلطانی ترویج ایلدیش  
 مقداری اسوده فراش نمکین اولمشیدی التمش  
 بش شوالنده مراد پاشا نک دفعه ثانیه سی غزلنده  
 وزیر اعظم اولوب دولتیک زمان اختلال و حیرتی  
 و خزینه نک کمال مضایقه و قلنی اولمغین هر حال  
 مصداقات و مداینات ایلد قول مواجبینی تدارک  
 و توزیع ایتمشیکن صدر صدارت عدم لیاقت ایلانها  
 اولنوب بیک التمش التی جازمی الاولینده غزل  
 و سلسره ایلالتی ایلطرد اولندی التمش طغوزده استنبول  
 قائم مقامی اولوب زماننده صرفی کبر واقع اولغل  
 ناهمت تقصیر ایلد مقامندت رفع و تنزیل وینه سلسره  
 نقل و تحویل اولندی کوبرلی زاده احمد پاشا زماننده  
 بنه استانبول قائم مقامی اولدی بود دفعه عدم تقصیر  
 تغییر و مدت بسیره ده غزل و کانقری سنجای غیلخیز  
 اولمشیکن اختیار لغنه مرجه خانه سنده مکث و ایل  
 رخصت ویرلشیدی بو اثناده والدیه سلطان حضرت  
 ادرنه به دعوت اولندقد قونا قجلیق خدمتیلد مأمور  
 و مقابل سنده ینه ارضوم ایلالتی ایلد بجبور اولمشیدی  
 بعد الغزل ینه کانقری سنجای غنی بر وجه ایلد تقصیر  
 و اوج سنده مقداری طر فندت منسللی ضبط و کندی  
 خانه سنده توقف اوزره ایکن بعضی ملاحظه و آیه  
 ایلد مأمور ایلوا مرزوره عازم و بر سینه مردنده مظهر

مراحم اولوب قید غزل و نصیبت اطلاق و مقدار  
 کفایت خواص ایلد زمره متقاعدینه الحاق اولنوب اول  
 بش سنده مقداری اسکدارده واقع منزلنده مکث  
 و آرام و عطایای صدور کرام ایلد گذارنده ایام ایکن  
 انقاس معدوده سی تمام و طومار عمری طی کرده دست  
 حمام اولدی ستنی سک فی منجا و زایدی مدت  
 و زار فی استمناک مدد حروفی حب بجه یوز طفا  
 بر کونده سخافت رای و تدبیر و عدم شعور و وفور  
 تقصیر ایلد شهر بر کهن سال وزیر ایلدی رحمة علیه

سیر نازان شمسینی پاشا

اول ایل ظهورنده قیوچی باشلیقی ایلد داخل عداد کبار  
 و بعده فرمان ایلالتیلد بلند اعتبار اولوب التمش  
 بر التمش ایلد یار یکننده ایلدی دفعه دفر زاره التمش اوجده  
 و الی ولایت طمشواره و احراز مقام وزارت ایلد زمره  
 ساز سرهای استثنای و التمش لسنده جاه و الای  
 قیودانی ایلد کامکار اولدی التمش التی جازمی الاولینده  
 سلیمان پاشا غزل و مهر هاپون کربدر جزیره سینه  
 سردار اولان ولی حسین پاشا به ارسال اولندقد  
 قائم مقام صدارت عظمی قلنشیدی بو اثناده  
 ظهور ایلد نازان فرزند خالنده اغنام فرصت ایلد  
 صدارتی حسین پاشا دن تحویل و بنروی بازوی  
 احببال ایلد تحصیل ایتمشیکن طویف عسکری  
 طرف خلافتد بولمغین دولتمرا اینده هنوز اوزده



طبل بشارت رسیده آهنگ قرار اولمدین درت  
ساعت بخومی مردورنده بلای غزل و چار و از ضرر و آفت  
جای قرار اولدی **ع** کرچه معزول اولدم انا بای قطع ایندم  
نزدیک التمش بدی حد و دنده بلده مرزوره دفت  
ایلدی سنی حد و دستینه رسیده ایدای شایسته  
تخریر اثری ظهور ایتمیوب الحق ساعت اولای  
صدار تنده قره کوز محمدی رتبه رفیع و فتری بله قریب  
العین مهری اینکین فرومایه لکنه استدل الی التوب  
**ع** جالبین سورناسنی جقدی جندت قره کوز  
مصرای ایل ظرفای عصری نغمه برداز تزییف اولمشداید

**بوی اگری محمد بات**

فی الاصل جانبک الملبسندن اولوب بمور قارف  
خلیل پاشایه انتساب و کید رک کتخد الفی خدمتی  
ایله تعین کتاب ایدوب بغداد سفرینه مأمور  
اولد قمرنده قزلباش ایل صور نیاب عرصه وقوع اولای  
جنگ و برخاشده بیکار رستانه ایله آزارشیعی اشکا  
و فرق بردن زخمدار اولمشیدی اگر دنده کی عوایج  
دخی اول زخمدک بقیه امارندن ایدی افندیسی  
و فائده مشهور سلحدار مصطفی پاشایه دخی  
کتخدا و بعده جاوش باشلیق ایله زمره سرهنکا  
مقتدا اولمشیدی بیک التی بشده فرمان  
ایالتی ایل حقوب التی طغوزده تکرار جاوش باشلیق  
ایله دولت علیه به کلوب انا طولیده تجتمع واحشا

ایدن جلایانه همزبان وفاق اولان بشیر پاش  
غلام حسن حسن تدبیر ایلد دفع و اصلاحه مأمور اولوب  
خدمات پسندیده سی مقابلی وزارت ایلد اگر ارام  
اولمشیکن التمش برده قیصره محافظه سنه طرد اولوب  
بعده دور ایالت والویه ایدرک فرمانفرمای خطه  
شام بیکن مهر جاپوت ایاغنه ارسال و دعوتنه بعث  
برید استعجال اولنوب التمش التی رضائی اولمشد  
واصل سنه سعادت اشبات و منوسد مرزش  
منکای صدر دیوان اولدی هنوز وقفه سکون  
و آرام و منصده میهمان انا م اولمدین اخذ بر اطمین  
و اشاعت باطیل ایلد بدنام و اقرباس نیک صیباغی  
لقب بر فرومایه بدفرجامی دفتر دارلق کبی جاہ رفیع  
الشانده استخدام ایلد زبانزد خواص عوام اولد یغنه  
ماخذ گرفتار دست اعدای الشام اولان لیمنی و بوزجه  
اطه استخلاصنده عدم اهتمام و جحه تقصیر ایلد اتهام  
اولمغین سنه مرزوره دخی القعه سنک بکری بشخی  
کونی سله کلکوب غزل ایل ملغره ینفی و اجلا اولنوب  
خواص تقاعد ایلد ابوایوب انصاری رضی عنه الباری  
حوالیبند شاه سلطان زاویه سی قمرنده واقع خانه  
اون سنه مقداری کوشه کزین عزلت و حمل اولدی  
بشمس التی رجبنده وفات و توفیه مدت چند روزه  
حیات ایلدی مدت وزارت ایلکی ای مقداد بدستی  
طفا ندن منجوز برعل مانده پیر عاجزه ایدی اگر چه



اول حالده فی حد ذاتہ شجاع و برادر و دانشمند  
حقه دار ابدی اما معظم خدمات دولت اولان  
صدارنه عدم الافندار ابدی خصوصاً انضمام  
صند و پیری کند و به علاوه عجز و اضطراب او میشد  
رحمة الله تعالی علی

### کوبرلی محمد پاشا

ارناود اصلیدر انا طولیده کویری نام منصب ده وقت  
ایتمکه کوپرلی پاشا دیر ابدی اول حالده سرای  
زمره طباطباین خاصه دن ایکن اهریب عجز و اضطراب  
ایله جگری کباب اولمغین طشهره جیفوب خسرو پاشا  
انتساب و کیدرک خزینه دار لغی شرفن الکنتاب  
ایتمشیدی قره مصطفی پاشا صدازنده بحسب المراسمه  
میرا خورق رتبه رفیع سبله قدری عالی اولدندن صکره  
ایکی توغ ایله شام و قدس و طرابلس بالکرنیه والی  
اولدی التمش بر ذی الحجه سنه نواص وزارت  
ایله قبه نشین اولمشیکن وزیر اعظم کوچی محمد پاشا  
قدری ایله برهفته مرورنده وزارت رفیع و کوستندیل  
سجناغی ایله ثقلی دفع اولمشیدی بعد العزل  
افتان و خیران مسکن مالوفنه دوان اولوب  
ابشیر پاشا وزارت ایله حلبدن کاویرکن اثناغی  
راهنده استقبال و داعیه استرحام ایله عرضحال  
ایندکده بینه طرابلس بالیکه مقضی الآمال اولدی  
هنوز منصبه بانهاد و وصول اولمدین ابشیرک دولتی

برگشته

برگشته و بودنی بلا عیال بهنگام ایله کشته اولوب بینه  
خسرت و خسارت ایله کویری به عطف عنان ایدوب  
تمام ایام عزل و عزلت و تراکم اسباب ذل و کبت  
ایله فقر کلبه نهی مغلس کهن جامه نه مصرعی صفت  
کا شقه ادباری اولمشیدی التمش التمش التمش التمش التمش  
بویینی اگر محمد پاشا وزارت ایله شامدن کلورکن  
ردیف مطبیه اقبالی اولوب استانبوله وصولنده  
بینه طرابلس بالی توجیه و عیاله قادمه جنبان غریب  
اولمق اوزره تبیه اولمشیکن تدارک خرج راه ایکن  
سولسوتکا بوده ایکن خیر خواتان دولت علیه نک  
سوف و تعریفی ایله سنه مروره ذی القعدة سنه  
یکرمی بشیچی کوئی مسند نشین دستگاه وزارت  
بناه دیوان اولدی بادی آمده بشت مرج و مرج  
و مشارک دخل و خرج اولان اشقیای نکبت مالی  
و دست استیلای خونه بیت المال بر تافته بجه  
فهر و کین ایند کدن صکره میان بینه خدمت  
دین مبین و علم افراز جهاد ظفر قرین اولوب  
التمشیدی مار یخنده بوزجه اطه و لیمنی جزیره سنی  
ایادی اعاویدن انتزاع و مرکز ایات بمهر التماس  
ایله بادی لیمنی بوزجه اطه فتح محمد پاشا مصرعی  
مار یخ فتحی در یتمشده و راد قلعه سنی لوسه علی پاشا  
سرکار لغی ایله الدی التمش ایکی محرمنده عایضه مرفر  
پیری ایله سر نهاد و ساد و بیماری و ربیع الاولک

التمش سکرده کرد و بجه طوق و عت  
اردل کفره سنی فهد و مدبر و مدبر  
و مفر حکو مندری اولان بینه قلعه  
بند مکند شجر یلدی مصرع  
ملک باکت بینه فتح محمد پاشا  
مصرعی مار یخ فتح محمد پاشا



ایکمی کونی وادی خاموشان جای قرار ی اولدی غشی  
است بنول نقل و والده حتمی قریبده اعداد ایلدی  
تربیه سنده دقن اولندی **بیست**  
بش سنده اون کون اوج آئی اولدی وزیر اعظم  
کو بریلی ملک عدم کو پرینه باصدی قدم  
نثر سنی سگ فی متجاوز در پیر صائب تدبیر  
وزیر صاحب شمشیر ایدی، لکن مظالمی کاشند  
کثیر قتل نفوس و هتک پرده ناموسه دلیر ایدی  
از جمله دی حسین باستانچی نام و شان صاحبی  
غازی دزیری و سیدی باث کبی قهرمان حمیه  
دار و کیری بی جرم و گناه فتنه سیف و جیفند  
کجور مشش و پنجه خاندان مکارم سمیره بی ایجاب  
موجب شربت شهادت ایچو رشیدی

**کو بریلی زاده احمد باث**

وزیر اعظم کو بریلی محمد باث نک بجل نبیل و فرزند  
جلیلی در بیگ فرق بش ریخته کو بریده رود  
ما، احکامات شهوده و رود ایلشد و اصل سرحد  
بلوغ اولدنده قره چلبی زاده عبد العزیز اندیدن  
ملازم و طریق تدبیر عازم اولوب التمش  
خارج التمش بدیده صحنه خارج اولمشیدی  
زمره مدد سینگ نقریضات حد امیر زندانی  
طریقیت عدول و مسلک و زرایه دخول ایدوب  
التمش طغوز ذی الحجه سنده ارض ورم ایاق ایل

زیب سلک و زرایه پیام ویتشده والی ولایت شام  
بتمش برده است سنده قاتم مقام عالی مقام اولمشیدی  
بتمش ایکیده والد مکرملری وزیر شام رالیه ادرنه ده  
خسته اولمغله مورا کاکمکله وفاتنه دک منصدی  
امور دولت اولوب **ربیع الاول** کاکمکلی ایچو کونی جسر  
فتاد کذار ایلد کده بوندر مقامنده قرار ایلدی بتمش  
اوجده پنجه جاساری مغایر صلح و بیعت ایدول قلاعه  
اطاله دست تطاول و عدوان ایتلین و بدیهه سر  
ایله اعلای لوای نصر التوا ایلدی، بتمش درت خرمند  
ایوار قلعه سنی محاصره و کیری الی کون علی الدوام  
طرح بنیاد مشجره ایدوب صفوف صفوف  
مشرکیندن نفوس کثیره کشته تیغ بران و بضیه  
السیوف کردن بسنه ریهان استنبات  
اولوب صفر الحیرت یکری بر بخی کونی تسلیم مفتاح  
ایله تخلیص کر ببات جان ایندیل **صراع**  
الله معین اولدی فتح ایلک ایواری ترنا بر بخی زاده  
طبع معارف اتماریده بعد حصول المأمول مملکت  
اعدالی غرقاب سیول قبول خطر شمول ایدرک  
مشنای بلخ زاده اماله الجام فضول ایلدی اول کجار  
بدیع الآثار ده تربیب بزم رزم ایچون نهیه ادوات  
اقداح کفاحه شغال اوزره ایکن پنجه طرندن  
ایچو کلوب بیگ بتمش بش خرمند بنیان صلح  
و استثنی سجده دارکان دوسی و راستی نهیه



اولنوب شوالده موکب نصرت رکائب باهر از  
ایله سیر نشیب و فراز ایدرک اورنه په سایه انداز  
و محرز شرف و مال درگاه پادشاه بنده نواز اولده  
یکری برسنه دن بر و محصور غزات ظفر سمات  
اولات کر بد جزیره سی فتحه بالذات غریبندگی اقتضا  
ایتمکین بمشیدی جمادی الآخرة سنده اغریوز  
سفایین نصرت د فاین ایله بادبان کثی اقبال  
اولوب طلی طومار برزخار ایدرک درونچی کون خانه  
قلعه سی لیمانه لنگر انداز استقراره و ذی القعدة  
یکری طغوز نجی کونی قنده فیعه سی پرامنده معرکه  
کیر و دار اولدی یکری طغوز اسی علی الاستمراری شانه  
قنور صرف نقدینه مقدور ایدوب صدقات  
توابع جهان آشوب ایله شکاف بروج حصارت  
شاهد فتح و ظفر جلوه کر اولدقه گرفتار ان مضیق  
حصار تا چار استیما ایدوب بیک سکس  
جمادی الاولیسی غره سنده تسلیم مضاح ایدر هبا  
سمت فلاح اولدیر **تا ریج فتحش**  
حصار قنده الندی بیک سکس نده دشمنک  
درون قلعه چوک شرکدن نظهر بارقه شعاب سلاطین  
ایله تنویر و رخنه دار اولدیر مواضعی تعمیر اولنوب  
بر وفق مرام مواد عیدیه بی شغل شروط ایله اساس  
صلحه استحکام و امور نخوره نظام تام ویرلرکدن  
سکره برخواهی **العود احمد** طرف دولت علیه به توجیه

وجه غریب ایدوب بدرقه اقبال و کوبه اجلال اید  
بیک سکس برتا ریخته دار النصر اورنه په داخل  
و عزت قبیل کوشه اباط دولت مناط سلطانی یکل  
اولدی مدت محاصره منوره ده سار صرف اولن  
مهمات کارزار دن ماعداسکسان بیک قنطار  
باروت خرج اولمشدر سرگرم رجین مسکی اکنام  
شهادت اولات غزات ظفر معناد خارج حبیطه  
تعداد ایدیکی بوندن قیاس اولنه بیک سکس  
اوجده اسوده نشین ظل ظلیل حمایه شهر باری اولن  
دور شفقو حطماننه له قرالی طرفندن اضرار دیت  
اولمغین پادشاه عالمیناه بالذات قهر و اعدا مله  
سل سیف انتقام ایند کلر نده مانده سایه نوز  
رکائب کامیا بلرندن دوره اولمبوب بمن اتمام  
فوز ارن مالری فنیقه قلعه سنک اون کون محاصره  
ایله فتح و تسخیرینه بازی اولمشیدی **تا ریج**  
دو سکدی فنیقه حصنه نور محمدی **تا ریج** اگر چه نجی کشاده  
اسباب دولتی آماده و زیر صائب تدبیر ایدی  
اما صبح و شام ریج خوار مدام و کیف جین لعل  
کوز احمبوب **تا ریج** جو خلت خون دلدر جلای شیشه جگر  
نزدیک استعمال سکرانه انهامکی سبب تراکم  
امراض هلاکی اولوب کیدرک مزاجنه اختلال  
و نظام جارا رکان عنقریب اختلال کلکل اسیر  
فرایش اولمشیدی سکس بدی شعباننده دولت



در نه به عزیمت ایند که هر افقته عدم اقتدار بدن نهی  
آهسته خرام ایله بی دوان موکب هاپون شهر یاری  
اولوب شهر مزبور کت یکم می ایکنجی کونی جسر ارکند  
قرینده قره بر جفتلکنده خیمه زن ساحه دار الفار  
اولدی نه عشی سنا بنوله نقل و بدر لری تر پسند  
دفن اولندی سنین سنی فرق ایکی مدت  
وزارتی اون بش یکن سنه مقدار ید و عقل  
ورشد و فضیلتی مسلم و زبر بر یکی نهاد و خاتم  
شیر ایدی اما تمثیلت مهام انا مده تکا سل  
ایله مشرک ایدی آیده بر دیوان ایتمزدی بیکده بر آید  
ایشی بتمزدی ارباب مناصب و اهرم و ملک  
امین اما معزول ملک یاس و حرمان ایله کاری  
آه و این ایدی رحمه الله علیه

مضوان معطوفی بابت

مرز یقونی در ولادت با سعادت بیگ فرق درت  
تا ریخته دره فرق سکوده واقع بغداد سفر نه  
شهید اعازم روضه دار السلام اولان احیان  
سپاهدن اورج بکات نو باده حدیقه وجودی  
یعنی فرزند شرف نمود و پدر کور پری محمد پاشا  
پدری ایله علاقه بند موالات اولمغین بالغ نصاب  
سن شباب اولدقه استصحاب ایدوب  
مانند اب مشفق اجرای مراسم مواسات  
و او علی احمد بیگ ایله سنجیده میزان مساوات

ایتمشیدی

ایتمشیدی حال صدارتنده تمجیدی ایدوب بنوه فنی  
مرده سید رکاب کامیاب هاپون کوند رکنه خدمتی  
مقابلی التمش سکر ذی الحجه سنک و حیحی کونی میر خور  
مانی بهتمش جهادی الاخره سنک سکر بخی کونی ایکی نوع  
ایله سلسره میر میرانی اولدی یتمش بده وزارت  
ایله دیار بکر ایالی احسان اولوب یتمش ایکیده  
جاه والای قبودانی ایله مظهر اکرام یتمش او جده  
رکاب هاپونده قائم مقام اولدی اون دت سنه  
بر وجه استقلال مشارک دولت و اقبال  
اولوب سکان یدی شعباننده احمد پاشا پنه  
صدارت عظمی ایله فائز هینه آمال اولدی سکان  
طفوز ربیع الاولنده اقصای بلاد شمالیه دن جهن  
قلعه سنی ضرب دست همت و بیرونی بازو جلالت  
ایله فتح و حفظی عبر اولمغله هدم ایتمشیدی  
طفا و شعباننده سائق تقدیر تمتع التغیر  
ایله بجه سفر شومنه نصیریت طفان درت  
جهادی الاولینده توجیه عزیمت و رمضانده  
منهز ما عودت و مشائی بلغراد حط رحل افان  
ایتمشیدی طفان بش حرکتنده حیحی تقصیر  
و سود ندیر ایله اتهام و تیغ سر نیز قهر بادشا هی ایله  
احدام اولندی مدت وزارت یدی سنه  
مقدار ید سنی خمینه مشارف و قایق امو  
عالمه واقف عاقل و رشید و غیور و فہیم و کریم



دو نور و وزیر صاحب شعور ایدی اجنئی تو فی ماله میل  
ایله مشهور ایدی رحمه الله علیه

### فره ابراهیم پاشا

بایور دلی در مار کج ولادی بیگ اولوز در بدایت  
حالنده فراری مصطفی پاشا نک ایچ او غلانی اولغیز  
والی مصر اولدقه قیوجید کتخد الکی ایله جراح ایتمشدی  
پاشای مشارالیه بعد العزل فرار ایتکین بودخی  
بادیهای بادیه حرمان و سر دفتر زمره مقله جیان  
اولوب دور ابواب امر ایدرک کهله لی احمد پاشا  
کتخدا و بعده بوزنشر مصطفی افایه رابعه بند انتما  
و سوف و تعریفی ایله بیگ بتمشد سلسله جگر بکسی  
مصطفی پاشا یه کتخدا اولوب بادری بخت سازگار  
ایله افندیسی بتمشد او چده رکاب هاپون قائم مقامی  
اولدقه بودخی فره کتخدا عنوانی ایله شان و شهرت  
بولمشیدی سکبان اکییده کوجک میراخور  
اولمشیکن در عقب میراخور لی ایله تو فی اولندی  
سکبان یدعی رمضانده رکاب هاپون قائم مقامی  
اولوب سکبان سکزده قیودانلق انضامی ایله  
منظومه اعتباری مستر اد فکندی طفقان لیش  
حرمنده منکی و سادده صدارت و متصدی امور  
دولت اولوب تدارک لوازم جهاده شد نظارت  
اجتهاد و سرداران ثغور اسلامیه عساکر و ذخایر  
ارسالی ایتمک کی کبی امیداد و اعانت ایلمدی اما دشمنک

اولی ظهور استیلا و استبداد حی اولغین عدم مقاد  
و خامت عاقبت او نامی شد راه غریمت اولوب  
بعض اعدار و اهیه برادی ایله اورنده اختیار یافت  
ایتمشدی اما اطراف و اکنافدن توار دایدن  
اخبار موخه اساس اشالیشی قرین اندراس  
ایدوب غلبه بیم وهراس ایله ناچار سر نهاده و سب  
نما ریش اولغین طفقان یدی حرمک بکری یدی  
کونی سکنه عزله کرفتار و صدر صدارت ایله سلیمان  
پاشا کا مکار اولدی خواص بقاعد ایله عزلت و ادأ  
نشانک حجه الاسلامه غریمته رخصت و برلمشیکن  
از رده خاریستی ولان اعیان دولت غمزدنفاق  
ایدرک طبع هاپونی تنقیر ایتکین قیوار اسنده حلیس  
و اوج بیگ کب نفودی میری به قبض و جریزه  
رد و سه نفی و تغریب و اتباعی انواع عقوبت ایله  
تعذیب اولندی طفقان سکزده جریزه  
مرزوره ده مخنوقا آغشته خاک هلاک و باداش  
علی ایله نهضت کنج خاک اولدی مدت و زارنی ایکی  
سنة مقدار بدستنی سببینه قریب صعب  
الشکیه بر شخص مهیب ایدی اگر چه غافل و لیب  
ایدی اما بغض حرص و کبر ایله معیب ایدی

### سلیمان پاشا

بوسنویدر صاحب طو شان ولسر حلو اچیلکی ایله  
شیرینکام ثروت و ریشد و کیاست ایله جاشنی بخش



مذاق دولت و وزرای طرافه قبول کنند الکی ایله قرین شه  
اولوب بیک سکسان تار بچنده جاوش بهشتیان  
ایله کسب امتیاز به بعد وزیر اعظم کو برلی زاده احمد  
پاشا نک کنند الغی شرفن اصراره ایتمشیدی سکسان  
پایده میرا خور طفقان ایلمیده مکه مکرمه ده صوبو  
تعمیرینه نامور اولوب بعد العودینه منصبی تقریر  
و مر اسم نو قیری نو فیر اولمشیدی طفقان بشده  
وزارت ایله باباطاغنه والی طفقان بدی محرمنده  
ابراهیم پاشا پرینه صدر عالی و منشور سرداری  
وسیله اعتلای درجه استقلال اولوب صوبه  
مقصوده امانه انجام و بدون مقابلنده ایکی آغضرب  
خیام آرام ایدوب استیلا خوف و خشیت  
رعشه انداز پای مقاومتی اولمغین **بیت**  
سنگله ایتمز آنک پر خاش اوزاقدن مر حبا ای پوزدش  
نثر زمره سیله بلایع پیام غیر ایدوب اول حصن  
استوارک آبادی اعدای به گرفت اولمه سنه سبب  
عادی و بی ایجاب موجب هریمت و خذلان ایله  
رجعتنه بادیه اولدی اول سنه مشای بلغ اود  
اقامت و اول بجاره ده تکرار غریمت و کافی الاول  
هریمت ایله عودت ایتمکین دشمن فرجه بولوب  
ممالک اسلامی بلغ اوده دک باز ده خراب  
ایلدی زمان صدارتی مصائب عامه اولمغین مکر  
دخی نهج احاطتدن روگردان وازاله وجودنه شمشیر

عهد و بیعت اولد قریب اوقات ایدوب ناچار نعل باز  
احتمال ایله عنایه کر بر اولوب ره باب رها اولمغین  
امید به نامعه و بدولتدون قطع مسافه ایدرک استانبول  
کلوب عقد پیوند مواخات ایندی کی سلمون بهود  
سورخ کنیف حمایه سنده مانده خفنا اخفنا  
ایتمشیدی طفقان سکر شوالی او اخر نه اخذ و قتل  
اولوب سر مقطوعی عکره کوندر لدی مدت وزارت  
یکری ایکی آغی مفدا رید و سنی التمشی مجاوز و اوضعی  
رویهانه اطواری ایله هانه کفاری نفاق امیره رفتاری  
فتنه انکیزه غدر و حیلده ده بجانه کذب ذوروغ ایله

**سیله زمانه ایدری**  
**سبب و ش**

ابازه جسدیده وزیر اعظم کو برلی زاده احمد پاشا  
صفا سندن اولمغین ایام دولتمنده بلوک افانده  
ایله کسب امتیاز ایدوب طفقان بشده حبس  
باشلیق ایله قدر عالی بعده بوسنه و دیار بکر ایلد  
والی و بدون امدادنده خدمتی مقابلی ابالت حلیب  
علاوه جاه و جلالی اولمشیدی طفقان سکر شوالیه  
وزیر اعظم سلیمان پاشا اردودن فرار ایلد کده  
جمله اتقانی ایله مقام اصغیره اقامت و صورت است  
طرف استانه رجعت و سلخ و فی القعه ده نشین  
نام منزلی حشرات ازل ایله کمونه نای مرصه قیامت  
ایند کده استقبال خاتم و کالت ایله مرتجع نشین صد



اصالت اولمشیدی استانبوله وضع قدم خوش  
 ایند کده مر سوم خامه مور خین اولد یغی اوزره زور بار  
 زیر دست نسل طریده زبون اولوب **لار ایمن**  
 لایطاع مودا سنج ضبط و ربط و فنی و رفقه عدم  
 قدر شند ناشی ز مانده مصادره و غصب غارت  
 داشت شناسند غیر ی برایش کور لبوب  
 عالم هرج و مرج اولمشیدی، بیک طوفان طغوز  
 ربیع الاولنده اجلاف ساگر سرائی محاصره و  
 صاحبه دکت طرح بنیاد مشجره، ایدرک ظفر  
 دخول اولوب اموال و ارزاق اولاد و عیالنه و اینجه  
 نهیب و غارت و کندی نامل رتبه شهادت ایلدی  
 مدت وزاری اوج آیدن مجتاز و زانوشنی التمشه  
 متاخر در صور تا و قور و ادیب ایدی آتا نصاب  
 عقل و کياسند بی نصیب بر شخص غریب ایدیا

**اسمعیل پاشا**

ایاسلی در سرائی جهابونده نامل رتبه جو قدار ی اولدی  
 صکره روم ایلی بایه سبله منقاعه اولمشیدی  
 طغوز ده خدمت غرای طغرای غرایله کس نام  
 و شان خرسند و طوفان سکرده زور باله ظم بوی  
 مقدمانده بحسب لافضا وزارت ایلده بهره مند  
 اولوب کور بلی زاده مصطفی پاشا سد البحر و  
 کلنجیه دکت بر آتی مقداری قائم مقام اولمشیدی  
 طوفان طغوز ربیع الاولنده وزیر اعظم سیادت

دست قدر اشقیاد و تخرع زهراب مرک ایند کده  
 نوایخده زیب صفی و خیر اولد یغی اوزره لوای نور  
 التوای حضرت سید الانبیا علیه الصلوٰۃ الاولی  
 بالای باب هابونه نصب و صدمه تیغ قهر بادشاهی  
 ایلد قوه الظهر اشقیاکسر اولند قده مربع نشین دست  
 دستوری و منصده امور معنوی و صوری اولوب  
 انابکت دولت مقامنده قیام و اجر ایام اسم ترهیب  
 و تحویف ایلد تنفیذ احکام ایلدی اوایل حال غزلنده  
 بر اهل مسکن صوفی مشرب آدم ایکن زمان  
 صدارتنده از در هفت سرانش دم اولوب بنجه  
 بیکنا هی جیس و خیریم ایلد گرفت زنجیر کسرم ایلدی  
 جز سفر دن بخت ایگون نظام دولتی بهانه ایدو  
 بی ماسن تربیدی یکن عثمان پاشا کبی مرداری  
 سردار اینمکه هم کسر عرض وزارت هم سر خدا سلاطین  
 بانه اعدای بد ملت اینمکه ملت اولی ایجاب  
 موجب شدت و حدتی سبب نفرت قلوب  
 دولت اولمغین غره رجیده غزل و فوله قلعه سنده  
 جیس ایلد جبراه و بعده ردوس نفی و اجلا اولند  
 وقت صدارتنده بی جرم و گناه کشته شمشیر  
 اولان زینل پاشا ورثه سی وزیر اعظم کور بلی  
 زاده مصطفی پاشا به رفع رقع شکایت اینمکین  
 بیک یوزیر رجیده قصاصاً جوای ملکن استیفا  
 ایلدی مدت وزاری التمش طغوز کوند و سنی



بنمشدن مجاوز خردن متجانب و حرص و غضبی غالب  
بر شخص کثیر المعایب اید  
**تأخیر علی مصطفی پاشا**

مشهور بکنتش اخا خزینه دار لغدت چو راجی اولوب  
دورم انتب طرف بکنت شیه ایدرک بیک طرف اند  
اخای بکیریات درگاه عالی و طفقان ایکیده انضام  
رتبه وزارت ایلد کوب قبالی متلا لی اولمشید  
طفقان درت او اخرنده کج وقع سندن صکده  
حلب ایا لقی ایلد سر عکر تعیین اولنوب تقضا  
الله تعالی ترتیب ساز صفوف جنک و سبیز  
اولد نجه عنا بریزد باعث غلبه دشمن شور انکیز  
اولمغین طفقان الی ده قانیزه محافظه سنده طرد  
اولمشیدی طفقان سکده نکرار بکیریا خالغی  
ایلد دلشاد و مدت قلیله ده سد البحر محافظه  
بعاد طفقان طقوز رجبنده طرف دولت  
علیه دن بشارت صدارت ایلد دعوت و استعجل  
پاشا مقامه اصعاده اولندی تادی ایام سفر  
کثرت مصارف وقت ابراده بادی و پریشانی  
رعایا و تخریب بلا ده سبب عادی اولمغلغ  
درده قدحی که الضرورات بیخ نردیرک بعضر  
مکاره ارتکالی اقتضا اینکین سوء فرین القابله  
مدار ابراد اولوردیو خمر اما نئی و رسم دختار بدستی  
احداث ایندروب و امدادیه نامبله بیوت نامه

انچه سالیانه سینه مملکتی خراب و منقرطعی ایلد عالمی  
افلاس ماب ایلدیر کند یاقین اکناب آدم اولمغله  
عنان اختیارین ابتاعی الله تسلیم و عرب رجب  
پاشا کبی بی اذعان بوالجبی عنوان سردار ایلد نکریم  
و غفلت و ذهول ایلد سباب هریمیت و خذلانی تقدیم  
ایدوب کاه اورنده عیش و کاه صوفیه ده تشویش  
ایلد اوقات کجروب اصلا برایش کورلیوب درغلان  
یوغازنده دکت دشمن استیلا ایتکله اراده خیرخواه  
دولت ایلد بیک یوز برتر منده مرل و ملغزه به نفی  
اولنوب مقابل صدارت عطشی کورلی زاده مصطفی  
پاشا نک کف کفایت تسلیم اولندی اید یوز  
کیم مقدار ی اشیا و نقودی میری به ضبط و کند  
تقاعد احسان اولمشیدی یوز بر ربيع الاولنده  
حتف انفه رحلت ایلدی مدت وزارت ایلد  
طقوز آخی مقدارید رستی بنمشدن مجاوز در  
روز کارک کرم و سردین کورمش عیش عشرت ایلد  
اوقات کجورمش لا ابالی مشرب قلندری مذهب  
دنیا و آخرتدن غافل درویشان مایل سخی و کیم

حکیم و سلیم ایدای رحمة الله علیه  
**کوپرلی زاده مصطفی پاشا**  
کوپرلی محمد پاشا نک فرزند کهر فضائل کسرتیدر  
بیک طرف بدی نایخنده زبور تحقیقه شهود اولمشید  
رمر آشنای معنای وجود اولد قدح تحصیل نقدینه



علم و کماله بذل مجهود ایدوب فضیلت اولمشیدی  
پدر و برادری دولتمند بکر می سنه به قریب مدارسه  
علوم ایلده اوقا نکذار ایکن وزیر اعظم مصطفی پاشا  
برورده خاندان کیری اولمغین طغیان برده رسته  
والای و زارت ایلده اکر ام ایتمشیدی طغیان  
بشده نیکبولی اکا قیلده سلسره ایلای و بریلوب بابا طایفه  
سردار اولدی طغیان البنده خواص نقاد ایلده نزلت  
کرین بعده سافز و سد البحر محافظه لرنده مشین  
اولدی طغیان سکر ذی القعدة سنده سفرده  
اولان عسکرک آواره طغیان شور انگیزی قائم  
مقام حبیب پاشا بی بی سیر کر بوه کرین ایتمکین امور  
استانه به کلوب منصه ذی ام حکومت و طغیان  
طفوز کرتمنده واقع خلع محمد خانی به الت اولمشیدی  
ربیع الاولده زور بالر کیری ایلده بنه سد البحر کوندر  
شعبانده قنده بعده سافز محافظی اولمشیدی بیک  
یوز به حرکتک بکر می بدیخی کونی امرها بون ایلده ادرنه  
شرف بخش قدوم و مسند آرای صدر دیوان معتمد  
رسوم اولدی اول امرده حبیل قویم شریعت تشبیه  
و معجزات متحرک کائنات علیه افضل الصلوات  
توشل ایدوب بدع و مظالمی دفعه مباشرت  
و خونه دولتک کیمنی طعمه تیغ سیاست و کیمنی  
مصادره و تغیریم ایلده گرفت مضیق ذلت و رعایا  
و برابری استمال ایلده اسوده نشین ظل رافت

ایتمکله انوار معدن کیری ضیا بخش زمین و زمان و ایام  
سعادتمندی سرمایه امن و امان عالمیان اولدی بعده  
بخیر مهام جهاده قیام و متوکلاً علی الله تعالی سکن  
انتقام و جمع اندک شمار ایلده صوب مرامه عطف  
زمام ایدوب ذی القعدة نک اوچینی کونی شهر قلعی  
بیشکا هنده نصب سرادقات حشمت و اوج کون  
محاصره ایلده آورده قبضه جلالت و غره ذی الحجه ده  
نیش قلعه سنی مرکز رأیت ظفر درایت ایلدی  
افلاق جانبیه بسط بد استیلا ایدن حیدر طاووس  
انتهای وودین و قویالیم قلعه لرینک مالک استیلا  
انضامی و دخی بوسنه مبارکه ده واقع بمن تدبیر لری  
نتا بچندنده یوز ایکی حرکتک بشیخی کونی دار الحجاز  
بلخر ادی ابادی اعادیت زور بازوی خیر اندازی  
ایلده اسر داده وارواح کدشنگان شهیدانی شاد  
ایلدی و اول حوالیده اولان بلنقه لرک کیمین اصرار  
و کیمین الحاق و حجره رعایای مظهر مراحم و اشفاق  
ایدرک ربیع الاوکت بکر می ایکیخی کونی الای عظیم  
نصرت شمول ایلده استانبوله قدم نهاده وصول  
و اول بشارده مصمم اولان سفر ظفر اثر لوزی تدارک  
مشغول اولوب بیک یوز ایکی رمضانده حرکت  
رکاب نهضت ایتمشیدی بوا بوا بوا بوا بوا بوا  
خان نانی جالس اورنگ جهان بانی اولوب خاتم  
بمین و کالتی مقرر نامه ها بون ایلده ارسال و دفعه



قبل و قال اینکین سنه مرزومه ذی القعدة سنه کبری  
 التخی کوئی مرسوم خامه موتوخین اولدیغی اوزره طابو  
 ایله تقابل صوف منیع تقارع مکتوب اولمغین  
 انشای جنگده دانه نضک ایله شهید اولدی سنی  
 الی بش مدت وزارت یکر می اوج اتی مقدار یدر  
 عقلی کامل عدلی شایل منتشر تقوی پناه و زیر  
 فضائل دستگاه ایدی اما امور خارجیه ده  
 قبل الانباه ایدی رحمة الله علیه

عربی علی پاشا

او خبری در ابناء جنسی کار بند تعیش اولدیغی صنایع  
 عدم قابلیت شوریای عمارت ایله سئلک جمع  
 قناعت ایدوب شاهین افانام کیمنه یا نام  
 وبعض نواحیده نیابت ایله علی خواجه دیوبنام  
 اولمشیدی بعده توجه خلیل پاشا به اصناف  
 ایله تغییر نیابت ایدوب دور ابواب دولت  
 ایدرکت ابراهیم پاشا صدارتنده دانه ده  
 قوی ایکن کوپرلی زاده مصطفی پاشا بابا طغی محظی  
 بولمغین دائره سنه استناد و من ثبت ثبت  
 مفادنی پیش نهاد اعتبار اینکین سفر و حضر ده  
 خدمتنده بولنوب کیدرک خط رجال حبیل  
 کتخد الغی شرفن احراز و حال صدارتنده دخی مقامده  
 استقرار ایله کسب امتیاز ایتشیدی یوز بر  
 تار یکنده اغای طائفه بکت شیان یوز ایکیده

رکاب

رکاب همایون قائم مقامی ایله علی الشان اولوب  
 سنه مرزومه ذی القعدة سنه کوپرلی زاده فائز  
 عز شهادت اولدقده نایل صدر صدارت اولدی  
 تقویت قلوب عسکر ایکن علی جناح الاستعجل  
 معسکر همایون لونی مرتبه وجوده ایکن تهیه ادوات  
 سفر بهانه سید تعلل ساز اولوب غصب اموال  
 ونفی رجال و هتک اعراض سلمینه اشتغال  
 ایله اوقات کجروب تکرار استیلا دشمنه عت  
 و سبب تجدید حوادث اولدی توار یکنده تفصیل  
 اولدیغی اوزره اوضاع ناموار می علاوه شهر باری  
 اولمغین بیک یوز اوج رجب الفردینک بدی  
 کوئی اغای دارالسعاده بی نفی ایکن احضار یتدی  
 عربیه تحویل و ردوس جزیره سنه نفی ایله تلبل  
 اولنوب بیک اوچوز کلب نقد و جواهر و سایر  
 اشیا می متوافری میری به ضبط اولدی یوز  
 درت رمضانده جزیره مرزومه ده کشته مصاص  
 انتقام ولوح مرار می نشانه سهام دشنام اولدی  
 مبتلای نفی واجلا یتدی خلفی کرد و نه سوار اینک  
 اعتباری عربیه چی تمضینه بادی اولدی مدت و زانی  
 بدی اتی مقدار یدر سنی بمشیدن متجاوز ایدی  
 مشهور العیوب منفور القلوب بر توجه ظالم طرفه  
 اسلوب ایدی

عربی علی پاشا



مرز یقینی در او نیز بر اعظم مقتول مصطفی پاشا نک خدی  
 باهر الاخلاصندن اولمغین ایام صد ارنده قیو جیلد  
 کتخد الکی ایله کسب اختصاص ایتمشیدی بچ سفری  
 عودتنده ادا می نسک حجه الاسلام ایتمکد نسکده  
 جاوشن باشی اولمشیدی بعده وزارت ایله ساند  
 و خانه محافظه لرنده مستند و سادده حضور  
 یوز بر تار یخنده ارض و رم ایالتی ایله اناطولیده عسکر  
 شیرینه مأموره اولدی سنه مزبوره شوالنده  
 قائم مقام استانه یوز ایکیده دیار بکر ایالتند و  
 اولدی بیک یوز اوج رجب الفردی اولنده  
 طرف بادش هیدن دعوت و شعبانک اون  
 طغوز بخی کونی کلوب نائل صدر صدرت اولدی  
 سفر زمانی قریب اولمغین اورنده اخق الی بش  
 کون آرام اید و شب اون بشخی کون بلغراد خانه  
 عطف زمام و قلع منازل وطنی مراحل ایدرت  
 پیشگاه قلعه ده ضرب خیام ایلمدی دشمن  
 طر فندان حکمت ظهور ایتدین اوزرینه وارلق  
 مناسب کور لیوب قلعه تعمیریه مباشرت اولندی  
 کمال متانت و استحکام اوزره تعمیر و تمیز  
 و سازلوازم محافظه تکمیل و تمیز اولند قدر  
 صکره یوز درت ربیع الاخرنده عودت و مصوب  
 السلامه اورنده بسط بساط استراحت ایلمدی  
 سنه مزبوره رجبنده رفردار جانب احمد افندی

عزله خط شریف صا و اولمشیکن مدافعه قیدی ایله  
 حضور هما یونده مغایر طبع ملوکانه کفت و شنید ایشکده  
 صورت استغاده استعدای غزل ایتکین اول  
 سامت رکاب کامیا بلرنده قائم مقام اولان بیقلی  
 مصطفی پاشای دعوت و محضر صدرت عنایت  
 اولوب بوکه دخی خواص تقاعد ایله حکم فربنده واقع  
 جفتلکنده اقامت رخصت و برلدی بعده تبدیل  
 هوا و تعبدیل مزاج ایچون کند می التماس بیلد بر سر  
 نعلین مله عزلت ایلمدی یوز اونده قندی محافظی و کون  
 انده رحلت ایلمدی مدت وزارت بر سنه مقداید  
 سنی القمه بالغ ایدی عقیف و کم ازاره وزیر  
 تقوی شعار ایدی امانه خیره و نه شره بر ارا ایدر حمله

**بیوگرافی مصطفی پاشا**

یوز اولدی در سیرای هما یونده دور مراتب ایله سحر ایق  
 رتبه رفیع سنی احراز ایدوب جاه والای قیودانی  
 ایله جوامع باهر الامتیا ز اولمشیدی بعده بابا طغنده  
 سردار عسکر اسلام یوز برده والی شام یوز  
 ایکیده طرابلس ایالتی ایلم بکام یوز اوج شعباننده  
 رکاب هما یونده قائم مقام یوز درت رجبنده صدر  
 عظمی ایله نائل مرام اولدی منتصف شعبانده  
 الای عظیم ایل طشره جقوب ماه ذی القعدة نک  
 ایچنی کونی اردل طرفنه توجیه وجهه غرمت ایتمشیکن  
 کافر بلغراد محاصره ایتکین ضروری اولک سمنه جعت



ایلدی یوز بش حرمتک اون بشی کونی بلغزاده قدم  
 نهاده وصول اولوب مشرف اندر اس ولایت  
 مواضعی کالاقول مستحکم اساس ایتد کدن صکره  
 عودت و ربیع الآخرک ایکنجی کونی ادرنیلی مرکز رأیت  
 سلامت ایلدی ره رجبهک اون التنجی کونی دسبت مکر  
 اعدا ایلمی ایجاب موجب و اهیة عزله مبتلا اولوب  
 طرابلس ایالتی ایلم طرد و ابعاد اولمشیکن تکر استی  
 احضار و حبس و ایکوز کب نفوذ و بر مقدار اشیا  
 میری یه ضبط اولند قدن صکره منصبه رخصت یافته  
 انصراف و لمشیدی یوز طقوز ذی القعدة سنده  
 تکرار رکاب همایونده فاکم مقام اولوب یوز اون  
 جهادی الاخره سنده وثیقه حیاتی مخنوم ختم ختام  
 اولدی ادرنه ده اوج شریفه لی جامعی حظیره سنده  
 مدفوندر مدت وزارت برسنه مقدار یدره  
 سنی سنین بالغ ایدی فارس انجیل طاهر الذیل  
 مصید و شکاره مائل معقوله قائل وزیر نیکو شامل  
 ایدی اتا فایت ساده دل و امور صدارتده راجل  
 ایدی رحمه الله تعالی علیه

**سوره فی علی بامنا**

دیکنوقه لیدره ربعات جوانی ده ابراهیم خات زاده  
 کتخداسی عثمان افانک اغوش تربیه سنده نشودنا  
 بولوب بعض خدمات التزام ایدرک ابره قوی  
 اولدقدن بکر جمال دولت ایلمه کرم اختلاط اولوب بیت

بلند همت و عالی نظر کرک آدم  
 که همت کوره اولور ادمک قدری  
 نثر پندی ایلمه کار بند اولمغین بیک یوز ربیع الاول  
 ترسانه امینی و بعده دفتر دار اولمشیدی یوز برار خنده  
 عزل ایلمه تکراره یوز ایکبده رکاب همایونده و کالت  
 دفتر ایلمه توقیر اولنوب یوز اوج صفه نده باله  
 دفتر دار بعده انضمام رتبه وزارت ایلمه بلند اعتبار  
 اولدی رمضانده عزل و قبر نس بالتیله تجیل هفته  
 طرابلس شامه نقل و تحویل اولندی یوز بش حبسه  
 طرف بادشاهیدن دعوت اولنوب شعبان  
 بکره التنجی کونی ادرنه ده بیر ایچکشن صدر صدارت  
 اولدی یمش کون مقدار یی تجهیز لوازم التیام  
 و تمشیت مهام انامه برزده ایتمام اولوب بچیده  
 خاطر اولدیغی کباری تغریب و تغریم و اعدام ایلمه  
 اخذ انتقام ایتد کدن صکره ذی القعدة نک بشی  
 کونی بلغزاده غریمت و بیک یوز التی حرمتک دردی  
 کونی و رادین قلعه سی پیشکا هنده ضرب جبار حشمت  
 و امر محاصره به مباشرت و بکره ایکی کون علی الدوام  
 بذل نقدینه همت ایلدی اتا ترادف امطار صفا  
 بار ایلمه متر بکرده مکت و آرام عذیم الامکان اولمغین  
 بالضروره صفا بکره بکره سکره بکره کونی لی حصول  
 مأمول مشی ادرنه به مناسبت فصول و ربیع  
 الآخرک بکره بکره کونی بلغزاده وصول اولدی



سنة مبروره جمادى الآخرة سنك بکرمى التجى کونى  
 سلطان مصطفى خان جالس اورنگ جهانى  
 اولد قلنده بالذات احراز مشو به غرايه شمشير  
 مرکمت اولمغين ينه مقام اصفى ده تقرير ولازمه شا  
 وزارت ايله توکیر ايتشد ايکن رمضانک اون  
 سکر بکى کونى جمنه خيانت ايله عزل وجشه نام حله  
 نفى ايتد کون حکره نصف طر بقدر رجعت  
 ايتدر وب شوالک اون بشي کونى کله بى دولتن  
 کوى چوکان سيف سياست وجد دين اندخته  
 ميدان حقارت ايله يله مدت وزارتى برسنه  
 مقدار يدر سنى خمبى بجى و ز ايدى نامل زيب  
 وزير و کجیل العين اولمغه سورمه لى پاشا  
 لقب اولمشيدى عقل ورشدى مسلم کرم  
 و سخا ده علم ايدى آقا غایت بدست وزان  
 پرست آدم ايدى

الاس بک

کوهر کرانقدر وجودى سينوب ساحلنده خوش  
 الاى نام قرية ده زبور کات شهود اولمشد رساوى  
 نام سفينه رئيسک سرمايه عمر نازينى يعنى فرزند  
 مه جيلنى دره بالغ درجه بلوغ اولد قده باش باقى  
 قولى دور کلی محمد افانک نکين انکشر موالا لى  
 اولوب اغاى مشار اليه طر البس بالى حيا  
 اولند قده بيل کمتشيدى آوازه حسن و آنى

انار خبير لر زنه قضى  
 قهر بر ررونج و فغان  
 بر ماه لند جبار خشمه لرى  
 واره در

رسیده

رسیده سمع همايون محمد خانى اولد قده منزل ايله کتور دو  
 بیک سکات طقوزده خزینه به المش ايدى  
 و شاح العبد و اعتبار اولمغه شایسته کوهر  
 تادار اولمغين خاص او طه به نقل ايله قریب امتیاز  
 خدمت رکابدارى ايله سر فرازه ايتشد ايدى  
 بیک طقبات طقوز محرمنده نامل رتبه سلطه ايدى  
 و رجب الفرد او المنده روم ایللى با پسر بیل طغر آخر  
 دیوان همايون شهر بابى و بیک بوز تار بچنده  
 انعام خواص وزارت علاوه رتبه اعتبار ايدى  
 اولدى بیک بوز القى جمادى الآخرة سنده سلطان  
 مصطفى خان مرتجع نشین تخت سلطنت اولد قلنده  
 رکاب همايون قلنده قائم مقام و رمضانک اون  
 سکر بکى کونى صدارت عظمى ايله اکرام ايله يله  
 سنين عديده دن بر و استبدادى اعداى لى  
 ايله احوال مملکت مختل النظام اولمغين پادشا  
 انام دى القعه نک اون سکر بکى کونى بالذات  
 ترفیع لواءى نصرت و تحریک رکاب نهضت  
 بورد قلنده فائز عمر افتت اولوب بوز ايدى  
 خرمنده واقع لبپوه و لغوش و شلبش قلعه لر بک  
 فتح و تسخیر معرکه ساز غرضه مصاف اولان  
 و تران طابور بیک کسر و تدمیرنده خدمات  
 پسندیده وجوده کتور مشيدى بوز سکر بک  
 واقع غرزه ثانیه لرنده دخی صافى طابور بیک کسر



و انهم آمده معیت او زره جلوه برای منته شود  
 اولان میامن اقدام و اینها می باعث اینم  
 ثغور اسلام اولمشید می بوز طقوز سینه  
 دخی اسلوب سابق او زره حرکت اولنوب  
 الشی لا یثنی الا وقد یثنت ثم مفادی نفس یوف  
 جلا دندی اولتی مصر ایکن شهر صفه ده اصابت  
 عین الکمال ایله کوکب طالعی مبتلای عقد  
 وبال و امانت و زراعی بد فعال سبب هزیمت  
 منج الملل اولمغین میات معرکه ده اداره  
 انداح کفاح ایدرک سرمست سلاف شهادت  
 اولوب مصرع دوشدای کین الذن الاس به لند  
 نژ مدت و زار فی ایکی یحیی سنه در سنین  
 عمری او توز التي حدوده هنوز بالغ اولمشید می  
 دستیار می بخت بیدار ایله سرای ها بونه ابتدای  
 دخولدن اون بد بخی سنه ده ذروه طلیح  
 صدارت عظمایه ارتقا ایشدر سفید قام  
 و متناسب الاندام اولمغین الاس لقبی ایله  
 مشهور انام اولمشدر عقل ورشدی کماله  
 وزیر نامدار ایدی ایچ زهد باردی وار ایدی **قطعه**  
 اون اوج اون درت باشنده دلبز ایدی  
 حرم خاصه داخل اولد فده  
 او توز اوج ایدی سن و سالی هنوز  
 عز ایله محرم ناک اولد فده

غوجه زاده **سین پاشا**

وزیر اعظم کو برلی محمد پاشا ناک برادر کهنر حسن  
 افانک فرزند فرزند و زنده اخر یدره وزیر پاشا الیهک  
 بدایت صدارتندن حال مقبول الفعالی مقبول  
 مصطفی پاشا ناک نهایت دولته کلنج او توز سنه  
 قریب عز و ناز و اهتر از ایله مستند و ساده بزم  
 مدام و عیش و عشرت و ذوق و راحت ایله گذارنده  
 ایام اولوب **بیت** در کهی بوسه جای عالم ایدی  
 مجلسی ز شک صحبت هم اید نژ بیک طغان بشده  
 واقع بچ هر بختندن صکره **نظم**  
 بود وضع ناپسندک روزگار ایله مکافات  
 مقدم ایندی کی کسنا خلق معذور اولور برکت  
 از مؤداسخه دور باش قهر ایله تا ذیب و ایکی نوع  
 ایله شهر زور ابالنه تغریب اولمشیدی بعد الغل  
 جار طاق محافظه سی نامیله بش سنه به قریب  
 انداخته ساحل سیان اولوب **بیت**  
 مومیای تسلیت هرگز مضید اولمز بکا  
 جار طاق التفات یار دین افتاده کم  
 نشیدی ایله گریه کنن ظهور الطاف **خضر الهیه** به  
 نکران ایکن بیک بوز بر جبنده وزارت ایله  
 تلافی مافات و سده البحر محافظه سی ایله قرین التفات  
 اولدی بوز ایدیه استانه قائم مقامی بوز بشده  
 سده البحرین مقام آرای اولدی بوز التي جها ذی



الاولی سنده جاه و آلائی قبولانی ایله ساقز استخلاصند  
 خدمت و غیره وجوده کنور و ب بعد الفتح می نقطه  
 و نظامنه نامور و بعده ینه استانبول قائم مقامی ایله  
 محبوز اولدی بوزیدی تار بچنده فرمان داد شد  
 ایالت لریله سفره تعیین بوز سکرده بلغراد محافظه  
 متوت صدر کلین اولدی بوز طقوز صفر نیک  
 بکری در دخی کونی تب و قعه سنده الماس محمد  
 پاشا صدر ایوان شهادت صعود ایلد کده طرف  
 پادشاهیدن دعوت اولوب غره ربيع الاول  
 سرا پرده صدرت قعود ایلدی شتای ادرنه به  
 تشریف از قدوم اولد قده اگرچه انکلیز ایلی و ساطینله  
 مقدمات صلح میمنت رسومه مباشرت اولمشید  
 لکن هنوز نتیجه پذیر حصول اولدی بخی اجلدن تدارک  
 لوازم گیر و داره بذل نقدینه اقتدار ایدوب  
 سنین سابقه دن افزون عا کر ظفر مقرون  
 ایله گشت دشت و نامون ایدرک بوزاون صفر  
 انحری غره سنده دارا بکها دبلغراد بیت کا هنده نصب  
 سرادق بیت حشمت نمون ایلدی مکالمه صلحی مخص  
 رئیس الکتاب رای افندی طرفندن نظام ام  
 مصاحبه بی وانی خبر شانی کلنجه اوج آتی مقداری نکث  
 و آرام ایدوب بعد اتمام المرام دارالنصر ادرنه  
 عطف زمام رهنش سبکخرام ایلدی پیام  
 ختام نظام صلح ایله رای افندی دخی تعاقب بکنین

استانبول

استانبول تشریف ایدوب اطراف مالک بشارت  
 صلحی منتظم عدالت نامه لرا سالی ایله باعث امن  
 و امان بلاد و صباد و اوج سینه مقداری انواع مسر  
 و شادمانی ایله سنده رای صدر و استقلال  
 و استبداد اولوب ینه ادرنه به کمتشرا ایدی  
 بوزاون درت صفر نده بام الله تعالی عارضه  
 مرض عدیم العلاج ایله او نوز قرق کون مقداری  
 معطل المزاج اولوب امارات موت نمایان  
 اولمغین ربيع الاولک اون در دخی کونی حشر  
 اختیار یله اسنده عای عزل ایلدی رجاسی قرب  
 حیر قبول اولوب طرف پادشاهیدن نوازش  
 و احترام و خواص نقاد ایله اکر ام اولوب  
 سلورهای قریبده واقع چفتلکنه ضربت و شهر  
 مزبورک بکری طقوز بکچی کونی انده رحلت ایلدی  
 نعشی استانبول نقل و سرآج خانه باشنده اعدا  
 ایلدی بکی تر به منیفه به دفن اولندی مدت وزاری  
 بش سینه مقداری درستی سینه مشارف  
 و قایق امور دولته واقف مقادیر ناسه عارف  
 کریم آدم ایدی لکن کندای ذوقنه مشغول و لغد  
 حل و عقد امور رای افندی نکث کفایتنه  
 مسلم ایدی رحمه الله علیه

وال طلبان مصطفی پاشا

مناسرتام و صبه ده نقض صحنه وجود اولمشد



بدایت حال گشته قره ابراهیم پاشا به ایچ مهری و  
ثبات قدم و قدم خدمتی حبیبه اکمله بولنوب  
کبد رک منظر نگاه اعتباری و بیک طیفان  
بشده واقع مبادی صدرارنده گنجدای و این  
شهریاری و بعده قیوجی با شایق برای دوش  
افتخاری و اولمشیدی بیک یوز ایکبه حبیبی  
یوز او جده بکچری اخاسی اولوب مدت قلبه  
ایکی نوغ ایله با طاعنی محفظه سنه طرد اولند  
صکریه مقتضای وقت کوره وزارت و برمشیدی  
یوز بدیده اناتولی ایالتی ایله سرور یوز کزده  
بکر ایله سفره مأمور اولوب اردوی هاپا و وصول  
شکاتی عکسندن افزون و حرکاتی نقش بول  
بر طرفه معجون اولمغل مظهر قصر بادشاهی و  
ایکین شیخ الاسلام السید فیض الله افندی  
حمایه سبله تخلص کربیان جات ایدوب  
سرحد نده پوجتال قلعه سنه نفی و وزارت رفیع  
ایله الکف اولندی یوز طقوز ربع الاولنده عفو  
و اطلاق و بوسنه ایالتی قرین مراحم اشفاق  
اولمشیدی یوز اون جمادی الاولی سنده رفیع  
ایالتی یوز اون بر خرمند بقداد حکومتی ایله برادر  
اولوب یوز اون ایکبه عنوان سرداری ایله  
بعمره استخلاصی اثن سنده نهر دیا بک تعمیر  
و بحر ای قدیمه اجرا سنده خدمات عوام پسندی

باعت اعتلای شانی اولمغین یوز اون او جده  
اناتولی ایالتی ایله دعوت اولنوب یوز اون  
درت جمادی الاولی بیک بشنجی کونی بیت  
وال طیان اولدی کلدی دیوانه  
کجدی صدر صدر و دیشانه  
نم امور دولت علیه دن فافل برجنون لایعقل  
اولمغین بادی حکومتده نسوانک فرجه لرین  
توسیع و کفره دیهود لباسنی تغییر اینکی هنر  
عذاب دوب کانه زعم فاسدی او زره اجرای  
شریعت و اظهار عدالت ایلمدی داننده فروغ  
اولمغین جین جین نخوت و عتف و تغیر  
و شدنی مدار حکومت و لازمه شان صدات  
قیاس ایدوب ادنا تغیری بیک دکنک حسن  
تغیری شتوم غلبه اینک ایدمی بیت  
لقاسی اولدرانی بر شکل غریب بجنی  
اداسی کولدر مونا یی تابونده در حکمت  
شرفد کلام اوضاع بد فرجام ایله سحره انام اولمشیدی  
از جمله کندویه مخصوص اصطلاحات غریبه  
فهم و اذعان رتبه استیلا ده اولمغین رانی  
بک مرحوم زما تخی لغت سلوبنده شرح اید  
اصطلاحات دال طبانیه نسیم اینمشیدی  
میدار اقامه دعایه صدارت اولور ملاحظه سبله  
مانند حلقه عکس ناری تحریر ایدوب برادر



عظیم احداثه مباشرت و مفتی مشار الیه  
قصده احساس اینکین گاه تسمیم و گاه خیر  
شکاف ایل اعدامه تصمیم نیت اینست بدی  
اطوار نا هموارند عالم بزار و طرنداری بولند  
شیخ الاسلام دخی شرمسار اولوب از ال  
وجود بد بود خیانت نمودی مرتبه وجودی گذار  
اینکین رمضانک یدجی کونی قنوار اسنده جلیر  
و بشبوزکیه نقود و سائر موجودی میری  
قبض اولنوب او چینی ربسمان جلا دی امان  
ر هکذر نفنی بنده ایل مکافات فعل ناپسند  
ایدوب جمدی انداخته میدان سیاست  
اولدی مدت و زاری درت ای مقدار یدر  
سختی پنجاهه متقارب مجموعه مثال معایب  
مصدر مظالم و مفسده منکبر و معاند بر قلنت

بد بیان ایدی

رای محمد باب

ابوبی در خدمت احتسابده ارذل وجوه اکت  
اولان ترازو جینک فرزند دل اشوب مسکو  
العیوبی در عنقوان شهاب و ریعان جوانی ده  
بیت اسواق شهری گشت و گذار ایندیکم بو کیم  
دیوانه کو کلم اکلیب جاک بریر استرم  
نزدیک رک کنند دخی بر مدت اول زمره  
پاداش اولمشیدی لکن ناصیه حالنده انوار

بجاست

بجاست بر تواند از ظهور اولمغین کتبه دیوان  
جعفر افندیگ اغوش تربیه سنده عشق مشق  
ایدرک زمره شاگردانه الحاق ایله مانند ز جعفر  
سجیده معیار اعتبار نقادان بازار سخنوران  
اولمغین نابی لهر جو مک سرمای دکانجه اختصاصی  
یعنی هم خدمتکار باهر الاخلاصی هم شاگرد خاص  
انحصاری اولمشیدی قابلیت مادر زاد و استعداد  
خدا داد ایل زمان قلیله هم شام اعجاز طراز  
هم کاتب انشا پرداز اولوب **مصرع**  
قابل شاگرد اولان استاد اولور استاد **شعر** و فقه  
نابی مرحومی صدم حله کجشدی نابی صاحب  
پاشا دیوان افندیسی ایکن مصرف کاتبی  
ایدوب کتخدا اولد قده برینه دیوان افندیسی  
اولمشیدی وزیر مشار الیه کت وفاتنه دک خدمت  
کت بنده بولنوب بعده قلم مراجعت و دیوان  
ملازمت اینمکله حسب الاستعداد بیلک اولوب  
التمی منه مقدار ای متصدی امور احکام  
دیوان و فطانت و معرفت ایله سر آمد قرآن  
اولمغین یوزیدی تاربخنده منصب جلیل الشان  
ریاست ایل مشار بالبنان و پیرایه بخش دیوان  
بلند دیوان اولدی یوز سکرده غمزه خات و ایل  
عزل و ابعاد اولمشیکین یوز طقوزده بنه  
مقامنه خود و اصعد ایله **آلی القوس** **رامیه**



مفاد نه مراعات اولدی بوزاون محرمنده وزیر عظم  
 حسین باشا طرفندن مکالمه صلحی مخص تعیین  
 اولنوب نکاشته کلک مخرجین اولدی بغی  
 اوزره امور مصاحبه نظام و پروپ شعبانک  
 بکرمی اوچینچی کونی ادرنه په داخل و فوق الغایت  
 التفاته نائل اولدی حتی وزارت تکلیف اولنوب  
 امتناع ایتمکله بینه مقام ریاسته تقریر ایلدی تکریم  
 و مقابلید امور جمهور کف کفایتنه تسلیم اولنوب  
 درت سینه مقدارهای صورت ریاسته  
 وزیر معنوی اولمشیدی بوزاون درت  
 جمادی الاولینده دال طبان پانهاده دست  
 ستوری اولدقده بوندره دخی اختیار کلفت  
 وزارت ضروری اقتضا ایتمکله شعبانک سکرچی  
 کونی قبه نشین و در مضانک بدینچی کونی دال  
 طبان مکانشده مکین اولوب شرف المکان  
 بالملکین سرتی ظاهرو مستبین اولدی عقل  
 ورشد و سداد ایل نقد و قوت عمید الملک  
 و غبطه فرمای این عباد ایکن ایام صدارتنده  
 موفق باخیر اولمیبوب اسافل ناسل و قوی  
 استبعاد اولنات شرور و مفاسده الت  
 و حجر داجرای غرض نفسی ایگون زمره کتایت  
 ایکی اهل عرض ادملک دیوانده ضرب جواب  
 ایل هتک پرده ناموسنه مبادرت و علی

روایت فتنه معهوده استانبولی ایضا ظه علت  
 اولوب لهیب شراره باش فادک آب ناب  
 تدبیر ایلد اطفاء و اخلاصی امکان پذیر اولمیبوب  
 بوزاون بش ربیع الاخرینک طقوز بخی کونی  
 الفزار حمالایطاف من سنن المرسلین  
 مضبوطیل عمل ایدوب **نظم**  
 حرم آیه بخی زاده ده پنجاه اولدک  
 های راحی جللی شان وزارت بید  
 نثر بیتی شهرت بولمشیدی اول غائله باله  
 بر طرف وارباب شرور و فتن علف تیغ تلف  
 اولدقن صکره موقف ظهوره برون ایدوب  
 کونی قبریس  
 ابالتی ایلد تطیف اولندی بعده حکومت مصر  
 قاهره ایلد اختر بختی زاهره اولمشیکن **بیت**  
 جو بد کردی مشوایمن زافات  
 که واجب شد طبیعت را مکافات  
 نثر مودا سنج داهییه دهبای غزل ایلد مجازات  
 وردوس جزیره سنده مجلس ایلد تلافی زافات  
 اولمغین استیلای انبوه اندوه ایلد وفات  
 ایلدی سنی الکی ایکی مدت وزارتی بدی  
 اتی مقداری در عقل و رشدا ایلد بکانه زمان  
 ظریف و نکته دان هرل وجدی یکسان  
 شاعر عذب البیان ایلدی اما حق ناشنای



واجرای رسم بیوفایی ده نادره دوران ابدی  
کو رمدم بن را می پاش کبیری بر حاضر جواب  
هر سوزی ضرب المثل هر نکته سی فصل الخطاب  
عقل و رشدا یله رئیس بکن عذیم المثل ابدی  
عز نشریف صد ازله اولنجه کامیاب  
ایلیوب تبدیل اطوار اوله بدخو اولد بکیم  
ایلمزدی ایندیگی اوضاعی بجنون رنگاب  
بوی خوت اشنام ایدردی هر سوزی دیوانده  
بی سبب ایدردی خلقی مظهر خشم و عتاب  
بو بوله ایکن بینه مرحومک وجودی عالمه  
محض لطف ابدی دلیسم اولم محل ارنیاب  
صلح را جتنخش خیر انجامه اولدی واسطه  
خیر ایلله یاد ایلسم لر نامن سزا دیشیخ و شتاب  
جرم و تقصیر فرین عفو و غفر ایده حق  
سعی مشکوری اوله سرنامه خیر و ثواب  
نیک و بد بونسخه ده مذکور اوله جمله صدور  
اوله لر فضلت ایلله یارب رها یاب عذاب  
هر برینک ایده لم اهدار و انز پاکت  
ما شایا خلاصه بر فاخته تم الکتاب  
نشر تم الکتاب بعون الله الملك الودود  
اصغف الوجود من بدسلیمان بن  
الحاجی داود دانی شهر محترم احرام  
سنه ثانی و خمیسین و مائت و الف  
غفر ذنوبها و ستر عیوبها



